

Le Monde

CINQUANTE-TROISIÈME ANNÉE - N° 16202 - 7 F

JEUDI 27 FÉVRIER 1997

FONDATEUR : HUBERT BEUVE-MÉRY - DIRECTEUR : JEAN-MARIE COLOMBANI

Colère palestinienne contre la création d'une nouvelle colonie juive à Jérusalem-Est

ISRAËL redoute des manifestations palestiniennes après sa décision de construire un nouveau quartier juif dans le secteur arabe de la ville. Le principal dirigeant palestinien de Jérusalem-Est, Fayçal Hussein, a qualifié de « déclaration de guerre » le projet de colonie de Har Homa, prévoyant la construction de 6 500 logements pour les Israéliens sur le site de Djebel Abou Ghneim, entre Bethléem et Jérusalem-Est.

Selon la radio militaire, le gouvernement, qui a renforcé son dispositif de sécurité, a prévenu l'Autorité palestinienne qu'en cas de réaction violente un nouveau repli des forces israéliennes en Cisjordanie, prévu pour le 7 mars, pourrait être différé.

Lire page 3, 34 et notre éditorial page 16

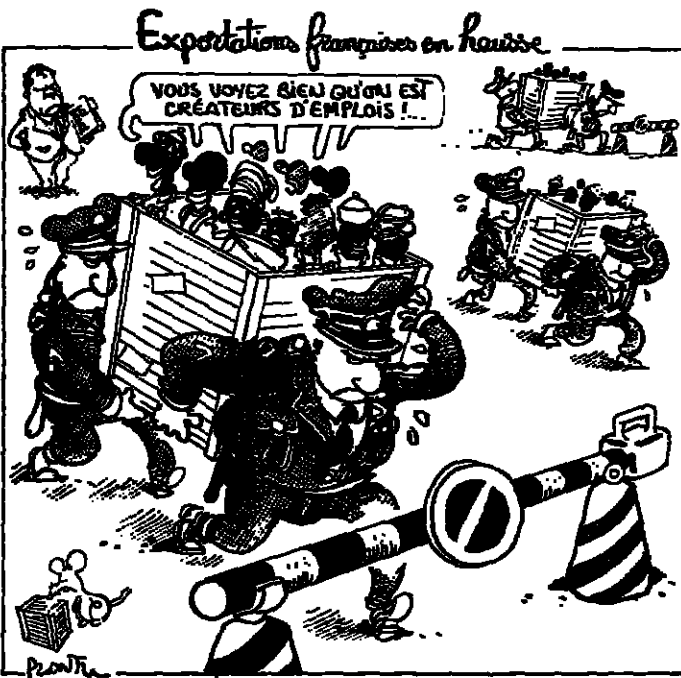
M. Debré affirme lutter pour l'emploi en combattant l'immigration illégale

La gauche accuse la droite de céder à la pression du Front national

LE DÉBAT sur le projet de loi de Jean-Louis Debré, en deuxième lecture à l'Assemblée nationale, a permis à la gauche et à la droite, mardi 25 février, de clarifier leurs positions sur l'immigration et sur le Front national. Laurent Fabius (PS) et Patrick Braouezec (PCF) ont accusé le gouvernement et la majorité d'agir sous l'influence de l'extrême droite et de parler d'immigration pour occulter le chômage.

Le ministre de l'Intérieur a lié les deux sujets en affirmant que « s'il y avait moins d'immigration irrégulière, il y aurait moins d'emplois illégaux et moins de travail clandestin, et il y aurait aussi plus d'emplois légaux ». « En luttant contre l'immigration irrégulière et contre le travail clandestin [...], je participe à l'action de l'ensemble du gouvernement pour l'emploi », a ajouté M. Debré. Seize mille personnes, selon la préfecture de police, trente mille selon les organisateurs, ont manifesté pour exiger le retrait du projet.

Lire pages 6 et 7



Vers une interdiction du clonage humain

L'Europe pour une loi universelle

L'ANNONCE par des chercheurs écossais du premier clonage d'un mammifère adulte a brutalement relancé, à l'échelon international, la polémique sur l'application d'une telle technique à l'espèce humaine. Daniel Tarschys, secrétaire général du Conseil de l'Europe, estime qu'une telle perspective est « inacceptable ». « Le clonage d'une brebis adulte est sans doute une réalisation scientifique impressionnante, mais elle montre combien des règles plus strictes de bioéthique sont nécessaires », a-t-il déclaré, rappelant que les 40 Etats membres du Conseil de l'Europe venaient de se doter d'une convention sur les droits de l'homme et la biomédecine qui s'oppose au clonage des humains.

Aux Etats-Unis, le président Clinton, « troublé », a demandé un rapport sur les conséquences éthiques du clonage. Le président de l'Organisation de l'industrie de la biotechnologie, qui regroupe 700 entreprises ou centres spécialisés dans ce domaine, a demandé

que le clonage humain soit interdit sur le sol américain.

En France, plusieurs membres du gouvernement ont pris position contre l'utilisation de la technique dans l'espèce humaine. Christine Boutin, députée UDF des Yvelines, et présidente de l'Alliance pour les droits de la vie, a déposé mardi 25 février une proposition de loi interdisant « la réalisation de clonage et de chimères ». Mme Boutin, qui cherche à « éviter l'inacceptable », souligne qu'elle avait avancé la même proposition, sans succès, lors de la discussion des lois sur la bioéthique.

D'autres voix s'élèvent enfin pour demander une modification de la déclaration des droits de l'homme et pour que l'ONU élabore « une réglementation mondiale ». Luc Guyot, président de la FNSEA, est « très réservé » sur cette expérience. « Il peut toujours y avoir des fous qui manipulent sans contrôle », a-t-il déclaré au Monde.

Lire page 22

Bernard Tapie en garde à vue

Bernard Tapie a été extrait de sa cellule et placé en garde à vue pour être interrogé dans le cadre de l'enquête sur la Française des jeux.

p. 11

Massacres au Zaïre

Le gouvernement belge et les services secrets français font état de massacres généralisés de réfugiés hutus dans l'est du Zaïre.

p. 4

Riches et non imposables

Des foyers fiscaux disposant de hauts revenus échappent à l'impôt.

p. 9

Le pirate du FBI

Anthony Zboralski, accusé d'avoir piraté l'informatique du FBI, a été condamné à 18 mois de prison avec sursis et 50 000 francs d'amende.

p. 22

Jeunes exclus oubliés

Le projet de loi contre l'exclusion ne répond qu'imparfaitement aux besoins des jeunes en grande difficulté.

p. 10

Décharges en sursis

Un rapport parlementaire met en doute la stratégie d'élimination des décharges d'ordures ménagères.

p. 12

Un sondage sur la décentralisation

Selon une enquête Ipsos, une majorité de Français jugent positifs les effets de la décentralisation.

p. 12

Allemagne, 3 DM ; Antilles-Guyane, 9 F ; Autriche, 25 ATS ; Belgique, 45 FB ; Canada, 2,25 \$ CAN ; Côte d'Ivoire, 200 F CFA ; Danemark, 14 DKK ; Espagne, 200 PTA ; Grande-Bretagne, 1 £ ; Grèce, 200 DR ; Irlande, 1,25 £ ; Italie, 2000 L ; Luxembourg, 40 FL ; Norvège, 10 DKK ; Norvège, 24 DKK ; Pays-Bas, 3 FL ; Portugal, 200 PTE ; République, 9 F ; Singapour, 250 F S\$; Suède, 18 KSE ; Suisse, 2,10 FS ; Taiwan, 1,2 D\$; USA, 100 C\$; USA (autres), 2,50 \$.

M 0147 - 227 - 7.00 F



Bill Clinton, « Restaurateur des demeures en ruines »

WASHINGTON

de notre correspondant
« Et tu bâtiras sur des ruines antiques, tu édifieras sur des fondations antérieures. On t'appellera Restaurateur des brèches, Restaurateur des demeures en ruines » (Isaïe, 58-12). Depuis que Bill Clinton en a fait une sorte de principe d'action, ce passage biblique est devenu célèbre à Washington. Président des Etats-Unis et « Restaurateur des brèches » ! Non content de citer ces versets du premier des grands prophètes à l'occasion de son investiture sur les marches du Capitole, puis dans le discours sur l'état de l'Union, M. Clinton a proposé à plusieurs de ses interlocuteurs de réfléchir à la parole d'Isaïe, avant d'y faire de nouveau référence à l'occasion d'une manifestation religieuse.

Les railleries, bien sûr, n'ont pas manqué, certains éditorialistes estimant que le chef de la Maison Blanche a quelques manquements éthiques à réparer, si l'on en juge par l'avalanche d'affaires liées au financement douteux de sa campagne électorale. De telles peripéties ont tendance à nourrir la propension de Bill Clinton à s'apitoyer sur l'ingratitude médiatique, mais elles ne le détournent pas de l'état

d'esprit occuménique qui l'inspire en ce début de mandat. Apôtre de la réconciliation avec les républicains, le président américain donne l'impression de vouloir acquiescer à une sorte de magistère moral.

« Ceux qui sont dans l'embarras et ont besoin d'être élevés, ce sont les politiciens. [...] Certains représentants de la presse sont, comme nous, dans la "brèche", et ils ont également besoin de votre aide », a-t-il dit en s'attaquant au sérail washingtonien. « Cette ville est dominée par des gens qui sont pharisiens, moralisateurs et hypocrites. Nous le sommes tous de temps en temps », a-t-il concédé. Chacun savait Bill Clinton baptiste pratiquant et fidèle du rendez-vous annuel des « week-ends renaissance », où l'on apprend à vivre « une vie spirituelle dans une société séculaire », mais l'élévation morale du chef de la Maison Blanche a intrigué.

Les spécialistes ont fini par reconnaître l'empreinte du Révérend Richard H. Schuller, le pasteur de la Crystal Cathedral de Californie du Sud, télévangéliste à la réputation mondiale, bien que plus discret que ses collègues Pat Robertson, Jerry Falwell ou Billy Graham. L'inspirateur de la parole d'Isaïe, le « gourou » reli-

gieux du président, c'est lui. Le Révérend Schuller, qui enseigne la « théologie positive » à près de vingt millions de fidèles à travers le monde, a écrit plus de trente livres et prononcé d'innombrables sermons dans le cadre de sa très ancienne émission télévisée, « The Hour of Power ».

Il est l'auteur de quelques préceptes éternels : « Que votre blessure devienne votre aurore ! », « Dieu plus moi égale une majorité ». Le Révérend Schuller, que l'on a beaucoup vu dans l'entourage présidentiel, a conseillé au chef de la Maison Blanche d'avoir « un cœur pastoral, non un cœur politique ». Il ne méconnaît pas les accusations de caractère éthique qui pèsent sur M. Clinton, mais considère que son rôle est « d'aider et de guérir celui qui est blessé », et rappelle que « Jésus s'est spécialisé dans l'amour des pécheurs ».

Le président a retenu la leçon. En endossant le rôle de « Restaurateur des brèches », il souhaite amener les républicains à plus de mansuétude à son égard. Charité bien ordonnée commence par soi-même.

Laurent Zecchini

Décembre 1995-février 1997, les fractures françaises

ON PEUT s'interroger sur la pertinence d'un appel à la désobéissance civile, sur l'ampleur des manifestations de samedi et de mardi, sur l'avenir du mouvement, maintenant que le gouvernement a retiré du projet de loi Debré l'article qui a mis le feu aux poudres. On peut discuter à perte de vue sur le point de savoir si le

soutien aux immigrés n'apporte pas de l'eau au moulin du Front national (mais les belles âmes, de gauche comme de droite, qui défendent ce point de vue, sont bien en peine de proposer une stratégie efficace contre Le Pen). Quoi qu'il en soit, c'est passer à côté de ce qui importe dans la vague déclenchée presque par inadvert-

tance par quelques jeunes cinéastes. Ils ne s'attendaient certainement pas que leur initiative soit relayée aussi massivement ni que les pouvoirs publics fassent marche arrière. D'ailleurs, ils ne revendiquaient rien ; ils disaient simplement que, si la loi était votée, ils ne l'appliqueraient pas. Comme toujours face à ce

genre de mouvement, on cherche à rationaliser a posteriori.

Soit pour en minimiser la portée : que représentent les cinquante-neuf jeunes réalisateurs ? Pourquoi ne se sont-ils pas manifestés plus tôt, au moment de la présentation du projet de loi ? Que proposent-ils pour lutter contre l'immigration clandestine, qui est l'obsession de tous les partis politiques, de la gauche à l'extrême droite ? L'appel à la désobéissance civile est-il légitime ? Les références à Vichy ne sont-elles pas déplacées ?

Soit pour le replacer dans des catégories familières qui évitent de remettre en cause des certitudes bien établies : les protestataires ont attiré l'attention sur un article inique et, faute d'avoir les forces suffisantes pour en empêcher l'éventuelle adoption par l'Assemblée nationale, la gauche ne manquera pas de porter la question devant le Conseil constitutionnel : en attendant d'abroger la loi si elle gagne les élections de 1998. C'est à cet objectif qu'elle travaille et tout ce qui dérange la mise en ordre de bataille en vue des législatives est mal venu. Certains sont même allés plus loin en reprochant aux pétitionnaires de se tromper de combat.

Daniel Vernet

Lire la suite page 16

Mystérieuse opération « Bravo »

DEPUIS cinq ans, une étrange affaire oppose le groupe Thomson à un homme d'affaires de Hongkong. En août 1996 à Genève, devant la Cour internationale d'arbitrage, Edmond Kwan a fait condamner Thomson à lui verser plus de 155 millions de francs pour son rôle d'intermédiaire, en 1991, dans l'opération « Bravo », la vente de six frégates françaises à Taïwan. Les dirigeants de Thomson refusent de payer et soupçonnent M. Kwan, présenté comme le « chef du réseau Eifen Chine », d'avoir été l'instrument d'une « tentative d'escroquerie ». Le 7 janvier, l'ancien PDG de Thomson, Alain Gomez, a fait part au juge Eva Joly, chargé de l'affaire Le Floch-Piguet, de ses soupçons à l'encontre d'anciens dirigeants d'Elf-Aquitaine.

Lire page 15

Amour et Résistance



LUCIE AUBRAC

L'HISTOIRE d'amour du couple mythique de la Résistance française, Lucie et Raymond Aubrac, a inspiré le film de Claude Berri *Lucie Aubrac*, qui sort ce mercredi sur les écrans avec Carole Bouquet dans le rôle-titre. La joyeuse parodie *Mars Attacks !*, signée Tim Burton, est l'autre événement de la semaine, avec *Got on the Bus* de Spike Lee, chef de file d'une génération de cinéastes noirs.

Lire pages 16, 26 à 28 et 31

Internationaux	2	Jour	29
France	6	Météorologie	29
Société	10	Culture	26
Régions	12	Annuaire classés	28
Cartes	14	Guide culturel	31
Horizons	15	Communication	32
Entreprises	18	Abonnements	33
Finances/marchés	20	Radio-Télévision	33
Aujourd'hui	22	Kiosque	34

SÉCURITÉ EUROPÉENNE

Quelques progrès auraient été accomplis dans les négociations en cours entre les Etats-Unis et la France sur la question du comman-

dement Sud de l'OTAN: alors qu'il est traditionnellement confié à un amiral américain, Paris souhaite voir revenir ce commandement, en tout ou en partie, à un officier européen.

● LES ETATS-UNIS auraient fait des propositions pour sortir d'une impasse qui, non résolue, conduirait la France à ne pas revenir pleinement dans la structure militaire intégrée

de l'Alliance. ● DANS CETTE STRUCTURE, les Etats-Unis occupent une place prépondérante: seize des trente-trois commandements y sont aux mains d'officiers américains.

● PARALLÈLEMENT, des progrès ont été réalisés dans l'autre négociation concernant l'OTAN, celle qui doit définir les relations entre une Alliance atlantique élargie à l'Est et la Russie.

Paris et Washington ont renoué le dialogue sur la rénovation de l'OTAN

Les positions sur le partage des responsabilités en Méditerranée restent très éloignées. Mais les alliés sont d'accord pour réformer l'Alliance atlantique à l'occasion de son élargissement vers l'Est

LE DIALOGUE a repris au cours des dernières semaines entre Paris et Washington sur la rénovation de l'OTAN et la principale pomme de discorde, c'est-à-dire le commandement du flanc sud de l'Alliance. Traditionnellement assuré par un officier américain, celui-ci est revendiqué par la France pour un Européen. Difficile de dire si les négociations en cours aboutiront. « En cas de désaccord persistant », Paris ne poursuivra pas le rapprochement avec l'OTAN commencé en décembre 1995. Dans cette hypothèse, les responsables français ne veulent laisser aucun doute sur leur résolution à geler leurs relations avec l'OTAN au niveau décidé en décembre 1995.

Les Européens, emmenés par les Français, et les Américains ont cependant fait un petit pas. La France a avancé une formule de compromis tandis que, du côté américain, on manifeste, pour la première fois, la volonté de rechercher une solution acceptable pour tous. Le progrès est encore faible mais il n'en est pas moins réel.

après six mois de blocage total. Les malentendus ont en fait commencé dès le lendemain du Conseil atlantique de Berlin, en juin 1996, où avait été décidée une réforme de l'OTAN destinée à affirmer la place de l'Europe. Les Américains n'avaient consenti à céder une part de leurs pouvoirs traditionnels que face à un front commun européen. Passer des principes aux mesures pratiques était une autre affaire. Du côté français, on lance l'idée que le commandement en chef des forces alliées en Europe (Saceur), de tout temps un Américain, pourrait être un Européen. Hésitation des Etats-Unis, effroi des partenaires européens: l'idée est ravivée. Si les deux commandements stratégiques (Saceur et Saceur) restent américains, les commandements régionaux doivent être assumés par des Européens, dit-on alors à Paris.

Jacques Chirac écrit dans ce sens à Bill Clinton, à la fin du mois d'août, en réponse à une lettre portant sur la rénovation de l'OTAN et parlant surtout... de son

élargissement. Pour le commandement Nord, pas de problème. Avec la disparition de la menace russe, ce n'est plus une zone ultra-sensible et tout le monde sait bien que, si des incidents s'y produisaient impliquant des Russes, les Etats-Unis reprendraient immédiatement les commandes.

INTRANSIGEANCE
La question est plus délicate pour le Sud. Depuis la création de l'Alliance, le commandement Sud (Afsouth), basé à Naples, est dirigé par un officier américain, qui a une double « casquette »: il est à la fois commandant des forces américaines et commandant des forces de l'OTAN. Demander qu'il soit remplacé par un officier européen équivalait à une véritable révolution, même si Paris prend soin de préciser que la VI^e flotte, qui n'est pas affectée à l'OTAN, resterait évidemment sous commandement américain.

Washington refuse la demande française. « C'est non, c'est clair et définitif », déclare le nouveau se-

crétaire de la défense, William Cohen. Pour la France, il ne s'agit pas seulement de donner une « visibilité » à la présence européenne au sein de l'OTAN. Il s'agit de tenir compte du fait que l'Europe a, en Méditerranée, des intérêts ne coïncidant pas nécessairement, en permanence, avec ceux des Etats-Unis.

Pour sortir de l'impasse et face à l'intransigeance américaine, Paris propose alors une formule censée concilier les préoccupations des deux parties: « un partage équilibré des responsabilités entre un commandement européen et un commandement américain de même niveau ».

Ce ne serait pas la première fois qu'il y aurait deux commandements de l'OTAN en Méditerranée: de 1952 à 1967, un Américain commandait à Naples le Sud (Afsouth) et un Britannique dirigeait depuis Malte un commandement Méditerranée baptisé Afmed. Dans l'hypothèse du doublement des commandements, l'américain aurait eu des charges « fonction-

nelles » et l'euro-péen des charges « territoriales ». Cette construction complexe a été refusée par les Etats-Unis.

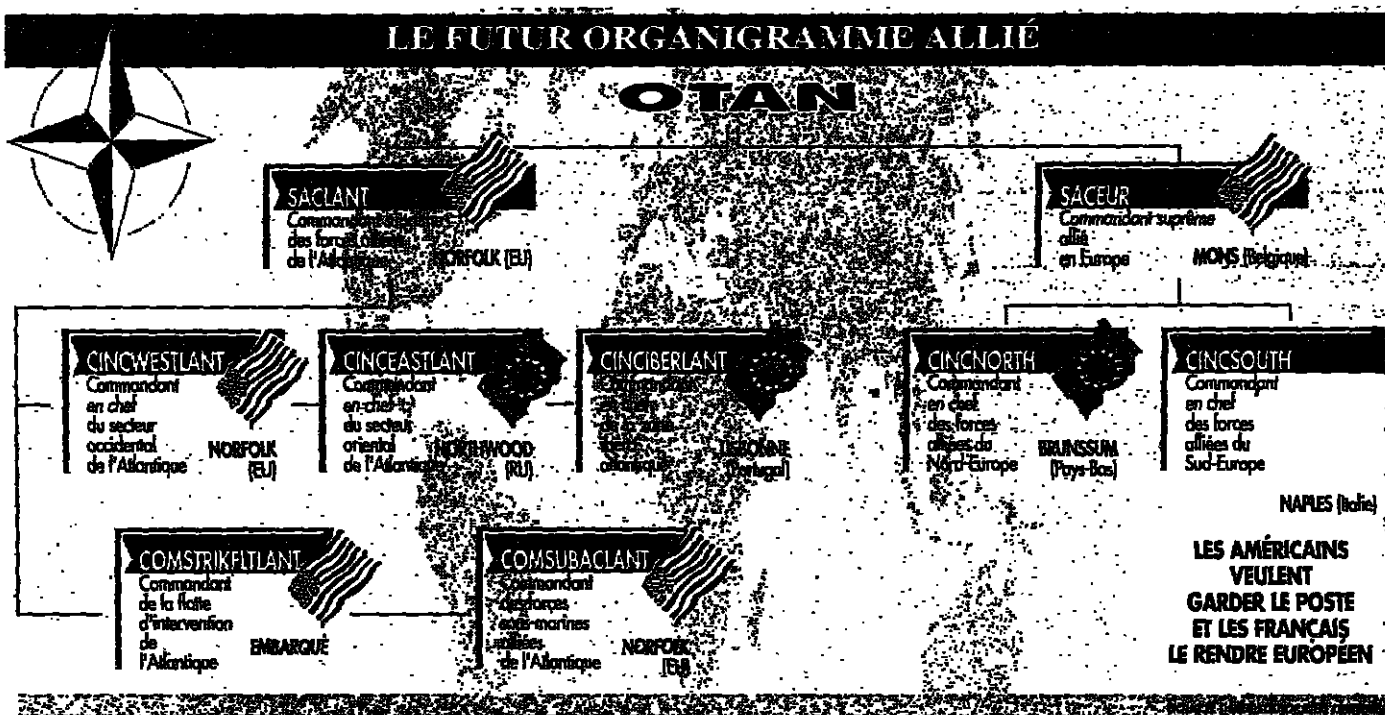
Washington a cependant fait des contre-propositions: une vague acceptation de repartir plus tard du partage des responsabilités, ou la création d'une force d'action rapide en Méditerranée, confiée aux Européens, ou encore le partage territorial de la zone, avec un Américain pour l'Est (Proche et Moyen-Orient) et un Européen pour la Méditerranée occidentale. Ces contre-propositions ont été jugées insuffisantes à Paris où l'on se déclare cependant prêt à examiner « les différents paquets possibles », étant entendu que le minimum acceptable est la mise en œuvre du principe de parité. Si celui-ci était admis, toutes les combinaisons territoriales, fonctionnelles, etc., pourraient être envisagées ainsi qu'un calendrier de réalisation.

Le principal atout de la France dans cette discussion est le soutien de ses partenaires européens, notamment des Allemands, mais aus-

si des Britanniques. Certains semblent avoir compris l'importance de l'enjeu; d'autres veulent simplement éviter que l'affaire dégénère en une querelle franco-américaine qui les placerait en porte-à-faux. En cas d'impasse persistante d'ici le sommet atlantique de Madrid, en juillet, les Etats-Unis affirment que l'« européenne » de l'OTAN ira de l'avant, sans la France s'il le faut; Paris réplique que le projet d'identité de défense européenne au sein de l'Alliance attendra des jours meilleurs. Aucune de ces démarches n'est très crédible. Sans la France, l'« européenne » de l'OTAN, dont certains éléments essentiels ont déjà été négociés, perd sa force motrice; sans la rénovation de l'OTAN, le dessin européen de Jacques Chirac se retrouve amputé. Et rien ne dit que dans quelques années les circonstances seront plus favorables à un partage des responsabilités avec Washington.

Daniel Vernet

Une chaîne de commandement « verrouillée » par les Américains



DEPUIS décembre 1995, la France siège au conseil des ministres de la défense des seize membres de l'Alliance atlantique, présidé par le secrétaire général de l'OTAN, et au comité militaire, où se réunissent, deux fois par an, les chefs d'état-major des seize armées concernées. Ces deux instances sont régies selon la règle d'une voix par Etat et elles fonctionnent par consensus.

Elles n'ont rien à voir avec l'organisation militaire intégrée, au sein de laquelle la hiérarchie militaire unique de l'OTAN est sous la responsabilité directe de deux commandements stratégiques américains: le Saceur, à Mons (Belgique), pour l'Europe, et le Sa-

clant, à Norfolk (Etats-Unis), pour l'Atlantique.

Depuis 1966, la France ne participe pas à l'organisation militaire intégrée, qui comporte aujourd'hui quelque 65 états-majors, avec au total pas moins de 17 600 militaires et civils pour les servir. Ce qui en fait une structure particulièrement lourde, peu mobile, fortement spécialisée et « verrouillée » par les Américains à l'heure où des pays européens veulent développer une « identité » collective de défense. Ainsi, sur trente-trois commandements stratégiques, grands commandements subordonnés et autres commandements subordonnés principaux qui ont des forces sous leurs ordres,

seize sont confiés à des Américains (qui entretiennent 100 000 hommes et 200 têtes nucléaires en Europe) et huit à des Britanniques.

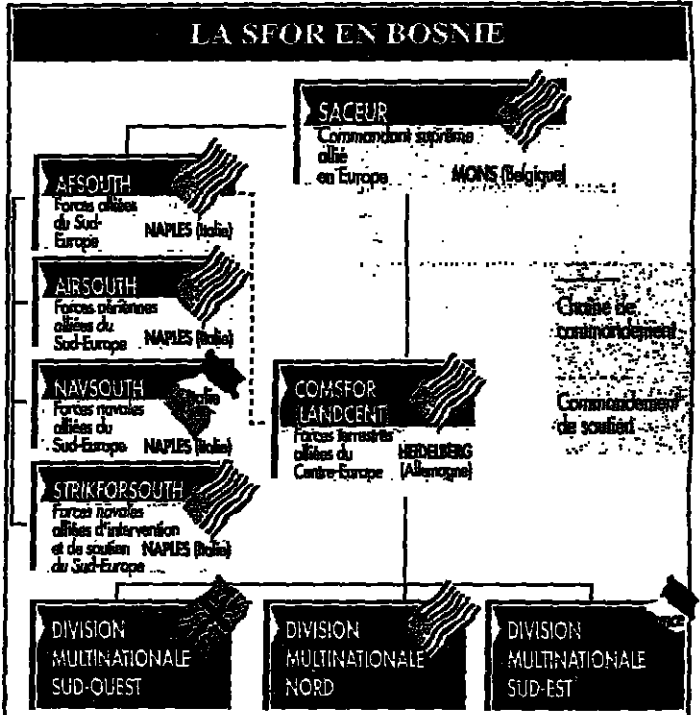
CUMUL DE « CASQUETTES »

En plusieurs circonstances, de surcroît, pas moins de neuf officiers généraux américains cumulent les « casquettes », c'est-à-dire qu'ils assurent des commandements à l'OTAN et des commandements nationaux aux Etats-Unis.

La chaîne de commandement propre à l'OTAN exerce une pression forte en Bosnie. On recense pas moins de trois échelons de commandement américains avant qu'un

Européen apparaisse dans la chaîne des responsabilités. Sur les neuf grands commandements de la SFOR, six – les deux tiers – sont détenus par des Américains, alors que les GI forment le quart des troupes.

C'est cette situation que dénoncent la France et, avec elle, en première ligne, l'Allemagne et la Belgique. Pour la redistribution des postes-clés que devrait permettre une rénovation de l'OTAN, un canevas de base a été approuvé. A savoir le maintien de deux commandements stratégiques (Saceur et Saceur) dans les mains des Américains, la création d'un Saceur adjoint européen au niveau stratégique (qui fasse le lien entre



l'OTAN et l'Union de l'Europe occidentale pour affirmer l'« identité européenne » et qui soit un authentique adjoint, la simplification des états-majors (une vingtaine subsisteront) et un découpage territorial de l'Europe en deux régions: le Nord-Est, PC à Brunssum (Pays-Bas), et le Sud, PC à Naples (Italie).

La où la question fait débat, c'est quand la France – et certains pays européens derrière elle – demande que les deux commandements régionaux (Brunssum et spécialement Naples, confié depuis toujours à un Américain) reviennent à des Européens.

Jacques Isnard

L'Alliance et la Russie négocient le profil de leurs relations futures

LES RUSSSES et les seize membres de l'OTAN ont entamé un formidable marchandage dont va dépendre pour longtemps la sécurité en Europe. Par son ampleur et ses enjeux, la négociation en cours rappelle ce que furent les tractations sur le désarmement nucléaire. Il s'agit, cette fois, pour les Occidentaux, de faire accepter aux Russes l'élargissement de l'OTAN à l'Est et, pour Moscou, de « vendre » le plus cher possible son accord à une évolution que le Kremlin juge malheureusement inévitable.

Les pourparlers ont pris ces derniers jours un rythme plus serré avec la visite du secrétaire d'Etat américain, Madeleine Albright, à Moscou, et les conversations qu'a eues Evgueni Primakov, son homologue russe, avec le secrétaire général de l'OTAN, Javier Solana, à

Bruxelles. Les Russes semblent avoir décidé d'abandonner leur guérilla de propagande contre l'élargissement pour s'atteler au cœur de la négociation sur l'ouverture de l'OTAN à l'Est.

Si le Kremlin a compris qu'il ne pouvait s'opposer à l'entrée dans l'Alliance de pays comme la Hongrie, la Pologne ou la République tchèque, il est en passe d'arracher aux Occidentaux de très solides compensations en échange. Deux « volontés » politiques sont à concilier: celle des dirigeants russes, qui veulent obtenir le maximum de garanties face à l'extension de l'OTAN à leurs frontières; celle des Occidentaux, qui ne souhaitent pas que cette nouvelle ligne de sécurité recrée une fracture dans l'Europe de l'après-guerre froide. Les préoccupations des uns et des autres doivent être

prises en compte dans les nouveaux rapports que l'Alliance et la Russie vont établir: une relation de confiance, pas de confrontation, souhaite-t-on à Washington et à Bruxelles.

CONSEIL CONJOINT

Cette relation va être définie dans un document dont la préparation serait déjà bien avancée. A en croire le Washington Post, les Russes en ont présenté quatre versions, dont aucune ne serait très différente de celle envisagée à l'OTAN. Le document comprendrait trois parties: l'énumération de quelques grands principes (droits de l'homme, etc.); l'énoncé de domaines de coopération future entre la Russie et l'OTAN (maintien de la paix, notamment); enfin, les règles de fonctionnement d'un mécanisme de consultation per-

manent entre le Kremlin et l'Alliance.

Le dernier point est le plus original. Pour reprendre une expression de M^{me} Albright, il s'agit de donner aux Russes non point un droit de veto sur les décisions que l'OTAN peut être amenée à prendre, mais « voix au chapitre » de manière permanente et institutionnalisée. Serait installé à Bruxelles, dans les locaux de l'Alliance, un conseil conjoint (Russie-OTAN), au sein duquel une représentation de Moscou (des militaires et des diplomates sous la direction d'un ambassadeur) serait, au jour le jour, tenue au courant des faits, gestes et projets de l'Organisation atlantique. Les réunions de ce conseil, rapporte l'AFP de Bruxelles, se tiendraient au niveau des ambassadeurs, des ministres ou des chefs d'Etat et de gouvernement, comme

cela se fait au sein de l'Alliance.

Une des questions aujourd'hui en discussion est celle de la nature de ce document OTAN-Russie. Les Etats-Unis parlent d'une charte, d'une déclaration de principes; les Russes réclament un traité en bonne et due forme, juridiquement contraignant.

VERS UN SOMMET À CINQ ?

Le distinguo est important. Les Occidentaux ont déjà fait un certain nombre de concessions aux Russes: il n'y aura ni armes nucléaires ni nouvelles forces déployées sur les territoires des nouveaux membres; les anciens du pacte de Varsovie se verront seulement rattachés au système de communication et de défense aérienne de l'Alliance. Ces concessions, les Occidentaux n'entendent pas les voir consignées dans un

traité; prudents, ils ne veulent pas s'engager plus avant ou préjuger de l'avenir.

Les juristes des deux camps plaident sur une motion de synthèse: un document hybride, à cheval entre le traité et la déclaration de principes. Les présidents Bill Clinton et Boris Eltsine en discuteront lors du sommet qui les réunira les 20 et 21 mars à Helsinki. Si la négociation est alors suffisamment avancée, Washington pourrait, peut-être, consentir à ce qu'un sommet à cinq – Allemagne, Etats-Unis, Grande-Bretagne, France et Russie – se réunisse en avril à Paris. Ce serait en prélude au conseil atlantique de Madrid, les 7 et 8 juillet, où l'on doit entériner et élargir le « pacte » sur les relations avec la Russie.

Alain Frachon

La Grèce s'oppose à ses partenaires sur les perspectives d'adhésion de Chypre à l'UE

Athènes dénonce la « perfidie » de Londres et de Bonn

La Grèce a dénoncé, mardi 25 février, un projet de l'Union européenne sur les perspectives d'adhésion de Chypre à la Communauté.

Athènes refuse que le règlement du conflit entre les deux communautés chypriotes soit considéré comme un préalable aux négociations

sur l'entrée de l'île dans l'Union et menace de bloquer l'ensemble du processus d'élargissement de l'Union européenne.

BRUXELLES
(Union européenne)
de notre correspondant

Le Conseil d'association entre l'Union européenne (UE) et la République de Chypre n'a pas été suivi de la réunion qui devait se tenir, mardi 25 février à Bruxelles, pour débattre des perspectives d'adhésion de l'île à l'Union européenne (UE). La veille, en effet, la Grèce avait refusé de donner son aval à un projet de position communautaire qui faisait la part trop belle, à ses yeux, aux Chypriotes turcs. « L'Union, y lisait-on, cherche activement à assurer que les avantages de l'adhésion soient bien compris par tous les Chypriotes, que les préoccupations de la communauté chypriote turque devant cette perspective soient prises en compte, et que tous les Chypriotes puissent participer au processus d'adhésion. »

« C'est une formule pouvant être interprétée comme une reconnaissance déguisée de la République turque de Chypre », regrette un di-

plomate de Nicosie. Après son occupation par l'armée turque en 1974, le nord de l'île a fait sécession, s'élevant en une « République turque de Chypre » autoproclamée, qui n'a été reconnue par aucun pays des Nations unies à l'exception de la Turquie.

Réagissant depuis Athènes, Théodore Pangalos, le ministre grec des affaires étrangères, a dénoncé lundi la « perfidie » de l'Allemagne et de la Grande-Bretagne et menacé de bloquer l'élargissement de l'Union aux pays d'Europe centrale, estimant que cette position remet en cause les engagements pris à l'égard de la Grèce. Celle-ci avait renoncé en 1995 au veto qu'elle maintenait depuis 1981 à la normalisation des relations de la Communauté avec la Turquie, permettant l'établissement d'une Union douanière à compter du 1^{er} janvier 1996. En contrepartie, les quinze s'étaient engagés à ouvrir les négociations sur l'adhésion de Chypre six mois après la conclusion de la conférence intergouver-

nementale (CIG) chargée de réviser le traité de Maastricht. Michel Rattin, le secrétaire d'État néerlandais aux affaires européennes, qui présidait les travaux, a déclaré qu'« il serait prématuré d'affirmer qu'une absence de règlement politique à Chypre aurait un impact sur les négociations d'adhésion ». Mais il a reconnu que, pour certains pays, la persistance d'un tel échec rendrait l'adhésion impensable. Parmi ceux-ci figurent l'Allemagne, la Grande-Bretagne, mais aussi la France.

MAUVAISE HUMEUR

Les Grecs, ainsi que les Chypriotes, admettent que la perspective d'adhésion à l'UE devrait être utilisée comme levier pour favoriser la recherche d'une solution politique. Mais en cas d'échec les Chypriotes grecs estiment que l'adhésion devrait tout de même avoir lieu. Sans trop préciser comment pourraient s'organiser alors les relations de l'Union avec le nord de l'île.

L'incident de Bruxelles met en relief le manque de préparation du processus d'élargissement de l'Union et les risques que cette situation peut engendrer. La Grèce, s'estimant flouée, pourrait être tentée de mettre sa menace à exécution de bloquer l'ensemble du processus. Mais les tentatives de conciliation se heurtent aussi à la mauvaise humeur d'une partie des dirigeants turcs, qui estiment que la Turquie doit elle aussi être admise maintenant au sein de l'Union européenne, comme le droit lui en a été reconnu lors du traité d'association de 1964. Or il est clair qu'à moyen terme ce droit à l'adhésion n'a aucune chance d'être concrétisé. Mais l'Europe n'a pas eu jusqu'à présent de politique turque autre que réactive. Les quinze en débattent lors de la prochaine réunion informelle des ministres des affaires étrangères, en mars, aux Pays-Bas.

Philippe Lemaître

L'ONU dénonce la responsabilité des nationalistes croates dans les incidents de Mostar

SARAJEVO

de notre correspondant

La Force internationale de police de l'ONU (IFITF) a communiqué, mardi 25 février, un rapport accablant pour les nationalistes croates sur les violents incidents de Mostar (Le Monde daté 23-24 février). L'ONU démontre que des policiers croates ont préparé et exécuté le 10 février dernier, près d'un cimetière, l'attaque contre des civils musulmans qui a fait un mort et une vingtaine de blessés. Michael Steiner, l'adjoint du haut représentant Carl Bildt, a indiqué, mardi, que le camp croate, auquel il venait de communiquer les conclusions de l'ONU, refusait d'accepter et de traduire en justice les « policiers criminels » identifiés. Bosniaques et Croates s'étaient pourtant engagés, la semaine dernière, à se plier aux volontés de la communauté internationale.

« Des policiers ont tiré sur des civils qui leur tournaient le dos et qui s'enfuyaient », a déclaré M. Steiner. Ces hommes, identifiés par des preuves irréfutables, sont membres de la police de Mostar-

Ouest. Le rapport de l'ONU mentionne cinq noms de policiers identifiés grâce à des témoignages et des photographies, et stipule que l'état-major de la police croate a délibérément menti à la commission d'enquête. M. Steiner a en outre réclaté le limogeage des chefs des polices de Mostar-Ouest (croate) et Mostar-Est (musulman) pour les exactions qui ont suivi la fusillade du cimetière (expulsions de musulmans de leurs appartements par les Croates, passages à tabac de Croates par les musulmans).

EMBARRAS

Les diplomates occidentaux considèrent que le sort de la ville divisée de Mostar est crucial pour l'avenir du processus de paix en Bosnie-Herzégovine. Le chaos à Mostar pourrait signifier la mort définitive de la Fédération croato-bosniaque et un encouragement pour les Serbes de Brcko (ville à statut provisoire) à refuser la négociation et le retour des réfugiés. Le rapport de l'ONU, extrêmement précis, met cependant

les diplomates dans l'embarras. Que fera la communauté internationale si les Croates refusent de traduire en justice leurs policiers ?

Le président bosniaque, Alija Izetbegovic, a accepté les recommandations de M. Steiner et devrait limoger le chef de la police de Mostar-Est. En revanche, le refus de l'état croate à la présidence bosniaque, Kresimir Zubak, de promettre le limogeage et l'arrestation des policiers, fait craindre une recrudescence de la tension à Mostar. Les soldats de l'OTAN sont particulièrement attentifs à l'évolution de la situation dans une ville où, pour la première fois depuis leur arrivée en Bosnie-Herzégovine, fin 1995, ils ont été réarmés les cibles d'attaques directes. Des roquettes antichars ont été tirées contre un blindé espagnol, et une grenade a été lancée contre un véhicule italien. Chaque fois, l'OTAN a conclu à la responsabilité du camp séparatiste croate.

Rémy Ourdan

La Suisse veut éclaircir son comportement pendant la guerre

LAUSANNE

de notre correspondant

Mise en cause pour son attitude équivoque durant la seconde guerre mondiale, la Suisse semble avoir compris que le temps n'était plus aux tergiversations et qu'il fallait désormais relever le défi. C'est dans ce nouvel esprit que la presse a été conviée à une journée d'information organisée, mardi 25 février, par les Archives fédérales à Berne, pour faire le point sur l'état des recherches historiques et préciser les intentions de la commission d'experts chargée d'éclaircir cette période controversée de l'histoire helvétique. Le chef de la diplomatie suisse, Flavio Cotti, a aussi reçu le secrétaire général du Congrès juif mondial (CJW), Israël Singer, pour discuter de la constitution d'un fonds en faveur des victimes de l'Holocauste.

La commission d'experts suisses et étrangers, spécialement créée par le gouvernement, se réunira,

pour la première fois, début mars. Au cours de la journée d'information, une dizaine d'intervenants, historiens et diplomates, ont dressé un premier bilan des recherches et des principaux points qui devront être approfondis par les experts : rapports économiques et financiers de la Suisse avec les Alliés et les puissances de l'Axe ; fuite des capitaux nazis ; biens pillés revendus sur le marché suisse ; gestion de l'or volé par le Reich par la Banque nationale suisse ; avoirs en déshérence ; refoulement des réfugiés ; aspects juridiques et politiques de la neutralité.

« UNE CHANCE UNIQUE »

L'une des tâches les plus ardues sera sans doute de retrouver les archives de certaines entreprises suisses pour mieux déterminer l'ampleur de la collaboration de l'industrie helvétique avec l'économie du III^e Reich. Ce travail d'introspection implique sans

doute des révisions déchirantes, mais, comme l'ont reconnu plusieurs orateurs, « c'est aussi une chance unique pour la Suisse d'assumer et de remettre de l'ordre dans son passé ». Dans cette perspective, a déclaré son président, le professeur Jean-François Bergier, la commission s'est fixée deux objectifs : « Rétablir la justice à travers la restitution, aussi loin que ce sera possible, et la clarté sur l'ensemble des problèmes qui ont affecté la Suisse il y a cinquante ans. » Au-delà des archives, la commission entend aussi écouter les témoins de l'époque. La présence à Berne de trois descendantes de victimes de l'Holocauste, venues spécialement des États-Unis avec leurs avocats, a permis d'évoquer des cas personnels. Après le bras de fer avec certaines organisations juives et les menaces de boycott des banques suisses, la situation s'est détendue depuis que le gouvernement hel-

vétique a accepté, le 12 février, de créer un fonds d'aide aux victimes du nazisme avec, pour commencer, les 70 millions de dollars (près de 350 millions de francs) mis à disposition par les trois principales banques du pays.

Accompagné d'autres membres d'organisations juives et d'un représentant de Benjamin Netanyahu, premier ministre israélien, Israël Singer s'est entretenu avec Flavio Cotti, chef du département fédéral des affaires étrangères, du fonctionnement et de la structure de ce fonds. Malgré ce rapprochement entre la Suisse et le CJW, des divergences subsistent sur la gestion de ce fonds, tandis que le gouvernement helvétique a fait savoir qu'il attendrait le premier rapport intermédiaire de la commission d'experts avant de se prononcer sur sa participation financière.

Jean-Claude Buhner

La Maison Blanche transformée en auberge par les démocrates

WASHINGTON

de notre correspondant

En rendant publiques 500 pages de documents confidentiels, mardi 25 février, la Maison Blanche souhaitait couper court aux allégations de la presse à propos de la pratique consistant à remercier d'importants donateurs du Parti démocrate en leur offrant de passer une nuit sous le même toit que le couple Clinton. Or il ressort de cette « opération transparence » que le chef de l'exécutif a personnellement encouragé les « nuits » et les « cafés » présidentiels pour collecter des fonds électoraux.

Ces révélations ont convaincu le chef de la majorité sénatoriale, le républicain Trent Lott, de rejoindre les parlementaires (y compris démocrates) de plus en plus nombreux qui demandent au secrétaire à la justice de nommer un procureur indépendant pour enquêter sur les financements douteux ou illicites reçus par le Parti démocrate. Selon ces notes, 938 personnes ont été hébergées à la Maison Blanche au cours du premier mandat de Bill Clinton.

Parmi elles, de nombreuses personnalités, comme Barbara Streisand ou le télévangéliste Billy Graham, des parents de la famille Clinton, mais aussi de généreux donateurs du Parti démocrate.

« HÔTES PERSONNELS »

Selon la chaîne ABC, une première analyse montre qu'au moins 61 d'entre eux ont passé la nuit à la présidence, notamment dans la fameuse chambre de Lincoln. Dans un mémorandum remontant à janvier 1995, Terry McAuliffe, alors directeur financier de la « campagne Clinton-Core », recommande que des « petits déjeuners, dîners et cafés avec le président » soient organisés en faveur des « principaux partisans » du Parti démocrate.

M. McAuliffe suggère une triple stratégie vis-à-vis des donateurs du Parti démocrate, ce qui a provoqué le commentaire manuscrit suivant de M. Clinton : « Oui, poursuivez les trois (recommandations) rapidement, et obtenez d'autres noms à 100 000 (dollars) et plus. » A

partir du début de 1996, la pratique des « cafés » s'accroît, à tel point qu'Evelyn Lieberman, secrétaire général adjoint, souligne, dans une autre note, que les briefings dans le bureau ovale devront être « considérablement écourtés ou éliminés ». Bill Clinton a confirmé mardi qu'il avait encouragé la pratique des « nuits » à la Maison Blanche, tout en soulignant : « Je n'ai pas reçu d'étrangers ; la Lincoln bedroom n'a jamais été vendue ; c'est une fausse information de plus. »

Les conseillers présidentiels se sont relayés pour souligner qu'ils s'agissaient d'« hôtes personnels » du chef de l'exécutif. « La loi est la loi », a souligné Michael McCurry, et elle met en cause les sollicitations ; or il n'y en a pas eu. Le porte-parole présidentiel a également assuré que la « grande majorité » des personnes qui ont dormi dans la chambre de Lincoln ont assisté à d'autres réceptions au 1600 Pennsylvania Avenue, n'ont jamais contribué au financement du Parti démocrate.

Laurent Zecchini

Le Kremlin dément les rumeurs de limogeage de M. Tchernomyrdine

MOSCOU. Après que le président Eltsine eut demandé la veille un remaniement du gouvernement, destiné à dissiper la menace d'une crise politique et sociale, le Kremlin a démenti, mardi 25 février, que Boris Eltsine ait l'intention de se séparer de son premier ministre, Viktor Tchernomyrdine, en place depuis décembre 1992. Soulignant que « de nombreux Russes sont mécontents du gouvernement », M. Eltsine avait demandé, lundi, à son premier ministre, de « proposer des changements de structure dans le cabinet, et si cela est nécessaire, concernant certaines personnes concrètes ». Le quotidien russe *Izvestia* écrit, par ailleurs, dans son édition de mercredi, que « la décision politique de démettre de ses fonctions M. Tchernomyrdine a déjà été prise ». Selon le quotidien, qui cite une source « très informée de l'entourage du chef du gouvernement », « la seule chose qui pose problème au président (Eltsine) est de savoir quand et comment le faire ». - (Corresp.)

Protestations contre la prorogation de l'état d'urgence en Egypte

LE CAIRE. Des organisations égyptiennes de défense des droits de l'homme ont exhorté, mardi 25 février, le président égyptien Hosni Moubarak à annuler la loi prorogeant l'état d'urgence jusqu'en mai 2000. L'Organisation égyptienne des droits de l'homme (OEDH), le Centre d'aide juridique aux droits de l'homme (CHRLA) et le Centre Nadin de réhabilitation des victimes de la violence, ont dénoncé le fait que « l'Egypte vit sous état d'urgence quasiment sans interruption depuis trente ans, depuis 1967, hormis 18 mois au début des années 80 ». L'état d'urgence avait été rétabli après l'assassinat du président Anouar El Sadate par des extrémistes islamistes en 1981. Il a été prolongé une nouvelle fois, dimanche, pour trois ans, et donne au gouvernement un pouvoir discrétionnaire en matière de censure, d'arrestations ou de détentions. - (AFP)

EUROPE

■ **ALLEMAGNE :** un Serbe répond de l'accusation de complicité de génocide devant un tribunal de Munich. Novislav Djadic, âgé de 34 ans, est soupçonné d'avoir participé à l'exécution, en 1992, d'au moins 27 musulmans d'un village de la région de Foca, au sein d'une unité paramilitaire. Le procureur, Kay Neuh, avait informé le Tribunal pénal international de La Haye de la plainte déposée contre Djadic, mais le TPI a répondu qu'il ne souhaitait pas s'en charger « à l'heure actuelle ». L'avocat de la défense conteste, pour sa part, la « compétence morale » du tribunal allemand et refusera de s'exprimer lors du procès. - (AFP)

■ **UKRAÏNE :** le président Léonid Koutchma, a limogé, mardi 25 février, quatre ministres (finances, économie, reconversion du complexe militaro-industriel et statistiques), a annoncé le service de presse de la présidence. Depuis quelques mois, des tensions sont apparues entre le chef de l'Etat et son influent premier ministre, Pavel Lazarenko, lié au secteur énergétique.

■ **GÉORGIE :** le régime du président Edouard Chevardnadze viole les droits de l'homme et pratique la torture, affirme l'organisation internationale d'Helsinki pour les droits de l'homme, une organisation non-gouvernementale basée à Vienne. Quatre-vingts partisans de l'ancien président Gamsakhourdia, renversé en 1992, ont été condamnés à de lourdes peines de prison et quatre d'entre eux à la peine de mort. Un moratoire sur l'application de la peine de mort est toutefois en vigueur actuellement en Géorgie. - (AFP)

AMÉRIQUES

■ **ÉTATS-UNIS :** la police de New York continuait d'enquêter, mardi 25 février, sur les motivations exactes de l'homme qui a ouvert le feu, dimanche, sur les visiteurs au sommet de l'Empire State Building, faisant un mort et six blessés avant de se suicider. Le *New York Times* affirmait mardi que, dans une lettre « confuse » retrouvée sur lui, l'auteur de la fusillade, Ali Abou Kamal, un Palestinien originaire de Gaza, s'en prenait aux « trois grands » (Grande-Bretagne, France et États-Unis) et à Israël pour leur attitude envers les Palestiniens. Les victimes, parmi lesquelles un couple de Français légèrement blessés, étaient toujours hospitalisées. - (AFP)

AFRIQUE

■ **CENTRAFRIQUE :** le chef des soldats qui s'étaient mutinés à la fin de l'année 1996, le capitaine Anicet Saulet, a, mardi 25 février, accusé le président Ange-Félix Patassé de bloquer le processus visant à rétablir une situation normale dans le pays, sous l'égide d'une mission de médiation interafricaine. Il déplore notamment le refus du président d'accueillir « des militaires de haut rang » dans le nouveau gouvernement. - (AFP)

PROCHE-ORIENT

■ **IRAN :** la date de l'élection du nouveau président de la République islamique a été fixée, mardi 25 février, au 23 mai. L'actuel président, Ali Akbar Hachemi Rafsandjani, ne peut se représenter après deux mandats successifs. Le favori est le président du Parlement, Ali Akbar Nateq-Nouri. - (AFP)

MAGHREB

■ **ALGÉRIE :** la compagnie Air Algérie doit assurer 33 vols hebdomadaires dès la reprise de sa desserte sur Paris, dans un peu moins de deux mois, a indiqué, mardi 25 février, son directeur, Fayçal Khellil. Des experts algériens se sont déplacés jusqu'à Roissy et ont visité les locaux alloués à Air Algérie, qu'ils ont trouvés satisfaisants. La dernière réserve algérienne sur des mesures jugées « discriminatoires » a donc été levée, a estimé M. Khellil. - (AFP)

Le procureur adjoint de Colombie démissionne

BOGOTÁ. Le procureur adjoint de Colombie, Adolfo Salamanca, a démissionné, mardi 25 février, de ses fonctions, a annoncé le procureur Alfonso Valdivieso. Avocat réputé et connu pour ses idées de gauche, Adolfo Salamanca était le bras droit du procureur Valdivieso, qui a révélé l'importance de l'appui financier du cartel de Cali dans les campagnes électorales de plusieurs hommes politiques importants, à commencer par le président actuel Ernesto Samper. La démission de M. Salamanca intervient alors que se rapproche la date de clôture des candidatures de fonctionnaires souhaitant se présenter aux élections générales de mars 1998. Selon la loi colombienne, ne peuvent se présenter que des candidats qui, l'année précédant l'élection, n'avaient pas de hautes fonctions publiques. Cette démission-surprise du procureur adjoint pourrait s'inscrire dans de grandes manœuvres politiques. M. Salamanca pourrait se présenter au Congrès, le procureur Valdivieso lui-même se présentant à la présidence du pays.

Selon un sondage récent, diffusé la semaine dernière, Alfonso Valdivieso apparaît comme le seul candidat pouvant succéder au président Samper, en battant, en 1998, l'homme fort du gouvernement actuel, Horacio Serpa, ministre de l'Intérieur. - (AFP)

051 711 47

Israël veut construire 6 500 logements pour les juifs aux portes de Jérusalem-Est

Les Palestiniens estiment qu'il s'agit d'une « déclaration de guerre »

Le gouvernement israélien devait entériner, mercredi 26 février, la première partie d'un projet d'extension des quartiers juifs de Jérusalem-Est,

avec la construction d'un total de 6 500 logements pour les Juifs, sur la colline de Har Homa, en lisière de la partie arabe de la Ville sainte. Les

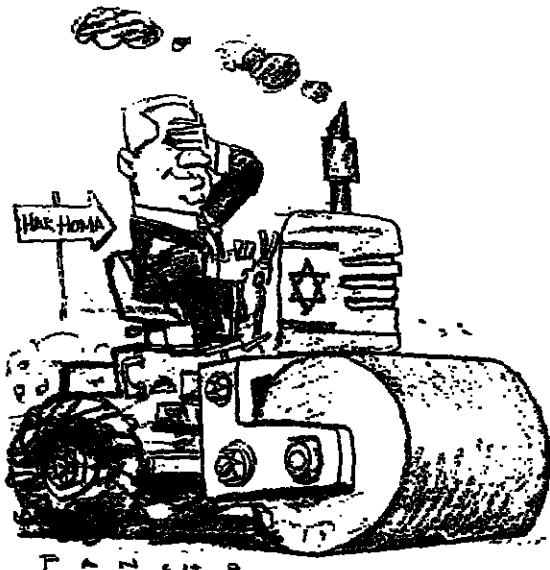
Palestiniens et la communauté internationale préviennent que ce projet risquerait de mettre le feu aux poudres. (Lire notre éditorial page 16.)

JÉRUSALEM

de notre correspondant

Condamnée d'avance par la communauté internationale, Union européenne et États-Unis compris, reçue par les Palestiniens comme « une véritable déclaration de guerre à laquelle il sera répondu », la décision que devait prendre, mercredi 26 février, le gouvernement israélien d'édifier une nouvelle colonie juive aux portes de la ville arabe autonome de Bethléem comporte, de l'avis général y compris celui des propres services de sécurité de l'Etat juif, un énorme potentiel de violence et d'émotions.

Perturbé par un scandale politique qui le menace directement, contesté par plusieurs de ses ministres, et souvent très vivement pris à partie jusque sur les bancs de sa majorité à la Knesset, Benjamin Nétanyahou a, semble-t-il, décidé de jouer son va-tout, y compris la pérennité du processus de paix avec les Palestiniens, pour satisfaire la partie la plus extrémiste de sa coalition. Celle-ci, dirigée par Michaël Kleiner, un proche du ministre des affaires étrangères, David Lévy - qui a réuni la semaine dernière une vingtaine de députés de la majorité, dans un groupe parlementaire dénommé « Front de la terre d'Israël » -, le



P. A. N. E. S. A.

juifs comme dans toutes les colonies. Har Homa sera, effectivement, construite au sud de Jérusalem, mais sur des terres conquises et annexées en 1967, comme toute la partie orientale arabe de la Ville sainte et bien au-delà, puisque la superficie municipale de la « capitale éternelle unifiée d'Israël » a été augmentée en trente ans de plus de 200 %, grâce à l'annexion d'une

couper tout lien entre la ville palestinienne autonome de Bethléem et les anciens villages arabes du sud de la « capitale » israélienne.

Pour essayer de désamorcer au moins une partie de la condamnation internationale, M. Nétanyahou, qui cumule ses fonctions avec celles de ministre du logement, a annoncé, mardi, que serait également autorisée dans la foulée de Har Homa la construction de 3 000 logements dans « les quartiers arabes existants de Jérusalem ».

« FAUSSE SYMÉTRIE »

Mais cette promesse, transmise dès la semaine dernière à toutes les grandes ambassades israéliennes pour aider les diplomates à défendre le projet colonisateur, n'a pas eu l'effet escompté auprès des Palestiniens. Nahoum Barnea, le plus célèbre commentateur politique d'Israël écrit dans le quotidien Yediot Aharonot qu'il s'agit d'un « vain exercice de fausse symétrie ».

« Du vent, comme d'habitude », lance Fayçal Housseini, « numéro un » de l'OLP à Jérusalem-Est. « Du vent », confirme Mervin Benvenisti, sociologue de gauche et ancien maire adjoint israélien de la ville. « A chaque fois que fut édictée une nouvelle loi colonisatrice, des mises en chantier pour les Arabes ont été annoncées et jamais mises en œuvre. » Quelques chiffres permettent de fixer les esprits : en trente ans d'occupation, 38 000 logements ont été construits pour héberger les 170 000 Juifs qui sont aujourd'hui installés dans la partie arabe de Jérusalem. Dans le même

temps, 600 logements seulement ont été bâtis dans les mêmes conditions pour répondre aux besoins des 155 000 Palestiniens qui ont encore le privilège de vivre à Jérusalem-Est. Résultat, plusieurs milliers de familles ont dû quitter leur partie de ville et beaucoup d'entre elles sont aujourd'hui menacées de se voir retirer le certificat de résidence à Jérusalem, qui garantit en principe leurs droits.

PREMIÈRE MANIFESTATION

Pour les Palestiniens, de toute façon, la question de Har Homa est affaire de principe. « Depuis septembre 1993, explique M. Housseini, nous avons théoriquement un processus de paix qui interdit tout changement du statu quo concernant Jérusalem, en attendant la négociation sur le statut définitif de tous les territoires occupés. Or, que fait ce gouvernement ? Il s'agit de nouvelles terres palestiniennes et s'y implante par la force. C'est une déclaration de guerre, pas de paix. S'il y a une explosion, et il y en aura une si Israël persiste dans ce projet, qu'on ne vienne pas nous en rendre responsables. »

M. Housseini conduisait, mardi, une première manifestation « symbolique et pacifique » d'environ 200 Palestiniens près du site prévu pour Har Homa. Ils ont été arrêtés au pied de la colline confisquée par des soldats. Salah Tamari, populaire député de Bethléem à l'Assemblée législative palestinienne, ne s'est pas troublé. « Israël dispose de toute la force du monde, dit-il, mais le droit et la justice sont de notre côté. Croyez-moi, les Palestiniens n'accepteront pas cette nouvelle provocation sans réagir. » En regard du climat tendu qui s'installe, une nouvelle fois, dans la région, l'appel « au calme », lancé un peu plus tard par M. Nétanyahou, semblait avoir bien peu de chances d'être entendu.

Patrice Claude

■ Deux formations palestiniennes, basées à Damas, le Front populaire pour la libération de la Palestine de Georges Habache et le Front démocratique de libération de la Palestine de Nayef Hawatmeh, qui étaient hostiles aux accords sur l'autonomie, ont annoncé, mardi 25 février, leur volonté de renouer le dialogue avec Yasser Arafat. Ils ont annoncé leur retrait de l'Alliance des forces palestiniennes (opposition), quelques jours avant le début d'un dialogue de réconciliation avec l'Autorité palestinienne. - (AFP)

Trois attentats font sept morts dans l'extrême-ouest musulman de la Chine

L'agitation séparatiste continue dans le Xinjiang

PÉKIN

de notre correspondant

L'explosion, mardi 25 février, de trois bombes placées dans trois autobus ont tué sept personnes et blessé soixante-sept autres, à Urumqi, chef-lieu de la région du Xinjiang, à majorité musulmane, à l'extrême-ouest de la Chine, théâtre, récemment, d'un regain d'agitation antichinoise.

Les attaques, qui tardaient à être confirmées officiellement mais semblaient viser, selon des résidents d'Urumqi, la population de souche chinoise, sont survenues pendant ou immédiatement après les funérailles nationales de Deng Xiaoping. Un dispositif de sécurité renforcé a été mis en place dans la ville, selon certaines informations recueillies depuis Pékin. La région est inaccessible aux journalistes étrangers sans permis spécial, rarement accordé, en particulier en périodes de troubles.

ÉMEUTE À YINING

Les échos de nouveaux attentats au Xinjiang suivent des révélations progressivement rassemblées sur l'émeute survenue à Yining, à la frontière du Kazakhstan, le 5 février, qui paraît avoir été bien plus grave que l'incident de brigandage d'abord concédé par les autorités chinoises. Le flou persiste sur l'ampleur exacte des troubles, mais les exilés ouïgours à Almaty (ex-Alma-Ata) affirment qu'il pourrait y avoir eu jusqu'à cent morts appartenant à cette ethnie turco-mongole et musulmane, et vingt-cinq chinois. Une trentaine d'activistes auraient, par ailleurs, été exécutés au dernier jour du Ramadan, le 8 février.

Aucune information précise ne permettait de se faire une idée de la situation à Urumqi mercredi 26 février, les résidents hésitant à communiquer par téléphone des renseignements qui, n'étant pas officiels, sont « secrets ». Cependant, il ne fait guère de doute que le Xinjiang connaît désormais une nouvelle poussée de tension qui risque de déborder sur le terrorisme. Les appels anti-« séparatistes » des autorités vont en se multipliant depuis des semaines.

Plusieurs incidents ont été signalés au cours des derniers mois au Xinjiang. Le 20 janvier, l'imam de Kashgar, Aronghan Aji, âgé de soixante-seize ans, président de l'Association islamique du Xinjiang, organisation inféodée à Pékin, a fait sa première réapparition publique six mois après avoir

été agressé dans la rue et poignardé. Le coupable a été exécuté.

Les attentats et autres actions de choc ne sont généralement pas revendiqués. Si l'on a peine à croire certaines affirmations de militants indépendantistes ouïgours, engagés dans l'agitation anti-Pékin depuis le Kazakhstan et jusqu'en Turquie, qui font état d'une situation de quasi-insurrection au Xinjiang, le fait semble se confirmer que des groupes s'orientent vers une stratégie de la tension contre Pékin.

Les autorités de la région, récemment admises qu'il leur fallait, à présent, « détourner de la religion » de nombreux musulmans locaux du Parti communiste chinois qui, après vingt ans de lente libéralisation sur ce plan, après la sévère répression des croyants sous Mao, en viennent à « oublier » l'athéisme officiel.

Pendant le deuil national pour Deng Xiaoping, le président du Kazakhstan, Noursoultan Nazarbaev, a été un des rares dignitaires étrangers à être reçus à Pékin, où il passait, dit-on officiellement, « des vacances ». Sa présence était peut-être due à l'émeute de Yining et aux efforts des deux gouvernements pour calmer le jeu sur la frontière.

La Chine, par ses méthodes, semble par ailleurs poser problème à des pays qui ne se plaignaient pas d'elle autrefois. La Turquie n'a pas interdit des manifestations de protestation contre la répression à Yining; elle s'est contentée d'éloigner les militants du consulat chinois. L'Arabie saoudite et même le Pakistan ont exprimé une certaine préoccupation. Le 14 janvier, le gouverneur du Xinjiang a appelé à un combat « œil pour œil, dent pour dent » contre le « séparatisme ».

Francis Deron

Le gouvernement sud-coréen présente sa démission

LE PREMIER MINISTRE sud-coréen Lee Sso Sung et son gouvernement ont présenté, mercredi 26 février, leur démission au président Kim Young-sam, estimant qu'ils n'avaient pu répondre aux attentes de ce dernier, a rapporté l'agence de presse Yonhap.

Les services de la présidence et du chef du gouvernement ont indiqué avoir « compris » que l'offre avait été faite au cours d'une réunion entre le chef de l'Etat et le premier ministre, tôt mercredi, sans toutefois confirmer l'information. Mardi, douze fonctionnaires de la Maison Bleue, siège de la présidence, et des collaborateurs du chef de l'Etat avaient également remis leur démission.

Ces décisions avaient fait suite aux excuses de Kim Young-sam pour le scandale financier Hanbo dans lequel sont impliqués son fils, un ministre et trois parlementaires du parti au pouvoir. Le président s'était adressé au pays, mardi, lors d'une allocution télévisée, et avait avoué avoir honte que son fils soit mêlé à ce scandale financier qui a provoqué la faillite de plusieurs filiales du conglomérat sidérurgique Hanbo, le quatorzième groupe industriel sud-coréen.

Ce scandale porte sur une série de prêts accordés sans garantie en échange de pots-de-vin et qui, comme l'a souligné le chef de l'Etat, « montre à quel point la collusion entre le monde des affaires et la politique sont profondément enracinées dans notre pays ».

Des centaines d'étudiants se sont opposés, mardi, à la police anti-émeute sur le campus de l'université Hanyang de Séoul en réclamant la démission du président. Aux cris de « A bas Kim Young-sam ! », les étudiants ont jeté des pierres en direction des forces de l'ordre, qui ont répliqué en lançant des grenades lacrymogènes. - (AFP)

Un Palestinien tué par des soldats israéliens

Des militaires israéliens ont ouvert le feu, mardi 25 février, contre des Palestiniens, tuant l'un d'eux et en blessant trois autres, dans la localité de Hizme, près de Ramallah, en Cisjordanie. Les soldats étaient en train de mener une opération de l'armée dans le secteur lorsqu'ils ont été attaqués à coups de pierres par des habitants, selon un porte-parole militaire israélien. Ils ont réagi en ouvrant le feu, puis ont fait usage de gaz lacrymogène pour disperser une manifestation des habitants en colère, a ajouté le porte-parole. Après avoir établi des barrières autour d'Hizme et fermé la route de Ramallah, l'armée a informé l'Autorité palestinienne de l'incident et de l'enquête qu'elle a entamée pour en établir les circonstances exactes. Hizme a été déclarée zone militaire, avec interdiction d'entrée et de sortie pour les Israéliens et les Palestiniens. - (AFP)

crie sur tous les tons : « Si Nétanyahou construit Har Homa, il pourra compter en ces temps difficiles sur notre fidèle soutien. Sinon, nous ferons tomber ce gouvernement. » M. Nétanyahou a compris le message. « C'est notre droit souverain de construire partout à Jérusalem, et nous le ferons », a-t-il déclaré, mardi.

La nouvelle colonie, dont une première tranche de 2 600 logements devait être approuvée mercredi, comprendra à terme 6 500 logements, pour environ 25 000 citoyens israéliens - exclusivement

partie de la Cisjordanie occupée. Connu des Palestiniens sous le nom de Djebel Abou Ghneim, le site en question, qui s'étend sur 185 hectares expropriés par un gouvernement Likoud en 1991, n'a jamais fait partie de Jérusalem, mais constituait, jusqu'en 1967, le territoire domaniale de Bethléem et d'autres petits villages arabes des alentours, aujourd'hui annexés à la Ville sainte. Onzième grain du chapelet de colonies qui enserrant aujourd'hui toute la partie arabe de Jérusalem, Har Homa, les autorités ne s'en cachent pas, vise à

La diplomatie américaine s'engage pour mettre fin au conflit zaïrois

LE CHEF DES REBELLES zaïrois, Laurent-Désiré Kabila, a rencontré, mardi 25 février, dans la capitale sud-africaine, Pretoria, des représentants des États-Unis, de l'Afrique du Sud et des Nations unies. M. Kabila s'est entretenu avec le secrétaire d'Etat adjoint américain pour les affaires africaines, George Moose, le vice-ministre sud-africain des affaires

étrangères, Aziz Pahad, et l'envoyé spécial de l'ONU et de l'OUA (Organisation de l'unité africaine) dans la région des Grands Lacs, Mohamed Sahnoun. Il est arrivé, mardi, en Afrique du Sud en provenance de Kigali, au Rwanda, à bord d'un avion qui a atterri à l'aéroport de Lanseria, près de Johannesburg. M. Sahnoun est arrivé, le même jour, pour ce qu'un

responsable de l'ONU a qualifié de « visite très discrète », organisée par le ministère sud-africain des affaires étrangères.

Un diplomate sud-africain a souligné que les discussions étaient à un « niveau préliminaire » et qu'il ne s'agissait pas encore de négociations entre les parties en conflit. Ces entretiens ont pour but, a-t-il dit, la création

d'un climat conduisant à l'établissement d'un cessez-le-feu entre les rebelles de M. Kabila et les autorités zaïroises.

La présence conjointe en Afrique du Sud, depuis la semaine dernière, de représentants des États-Unis (Susan Rice, chargée de l'Afrique au Conseil national de sécurité, accompagnée M. Moose), de l'Afrique et de l'ONU a également pour objectif de réconcilier toutes les initiatives internationales de paix pour l'est du Zaïre. « Nous essayons de les condenser en une initiative ONU-OUA », a dit ce diplomate, affirmant que des représentants du pouvoir zaïrois se trouvaient aussi, actuellement, en Afrique du Sud pour participer à des discussions, mais pas en présence de M. Kabila.

RUMEURS ET PANIQUE

Il ne peut s'agir du neveu et conseiller spécial du président zaïrois Mobutu Sese Seko, Honoré Ngbanda Nzambo, qui a participé la semaine dernière à des pourparlers préliminaires au Cap. Celui-ci a cependant confirmé, mardi à Kinshasa, avoir rencontré M. Moose, grâce aux bons offices des négociateurs sud-africains, pour des discussions qu'il a qualifiées de « très denses et chaleureuses ». Il a souligné que « les Américains, qui parlaient au nom

de la rébellion, du Rwanda et de l'Ouganda, ont reconnu être en contact avec toutes les parties, y compris la rébellion ». « Notre objectif a été de chercher les moyens pour rétablir la paix », a-t-il ajouté. Nous avons rappelé la condition sine qua non à toute négociation : le retrait des troupes étrangères du territoire zaïrois, y compris les mercenaires des deux côtés. »

M. Ngbanda s'est montré très critique vis-à-vis des États-Unis et de l'ensemble de la communauté internationale : « Ils ont les preuves de l'implication de l'Ouganda, du Rwanda et du Burundi dans la guerre à l'est du Zaïre, a-t-il dit. On connaît les agresseurs et on ne les dénonce pas, on se contente de jouer sur le registre de la cessation des hostilités. C'est inacceptable. » D'autre part, le ministère zaïrois de la défense a démenti, mardi, que ses forces armées aient pillé Kindu, la capitale de la province du Maniema, située à quelque trois cents kilomètres à l'ouest du lac Kivu. Le ministère a cependant reconnu que la panique avait saisi, lundi, la population après que des rumeurs eurent circulé annonçant l'arrivée des rebelles. Le Programme alimentaire mondial des Nations unies (PAM) avait annoncé, mardi, que les soldats zaïrois avaient pillé la ville, provoquant la fuite de la population. - (AFP)

Les services français ont recueilli des preuves de massacres

LES SERVICES français de renseignement accumulent, depuis plusieurs semaines, des informations sur des exactions perpétrées contre les réfugiés hutus rwandais dans les zones contrôlées par la rébellion à l'est du Zaïre. Ces informations, explique-t-on dans les milieux militaires compétents, qui font état de tueries généralisées, de massacres à grande échelle, de charniers et d'actes qualifiés d'« épuration ethnique », corroborent les observations parvenues à l'ONU et à Amnesty International (Le Monde du 26 février) et recueillies, par d'autres méthodes, par les autorités belges.

Des interceptions électroniques, exploitées par les analystes de ces services de renseignement, et des témoignages directs accréditent la thèse selon laquelle ces assassinats ne seraient pas seulement l'œuvre

des miliciens tutsis fidèles à Laurent-Désiré Kabila, le chef de la rébellion, mais qu'ils pourraient aussi être le fait d'éléments des forces régulières rwandaises et ougandaises ayant réussi à entrer au Zaïre, même si les gouvernements de Kigali et Kampala réfutent l'accusation, portée contre eux, d'aider les rebelles.

AU RWANDA AUSSI

Ces massacres de populations ne se limitent pas à l'est du Zaïre. Selon un officier général français de haut rang, « des actes de vengeance » et « des règlements de comptes » sont exercés par des Tutsis, la minorité au pouvoir à Kigali, contre des Hutus revenus au Rwanda, dans le cadre des investigations lancées par le régime pour rechercher les tortionnaires des ex-forces

armées rwandaises (FAR). Dans le même temps, les experts des services français s'attachent à analyser le rôle exact des conseillers militaires américains à Kigali, leur degré d'implication dans les initiatives des États-majors des forces régulières rwandaises et la connaissance qu'ils ont - ou non - des méfaits constatés dans l'est zaïrois et au Rwanda même. La majorité de ces conseillers sont d'anciens militaires recrutés par des officiers spécialisés aux États-Unis, dont les activités ne sont pas inconnues du Pentagone, des services et des industriels américains de la défense.

Une fois vérifiées, les informations rassemblées par les services français devraient, dit-on de même source, être présentées à l'Elysée.

Jacques Isnard

(Publicité)

attentats font sept mois
dans l'extrême-ouest
musulman de la Chine
séparatiste continue dans le Xinjiang

PARIS

Le mouvement séparatiste des Ouïghours, qui réclame l'indépendance du Xinjiang, a continué de se manifester dans la région de la Grande Vallée du Fier, dans le sud-ouest de la Chine, avec une série d'attentats et de manifestations.

Le mouvement séparatiste des Ouïghours, qui réclame l'indépendance du Xinjiang, a continué de se manifester dans la région de la Grande Vallée du Fier, dans le sud-ouest de la Chine, avec une série d'attentats et de manifestations.

Le mouvement séparatiste des Ouïghours, qui réclame l'indépendance du Xinjiang, a continué de se manifester dans la région de la Grande Vallée du Fier, dans le sud-ouest de la Chine, avec une série d'attentats et de manifestations.

Le gouvernement sud-coréen présente sa démission

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

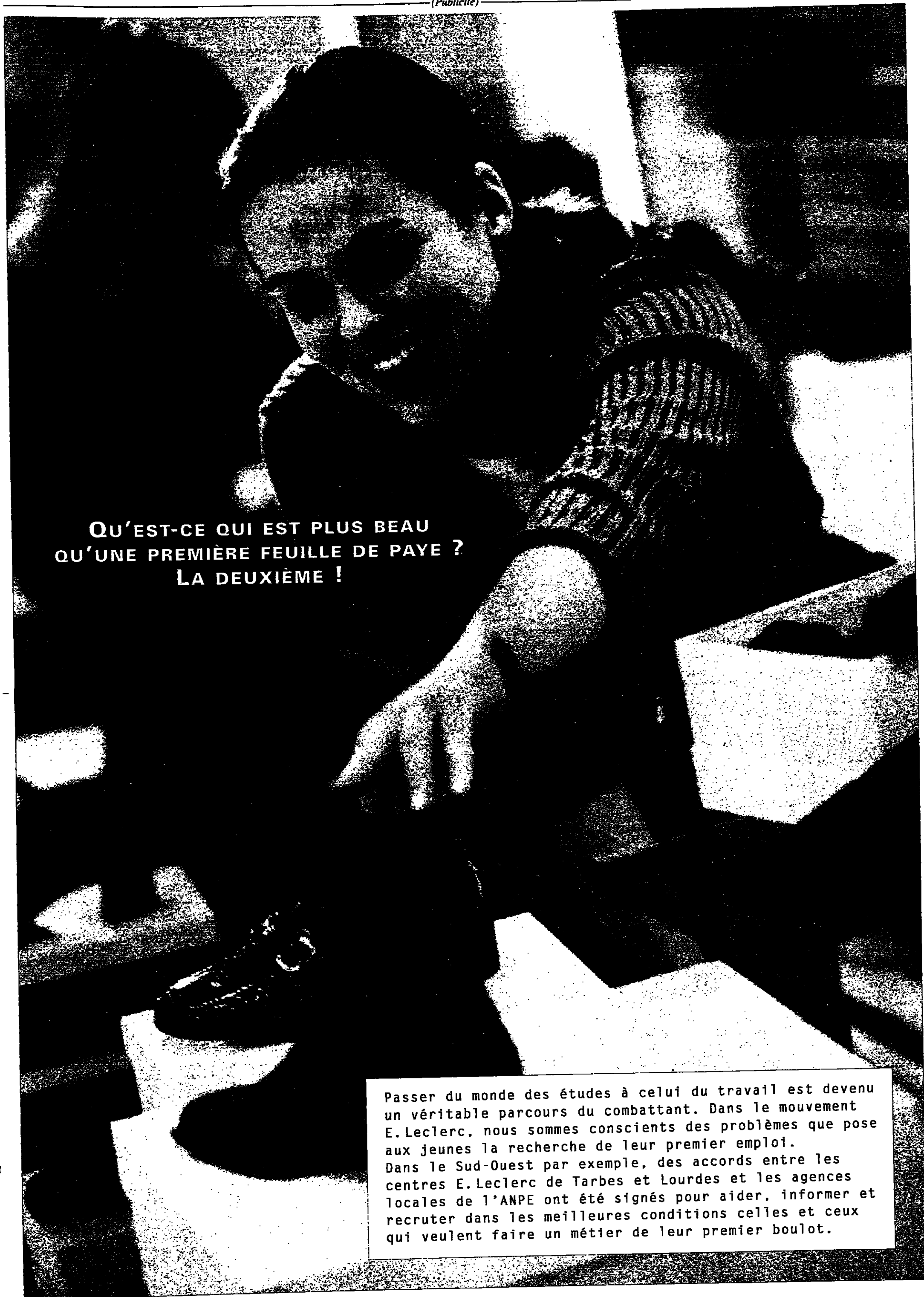
Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.

Le gouvernement sud-coréen a présenté sa démission à la suite de la découverte d'un complot visant à assassiner le président Kim Dae-jung.



QU'EST-CE QUI EST PLUS BEAU
QU'UNE PREMIÈRE FEUILLE DE PAYE ?
LA DEUXIÈME !

Passer du monde des études à celui du travail est devenu un véritable parcours du combattant. Dans le mouvement E.Leclerc, nous sommes conscients des problèmes que pose aux jeunes la recherche de leur premier emploi. Dans le Sud-Ouest par exemple, des accords entre les centres E.Leclerc de Tarbes et Lourdes et les agences locales de l'ANPE ont été signés pour aider, informer et recruter dans les meilleures conditions celles et ceux qui veulent faire un métier de leur premier boulot.

E.LECLERC

03 71 11 11 11

صحنه من العمل

FRANCE

LE MONDE / JEUDI 27 FÉVRIER 1997

IMMIGRATION La deuxième lecture du projet de loi de Jean-Louis Debré sur l'entrée et le séjour des étrangers en France a donné lieu à l'Assemblée nationale, mardi 25 fé-

vrier, à un débat de fond entre la gauche, qui accuse la majorité d'agir sous l'influence du Front national, et la majorité, qui reproche au PS, au PCF et aux pétitionnaires de faire le

jeu de l'extrême droite. ● ENTRE SEIZE MILLE ET TRENTE MILLE personnes ont manifesté, pendant le débat, aux abords du Palais-Bourbon, pour exiger le retrait pur et

simple du projet gouvernemental. Des incidents se sont produits en fin de soirée. Des rassemblements ont eu lieu aussi en province. ● LES PARTIS DE GAUCHE, réunis au siège du

PS, ont arrêté le principe de candidatures uniques, aux élections législatives, dans les circonscriptions où le FN pourrait, sinon, figurer au second tour de scrutin (lire page 7).

La gauche dénonce l'ombre de l'extrême droite dans le projet Debré

La deuxième lecture du texte sur l'immigration, à l'Assemblée nationale, a mis aux prises le gouvernement, sa majorité et les orateurs socialistes et communistes. Ceux-ci ont rejeté en bloc les propositions du ministre de l'intérieur et retardé leur examen

« NON, l'immigration n'est pas le problème numéro un de la France ! », a lancé Laurent Fabius, « Si ! », a rétorqué Jean Ueberschlager, député (RPR) du Haut-Rhin. Bref comme l'éclair, cet échange a résumé la première séance consacrée, mardi 25 février à l'Assemblée nationale, à l'examen en deuxième lecture du projet de loi Debré sur l'immigration.

Au Palais-Bourbon, les apparences semblaient donner raison au contradicteur alsacien du président du groupe socialiste. Affluence inhabituelle, atmosphère lourde et tendue, bancs de la presse saturés : l'hémicycle arborait sa physionomie des grands jours. Dehors, plusieurs milliers de protestataires convergeaient vers le lieu du débat.

Etait-ce bien le même texte que les députés avaient examiné en première lecture en décembre ? En deux mois, la discussion confidentielle d'un projet de loi « technique » est devenue un sujet d'effervescence nationale. En deux mois, les ultras de la majorité ont été rejoints par leurs collègues plus modérés. Surtout, les bancs quasiment déserts à gauche se sont copieusement garnis. L'argument était tentant : il a été servi à toutes les sauces.

Le ministre de l'intérieur, Jean-Louis Debré, a donné l'exemple :

« Sur certains bancs, certains viennent écouter ce débat pour la première fois. (...) Vous êtes absents, maintenant vous êtes là ! » « Si nous vous avions écoutés en première lecture, nous n'aurions écouté que le silence ! », a renchérit Pierre Mazeaud, président (RPR) de la commission des lois, qui, lors de la première lecture, s'était retrouvé trop seul pour éviter tout débordement sur sa droite. « Vous n'êtes pas là ! Vous n'êtes pas là ! » : tel fut le refrain préféré de la majorité.

Au milieu de cette agitation, il y avait un absent « terriblement

présent », selon la formule de M. Fabius : le Front national. « L'extrême droite risque d'être la grande bénéficiaire de ce mouvement législatif perpétuel », a avancé l'ancien premier ministre, qui s'en est pris, point par point, au projet gouvernemental.

« PRENEZ GARDE ! » « Hier, a-t-il dit, c'était la loi Pasqua. Aujourd'hui, c'est la loi Debré. Où s'arrêtera cette escalade ? Attendez-vous une loi Le Pen ? Je ne sais si c'est une tactique ou une maladresse. En tout cas, c'est une erreur.

(...) Prenez garde car, à ce jeu-là, la pomme mange rarement le ver ! » Pour M. Fabius, « aucune nécessité, aucune urgence ne justifiaient ce texte », si ce n'est la volonté de masquer les vrais problèmes sociaux. « Tant qu'on parlera d'immigration, a-t-il accusé, on ne parlera pas d'autre chose, par exemple du chômage massif, des injustices (...), des insécurité de toutes sortes. »

Cette analyse est partagée par Patrick Braouezec (PC, Seine-Saint-Denis). « Seul un véritable pacte républicain, nous interdisant désormais d'utiliser l'immigration

comme arme dans le combat politique, pourrait enrayer cette mécanique », a-t-il affirmé, en ajoutant : « Donner des gages à la xénophobie, c'est mettre en péril la démocratie. »

M. Debré s'est défendu d'avoir de telles intentions : « Il ne s'agit pas d'agiter le spectre de l'exclusion et de la xénophobie pour empêcher le gouvernement (...) de combattre ce qui l'alimente et l'entretient. » Le ministre, qui a affirmé agir en vertu d'un « mandat du peuple », n'a jamais fait référence au Front national. M. Mazeaud n'a pas eu cette fausse pudeur. Tout en regrettant que « la passion l'emporte sur la raison » dès qu'il s'agit de légiférer sur les étrangers, le président de la commission des lois s'est appuyé sur l'exemple de Vitrolles pour soutenir mezza voce la logique de M. Debré.

« Si les Vitrolles ont, en connaissance de cause, préféré élire un maire du Front national (...), c'est bien qu'il doit se poser à Vitrolles quelques problèmes de vie quotidienne que ni l'Etat ni la municipalité n'ont su résoudre. (...) Nous ne combattons pas l'extrémisme avec de vains appels à la vigilance (...). Nous devons nous attaquer à ces causes d'exaspération qui poussent un nombre sans cesse croissant de nos concitoyens à se jeter dans ses bras », a déclaré M. Mazeaud.

Renvoyant sur les socialistes la

responsabilité de la montée du Front national, la majorité a fustigé leurs ambiguïtés et leurs « contradictions ». « On ne peut à la fois s'inquiéter de la montée de la xénophobie et se battre pour que soient bafouées les lois de la République », a lancé le président de l'UDF, François Létour, en accusant la gauche de susciter l'immigration clandestine par son libéralisme.

FICHIER D'HÉBERGEANTS

Le plus souvent, on était loin du dispositif contenu dans le projet Debré. Il fut pourtant question de ces fameux certificats d'hébergement, qui ont mis le feu aux poudres. Confirmant implicitement les craintes exprimées à gauche, M. Mazeaud a indiqué qu'à titre personnel il ne verrait « pas d'inconvénients insurmontables » à la constitution d'un fichier des hébergeants.

Il a également annoncé que la Commission nationale de l'information et des libertés (CNIL) avait donné son accord à sa création, à condition que les données « soient effacées un mois après le refus de délivrance ou à l'issue de la période d'hébergement ».

Philippe Bernard et Jean-Baptiste de Montvalon

COMMENTAIRE

M. DEBRÉ, LE CHÔMAGE ET LES IMMIGRÉS

Jean-Louis Debré n'est pas d'accord avec l'affirmation selon laquelle « aucun économiste sérieux n'a établi de lien entre immigration et chômage », énoncée par Laurent Fabius devant l'Assemblée nationale. « S'il y avait moins d'immigration irrégulière, il y aurait moins d'emplois illégaux et moins de travail clandestin, et il y aurait aussi plus d'emplois légaux pour les étrangers en situation régulière », a as-

séné le ministre de l'intérieur. Il en est convaincu : « En luttant contre l'immigration irrégulière et contre le travail clandestin (...), je participe à l'action de l'ensemble du gouvernement pour l'emploi. »

M. Debré a donc paru justifier la place de l'immigration dans le débat politique par ce raccourci : lutter contre l'immigration irrégulière, c'est se battre pour l'emploi. La formule, limitée aux « clandestins », évoque néanmoins l'affiche du Front national proclamant, il y a plusieurs années : « Deux millions de chômeurs = deux millions d'étrangers en trop. »

M. Debré a tort. D'abord parce

Philippe Bernard

Laurent Fabius : une « loi du soupçon »

APRÈS avoir critiqué chaque disposition d'un texte qui « rend précaire la position des étrangers en France » et « met en cause la tradition, le message, l'ambition universaliste de notre pays », Laurent Fabius a récusé, mardi 25 février, les raisons avancées par le gouvernement pour justifier son projet de loi, qu'il a qualifié

de « loi du soupçon ». Soulignant, chiffres à l'appui, qu'il n'y a pas de montée massive de l'immigration, au contraire, M. Fabius a affirmé que c'est une « méprise

grave » que de « prétendre que [cette loi] serait un rempart contre l'extrême droite ».

Aborder ce thème, c'est évidemment exposer la conception qu'on se fait soi-même de la politique de l'immigration, des droits et des devoirs de chacun, de l'identité de la nation », a indiqué le président du groupe socialiste. « Notre conception, celle que nous proposons si notre majorité l'emportait, repose sur deux piliers », a-t-il ajouté : « D'une part, les étrangers en situation régulière doivent être traités avec dignité et respect. (...) L'immigration a été, elle est et elle restera nécessaire. (...) En revanche, l'immigration irrégulière doit être combattue, mais pas par la délation. » Il a

affirmé que « c'est aux employeurs de main-d'œuvre clandestine qu'il faut s'en prendre, aux donneurs d'ordre, aux organisateurs de filières, ou lieu de les ménager ».

Dénouant un projet qui vise à « renforcer l'arbitraire », M. Fabius a évoqué des lois Pasqua, qui ont « fabriqué des clandestins ». « Vous voulez utiliser, consciemment ou non, la même méthode, a-t-il dit. Chaque loi nouvelle prépare ainsi les conditions du durcissement qu'opérera la suivante. Dans ce mouvement législatif perpétuel, on sait trop derrière qui, derrière qui court le gouvernement, en une compétition permanente où les valeurs de la République ne cessent de reculer. »

DÉSIREUX de « rétablir la vérité face à [ses] concitoyens », Pierre Mazeaud, président (RPR) de la commission des lois de l'Assemblée nationale et rapporteur du projet de loi sur l'immigration, s'en est pris à la fois, mardi 25 février, à l'Assemblée nationale, au « délire xénophobe de ceux qui voudraient faire des immigrés le bouc émissaire de tous les maux dont notre société souffre » et aux « appels à la désobéissance civique de pétitionnaires irresponsables qui, par aveuglement idéologique, veulent que tout immigré soit la victime d'un système oppressif ».

Affirmant que la législation sur les étrangers, « conforme aux traditions françaises de générosité et de respect des droits de l'homme », est « une des plus libérales et des plus libératrices qui soient », M. Mazeaud a souligné qu'elle avait « révélé quelques défauts (...), soit des lacunes dans le disposi-

tif de contrôle, soit, à l'inverse, des rigueurs excessives ». En première lecture, a rappelé M. Mazeaud, la discussion avait été « paralysée par les initiatives intempestives de certains collègues de la majorité (...) cherchant à rogner sur tout ce que le texte avait de libéral et à en rajouter sur tout ce qu'il contenait de répressif ». Il a exprimé la crainte que le débat « ne soit à nouveau paralysé par des débordements inverses ».

Ce texte, décidément inamendable parce que libéral, devrait être retiré purement et simplement ! », a-t-il ironisé, en référence aux interventions de la gauche.

« Oui, les étrangers ont des droits dans ce pays. Non, les étrangers n'ont pas tous les droits dans ce pays », a-t-il conclu, en affirmant que la commission des lois, « insensible aux obsessions xénophobes des uns comme à l'angélisme tiers-mondiste des autres », a voulu, en deuxième lecture, « se maintenir dans ce juste milieu où les anciens situaient le siège de la vertu ».

Philippe Bernard

Aux abords du Palais-Bourbon, des milliers de manifestants « qui ont envie de désobéir »

ILS S'ACCROCHENT. Pas envie de partir, pas envie de lâcher. On aperçoit le pont de la Concorde et l'Assemblée nationale, où le débat sur la loi Debré bat son plein. Les

REPORTAGE
« Une forme nouvelle d'expression est née : il s'agit de voir où elle mène »

barrières et les forces de l'ordre les ont arrêtés dans leur route. Il n'est pas question, évidemment, de tolérer que l'on marche sur le Parlement. La manifestation, à laquelle ont appelé plus de quatre-vingts organisations, mouvements de défense des droits de l'homme, partis politiques, syndicats, mais aussi collectifs de sans-papiers, d'artistes et d'écrivains, doit prendre fin ici, au bout du boulevard Saint-Germain, mais ils ne partent pas.

A 21 heures, ils sont encore plusieurs milliers, juchés pour certains sur les cabines téléphoniques ou accrochés aux feux, qui se dévissent le cou pour voir ce qui se passe un peu plus loin, là où des militants, poing levé, asticoient la police et reprennent les vieux slogans « anars ! », « No pasaran ! », « Police partout, justice nulle part ! ».

« Je crois qu'en ce moment les gens, en France, ont tout simplement envie de désobéir », Josyane, cinquante ans, qui, elle aussi, s'attarde sous la pluie glacée, n'est pas

une militante. Elle sourit quand elle entend les plus jeunes scandier : « Nous sommes tous des enfants d'immigrés, première, deuxième, troisième génération ! » Ce slogan « parle », à cette fille d'immigrés russes. Avec son manteau sage, son sac à main et son parapluie, elle n'a pas la dégainée de celle à qui plairait la castagne.

Personne ne proteste, pourtant, lorsque les plus jeunes commencent à casser le trottoir pour faire provision de munitions. Ce qui reste de la foule observe, avec une déconcertante sympathie, le début des affrontements entre les militants anarchistes et les forces de l'ordre. Lorsque l'un d'eux urine en direction des policiers, on l'applaudit en éclatant de rire. Bien plus tard dans la soirée, tout au long du boulevard Saint-Germain, de poubelles incendiées en vitrines brisées, on pourra lire les traces de cette bouffée de colère qu'un tout petit nombre de manifestants aura choisis d'exprimer, mais que beaucoup avaient ressentie.

La journée avait commencé mollement. A 11 heures, SOS-Racisme s'installe près de l'Assemblée nationale, mais il n'y a là qu'une poignée de sympathisants gelés et quelques « sans-papiers », abritant comme elles peuvent leurs bédons du vent mauvais. La fête promise, avec les jeunes groupes de rap Esprit limpide ou Illusions éphémères, tourne au naufrage. Il faut attendre l'arrivée d'étudiants de Malakoff, Villetaneuse et Clichy

gnancourt pour qu'un cortège maigre ailé au devant de l'autre branche du rassemblement, au carrefour de l'Odéon, à 18 heures.

Conduit par le collectif des sans-papiers de Saint-Bernard, le cortège s'écroule en direction de l'Assemblée, sous la bannière de la manifestation du 22 février : « Tous ensemble contre le projet de loi Debré. » Samedi, il s'agissait d'une « promenade civique » de 100 000 personnes, presque silencieuse. Cette fois, les marcheurs sont plus jeunes et plus militants : près de 20 000 personnes (16 000 selon la police, 30 000 selon les organisateurs).

A L'APPEL des syndicats et des partis de gauche, de nombreuses manifestations, souvent de faible ampleur, ont eu lieu, mardi 25 février, en province, contre le projet de loi Debré. Un millier de personnes, en majorité des jeunes, ont manifesté à Rennes sous une pluie battante et en pleine période de vacances scolaires. Hormis la fièvre bannière du groupe Yapakaparis, le défilé ne comptait quasiment ni pancartes ni slogans. D'autres rassemblements ont été organisés en Bretagne, à Brest et à Vannes. A Lorient (Morbihan), une manifestation a réuni quelque 350 personnes portant des valises, dont des gens du spectacle et des élus de la région, derrière des bannières

Les bannières ont refléuri : le MRAP et la Ligue des droits de l'homme hébergent les « clamps de gauche », qui ne sont « de nulle part », mais qui veulent protester, comme dit Vincent, instituteur. L'Alliance des femmes pour la démocratie précède les étudiants protestants en théologie ou les « Portugais contre la loi Debré ».

Les slogans, pratiquement absents samedi, sont de retour. Act-Up siffle haut et fort, les étudiants dansent grâce au camion sono et aux DJ du Manifeste contre le Front national de Jean-Christophe Cambadélis. Les anarchistes de la Confédération nationale du travail

(CNT), de Scalp et de Reflex crient : « R comme raciste, P comme pourri, R comme réac ! » Le soir, près du pont de la Concorde, « Chirac, démission ! » connaît aussi un joli succès.

DÉPÔT DES PÉTITIONS

En avant-coureur, Alain Krivine, qui a su se rendre indispensable, est arrivé à l'angle de la rue de l'Université et de la rue de Courty, où doivent se dérouler des « prises de parole ». Léon Schwartzberg accueille Jacques Galliot, Louis Vianet, Madigoune Cissé, Dominique Voynet, Serge Guichard, chargé de l'immigration au PCF.

Robert Hue vient saluer. Pas Lionel Jospin, à la plus grande gêne des militants socialistes présents.

A part, avec ses militants groupés comme un pack de rugby, Arlette Laguerre, absente le 22 février, dénonce les méfaits du capitalisme : le jeu consiste à couvrir la voix des artistes, cinéastes et écrivains s'évertuant à relire l'appel qui a lancé le mouvement de protestation.

Il y a là Michel Piccoli, Anémone, Marie Darrieussecq, Tahar Ben Jelloun, le peintre Gérard Fromanger, le philosophe Etienne Balibar, des musiciens, des cinéastes. Le réalisateur Bruno Podalydès, qui a participé à la délégation venue porter à l'Assemblée les 130 000 signatures des pétitionnaires contre la loi Debré, raconte l'accueil – selon lui méprisant – qui leur a été réservé.

Aussi discrètement qu'ils étaient venus, artistes et écrivains sont repartis, plutôt satisfaits de leur journée. Tard dans la soirée, certains se retrouvent pour discuter des suites à donner au mouvement. « On n'a pas envie de le laisser dans le vide, commente l'écrivain Dan Franck. C'est une force d'expression considérable, qui fait réfléchir les gens et les partis politiques. Il faut maintenant se poser. Ne pas faire de l'activisme pour de l'activisme. Une forme nouvelle d'expression est née : il s'agit de voir où elle mène. »

Ariane Chemin, Béatrice Gurry et Agathe Logeart

Rassemblements dans les grandes villes de province

Près de 2 000 personnes ont manifesté à Marseille. A Nice, quelque 250 personnes se sont rassemblées devant l'hôtel de ville. A Bordeaux, ils étaient environ 500 à manifester, surtout des syndicats d'étudiants, tandis que les communistes et la CGT étaient largement représentés derrière la bannière « Français, immigrés : victimes de la même politique. Abrogation de la loi Pasqua-Debré ». Quelques élus de l'opposition municipale avaient fait le déplacement.

Dans la région Centre, 600 manifestants ont été dénombrés à Orléans, autant à Tours, et 120 environ à Châteauneuf. Outre le retrait du projet de loi Debré examiné en deuxième lecture à l'Assemblée nationale, les manifestants réclamaient « la régularisation des sans-papiers et l'abrogation des lois Pasqua ». A Limoges, 600 à 700 personnes ont manifesté devant la préfecture de la Haute-Vienne pour réclamer « le retrait ou le rejet » du projet de loi Debré. Environ 500 personnes ont manifesté à Saint-Etienne en deux cortèges distincts. On a encore recensé 300 personnes à Perpignan, 200 à Valence, une centaine à Dijon, Auch, Auxerre et Montauban.

De nos correspondants

PS, ont arrêté le principe de listes uniques, aux élections tures, dans les circonscriptions FN pourrait, sinon, figurer au tour de scrutin (lire page 7).

is le projet Debré
ernement, sa majorité
térieur et retarde leur examen

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

FICHE D'IDENTIFICATION
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

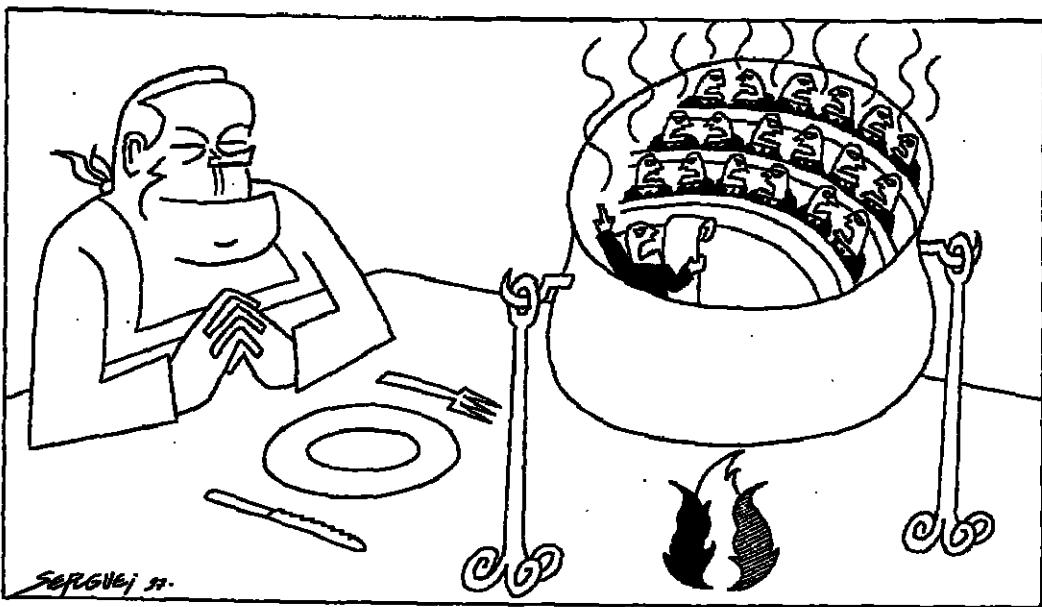
... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...

... le projet Debré...
... le projet Debré...
... le projet Debré...



Le président de la République dénonce l'« ingérence » du Parlement européen

JACQUES CHIRAC s'est interdit de prendre publiquement position dans le débat sur le projet de loi de Jean-Louis Debré. Mais le président de la République ne peut pas accepter que des « étrangers » se mêlent, officiellement, de cette affaire française. Il n'a donc pas apprécié que les membres du Parlement européen votent, jeudi 20 février, une résolution invitant le gouvernement français à « retirer » ce texte. Le chef de l'Etat l'a dit vertement à José Maria Gil-Robles, le nouveau président de l'Assemblée de Strasbourg, qu'il recevait, mardi 25 février. L'entretien n'a duré qu'une demi-heure, le temps pour M. Chirac de remettre à son hôte une lettre, qualifiée d'une « grande fermeté » par le service de presse de l'Elysée, pour dé-

noncer « une ingérence manifeste dans les affaires intérieures de la France ».

Le Parlement européen est coutumier de ce genre de prise de position. Lors de sa semaine de session mensuelle à Strasbourg, il consacre son jeudi après-midi à balayer tous les grands dossiers qui secouent la planète. A cette occasion, les « débats d'urgence » se déroulent dans la précipitation et se concluent par des votes effectués à la va-vite. Tout est passé en revue : la guerre civile en Algérie, les droits de l'homme en Russie, la situation en Bosnie ou celle au Timor-Orient. Une parlementaire belge a même réclamé, une fois, un vote contre les catastrophes naturelles !

Ces débats permettent souvent des opérations de politique inté-

rieure. Les travaillistes britanniques sont passés maîtres à ce jeu qui leur permet de dénoncer régulièrement le gouvernement de John Major. Ainsi, pour obtenir la condamnation du texte de M. Debré, Elisabeth Guigou (PS), Aline Paillet (apparentée communiste) et François Hory (Parti radical-socialiste) se sont alliés avec les Verts allemands pour désavouer, dans une même résolution, le projet français, la nouvelle législation allemande imposant des visas aux jeunes Turcs souhaitant rejoindre leur famille outre-Rhin, les obstacles mis par l'Angleterre à la création d'un observatoire européen sur le racisme et la xénophobie.

Tous ceux qui, en France, contestent le rôle du Parlement européen ont profité de cette occasion. Philippe Séguin est du nombre. Recevant à déjeuner M. Gil-Robles, le président de l'Assemblée nationale s'est étonné que l'enceinte européenne se soit prononcée sur « un projet de loi français, déposé par le gouvernement français, conformément à la Constitution française, dans le respect des engagements européens de la France » et soit ainsi intervenue « dans les affaires intérieures de la France et même dans les procédures, en cours » d'un Parlement national.

Thierry Bréhier
et Marcel Scotto

Le Conseil des Eglises : le risque d'« attiser les peurs »

Le Conseil des Eglises chrétiennes en France, coprésidé par le pasteur Jacques Stewart, président de la Fédération protestante, par Mgr Louis-Marie Billé, président de la Conférence des évêques, et Mgr Jérôme, président du Comité interépiscopal orthodoxe, a publié, jeudi 24 février, un texte affirmant que « l'étranger n'est pas un individu à respecter selon les normes fixées par la loi », mais « une personne qu'en conscience, nous voulons considérer comme telle, prenant en compte ses droits et devoirs inaliénables, qui ne peuvent être ni violés ni ignorés ». Il demande que « la situation des sans-papiers soit examinée selon des critères définis, au lieu de les laisser sans réponse et sans droits ». Et ajoute : « Si la volonté de réprimer l'immigration illégale aboutissait à laisser désigner tout dépendant d'office comme un suspect, le risque serait grand de rendre plus précaire le statut de tous les étrangers, d'attiser les peurs et de compromettre les équilibres nécessaires au vivre-ensemble dans notre société. »

« Manifester ? Qu'est-ce que ça va changer pour nous ? »

LYON
de notre envoyé spécial
Mardi 25 février, l'écrivain Azouz Begag vient saluer ses parents et se promène dans les allées de la Duchère, la cité où il a grandi à la périphérie de Lyon. L'auteur

REPORTAGE Echanges entre l'écrivain Azouz Begag et des jeunes de la banlieue lyonnaise

du Gône du Chadba, dont le réalisateur Christophe Ruggia a terminé l'adaptation au cinéma, est presque accueilli par des « hurras ». Certains sortent les appareils photos. « Allez, on fait une manif contre la loi Debré ? », lance Azouz Begag. La loi Debré ? « Attends, c'est quoi déjà ? », répondent les adolescents dont les pères ont émigré du Maghreb il y a quelques années. « Ah, oui, ce truc politique », disent-ils en cherchant bien. « Tu nous donnes combien ? Vingt francs ? », négocient les « petits ».

Ce matin, un jeune est entré à l'intérieur du café en faisant ronfler sa mobylette. La serveuse a décidé de donner sa démission le mois prochain. Les rideaux de fer de l'antenne de police ont été incendiés la semaine dernière. Hocine, un des grands frères, a raisonné les irréductibles : « Vous allez arrêter, oui ? » Hocine s'est pris des coups de couteau au poignet et à la tête. Paris, la manifestation de samedi, la loi Debré : oui, ici, on a vu cela à la télé.

Dans la galerie marchande, Amhed, trente-cinq ans, dit : « Comment veux-tu que ça nous intéresse ? Cette loi, elle nous désintéresse, mais on est déjà désintégré ! Même quand l'as-tu carte de résident, elle vaut pas plus que la di-

nar. Elle ne vaut plus rien. » A ses côtés, un des rares « clandestins » de la cité raconte comment il a traversé la Méditerranée en bateau : « J'ai cru mourir tellement on était chargé. A la limite, c'est pas forcément en France qu'ils veulent aller, c'est en Europe, c'est l'Eden. C'est à envier de vivre aujourd'hui en Algérie ? »

Amhed pense que régulier, clandestin, « ça fait des années qu'ils nous mettent dans le même panier. Alors manifester ? Qu'est-ce que ça va changer pour nous ? Ici, les gens n'ont pas de travail, ils n'ont rien à bouffer. On nous a entassés. Les gens font des conneries, et alors ? » « Non, c'est trop facile de dire : c'est jamais de leur faute », répond Hocine hors de lui. « Aujourd'hui, il y a certains jeunes, ils se foutent de tout, ils n'ont qu'une idée : gagner de l'argent facile, rapide, comme à la télé. Y'a plus aucune autorité, ils ne veulent rien entendre, fout arrêter. »

Dans le snack, Hocine raconte comment il doit payer une amende pour un « accrochage » ancien avec des policiers. Karim, Malek ajoutent leurs récits de tabassages dans les commissariats : « Ils prennent des gants pour ne pas faire de marques. C'est vrai que Hocine s'était énervé le premier, il avait dit au « flic » : « Tu me parles pas comme ça. » Le « flic » lui avait mal parlé.

« UNE LOI NULLE »

Ici, on s'est surtout intéressé à la bavure dont a été victime Azouz Begag. Lui, l'enfant de la cité, l'écrivain et chercheur au CNRS - récemment décoré de la médaille de l'Ordre du Mérite par le maire de Lyon, Raymond Barre - a eu la chance de pouvoir témoigner à la télévision locale : un jour qu'il faisait froid, Azouz Begag s'était présenté à l'entrée de son agence bancaire, emmitouflé d'un bonnet

et de gants, portant un sac de sports à la main. Les employés de banque ont eu peur, ils ont refusé d'ouvrir la porte. Azouz Begag a patienté, les policiers sont venus. « J'aurais mis ma main dans une poche, ils allaient tirer », dit-il. « Putain, c'était bien ce que t'as dit à la télé », répètent tous les jeunes de la cité, visiblement plus émus par cette « victoire » que par les manifestations parisiennes contre la loi Debré.

Hocine réfléchit tout haut. Il a trouvé un travail à la Courly (communauté urbaine de Lyon). « Je vais faire ma vie, me marier, je le sais. Je veux pas perdre ma place, c'est pour ça que, maintenant, quand un keuf me contrôle, je me surpasse, je trouve ça accessible, je ne bronche plus. » Hocine non plus ne sait pas ce qu'est la loi Debré. « Attends... », cherche-t-il. A l'intérieur du snack, le petit Karim, âgé de quinze ans, lui « fout la honte ». Il lui explique : « Une loi nulle. Avec ça, ils veulent empêcher les gens de vivre. » Lui, il est carrément heureux qu'il y ait eu de grandes manifestations à Paris : « C'est la première fois que des gens ont osé leur dire « arrêtez ». A la maison, nous, ça nous a soulagés. »

Comme Hocine, beaucoup de gens de la cité se disent que la loi Debré ou pas, ça fait des années que les cousins, oncles et tantes restés au Maghreb ne peuvent plus leur rendre visite. Malgré les certificats d'hébergement, les visas ne sont pas délivrés. « On s'est coupé d'eux », disent-ils. « La dernière fois que j'ai réussi à faire venir la belle-mère, c'était tellement rare et précieux qu'on l'a gardée quinze jours de plus. J'ai dû payer une amende de 3 600 francs », explique l'un d'eux.

Redouane entre dans le snack. Lui, étudiant en gestion d'entreprise, est inquiet : il se demande comment ça va se passer une fois

Des candidatures uniques à gauche face à la menace du Front national

PAS À PAS, les partis de gauche tentent d'élaborer une stratégie commune face au Front national. Après la création d'un comité de vigilance contre l'extrême droite, en septembre 1996, ils ont arrêté le principe, mardi 25 février au siège du Parti socialiste, de candidatures uniques de la gauche pour les législatives de 1998 là où il y aura un danger d'extrême droite. Jean-Christophe Cambadélis, pour le PS, André Lajoinie, pour le Parti communiste français, Michel Suchod, pour le Mouvement des citoyens (MDC), Jean-Luc Bennhamias pour les Verts, Jean-Marc Sabathé pour le Parti radical-socialiste (PRS), Gilbert Wasserman pour la Convention pour une alternative progressiste (CAP) ont défini le terrain et doivent se revoir le 6 mars.

C'est un travail extrêmement difficile et on n'a pas le droit à l'erreur », explique Gérard Le Gall, délégué auprès de Lionel Jospin, en notant la « valeur exemplaire » de cette démarche tout en soulignant que « ce n'est qu'un petit aspect de la lutte contre le Front national ». Dès septembre 1996, le MDC avait lancé l'idée de candidatures uniques dans 49 circonscriptions à hauts risques. Le PCF s'était alors montré plus que réticent, fidèle à sa sacro-sainte règle d'« un candi-

dat par circonscription ». Mardi, M. Lajoinie a fait un grand pas en direction de ses partenaires en admettant que le PCF puisse enfreindre cette règle dans « cinq ou six » circonscriptions, jugées « gagnables » par le Front national.

PAS DE « FRONT RÉPUBLICAIN »

Les partis de gauche divergent toujours sur le nombre de circonscriptions concernées : le PS parle d'une dizaine, donc jusqu'à dix-neuf, les Verts et la CAP en évoquant aussi une petite vingtaine. Les six partenaires sont convenus de se livrer à une analyse circonscription par circonscription, avec l'idée d'un accord d'ici la mi-mai. Le débat a aussi porté sur la plate-forme électorale des « candidats uniques ». M. Suchod a écarté un accord « programmatique » en bonne et due forme. « Comment ce qui a été impossible pour 577 circonscriptions pourrait-il l'être dans une vingtaine ? », a interrogé le secrétaire général du MDC. S'adressant au PS, M. Lajoinie a rappelé lourdement qu'« à Gardanne, c'est le pluralisme qui a fait gagner la gauche ».

Un débat a été amorcé sur la question du retrait si le candidat de la gauche se trouvait éliminé au second tour en n'ayant pas franchi la barre des 12,5 % des inscrits.

Pour l'heure, les six se retrouvent seulement pour récuser tout « front républicain ». Au passage, les Verts et la CAP ont protesté contre l'« exclusion » de la Ligue communiste révolutionnaire et de l'Alternative rouge et verte. La LCR en a raouté après la réunion, Alain Krivine parlant d'« exclusive inacceptable » et mettant en cause le PS pour ses responsabilités « dans le désastre de Vitrolles » et son manque de zèle contre le projet Debré.

Sur RTL, mardi en fin d'après-midi, M. Jospin n'a pas commenté la réunion de la gauche mais est revenu sur les déclarations de Catherine Mégret, maire de Vitrolles (Bouches-du-Rhône), au *Berliner Zeitung* (Le Monde du 26 février), en qualifiant ses propos d'« ouvertement racistes ». « Tout cela est l'expression d'un parti extrémiste qui se situe hors des valeurs de la République », a commenté le premier secrétaire du PS. « C'est un parti d'extrême droite non républicain, et il faut être clair sur les idées et clairs sur les mots si l'on veut combattre ce parti », a ajouté M. Jospin, attendu jeudi à Orange, ville conquise en 1995 par le Front national.

Ariane Chemin
et Michel Noblecourt

« Castagne » à Toulouse contre un meeting de Bruno Mégret

TOULOUSE

de notre envoyé spécial
Il était 21 h 20, dans un salon de l'hôtel Sofitel de Toulouse, mardi 25 février, lorsqu'un petit homme s'est levé devant une assemblée du Front national sous le charme. Bruno Mégret allait parler.

Dehors, sur les allées Jean-Jaures plongées dans la nuit, la foule en disait déjà long sur sa colère et sa honte d'accueillir dans sa ville le numéro deux du mouvement lepéniste. Depuis 18 heures, on se serait cru entraîné par une chanson de Nougaro, une de ces chansons où il est question de « manilles [qui] alimenter la castagne » et d'« Espagne [qui] pousse sa corne ». « A bas, à bas le Front national, et F comme fasciste, et N comme nazi ! », reprenait le cortège d'une seule voix roulante, sur fond de sifflets, de battements

de tambour et de coups de gueules, de déception aussi, de voir le Front « faire de la provocation ici ».

Marie-Laure, une étudiante en arts déco, s'était déguisée en autruche. Deux jeunes femmes portaient autour du cou, écrite sur un écarton, une citation des *Justes* de Camus. « Si l'État encore vivant, il serait avec nous aujourd'hui », assurait l'une d'elles. Plus loin, montait le *Chant des partisans*, mêlé aux youyous des Maghrébines. Au bord du trottoir, Teombaré, originaire du Burkina-Faso, ne cachait pas son désarroi : « C'est à Brazzaville que de Gaulle a lancé son appel de la France libre pour montrer qu'elle résistait encore. J'ai une histoire commune avec ce pays mais, maintenant je m'aperçois que c'était une arnaque. »

« RACAILLE DÉMOCRATE »

Plusieurs milliers de manifestants se rangeaient derrière les banderoles de Ras l'Front. Certains grimpaient dans les arbres, d'autres sur les Abris ou les poubelles. On approchait de l'hôtel Sofitel, où M. Mégret s'apprêtait à parler. Un cordon de CRS, déployé sur toute la largeur de la chaussée, attendait. Un couple d'amoureux dansait en s'embrassant, frôlant jusqu'aux

boucliers des forces de sécurité. La foule observait, curieuse, tendue, inquiète, résolue. « Nous ne partirons pas tant que le meeting de Mégret sera maintenu ! », hurlait une voix dans un haut-parleur, où se succédaient également des témoignages de sans-papiers.

Dans l'hôtel, l'ambiance du piano-bar ne couvrait pas les bruits d'un drôle de feu d'artifice qui semblait tout d'un coup inquiéter les dames à colliers de perles venues applaudir M. Mégret, lequel remerciait ironiquement les manifestants de faire la preuve que les adversaires de la liberté d'expression ne sont pas du côté que l'on croit. Les CRS donnaient dans la grenade lacrymogène pour disperser les manifestants, sous le regard goguenard du service d'ordre du Front national. On jouait à se faire peur. Ici, on se sentait des héros pour avoir bravé la « racaille démocratique ». Dehors, les CRS contenaient les plus déterminés à combattre les frontistes. « Le jour où tu verras l'armée tirer sur des manifestants, c'est qu'on aura vraiment gagné », confiait un gorille du service d'ordre lepéniste à l'un de ses collègues.

Eric Fottorino

L'ALBUM DE LA CONSECRATION

La communion du gospel, de la soul et du blues par la voix miraculeuse et si humaine de Liz Mc Comb.

L'émotion pure et authentique d'une artiste en concession dans son chant d'amour.

Des concerts toujours bouleversants... un album éblouissant.

Europe 1 Avez-vous vu Liz Mc Comb ?

Liz Mc Comb

le film : ARTE 22 Mars

TIME IS NOW

TOURNEE

7 Mars	Marseille
8 Mars	Genève
11 Mars	Châlons/Seine
12 Mars	Strasbourg
13 Mars	Dijon
27 Mars	Opéra de Marseille
28 Mars	Zénith de Paris
12 Avril	Paris
4 & 5 Avril	Opéra de Lyon

Meilleure vente d'artiste Blues-Gospel (VIRGIN Megajazz Dé.)

DISTRIBUTION : MEDIA 7

031 71141

La mesure remettrait en cause le principe du consentement aux soins

médico-social post-carcéral qui figurera dans un projet de loi du ministre de la justice, prochainement examiné par le Parlement.

ler sans entraîner de houleuses discussions. Elle va en effet à l'encontre de deux principes supposés intangibles : le premier, d'ordre médical, fait du consentement volontaire une condition *sine qua non* de l'efficacité du traitement ; le second, d'ordre juridique, prévoit qu'on ne peut rien imposer d'autre à un détenu qu'une peine privative de liberté. Ainsi, un prisonnier malade n'est, selon la chancellerie, « jamais obligé de se soigner ».

Le gâfage des stéaux s'est fait à l'écho d'autres critiques : « Certains estiment que ce traitement doit commencer dès avant la libération », a-t-il affirmé, ajoutant qu'il étudiait « une formule » qu'il proposera au Parlement dans quelques semaines. Dans le discours du ministre de la justice, on prédisait, malgré soit, que la création d'une obligation de soins en détention constituait non pas une concession aux détracteurs du projet, mais une « remise à niveau » de l'ensemble d'« un dispositif historique ».

Cette hypothèse de contrainte aux soins pendant l'incarcération du délinquant sexuel ne va pas al-

A l'épreuve des faits et puisque, de l'avis général, « il faut bien en faire quelque chose », la prise en charge des auteurs de crimes et délits sexuels pourrait conduire à une remise en cause de ces deux principes. Cette mesure suppose cependant un renforcement conséquent des moyens de prise en charge psychologique et psychiatrique en milieu carcéral. Il convient d'ajouter qu'elle est envisagée alors même que la théraputique sur laquelle elle se fonde (psychothérapie associée à des médicaments inhibiteurs de la libido) n'a pas, loin s'en faut, démontré sa totale efficacité.

Laurence Folléa

sition de principe », mais qu'il fallait « améliorer la carrière de tous les magistrats » et pas seulement de ceux des tribunaux administratifs. Il a, ainsi, réclamé, à l'instar de M. Hoeflér, une revalorisation du statut des magistrats des chambres régionales des comptes. M. Hoeflér a en effet souligné que les magistrats des chambres régionales des comptes avaient jusqu'à présent un statut comparable à celui des membres des tribunaux administratifs.

« Avec cette réforme, nous introduisons une évolution différenciée des statuts des deux corps », a observé le rapporteur, indiquant que les magistrats des chambres régionales des comptes devaient voir leur « situation étudiée ». Les membres de la justice financière demandent, d'ailleurs, à bénéficier de la même amélioration de statut que les magistrats administratifs. Pierre Joxe, premier président de la Cour des comptes et, à ce titre, gestionnaire des membres des cours régionales des comptes, avait tenu à assister à cette séance du Sénat.

Caroline Morrot


LE DÉBAT parlementaire sur la place des femmes dans la vie publique, annoncé par Alain Juppé, aura lieu mardi 11 mars à l'Assemblée nationale. Précédé d'une déclaration du gouvernement, il s'engagera autour des propositions du rapport de Gisèle Halimi, membre de l'Observatoire de la parité, remis le 15 janvier au premier ministre. Ce rapport présente des propositions contre la « *quasi-absence de femmes dans la représentation politique* ». Anne-Marie Coudere, ministre déléguée à l'emploi, chargée des droits des femmes, attend de la discussion « *des éléments de choix* » pour entrer « *dans une phase concrète* », des décisions devant être prises « *avant l'été* ». Installé le 19 octobre 1995 par le premier ministre, l'Observatoire est chargé de réfléchir aux inégalités hommes-femmes dans les domaines politique, économique et social.

■ **FINANCEMENTS POLITIQUES**: le groupe de travail sur le financement des campagnes électorales, constitué à l'Assemblée nationale sous la présidence de Philippe Séguin, présentera deux propositions de loi « vers la mi-mars ». a-t-on appris mardi 25 février.

[Jean-Louis Aristide] (RPR) conquiert un siège traditionnellement dévolu à la majorité de gauche de la municipalité de Bastia. Outre l'augmentation de dix points de la participation, le succès du nouveau chef de file de l'opposition à Bastia résulte d'un meilleur report des voix des cinq candidats éliminés au premier tour. Les consignes de liberté de vote qu'il avait lancées étaient déjà le signe de l'attaché de la stratégie d'ouverture proposée aux électeurs de Bastia par Emile Zuccarelli (Parti radical-socialiste), député et maire de la préfecture de Haute-Corse. Celui-ci avait, en effet, choisi de soutenir Henri Thiers, ancien adversaire de son père, Jean Zuccarelli, défecté en 1994, et dont le siège était devenu vacant.

le 16 février 1997 : L 2 957 ; V 1 (83%) ; A : 37,45 ; L 1708 ; Jean Zuccarelli, RPR, 62 (34,88 %) ; Henri Thiers, dcs, 427 (23,90 %) ; Angelo Rovere, PCF, 401, m, 279 (15,67 %) ; José Battistuzzi, dcs, 146 (8,20 %) ; Michel Cassinelli, ant, 144 (8,09 %) ; Maurice Franceschi, dcs, 105 (5,89 %) ; Claude Londeau, LR, 58 (3,25 %).

29 mars 1992 : L 3 025 ; V 278 ; A : 10,26 % ; E : 2,573 ; Jean Zuccarelli, MGR, 1 019 (34,64 %) ; Henri Thiers, dcs, 2 873 (97,97 %) ; Michel Cassinelli, PCF, 1 523 (51,42 %).



**Paris-Bruxelles - 1h58 - Collation comprise.
Un express s'il vous plaît !**

Paris-Bruxelles en TGV Thalys.
En 1h58, de centre à centre.
14 fois par jour, soit un départ toutes les heures
de 6h40 à 19h40.
Service attentionné et collation à la place,
offerte en Confort 1 pendant la semaine.

THALYS, LE TRAIN-ECLAIR
Thalys est un service offert conjointement par les chemins de fer belges, français, néerlandais et allemands.

Infos et réservations : 08.36.35.35.36. (2,23 FF la minute). Gares et agences de voyages accréditées. Informations sur Internet : <http://www.Thalys.com>.

SNCF

sur la parité le 11 mars,
emblée nationale

Un million de francs de revenus, zéro franc d'impôt

Le Syndicat national unifié des impôts révèle qu'il est possible de gagner plus d'un million de francs par an et d'échapper totalement à l'impôt sur le revenu. Dix foyers fiscaux étaient dans ce cas en 1995

Des contribuables bénéficiant de revenus très élevés mais profitant de déductions et d'abattements divers parviennent à échapper totalement à l'impôt sur le revenu. C'est du moins ce que font apparaître des statis-

tiques fiscales révélées mardi 25 février par le Syndicat national unifié des impôts (SNUI). Selon l'organisation syndicale, dix foyers fiscaux percevant plus d'un million de francs de revenus imposables n'ont ainsi pas été im-

posables en 1995. Dans la tranche de revenu imposable comprise entre 400 000 francs et un million de francs, le nombre était de 97. Le ministère des finances n'a pas souhaité commenter ces chiffres. Le syndicat, qui cite

d'autres exemples à l'appui de sa démonstration, y voit la preuve que la réforme de l'impôt sur le revenu, qui a commencé à entrer en vigueur en 1997, ne répond pas à un souci de justice fiscale.

POUR JUSTIFIER la réforme de l'impôt sur le revenu et notamment la baisse des taux d'imposition les plus élevés qui commencent à entrer en vigueur en 1997, le gouvernement a fréquemment fait observer que la pression fiscale était, en France, trop forte, et qu'elle risquait d'inciter certaines grosses fortunes à se délocaliser. Mais le ministère des finances n'a jamais fourni la moindre statistique à l'appui de la démonstration.

Ce que l'on sait moins, en revanche, c'est que certains contribuables sont dans une situation strictement inverse: disposant de revenus élevés, ils bénéficient de déductions et de réductions diverses si importantes qu'elles leur

permettent d'échapper totalement à l'impôt sur le revenu. Or, dans ce cas, il y a désormais des chiffres fiables. C'est le Syndicat national unifié des impôts (SNUI) qui les a révélés mardi 25 février. Interrogé par *Le Monde*, le ministère des finances n'a pas souhaité commenter ces statistiques.

Selon le SNUI, dix foyers fiscaux ayant perçu, en 1994, plus d'un million de francs de revenu imposables n'étaient pas imposables à ce titre en 1995. Dans la tranche de revenu imposable comprise entre 400 000 francs et un million de francs, le nombre était de 97; entre 300 000 et 400 000 de 418; entre 200 000 et 300 000 de 8165. Dans les tranches plus basses, le nombre s'accroît fortement: entre

150 000 et de 200 000 francs, il est de 34 145. Le syndicat souligne, de surcroît, que le nombre des personnes non imposables comprises dans ces cinq tranches est en forte hausse: de 20 651 en 1991, il est passé à 42 835 en 1994.

L'ÉPARGNE ÉPARGNÉE

En 1995, le rapport de M. Ducloux, commandé par Edouard Balladur, avait déjà évoqué ce volet méconnu de la fiscalité. Passant en revue l'ensemble des réductions fiscales dites « à vocation économique » (logement, investissement dans les DOM-TOM, emploi à domicile, cinéma, etc.), il avait souligné que leur coût, pour le budget, avait considérablement augmenté, passant de 11,7 mil-

liards de francs en 1982 à 21 milliards en 1992 et aux alentours de 25 milliards en 1995. Le rapport estimait, de plus, que l'efficacité de ces mesures n'était « pas toujours établie ». Mais on ignorait jusqu'à présent que grâce au cumul de certains de ces avantages, certains contribuables pouvaient passer totalement entre les mailles du filet fiscal.

Pour le SNUI, cet état de fait ne relève pas d'une simple aberration fiscale. Le syndicat estime que de nombreuses autres dispositions contribuent à une large défiscalisation des revenus élevés. Critiquant la « taxation favorable » dont bénéficient les revenus du capital, il cite l'exemple d'un couple avec trois enfants dont les place-

ments, en 1996, s'élevaient à 4 654 416 francs, sous forme de livret A, de Codevi, de plan d'épargne-logement, de plan d'épargne action, de valeurs mobilières et d'assurance-vie - en profitant au maximum des avantages fiscaux -; il a bénéficié d'un revenu de 231 494 francs totalement exonéré d'impôt sur le revenu.

Le SNUI relève, en outre, que rien ne vient étayer la thèse du gouvernement selon laquelle la France est le pays qui a la plus forte pression fiscale en matière d'impôt sur le revenu, notamment pour les tranches hautes du barème. Pour un célibataire disposant, en 1995, d'un revenu de 1,2 million de francs, le taux de pression fiscale est ainsi de 41,6 % en France, contre 49,6 % en Allemagne, 36,6 % au Royaume-Uni et 38,2 % aux États-Unis. Pour un couple sans enfants, les taux sont de 36,4 % pour la France, 42,6 % en Allemagne, 36,5 % au Royaume-Uni et 35,3 % aux États-Unis.

Le syndicat tire argument de ces constats pour souligner que la réforme engagée par le gouvernement avantagerait les hauts revenus et désavantagerait les petits. De plus, dit le syndicat, la réforme réduit à la portion congrue l'impôt sur le revenu, qui est, par excellence, « l'impôt citoyen ». « Toute réforme, dit-il, qui ne viserait pas à réformer globalement le système fiscal français en redonnant plus de poids à la fiscalité directe et progressive, au moyen notamment de l'impôt sur le revenu, ne saurait être une réforme servant la justice fiscale. »

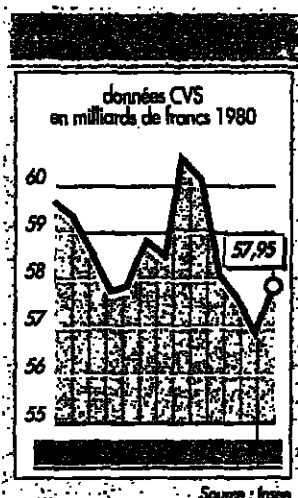
L. M.

Laurent Mauduit

La consommation a légèrement progressé en janvier

LA CONSOMMATION des ménages en produits manufacturés est légèrement repartie à la hausse en janvier. Selon les statistiques publiées mercredi 26 février par l'Insee, la progression a été de 1,9 %, après une baisse de 1,3 % en décembre 1996. Cette légère augmentation est la résultante de deux évolutions contradictoires. D'abord, les achats d'automobiles se sont effondrés (-11,5 %) mais, en contrepartie, la consommation des ménages limitée au champ du commerce (c'est-à-dire hors automobile et pharmacie) a vivement progressé: la hausse est de 4,4 %, après une baisse de 2,4 % en décembre dernier.

Dans la conjoncture présente, cet indicateur mérite une atten-



tion particulière, car les économistes s'accordent à considérer que l'accélération de la croissance annoncée pour 1997 ne se confirmera qu'à deux conditions: il faudrait, d'une part, que la consommation ne repasse pas trop rapidement à la baisse, et d'autre part, que l'investissement des entreprises reprenne.

Or, pour l'instant, l'investissement est toujours stagne et, dans le cas de la consommation, les experts n'étaient pas particulièrement optimistes. Les ménages ayant beaucoup puisé dans leur épargne en 1996 pour leurs achats, leur marge financière sera réduite en 1997, d'autant que le pouvoir d'achat ne devrait que faiblement progresser.

Cette nouvelle statistique de l'Insee donne donc une première tendance pour l'année 1997. Pour l'heure, elle est modérément favorable. Certes, la consommation a légèrement progressé en janvier, mais elle se situe néanmoins à des niveaux très inférieurs à ceux enregistrés durant l'été 1996. La consommation en produits manufacturés avait en effet culminé à plus de 60 milliards de francs (en données corrigées des variations saisonnières) en août et septembre. Depuis, elle a sensiblement refléchi: elle a atteint 56,89 milliards de francs en décembre 1996 et 57,95 milliards de francs en janvier.

L. M.

Laurent Mauduit

Les négociations caisses-médecins avancent à pas comptés

LE DÉFICIT de la Sécurité sociale se creuse en raison d'un manque de recettes (*Le Monde* du 26 février) et les négociations caisses-médecins avancent à pas comptés: ces constats en disent long sur les difficultés que le gouvernement rencontre pour inscrire la réforme de la « Sécu » dans les faits. Après les deux dernières réunions - vendredi 21 février avec les généralistes et mardi 25 février avec les spécialistes -, la situation ne s'est pas encore éclaircie, et il n'est pas certain que l'assurance-maladie et les praticiens libéraux parviennent à s'entendre sur une nouvelle convention, le 28 février, date prévue pour une ultime séance de négociation.

« Nous continuons à discuter mais aucune avancée n'a été effectuée », a constaté Claude Maffioti, président de la Confédération des syndicats médicaux français (CSMF), à l'issue des discussions consacrées, mardi, à l'élaboration de mesures pour les 50 000 médecins spécialistes. La réunion a notamment porté sur les versements d'honoraires en cas de dépassement de l'enveloppe de dépenses fixée par le gouvernement (208 milliards en 1997). « Pour la première fois, les caisses ont accepté de [les] calculer sur la base des revenus plutôt que des recettes afin de tenir compte des charges », s'est félicité Bernard Wilsdorf, président de l'Union collégiale des chirurgiens et spécialistes français (UCCSF). Ce syndicat, qui vient d'être reconnu représentatif, a fait des propositions de réforme de la nomenclature des actes médicaux.

PORTES PRESSIONNÉES

Vendredi 21 février, les caisses d'assurance-maladie (salariés, agriculteurs, indépendants) avaient négocié les bases d'une convention pour les 66 000 généralistes avec MG-France et la CSMF, même si cette dernière prône une convention unique. La CSMF est favorable à un dispositif dans lequel un patient s'inscrit volontairement chez un généraliste « référent », ce dernier recevant une rémunération spécifique

pour assurer son suivi médical. On est cependant loin des filières de soins défendues par les généralistes de MG-France, qui doivent faire l'objet d'une expérimentation dont ni le lieu, ni la date, ni les modalités n'ont encore été arrêtées.

A un an des élections législatives, les pressions du corps médical pour aménager le plan Juppé se font très fortes et les pouvoirs publics, soucieux de renouer le dialogue avec lui, multiplient les concessions. La CFDT, qui préside depuis juillet 1996 la Caisse nationale d'assurance-maladie des travailleurs salariés (CNAATMS), doit, pour sa part, démontrer sa capacité à gérer le système de soins. Quant aux deux principaux syndicats de médecins, ils doivent prouver à leur base qu'ils ont obtenu satisfaction: MG-France sur le renforcement du rôle du généraliste; la CSMF sur une convention unique pour les 116 000 médecins libéraux et un assouplissement des sanctions en cas de dérapage des dépenses.

Jean-Michel Bezat

Franck Marlin, un député RPR privé d'immunité

LE BUREAU de l'Assemblée nationale a décidé, mardi 25 février, « de ne pas s'opposer » à d'éventuelles mesures de « contrôle judiciaire » qui pourraient être prises, « en cas de mise en examen », à l'encontre du député RPR de l'Essonne, Franck Marlin. La première mesure l'astreindrait à ne pas rencontrer des personnes désignées par le juge d'instruction, la seconde à fournir un cautionnement. Le juge Jean-Marie D'Inchy, en charge de l'information judiciaire ouverte contre X., en juillet, pour abus de biens sociaux, abus de crédits et recel, peut désormais prendre des mesures préventives ou restrictives de liberté à l'encontre du jeune maire d'Étampes.

Celui-ci n'a pas encore été entendu dans le cadre de l'affaire de salaires présumés fictifs qu'il aurait reçus de la SIC, une des filiales du groupe de travaux publics Sater-Parachini, attributaire de nombreux marchés publics du département de l'Essonne. Plusieurs proches de Xavier Dugoin (RPR), président du conseil général, ont déjà été mis en examen dans le cadre de cette affaire.

C'est le cas de Marie Baca, directrice adjointe du cabinet de M. Dugoin, mise en examen pour recel d'abus de biens sociaux et détention plusieurs semaines, en décembre 1996 et janvier 1997. C'est aussi celui Jean-Louis Campredon (RPR), vice-président du conseil général, lui aussi soupçonné d'avoir été salarié par la SIC et par Locosud, une autre filiale du groupe Sater-Parachini. Mis en examen le 19 décembre 1996 pour recel d'abus de biens sociaux, corruption et trafic d'influence, il est détenu depuis cette date. Quant au directeur de la SIC, Jean-Christophe Renucci, il est mis en examen depuis le 21 novembre 1996.

Patrice Martin-Lalande (RPR, Loire-et-Cher) veut étudier « le nouveau défi que représentent les nouvelles technologies de l'information pour la presse écrite ». Jean-Paul Charlé (RPR, Loiret) alimentera, lui, l'analyse « le développement des journaux municipaux, consulaires et institutionnels et les journaux gratuits, les plus non adresses et la pu-

blicité distribuée ». Au sein de la majorité, des voix se sont fait entendre pour que l'accent soit mis sur le thème de la déontologie. Michèle Alliot-Marie (RPR, Pyrénées-Atlantiques) a estimé « nécessaire » une telle réflexion, avec l'approbation de M. Poniatowski. Jean Royer (République et Liberté, Indre-et-Loire) y est allé franchement: il a souhaité que, « sans alourdir les débats, la mission s'interroge sur la question des rapports entre le monde politique et les journalistes ».

Pour Edouard Landrain (UDF, Loire-Atlantique), il faudrait effectivement réfléchir aux rapports entre la presse et les élus, en se concentrant davantage sur la presse locale et régionale. M. Landrain « s'interroge » sur la formation des locaux, qui « sont souvent des journalistes débutants ou des bénévoles » et qui « se per-

mettent de porter des jugements sur des sujets qu'ils ne maîtrisent pas forcément, comme le budget des communes ». Le thème de la formation des journalistes a également été repris par Nicole Catala (RPR, Paris).

Au final, la mission a prévu de plancher sur trois thèmes principaux: les enjeux déontologiques et culturels, les problèmes économiques, les aides publiques. « Le point de départ de la réflexion de la mission doit être évidemment la loi de finances 1997 », a souligné M. Bourg-Broc. Il s'agit de trouver un mécanisme compensatoire à la suppression progressive des avantages fiscaux des journalistes. Mais, à partir de cette source, le fleuve s'élargit beaucoup. La mission doit s'interroger à la presse sous tous ses aspects. »

Caroline Monnot



6 H 40



7 H 04



7 H 40



8 H 40



9 H 40



10 H 40



11 H 40



12 H 40



14 H 40



15 H 40



16 H 37



17 H 37



18 H 40



19 H 40



THALYS

051 7 11 40

PRÉCARITÉ Le conseil des ministres a adopté, mercredi 26 février, le projet de loi contre l'exclusion élaboré par Jacques Barrot et Xavier Emmanuelli. Ce texte ne répond

qu'imparfaitement aux besoins nouveaux nés de la multiplication des situations d'exclusion vécues par des jeunes de moins de vingt-cinq ans. ● LA SEULE MESURE NOUVELLE est

la création de 20 000 itinéraires personnalisés d'insertion professionnelle (IPIP). Pour le reste, les systèmes de prise en charge, de formation et d'accompagnement de-

meurent marqués par leur complexité et leur incohérence. ● À VALENCIENNES, une association propose à des jeunes en difficulté des logements, des places de foyer et un ac-

compagnement social. Ce peut être le premier pas d'un parcours de réinsertion pour des personnes sans revenus, souvent sous le coup d'une rupture familiale.

Les mesures contre l'exclusion concerneront peu les jeunes en détresse

Les moins de vingt-cinq ans en grande difficulté sont de plus en plus nombreux. Le projet de loi sur la cohésion sociale, adopté mercredi 26 février en conseil des ministres, ne remet pas d'ordre, malgré son « volet emploi », dans l'enchevêtrement actuel de dispositifs disparates

ILS SONT de plus en plus nombreux et de plus en plus éloignés de la société. A défaut de mesures statistiques, toutes les observations des travailleurs sociaux, des permanents ou des bénévoles d'associations attestent de l'aggravation de la situation des jeunes de moins de vingt-cinq ans en grande difficulté. Ainsi, une enquête réalisée en 1996 pour la Fédération nationale des associations d'accueil et de réadaptation sociale (Fnaars) auprès des professionnels de l'accueil d'urgence montre que la moitié d'entre eux ont constaté une croissance sensible de la demande des moins de vingt-cinq ans, voire de mineurs.

A Argenteuil (Val-d'Oise), par exemple, les jeunes ont représenté pour la première fois, en 1995, le quart des sans-abri qui sont passés par l'accueil de jour de la bouquetterie-solidaire Abbé Pierre. Discrets sur leurs moyens d'existence, ils logent chez des amis, dans des pavillons désaffectés, voire dans les caves mêmes des cités où vit la famille qu'ils ont quittée.

CONJONCTION DE MAUX

A Montreuil (Seine-Saint-Denis), Madeleine Gardarin, directrice de l'association Emmaüs Alternatives, pointe la « hausse considérable du nombre de jeunes qui se présentent spontanément », notamment à la permanence médicale. Ceux-là vivent pour la plu-

part en squats, plus ou moins dangereux, qui s'assemblent et se défont au gré des expulsions.

La comme ailleurs, cachés dans leur grande majorité, ou visibles tels ceux qui se regroupent dans les halls de gare, ces jeunes souffrent d'une conjonction de maux qui les frappent de plus en plus tôt. Echec scolaire, fugues ou ruptures avec des familles souvent éclatées, chômage, absence de revenus et de logement ont pu déboucher sur des difficultés relationnelles, un sentiment de mal-être, des pratiques délinquantes, une dépendance vis-à-vis de l'alcool ou de la drogue.

Face à ces victimes précoces d'une fracture sociale dont il est censé combattre tous les aspects, que propose le projet de loi de cohésion sociale adopté en conseil des ministres mercredi 26 février ? Un dispositif nouveau et une re-cension des actions déjà entre-

prises. La nouveauté, ce sont les 20 000 itinéraires personnalisés d'insertion professionnelle (IPIP). Ces itinéraires doivent permettre, chaque année pendant cinq ans, de « chaîner » les différentes mesures susceptibles de rapprocher de l'emploi les seize-vingt-cinq ans en grande difficulté. Cet itinéraire, dont la durée ne pourra excéder dix-huit mois, devrait permettre de rémunérer ceux qui l'empruntent durant les temps d'inactivité entre deux contrats. Dans le programme



d'action qui accompagne le projet de loi, le gouvernement énumère quelques-unes des multiples mesures déjà mises en place en vue de l'insertion des jeunes.

Malgré l'accueil favorable réservé à l'IPIP, la plupart des acteurs sociaux estiment l'ensemble nettement en retrait par rapport à l'urgence de la situation. « Ce projet de loi passe à côté des vrais enjeux », analyse Pierre-Jean Andrieu, président du conseil technique de la prévention spécialisée. Durant les « trente glorieuses », ceux qui se

trouvaient marginalisés à cause de l'échec scolaire ou d'une rupture familiale pouvaient toujours se rattraper par leur entrée dans le monde du travail. L'emploi était un véritable outil d'intégration sociale. Depuis quinze ans, avec la montée du chômage, les gouvernements ont tenté d'y remédier en abaissant le coût du travail et en favorisant la formation professionnelle. Mais ces politiques, axées sur l'emploi, ont échoué et n'ont pas empêché une dégradation croissante d'une partie des jeunes.

Ceux-ci ont en outre pu souffrir des effets pervers de la décision de fixer à vingt-cinq ans l'âge minimal pour bénéficier du revenu minimum d'insertion (RMI). Cette mesure, prise dans l'intention louable d'éviter un assistantat trop précoce, a abouti à faire dépendre de la solidarité familiale les revenus des jeunes de moins de vingt-cinq ans. Cet état de fait a contribué à créer une inégalité entre les familles aisées, capables d'accompagner financièrement une adolescence prolongée, et celles, défavorisées, dont les enfants se retrouvent d'autant plus exposés à un risque de marginalisation.

« LE TEMPS EST FONDAMENTAL »

Ces dernières années, des mesures de tous ordres ont été multipliées pour tenter de prévenir ce danger d'exclusion. Cet empilement ne s'est pas toujours signalé par sa cohérence. « Pour traiter les risques de prostitution, la toxicomanie ou les problèmes psychiques, de plus en plus fréquents, il existe des services spécialisés qui correspondent à des lignes budgétaires précises », dit Madeleine Gardarin. Mais tout devient extrêmement compliqué lorsqu'il s'agit de suivre quelqu'un qui cumule plusieurs de ces difficultés.

Plus que de ces défauts de coordination, les travailleurs sociaux se plaignent des mesures aux durées trop brèves pour tenter de rattraper un jeune en train de glisser

vers l'exclusion. « Le temps est fondamental », estime Claude Marie, travailleuse sociale à l'Association nationale d'entraide (ANEF), qui s'occupe à Paris de jeunes femmes en situation de rupture familiale, en tentant de prévenir notamment les risques de prostitution. Il faut rétablir la confiance. Ce travail en profondeur ne peut pas être engagé efficacement si l'on sait que la mesure qui le permet va changer dans deux mois.

Des dispositifs trop ponctuels peuvent ne pas toucher les publics auxquels ils étaient destinés. « Lorsque la mesure n'est utilisable qu'une fois, la tentation peut exister de sélectionner des jeunes qui connaissent de moindres difficultés. On sait qu'ils pourront en tirer davantage de profit durant le laps de temps imparti que d'autres plus abîmés », remarque Daniel Robine de l'association Jeunes Artois.

AVEU D'IMPUISSANCE

A l'exception de l'IPIP, mesure centrée sur l'accès à l'emploi, la loi de cohésion sociale n'institue pas d'autres parcours de longue haleine. Pour Pierre-Jean Andrieu, son principal défaut est surtout de ne pas « faire suivre d'effet pour les jeunes la réaffirmation des droits des plus démunis. Une réflexion sur leur statut au sein de la société aurait pu permettre de les faire sortir de la zone de non-droit dans laquelle ils se trouvent entre dix-huit et vingt-cinq ans lorsqu'ils ne poursuivent pas d'études ou n'ont pas de travail ».

A ce titre, la circulaire du 14 juin 1996, reprise dans le programme d'action, peut être interprétée comme un constat de la gravité de la situation à laquelle sont confrontés certains jeunes et comme un aveu d'impuissance. Elle indique que « les jeunes marginalisés ont souvent parcouru une trajectoire faite d'échecs et de ruptures auxquels il aurait été souhaitable de prêter une plus grande attention au moment où ils se sont produits ». Elle prône donc la création d'un dispositif souple de points d'accueil et d'écoute pour des jeunes « âgés de dix-huit à vingt-cinq ans ». Ce qui revient à reconnaître que la multitude de dispositifs existant, en sus de l'éducation nationale, n'a pas permis d'entendre la demande de jeunes confrontés à des problèmes pointés depuis longtemps.

Les principales dispositions du projet de loi

● **Emploi** : création du contrat d'initiative locale (CIL), qui portera sur trente heures de travail hebdomadaires minimum, payées à hauteur du SMIC. Le CIL sera un emploi d'utilité collective et, à titre expérimental jusqu'au 31 décembre 1998, de services au particulier. Il sera en partie financé par le principe de l'activation des dépenses passive, soit par la transformation en rémunération des minima sociaux perçus par les publics auxquels il est destiné (allocataires du revenu minimum d'insertion, de l'allocation de solidarité spécifique et de l'allocation de parent isolé). L'objectif est de créer 300 000 CIL en trois ans. La formation sera financée par le Fonds social européen. Par ailleurs, un contrat emploi-solidarité (CES) pourra être cumulé avec une autre activité rémunérée.

● **Droits** : les sans-abri pourront s'inscrire sur les listes électorales de la commune où est situé leur organisme d'accueil. Ils auront accès à l'aide juridictionnelle.

● **Logement** : réforme des attributions de logements sociaux pour améliorer l'accès au parc HLM des personnes en difficulté. Le rôle des préfets devrait être renforcé et des objectifs fixés pour chaque organisme HLM. Il est aussi prévu d'attribuer un numéro d'ordre départemental à tous les demandeurs. La législation sur les réquisitions est remaniée. La durée maximale de réquisition d'un logement est portée de cinq à douze ans.

● **Santé** : création d'un schéma départemental d'accès au soin des personnes démunies ou en situation de précarité. La compétence en matière de lutte contre la tuberculose reviendra à l'État.

● **Institutions** : création d'un observatoire de la pauvreté et de l'exclusion sociale et d'un comité national de lutte contre l'illettrisme. Les préfets et les présidents de conseil général conduiront les actions ensemble, notamment à travers un conseil départemental de l'insertion et de la lutte contre l'exclusion.

L'éducation nationale a choisi de faire la sourde oreille

« DERNIER SERVICE PUBLIC » dans les quartiers en difficulté, comme aime à le répéter François Bayrou, l'éducation nationale aurait pu jouer un rôle de premier plan dans l'élaboration de la loi contre l'exclusion. Or le ministère n'a pas montré une imagination ou un empressement particulier à participer à ce travail interministériel.

Pour l'essentiel, il s'est contenté d'évoquer dans le programme d'action annexé au projet de loi une série de mesures en général engagées par la gauche : les zones d'éducation prioritaires (ZEP), l'école ouverte (hors temps scolaire), le recours à des appelés du contingent, les comités d'environnement social. Cela lui a valu d'être épinglé par le Conseil économique et social (CES), qui relève dans son rapport de décembre 1996 que « la contribution [du système éducatif] au renforcement de la cohésion sociale est très insuffisamment affirmée ».

Le CES reproche par exemple au ministère son absence de volonté concernant la liaison école-familles. Une étude de la direction de l'évaluation

et de la prospective, datée de février, soulignait combien les actions de rénovation conduites au collège avaient eu peu d'effets dans ce domaine. Le CES « s'étonne et déplore » également que la médecine scolaire soit absente de ce projet de loi et que le changement de versement des bourses de collèges [versées depuis la rentrée 1994 en une seule fois par les allocations familiales sur des critères modifiés, NDLR] soit lié à la baisse de fréquentation des collèges. Là encore, « des annonces dans les semaines qui viennent » sont promises.

« LA GRANDE ABSENTE »

L'assemblée aurait pu aussi s'inquiéter de l'attitude évasive du ministère concernant l'insertion des jeunes. Comme chaque année, il est dit que « l'année scolaire 1996-1997 voit le renforcement et le développement des partenariats entre les services de l'éducation nationale et les structures ou services concernant l'insertion des jeunes ». Cette généralité a laissé sceptique plus d'un partenaire ministériel de l'éducation nationale, dont certains n'hésitent pas à dire qu'elle est « la grande absente de ce texte ».

Rue de Grenelle, on fait valoir que de nom-

breux dispositifs sont déjà mis en place et que le « grand dossier » du ministère dans cette affaire concerne l'illettrisme. Toutefois, François Bayrou réserve toujours ses annonces. De même, le ministre n'est, selon ses conseillers, « pas persuadé que le changement de versement des bourses de collèges [versées depuis la rentrée 1994 en une seule fois par les allocations familiales sur des critères modifiés, NDLR] soit lié à la baisse de fréquentation des collèges ». Là encore, « des annonces dans les semaines qui viennent » sont promises.

Pour le reste, notamment la médecine scolaire, on invoque dans l'entourage de M. Bayrou le manque de moyens budgétaires, tout en reconnaissant que « le potentiel de la médecine scolaire est insuffisant ». Cette réticence de l'éducation nationale à travailler avec d'autres n'étonne guère. Il y a un peu plus d'un an, elle s'était déjà distinguée par son absence dans l'élaboration du pacte de relance pour la ville.

Béatrice Gurrey

Jérôme Fenoglio

A Valenciennes, Prim'Toit fait du logement une première étape pour sortir de la galère

VALENCIENNES de notre envoyée spéciale. Après trois ans d'errance, Jean-Noël vient enfin de poser son sac. Il n'a ni travail ni ressources, hormis les 600 francs que les services sociaux lui ont accordés pour tenir et

REPORTAGE
Une association accueille des jeunes sans ressources en rupture familiale

se nourrir, en attendant. Jean-Noël cherche un contrat, un stage, « n'importe quoi de rémunéré et dans n'importe quelle branche », précise-t-il. La sienne, c'est l'horticulture, mais il n'y pense plus : son CAP et le temps du lycée sont loin. Sa famille, il n'en parle pas. « Je ne ramènerais pas d'argent, on m'a viré, c'est comme ça aujourd'hui », dit-il seulement. Il a aussi connu les squats et les foyers Emmaüs de Valenciennes avant d'arriver, enfin, dans l'une des deux unités d'accueil d'urgence de Prim'Toit.

Créée dans le sillage d'un programme de rénovation d'habitats à Valenciennes, en 1990, cette association dispose depuis cinq ans de douze places en hébergement d'urgence réservées à des jeunes de dix-

huit à vingt-cinq ans. Dix autres ont été créées à Cambrai. Les appartements sont collectifs, prévus pour deux ou trois jeunes. On paie 10 francs la nuit et l'on peut y séjourner six mois maximum. Le directeur, Fabien Ferrai, insiste sur le caractère forcément « provisoire » de l'accueil dans cette structure. Pas de visite autorisée, rien qui personnalise les lieux, un règlement strict. Les clés sont remises à l'éducateur dans la journée, comme à l'hôtel.

« On n'insère pas un jeune en lui offrant un logement sans contrepartie », analyse M. Ferrai. En revanche, lui offre un toit est un préalable pour qu'il se mobilise sur un projet. Nous naviguons en permanence entre ces deux limites. Tous les jeunes accueillis en logement d'urgence bénéficient d'un accompagnement social. On peut assez facilement mobiliser différentes aides financières pour trouver 10 000 à 12 000 francs pour l'installation d'un jeune dans ses meubles. Mais après ? Nous avons connu des échecs avec des jeunes qui, après trois ou quatre mois de vie autonome, se sont de nouveau retrouvés à la rue. Avec des dettes, dans une situation plus difficile encore qu'au départ ».

La moitié des jeunes pris en charge ne disposent d'aucunes ressources. Beaucoup ont connu la vie dans les squats ou dans les caves,

les hébergements précaires chez des copains ou chez de vagues parents. Après la disparition de ses grands-parents, qui l'élevaient, Sébastien s'est retrouvé à la rue, à dix-sept ans. Sans famille et sans sou. Il a fini par échouer en prison, après trois ans de galère et de petits trafics. « Faut faire des conneries pour être aidé, dit-il. Moi, ce qui m'a sauvé, c'est d'être placé sous contrôle judiciaire. C'est comme ça que je me suis retrouvé en foyer ».

SÉPARATIONS VIOLENTE
Leurs histoires se ressemblent : divorces, violence des pères ou des mères dépressives. Une tentative de suicide, comme un appel au secours entendu par une assistante sociale de l'hôpital, l'a conduite dans le dispositif d'urgence. Elle y a passé cinq mois avant d'intégrer le foyer de jeunes travailleurs, une autre structure gérée par l'association.

Comme la plupart de ces foyers, récemment rebaptisés « résidences sociales », celui de Valenciennes n'accueille plus que des jeunes en formation, en contrats précaires ou des bénéficiaires, comme Stéphanie, d'une aide sociale. Avec ses 3 700 francs d'allocation provisoire pour jeune majeur (APJM), une aide du département attribuée sur critères sociaux jusqu'à vingt et un

ans, Stéphanie est sans doute parmi les mieux lotis du foyer. Mais, dans un an, elle n'aura plus rien : son horizon et ses projets – le bac d'abord, puis un BTS ou un DEUG – sont limités par cette échéance.

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Quand il n'y a pas d'argent, quand les familles sont nombreuses, la cohabitation avec les grands enfants devient vite très difficile. »

Christine Garin

Bernard Tapie placé dans l'affaire de la Fr

amille

Ensemble, les co

Bernard Tapie placé en garde à vue dans l'affaire de la Française des jeux

Il sera interrogé par des policiers, hors de l'enceinte pénitentiaire, sur ses relations avec Gérard Colé

Incarcéré depuis le 3 février à la suite de sa condamnation dans l'affaire du match VA-OM, Bernard Tapie devait être extrait, mercredi 26 fé-

vrier, de la maison d'arrêt de Luynes (Bouches-du-Rhône), pour être placé en garde à vue. Le député déchu est considéré par les enquêteurs

comme un témoin privilégié des malversations reprochées à l'ancien PDG de la Française des jeux, Gérard Colé.

MÊME EMPRISONNÉ, Bernard Tapie continue d'avoir une existence mouvementée. Transféré le 22 février de la maison d'arrêt parisienne de la Santé vers celle de Luynes (Bouches-du-Rhône), l'ex-député-homme d'affaires a obtenu, mardi 25 février, l'autorisation de changer de cellule afin de quitter le « quartier d'isolement ». Vingt-quatre heures plus tard, M. Tapie devait être extrait de sa nouvelle cellule, pour être cette fois placé en garde à vue, mercredi matin, par des policiers de l'Office central de répression de la grande délinquance financière (OCRGDF). M. Tapie devait être conduit hors de l'enceinte pénitentiaire, à l'indiqué au Monde une source proche de l'enquête, afin d'être interrogé sur son implication éventuelle dans les malversations reprochées à l'ancien président de la Française des jeux (FDJ), Gérard Colé, nuls en examen depuis le 21 décembre 1994 pour « faux et usage, abus de biens sociaux et prise illégale d'intérêts ».

Conseiller de François Mitterrand à l'Élysée de 1986 à 1989, M. Colé avait entretenu des relations amicales avec M. Tapie, au cours desquelles les deux hommes se croisaient dans l'entourage du chef de l'État. L'entregent de l'ancien président de l'Olympique de Marseille (OM), dans le monde des affaires comme dans celui des médias, avait encore renforcé ce lien lorsque M. Colé avait été promu par le chef de l'État à la tête du Loto national. Aussi M. Tapie devait-il naturellement se trouver aux premières loges d'une affaire où s'entremêlent réseaux d'amitiés, d'argent et d'influence. Les dépositions successives de l'ancien compagne de M. Colé, Dominique Galakhoff, familière des

époux Tapie, ont contribué à faire du député déchu un témoin privilégié, sinon davantage, d'un épisode qui reste à éclaircir : la renégociation, en 1990, du contrat d'exclusivité liant TF1 à la FDJ pour la retransmission des tirages du Loto, en marge de laquelle, selon M^{me} Galakhoff, un « pot-de-vin » de 10 millions de francs en espèces aurait été versé à M. Colé (Le Monde du 26 janvier 1995).

« Je ne sais pas si Bernard Tapie a joué un rôle dans l'octroi de ce pot-de-vin de 10 millions à Colé, déclarait-elle au juge le 12 mai 1995. Je sais seulement que c'est Tapie qui a présenté Patrick Le Lay à Colé [et] que Tapie est au courant de ce que Colé a encaissé cette somme. » Face aux enquêteurs, les deux principaux intéressés - le PDG de TF1 et l'ex-PDG de la Française des jeux - ont nié l'existence d'un tel versement. L'attitude de M. Tapie avait été plus inattendue : il avait précipitamment téléphoné à M^{me} Galakhoff pour la questionner sur... le contenu de ses dépositions. « M. Tapie a cherché à me contacter après la parution dans Le Monde des articles relatifs à TF1 », a-t-elle déclaré sur procès-verbal le 12 mai 1995.

(...) Il m'a demandé quels étaient les papiers trouvés exactement en perquisition chez moi. (...) Bernard Tapie m'a également demandé si j'avais parlé de Le Lay, je lui ai dit que j'avais été obligée de le faire. » Relatant une seconde conversation avec l'ancien député, M^{me} Galakhoff poursuivait : « Il m'a demandé ce que j'avais dit à la police et si j'avais parlé de lui. (...) Il m'a également demandé si la police avait quelque chose à propos du premier virement relatif à l'affaire de TF1. (...) En réalité, cela m'a étonnée car, pour moi, tous les ver-

sements s'étaient faits en espèces. »

L'attention des enquêteurs pourrait aussi avoir été attirée par la coïncidence, sur les agendas de M. Colé, entre un rendez-vous avec M. Le Lay « chez Tapie » et la signature du fameux contrat entre TF1 et la FDJ pour les retransmissions du Loto, à la date du 20 août 1990. M. Colé a toujours contesté avoir reçu l'appui de M. Tapie dans ses négociations avec TF1, tout en admettant qu'il s'était bien « proposé de jouer les entremetteurs ». Placé en garde à vue les 7 et 8 novembre 1995, Patrick Le Lay avait expliqué que l'entretien au domicile de M. Tapie avait pour objet le « parrainage » de l'OM par TF1, et qu'il n'avait donc aucun rapport avec le contrat du Loto.

FAVEUR

Le sponsoring du club de football marseillais reste néanmoins au cœur des investigations policières, à la suite d'une autre confidence de M^{me} Galakhoff. Celle-ci avait en effet affirmé que l'intervention de M. Tapie auprès de sa banque habituelle, la Société de banque occidentale (SBO), avait permis à M. Colé, toujours en 1990, d'obtenir « une avance de 1 million de francs sans garantie », pour acheter une propriété dans les Landes. Selon son témoignage, cette faveur - dont M. Colé escomptait qu'elle irait jusqu'à l'effacement de cette dette par M. Tapie lui-même - était liée au contrat de partenariat conclu par l'OM avec la FDJ, dont elle chiffrait, de mémoire, le montant à 4 millions de francs. L'enquête a, depuis, permis de vérifier que, au cours de la saison 1989-1990, la FDJ avait bien cédé, sous la si-

gnature de M. Colé, un financement de 4 millions.

Dans la plus grande discrétion, les enquêteurs s'étaient rendus à Marseille, le 23 novembre 1995, afin d'interroger sur les dessous de ce contrat l'ancien directeur général de l'OM, Jean-Pierre Bernès, ainsi que le directeur financier du club, Alain Laroche. Ce dernier avait confirmé le caractère « hors normes » du contrat, qu'il justifiait par « les succès de l'OM » à cette époque. Deux jours plus tôt, une perquisition avait été effectuée à Paris, au siège du groupe Tapie.

L'ancien homme d'affaires pourrait enfin être questionné sur le contenu d'un rapport de la Commission des opérations de Bourse (COB), daté du 17 décembre 1990 et transmis à la justice le 20 janvier 1995. Signalant des « mouvements suspects » sur les actions de Bernard Tapie Finance (BTF) entre les 4 et 7 juillet 1990 - date de l'annonce, par M. Tapie, du rachat d'Adidas - le document indique que M. Colé avait acquis 1 790 titres BTF, pour 259 000 francs. Le cours avait augmenté de 52 % entre le 10 et le 20 juillet suivant. Aux enquêteurs de la COB, M. Colé avait expliqué avoir entendu « sur France-Info » que M. Tapie s'intéressait à Adidas. La Commission avait classé le dossier, mais son rapport concluait : « Il paraît étonnant que M. Colé n'ait pas fait état de l'information publique donnée par France-Info au cours de son audition, mais seulement dans un courrier adressé à la Commission quinze jours plus tard. Aussi, bien qu'aucune preuve de délit d'initié ne soit établie, des doutes subsistent. »

Hervé Gattegno

Les propriétaires demeurent exigeants avec les locataires

8 500 FRANCS EN MOYENNE, soit près d'un mois de revenu du locataire, et, pour près d'un quart des nouveaux locataires, des frais pour travaux d'un montant moyen de 9 100 francs : tel est le coût d'entrée dans un logement locatif privé. Selon une enquête de l'Association nationale d'information sur le logement (ANIL), malgré la relative détente du marché et la baisse des prix des loyers, les propriétaires bailleurs ne réduisent pas leurs exigences en matière de garanties. 85 % d'entre eux exigent un dépôt de garantie d'au moins deux mois de loyer, 54 % des fiches de salaire ou un avis d'imposition. La caution, fournie par le quart des locataires, est familiale dans 80 % des cas. L'ANIL signale en outre que la situation dans les zones rurales et peu urbanisées tend à s'alléger sur celle des villes.

Mandat d'arrêt contre un chef islamiste incarcéré en Italie

LE JUGE D'INSTRUCTION PARISIEN Jean-Louis Bruguière a lancé, le 17 février, un second mandat d'arrêt international, assorti d'une demande d'extradition, contre l'Algérien Djamel Louicli, considéré comme l'un des chefs de la mouvance islamiste en Europe. Cette procédure s'inscrit dans le cadre d'une instruction menée par le magistrat sur un réseau de trafic d'armes au profit des maquis algériens. Actuellement incarcéré en Italie et condamné à mort dans son pays, Djamel Louicli, âgé de trente-quatre ans, serait l'un des chefs du Front islamique du salut (FIS), chargé de la fourniture en matériel militaire depuis l'Europe.

DÉPÊCHES

■ **CRIMES** : les parents des quatre jeunes filles assassinées près de Boulogne-sur-Mer devaient être reçus, mercredi 26 février, par le juge d'instruction chargé de l'affaire. Les obsèques d'Amélie, d'Audrey, de Peggy et d'Isabelle se dérouleront jeudi à 10 heures, dans la cathédrale de Boulogne-sur-Mer.

■ **« AFFAIRE FOLL »** : la Cour de cassation devait rendre, mercredi 26 février, son arrêt sur la sanction prononcée contre le directeur de la police judiciaire parisienne, Olivier Foll, qui avait refusé le concours de ses policiers au juge d'instruction de Créteil, Eric Halphen, lors de la perquisition de l'appartement parisien de Jean Tiberi, maire de Paris.

■ **PERQUISITION** : le siège de Gigastorage, où 220 employés protestent toujours contre le non-versement de leurs salaires, a été perquisitionné, mardi 25 février, par le juge d'instruction, qui a également entendu l'ancien directeur général de la société.

■ **ATTENTAT** : les 163 personnes interpellées par les policiers de la brigade criminelle de Paris, mardi 25 février, dans le cadre de l'enquête sur l'attentat de Port-Royal, ont toutes été relâchées. La police judiciaire s'intéressait à leurs récents achats de poudre noire, explosif utilisé dans la confection de la bombe.

■ **ROUTE** : deux personnes ont été tuées et une quarantaine d'autres blessées, mercredi matin 26 février, près de Montbéliard (Doubs), dans la collision entre un autobus et une voiture. L'autobus transportait des employés de Peugeot qui se rendaient à l'usine de Sochaux. Selon les premiers éléments de l'enquête, l'accident pourrait être dû à un sanglier qui a traversé la route. Les deux morts sont le conducteur de la voiture et un passager du bus.

Chambres de Commerce et d'Industrie la famille des entrepreneurs



Chaque année 425 000 jeunes formés par les CCI sont recrutés par les entreprises

Ensemble, les compétences sont plus fortes



051 11 11 11

RÉGIONS

LE MONDE / JEUDI 27 FÉVRIER 1997

TERRITOIRES La loi fondatrice de la décentralisation, en date du 2 mars 1982, a provoqué une « révolution institutionnelle » en transférant à la région, au département et

à la commune plusieurs prérogatives de l'Etat. ● QUINZE ANS APRÈS, à l'occasion d'un colloque organisé par le conseil général des Bouches-du-Rhône, jeudi 27 et ven-

dredi 28 février, une enquête Ipsos révèle que la majorité des Français se déclarent globalement satisfaits par ce bouleversement. ● SUR DIX PERSONNES interrogées, neuf sou-

haitent que le rôle des collectivités locales dans les domaines du logement et de l'aide sociale soit renforcé. ● PIERRE MAUROY, premier ministre au moment du vote de la loi

de 1982, a souhaité, lundi 24, le vote d'une nouvelle législation pour progresser, notamment, dans l'intercommunalité et lutter contre la tendance à la « recentralisation ».

Les Français dressent un bilan d'étape positif de la décentralisation

Selon une enquête Ipsos, plus d'un citoyen sur deux juge favorablement ses élus locaux et constate que leur rôle est devenu plus important. Une très forte majorité souhaite même un renforcement du rôle des collectivités territoriales au détriment de celui de l'Etat

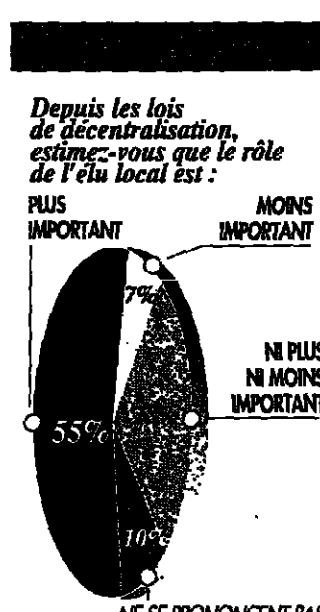
POUR CERTAINS, ce fut une révolution institutionnelle tranquille qui a permis de rapprocher le pouvoir du citoyen et de mettre un terme à des siècles de jacobinisme royal, impérial ou républicain sans nuances : pour d'autres, l'accroissement des pouvoirs des élus locaux, dans les communes, les départements ou les régions, a favorisé l'implantation et l'emprise en province de « roitelets », la décentralisation n'étant pas étrangère au développement récent des phénomènes de corruption et autres malversations financières. Les lois fondatrices sur la décentralisation, adoptées entre 1982 et 1983 sous la responsabilité de Gaston Defferre, ministre de l'Intérieur, ont bouleversé en profondeur le paysage politico-administratif. Rien d'étonnant à ce qu'elles aient leurs détracteurs et leurs laudateurs.

Selon un sondage sur « La perception par les Français de la décentralisation » réalisé par Ipsos Opinion pour le conseil général des Bouches-du-Rhône et qui sera rendu public jeudi 27 février lors d'un colloque organisé sur la question, le bilan que tire l'opinion est globalement positif. « Si ces élus (locaux) sont largement considérés par nos concitoyens comme des politiciens influents, ils apparaissent également, d'après les réponses enregistrées, soucieux des intérêts de leurs administrés, compétents, présents, honnêtes, disponibles et efficaces. » Toutefois, un Français sur trois ne leur accorde pas ces qualificatifs positifs, les plus critiques se trouvant parmi les personnes de moins de trente-cinq ans. Les Français qui habitent en zone rurale ainsi que les retraités sont, globalement, plus prompts que les citadins à souligner les qualités de leurs élus.

LA COMMUNE PLÉBISCITÉE

Pour 66 % des Français, les agents de la fonction publique territoriale font preuve de compétence dans l'exercice de leurs missions. La moitié de la population estime même qu'ils sont plutôt plus compétents que les agents de l'Etat. Mais les jeunes de moins de vingt-cinq ans sont plus mesurés dans leurs jugements.

Les bienfaits de la décentralisation sont-ils concrètement perceptibles ? Le sondage fait ressortir que si cette réforme a eu des conséquences plutôt positives sur l'efficacité des élus pour 48 % des personnes interrogées, elles ne sont plus que 40 % à avoir la même



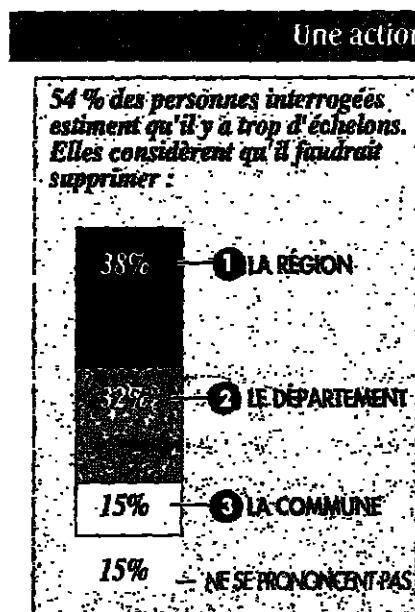
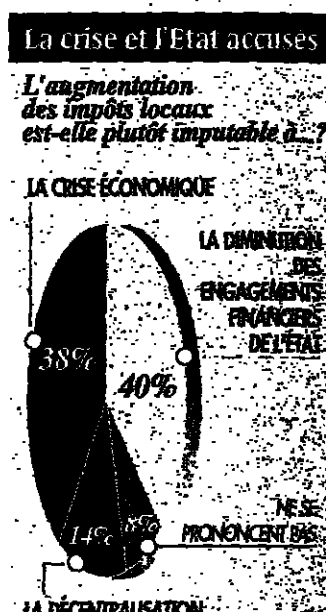
Quels sont les deux responsables de la vie politique locale à qui vous faites le plus confiance ? (*)

1. LE MAIRE	68%
2. LE PRÉFET	26%
3. LE DÉPUTÉ	23%
4. LE PRÉSIDENT DU CONSEIL GÉNÉRAL	21%
5. LE PRÉSIDENT DU CONSEIL RÉGIONAL	16%
6. LE SÉNATEUR	6%
7. AUCUN	6%

(*) Total supérieur à 100 en raison des réponses multiples.

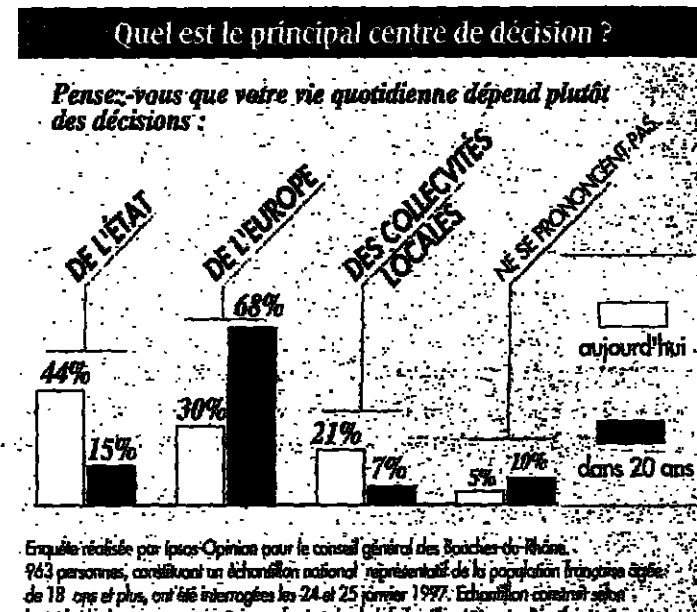
Diriez-vous des élus locaux qu'ils sont :

	OUI	NON	SANS OPINION
POLITIQUES	74%	21%	5%
SOUCCESSEURS DES INTÉRÊTS DE LEURS ADMINISTRÉS	65%	29%	6%
INFLUENTS	64%	28%	8%
COMPÉTENTS	61%	31%	8%
PRÉSENTS SUR LE TERRAIN	60%	34%	6%
HONNÊTES	57%	31%	12%
DISPONIBLES	56%	38%	6%
EFFICACES	52%	38%	10%
PROCHES DES GENS COMME VOUS	44%	51%	5%



Sur les points suivants, la décentralisation a-t-elle eu des conséquences plutôt :

	positives	sans conséquence	négligables	ne se prononcent pas
L'efficacité de l'action des élus locaux	48%	18%	25%	14%
L'attention portée aux administrés	40%	13%	24%	14%
La transparence des décisions des collectivités locales et l'information des citoyens	38%	15%	33%	14%
La vie quotidienne	35%	17%	30%	18%



Un colloque à Marseille

Quinze ans après les lois fondatrices de la décentralisation élaborées par l'ancien maire de Marseille, Gaston Defferre, alors ministre de l'Intérieur de François Mitterrand, le conseil général des Bouches-du-Rhône, l'Institut de la décentralisation et l'Association des présidents de conseils généraux organisent dans la capitale phocéenne, jeudi 27 et vendredi 28 février, un colloque sur le thème « Quelles remises en cause pour quelle remise en ordre ? ». Au cours de cette rencontre, le contrôle des décisions des collectivités locales, la réforme de l'Etat, les rapports entre le citoyen et les pouvoirs seront au cœur des débats.

impression lorsqu'on leur parle de l'attention portée aux administrés, 38 % à propos de la « transparence » des décisions des maires, présidents de régions et de départements et plus que 35 % pour la vie quotidienne.

Pour l'opinion, la progression de la fiscalité locale n'est pas principalement due à la décentralisation. Une double cause est évoquée : le désengagement financier de l'Etat et la crise économique.

A propos d'efficacité et de répartition des compétences entre l'Etat et les échelons décentralisés, presque neuf personnes sur dix

souhaiteraient un renforcement des pouvoirs des collectivités dans les domaines du logement et de l'aide sociale. Une écrasante majorité des personnes interrogées estime que l'action des collectivités territoriales devrait s'appliquer à la plupart des domaines de compétence proposés dans le sondage. Elles sont, dans la même proportion, favorables au renforcement de la coopération entre communes voisines, ce que les spécialistes appellent l'intercommunalité.

REMÉDIER À UNE « PANNE »

Vieille institution, symbole de la proximité entre l'État et le citoyen, la commune est en général très bien acceptée par nos concitoyens et s'il fallait faire disparaître un échelon d'administration, ceux qui opteraient pour la région ou le département sont plus de deux fois plus nombreux que ceux qui sacrifieraient la commune.

Une deuxième enquête d'Ipsos, qui sera elle aussi rendue publique jeudi, s'est attachée à interroger les élus locaux eux-mêmes, direc-

tement concernés par les nombreux lois et décrets de décentralisation qui se sont accumulés depuis quinze ans. Deux cents conseillers généraux et régionaux, maires ou maires adjoints, ont été interrogés fin janvier. Ils avouent que leur métier et leur mandat « sont de plus en plus difficiles à exercer » et qu'une clarification, voire une relance de la décentrali-

Perception paradoxale des effets sur les « affaires »

La décentralisation est-elle responsable de la multiplication des mises en cause d'élus dans les affaires ? Oui, répondent 55 % des personnes interrogées. Un pourcentage qui s'accroît encore chez les Français de moins de quarante ans, ceux qui jouissent de hauts revenus et les sympathisants de l'actuelle majorité. Deux personnes sur trois estiment néanmoins que les mises en cause d'élus ne sont ni plus ni moins fréquentes qu'avant 1982 : elles sont simplement plus souvent relayées par les médias.

Les Français, au vu du sondage, ignorent en outre profondément les mécanismes de contrôle de la gestion des élus locaux. Quelques-uns connaissent le préfet ou la chambre régionale des comptes, mais les tribunaux administratifs sont complètement ignorés par nos concitoyens. Contrairement à une opinion répandue, les élus locaux, pour leur part, estiment majoritairement - à 56 % et même 59 % pour les conseillers régionaux - que les contrôles opérés sur le travail de leurs assemblées ne sont pas trop nombreux.

sation, est souhaitable, « car elle est actuellement en panne ». Pierre Mauroy, premier ministre à l'époque du vote des lois de décentralisation, a joint sa voix à ce souhait. Il a plaidé, lundi 24 février, pour « une nouvelle loi » de décentralisation, complétant celle de 1982, notamment « pour mieux définir les compétences » et « pour avancer dans l'intercommunalité ».

Le sénateur-maire de Lille a estimé qu'il y a actuellement un mouvement de « recentralisation ». « Si vous n'avancez plus, si vous n'êtes pas perfectionnistes, nécessairement, vous recentrez, car c'est le mouvement naturel de la France », a-t-il dit. La décentralisation, du point de vue des élus sondés, « a eu des conséquences plutôt positives sur leur action ». Ce sont les conseillers régionaux qui sont les plus enthousiastes à l'égard des effets de la décentralisation. Un élu local sur deux voudrait que l'Etat transfère de nouvelles compétences aux collectivités, notamment dans les domaines de la culture, du sport, du logement, de l'urbanisme et de l'environnement. Ils sont beaucoup plus réticents sur les chapitres de l'aide sociale, des routes, de l'éducation et surtout de la police. Mais quasiment tous estiment que les transferts effectués jusqu'à maintenant n'ont pas été accompagnés de compensations financières suffisantes de l'Etat.

François Grosrichard

Un rapport parlementaire remet en cause la fermeture des décharges prévue pour 2002

AMBROISE GUELLEC n'y va pas par quatre chemins. Dans son rapport sur les déchets ménagers élaboré à la demande de la commission de la production et des échanges de l'Assemblée nationale, qu'il devrait rendre public mercredi 25 février, le député UDF-FD du Finistère remet en cause la fermeture des décharges brutes d'ordures ménagères et de déchets industriels banals, prévue à compter de 2002 par la loi du 13 juillet 1992.

Ce rapport conteste le fondement même de la politique française de fermeture des décharges, se faisant ainsi l'écho des préoccupations grandissantes des élus locaux. Constatant que « la loi ne passait pas bien dans son applica-

tion sur le terrain », M. Guellec, qui s'est déjà illustré par un rapport sur le prix de l'eau, critique sévèrement l'interprétation qui en est faite par les autorités.

PLANIFICATION ABERRANTE

Le rapporteur commence par un bilan « mitigé » de l'application de la loi, imaginée par Brice Lalonde et que Ségolène Royal avait fait adopter, qui ressemble fort à une critique en règle. S'il ne remet pas en cause le bien-fondé de celle-ci et de ses objectifs, « véritable révolution culturelle », il s'interroge sérieusement sur son « interprétation maximaliste et uniforme sur l'ensemble du territoire » et sur les charges qu'elle fait peser sur les collectivités locales.

La planification, à travers l'élaboration des plans départementaux d'élimination des déchets (PDED), sans réelle association des élus, a abouti à des « aberrations ». Le rapport dénonce ainsi des plans déconnectés des réalités locales, qui ont imposé uniformément un même schéma : tablant sur une augmentation de 2 % du volume des déchets attendus, ils donnent une place prépondérante à l'incinération comme mode de traitement et sous-estiment la valorisation et le recyclage. La part de l'incinération représente ainsi 78 % des investissements envisagés. « Pour être rentable, un incinérateur doit avoir une capacité de 120 000 à 150 000 tonnes, ce qui représente un département moyen de

350 000 à 400 000 habitants. Pour certains départements, cela va entraîner des collectes à plus de 100 kilomètres à la ronde ! Et on ne se pose aucune question sur ce choix », nous a expliqué Ambroise Guellec.

« DÉVELOPPER LE RECYCLAGE »

Pour sortir de l'impasse, le rapporteur veut opérer « une réorientation » de la politique des déchets qui ressemble à un changement complet de stratégie dans la gestion des ordures ménagères. Il faut en premier lieu, selon M. Guellec, réduire le volume des déchets à éliminer en incitant fortement les industriels à réduire leurs emballages et généraliser la redevance d'enlèvement des or-

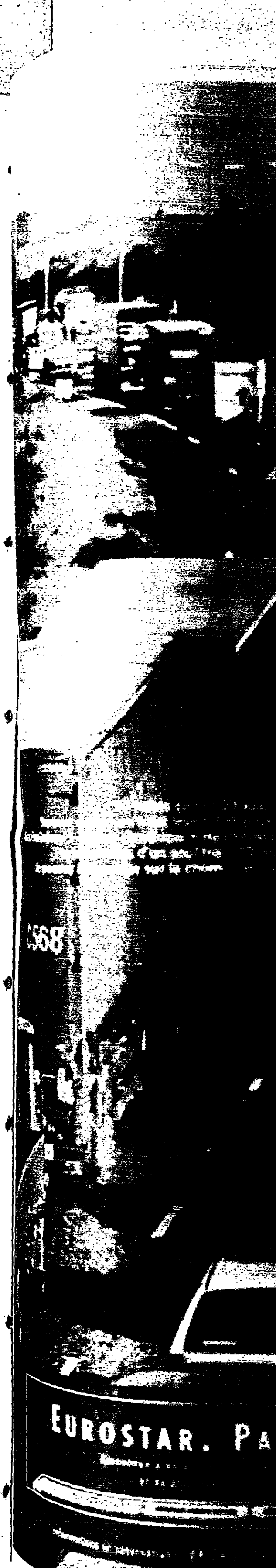
dures ménagères, plus responsabilisante pour le client car calculée en fonction du service rendu.

Mais surtout, le rapport veut « ouvrir l'éventail des choix » offerts aux collectivités locales. Il insiste sur le « développement du recyclage » par le biais de la collecte sélective et préconise une politique d'incitation à l'utilisation des matériaux recyclés, notamment dans les administrations, et à la mise en place de véritables services publics à caractère industriel et commercial d'élimination des déchets. Enfin, proposant d'« adapter le traitement aux situations locales », le rapport demande de revoir la tendance au « tout incinération » inscrite dans les plans départementaux et lève le tabou

sur les décharges : « Contrairement aux idées véhiculées ces dernières années, la mise en décharge peut être une solution environnementale acceptable à condition de prendre un certain nombre de précautions ».

Le message est clair : la fin des décharges, prévue pour 2002, doit être reportée. Interrogée par Le Monde, le ministre de l'Environnement, Corinne Lepage, ne semble pas s'en offusquer : « C'est un bon rapport qui pose bien les questions. En préconisant le « multifilière » et le développement d'un service public renforcé, il va dans le même sens que les initiatives que je prends ».

Sylvia Zappi



de 1992, a souhaité, lundi 24, le passage d'une nouvelle législation pour progresser, notamment, dans la décentralisation et lutter contre la décentralisation.

décentralisation

Le rôle est devenu plus important, notamment de celui de l'Etat.

La décentralisation

L'augmentation des impôts locaux est-elle plus imputable à la décentralisation ?

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

LA DÉCENTRALISATION

DISPARITIONS

André Siniavski

Un grand romancier, provocateur et ironique

LE ROMANCIER et critique littéraire russe André Siniavski, émigré en France depuis 1973, est mort d'un cancer mardi 25 février à son domicile de Fontenay-aux-Roses, dans la banlieue de Paris (Le Monde du 26 février). Il était âgé de soixante et onze ans.

Figure éminente du mouvement des intellectuels du début des années 60, André Siniavski avait été, avec son ami Iouri Daniel, l'un des premiers à être condamné de l'époque brejnévienne pour « dissidence », à l'issue d'un procès retentissant. Deux ans après la condamnation pour parasitisme du jeune Iossif Brodski, cette condamnation d'écrivains pour un forfait de nature exclusivement littéraire marquait le début d'une nouvelle glaciation, bientôt suivie cependant par l'ampleur croissante du mouvement de contestation des dissidents.

Né à Moscou le 8 octobre 1925, fils d'un socialiste-révolutionnaire arrêté en 1951, ce qui l'avait marqué pour toujours, André Siniavski était un historien de la littérature et critique connu, chercheur à l'Institut Gorki, déchargé de ses cours à l'université pour avoir pris la défense du Prix Nobel de littérature 1958 Boris Pasternak.

Sous le nom d'Abram Tertz, il avait fait paraître, d'abord dans la revue *Novy Mir*, puis à l'étranger dans des revues (*Esprit*, *Kultura*), des articles et des récits satiriques mêlant le grotesque et le fantastique, dans lesquels s'affirmait la personnalité originale d'un auteur qui poussait la logique du réalisme socialiste jusqu'à l'absurde, tel le recueil publié sous le titre *Le Verger* (Plon, 1963), ou encore *Loublimov*, ville imaginaire (Julliard, 1966), « l'histoire d'une ville qui, pour l'ancienneté, n'a rien à envier à Moscou, et que seule une erreur du destin a empêchée de devenir un

centre important ». Le 8 septembre 1965, il avait été arrêté en même temps que le poète et traducteur Iouri Daniel. On les accusait d'avoir publié illégalement à l'étranger, sous les pseudonymes d'Abram Tertz et de Nicolas Ariak, des œuvres qui « calomniaient le régime et sapaient la puissance de l'Etat soviétique ». Ils plaideront non coupables et furent condamnés respectivement à sept et cinq de camp « à régime sévère ».

ARMÉ DE SON DOUBLE

Une pétition d'une quarantaine d'écrivains et poètes fut adressée au comité central pour demander une mesure d'indulgence : un livre blanc sur l'affaire fut courageusement dressé par Alexandre Guinzbourg (qui sera arrêté et condamné pour cela). Tandis qu'à l'occasion de la remise du prix Nobel 1965 des écrivains français — notamment Maurice Blanchot, André Breton, Jean Cassou, Jean Cayrol, Marguerite Duras, Michel Leiris, Alain Robbe-Grillet — adressèrent une lettre ouverte à Mikhaïl Choukhov pour s'inquiéter du sort des deux prisonniers. Sans résultat, évidemment. Dans *L'Humanité*, Aragon s'éleva contre une privation de liberté pour un délit d'opinion, « plus nuisible à l'intérêt du socialisme que ne pouvaient l'être les œuvres de Siniavski et Daniel ».

Libéré avant terme en mai 1971, Siniavski émigre avec sa famille en France, et s'installe en 1973 à Fontenay-aux-Roses, dans la maison où sa femme, Maria Rozanova, va bientôt éditer et imprimer elle-même, en russe, les livres de son mari et d'auteurs contemporains (Aigui, Limonov, Kozovoi, etc.) ; elle fait paraître depuis 1978 *Symtaxis*, une revue littéraire de réflexion. Il enseigne à l'université Paris-IV et publie, presque dès son

arrivée, *Une voix dans le chœur* (Seuil, 1974, Prix du meilleur livre étranger), un livre insolite dans lequel on a pu voir une autre version des *Carnets de la maison des morts*, un ensemble exceptionnel de lucidité et de profondeur, composé presque uniquement des lettres adressées à sa femme pendant ses années de détention en Mordovie.

On retrouve dans ces notes aphorismes, citations, scènes prises sur le vif, journal intime, l'érudition et la subtilité de ce maître de la langue, qui transmet la non pas un document dénonciateur, mais sa voix intérieure sans manichisme, sans condamnation de l'homme, fut-il le dernier des criminels. Et ce paradoxe de « la sensation de liberté maximale » que procure le camp : « Il n'y a peut-être que le cachot qui la procure davantage ». Paraitront aussi ses études sur Pouchkine et Gogol (Seuil 1976, 1978).

Provocateur-né, d'une ironie abyssale, il ne va pas se trouver à l'aise parmi les émigrés, dénoncera « l'intolérance très profonde dans l'émigration russe », rompra avec Soljenitsyne, se réfèrera sur un rejet des intellectuels, allant à contre-courant, dénonçant dans *Le Monde* et ailleurs un « Eltsine plus dangereux que les communistes », jusqu'à soutenir Gorbatchev lors de l'élection présidentielle de 1996. Il était revenu à

Moscou au début de 1989, alors que venait de mourir Iouri Daniel, l'inséparable-séparé, qui continuait de Moscou, chaque trimestre, à lui envoyer les *papirssi* « Bielamorkanal », ses cigarettes préférées. Comment vivre en Russie en exil, se demande, dans *André-la-Poisie* (Albin Michel, 1981), un retour au conte fantastique, puis dans *Bonne nuit* ! (Albin Michel, 1984), un André Siniavski toujours armé de son double. Toute sa vie, même en exil, André Siniavski avait voulu rester fidèle à son pseudonyme clandestin, Abram Tertz, du nom énigmatique d'un brigand juif héros d'une chanson populaire odesite, sous lequel il s'était fait publier. Et qu'il gardait pour la littérature.

Un double qui l'accompagnait dans sa création, pris au piège d'une autre vie, alors même qu'il avait refusé le matérialisme imposé, comme toute religion imposée, pour chercher sa foi de profond orthodoxe, avec l'ivan de son dernier livre (*Ivan le simple. Paganisme, magie et religion du peuple russe*, Albin Michel, 1990), dans les survivances des hérésies que lui avaient révélées les paysans, ses condotens de Potma.

Il faudra lire, relire André Siniavski. Avec Platonov, le plus grand romancier russe de ce siècle.

Nicole Zand

Tony Williams

Le batteur préféré de Miles Davis

LE BATTEUR et compositeur afro-américain Anthony Williams, dit Tony, né à Chicago le 12 décembre 1945, est mort en Californie, dimanche 23 février, des suites d'une crise cardiaque.

De tous les batteurs qu'il a eus — formés, déformés ou usés (de Max Roach à Philly Joe Jones, en passant par Roy Haynes) —, Tony Williams était et restera celui que Miles Davis préférait. Il en parlait comme d'un vovoy, un génie gâché, mais avec un irréversible respect devant le sens du tempo. Le sens du temps fait homme.

Avec Tony Williams disparaît un savoir-faire que le jazz a déjà laissé filer. Dans *In a Silent Way*, Miles va jusqu'à lui demander l'impossible : un petit motif pressé, appuyé et léger comme un roulement, maintenu de bout en bout d'une longue suite bruneuse, comme on n'aurait pu le demander qu'à un musicien de rock (pour une procession, par exemple) ou alors à une boîte à rythmes. Le point humain auquel touche Tony Williams dans cet exercice est confondant.

Il grandit à Boston, ville de souffleurs et de batteurs (Harry Carney, Paul Gonsalves, Roy Haynes, Bobby Ward), où il apprend avec Alan Dawson. Il a douze ans. Batteur prodige à qui Max Roach et Art Blakey, de passage en ville, laissent leur place. En 1962, il rejoint New York à l'invitation de Jackie McLean, qui l'engage avec Bobby Hutcherson (vibraphone) et Grachan Moncur III (trombone) pour jouer dans *The Connection*.

En 1963, il entre dans le deuxième quintet de Miles Davis, qui change tout. Le premier (John Coltrane, Philly Joe Jones, Red Garland, Paul Chambers) donne à la fois l'exemple d'une circulation, d'une électricité après quoi courent encore les groupes qui se rassemblent, et d'une certaine

théatralité du jazz. Celui-ci ouvre à la machette, de façon très froide, les voies de tout ce qui va suivre : la section rythmique en est composée de Herbie Hancock (piano), Ron Carter (basse) et Tony Williams (dix-sept ans). C'est, pour mémoire, Antibes 1964. Les disques qui s'ensuivent sont : *Seven Steps to Heaven*, *My Funny Valentine*, *E.S.P.*, *Miles Smiles*, *Nigeria*, *Filles de Kildanjaro* et *In a Silent Way* (1969). Parallèlement, Tony Williams enregistre avec Eric Dolphy (*Out to Lunch!*), Cecil Taylor ou John Coltrane.

MODÈLE TYPE

Il est le batteur le plus demandé, le modèle type de la nouvelle génération, celui qui assure le passage avec les autres idées en musique (fusion, pop, rock, r&b, etc.). Il a fait le tour de la question trop tôt. Du ternaire au binaire et retour. Sous son nom, il enregistre *Spring*, puis *Lifetime*, qui devient le titre de son groupe. Formation (trio le plus souvent, comme ses trios avec orgues qu'à quinze ans il accompagnait à Boston) où se succèdent John McLaughlin, Jack Bruce, Stanley Clarke, et, peu de temps, Edly Louis. La première formule a plus de succès que celle qui suit les départs de McLaughlin et Bruce. Exceptionnel dans la proximité de Miles, unique et définitif dans l'histoire de la batterie moderne, Tony Williams ne rencontre pas en leader la consécration à laquelle il tenait. Sa vie de leader à laquelle il tenait est un semi-échec. Soliste, il a touché des points mathématiques de l'indépendance (polyrythmie), de la régularité (tempo) et de l'architecture (improvisation) que personne n'avait connus avant lui et que personne ne s'aventure à chercher depuis.

Francis Marmande

AU CARNET DU « MONDE »

Décès

— Boris Bezborodko, son époux, Michel et Francine Bezborodko et leurs enfants et petits-enfants, André et Francine Bezborodko et leur fille, Jacques et Maryse Bezborodko et leurs enfants, Elisabeth et Daniel Abouf et leurs enfants, Six enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, Marie-Louise Aguirre, Françoise Lemoine, Genevieve Aguirre, ses sœurs, ont la douleur de faire part du décès de

M^{me} Anne-Marie BEZBORODKO, née AGUIRRE,

survenu le 24 février 1997, dans sa quatre-vingt-deuxième année.

Les obsèques ont eu lieu le mercredi 26 février, au cimetière du Montparnasse.

10, rue Théodore-de-Bauville, 75017 Paris.

— La Rochelle.

On nous prie d'annoncer le rappel à Dieu du

docteur Jacques BOBRIE,

survenu le lundi 24 février, à l'âge de soixante-quatre ans.

De la part de M^{me} Jacques Bobrie, née Claudine Lagrange, son épouse,

Marc et Colette Bobrie, Pascal et Robert Faye, Didier Bobrie,

Guillaume et Françoise Bobrie, Béatrice et Christophe Lanne, Agathe et Jacques Richard,

ses enfants, Séverine, Nicolas, Renaud, Claire, Mathilde, Nicolas, Thomas, Romain, Louis, Marie-Alice, Alléon, Rémi, Pernelle, Barbara,

ses petits-enfants, Et des familles Gauthier, Gandouet, Bobrie, Madelin, Bidault et Chann.

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 27 février, à 10 h 30, en la cathédrale Saint-Louis de La Rochelle.

L'inhumation aura lieu dans l'intimité. Ni fleurs ni couronnes, dons au Secours catholique.

7 bis, rue Ficturru, 17100 La Rochelle.

— M^{me} Joseph Chavanne, née Thérèse Forest, sa femme,

M. Pierre-Louis Chavanne, son frère, M^{me} Henry Conrad, sa sœur,

Ses belles-sœurs, beaux-frères, neveux, nièces et leurs familles, ont le chagrin de faire part du décès de

M. Joseph CHAVANNE,

le 24 février 1997, à l'âge de soixante-dix-sept ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 27 février, à 14 h 30, en l'église d'Ecullly.

L'inhumation aura lieu dans l'intimité familiale au cimetière de Saint-Chamond.

Ni fleurs ni couronnes.

2, rue du Préne, 69130 Ecullly.

Pierre CHEVILLOTTE

est décédé le 24 février 1997, dans sa quatre-vingt-onzième année.

De la part de sa famille.

Cet avis tient lieu de faire part.

11, Grande-Rue, 91860 Morsang-sur-Seine.

2, rue du Bel-Air, 92190 Meudon.

— L'Amicale des personnels du collège Condorcet (Paris-8) s'associe à la peine de la famille de

Jean D'ARCHE, officier de l'ordre des Palmes académiques,

décédé à l'âge de soixante-trois ans.

La cérémonie funéraire aura lieu jeudi 27 février 1997, à 15 heures, au cimetière de Baudol (Var).

— M^{me} Lorenzo Valentini de Francisco, son épouse, M. et M^{me} Philippe Cousin et leur fils Rodolphe,

M^{me} Luciana Ravanello de Francisco et ses filles Marie et Noémie, ont la grande tristesse de faire part du décès de

M. Lorenzo Valentino DE FRANCISCO,

survenu à Nice, le 24 février 1997.

Les obsèques auront lieu en l'église Madonna degli Angeli de Turin, via Carlo-Alberto, le jeudi 27 février, à 11 h 45.

Via Pomba, 23 Turin 117, promenade des Anglais, 06300 Nice. 9 bis, rue Boulainvilliers, 75016 Paris.

— Tourgeville.

Conrad, Grégoire, Rocco, Et ses proches, font part du décès de

Katia KOSMALSKI,

survenu accidentellement le 21 février 1997.

Les obsèques auront lieu le jeudi 27 février, à 14 h 30, au cimetière de Tourgeville, près de Plessville.

La Ferme du Plessis, 14800 Tourgeville.

— Roselyne Laureau, Fabrice, Nicolas, Marie-Paule, Et toute la famille,

ont l'immense chagrin de faire part du décès de

Jacques LAUREAU, ambassadeur de France auprès de l'OEA,

survenu le 15 janvier 1997, à Washington.

Les obsèques ont eu lieu jeudi 20 février, en l'église de l'Epiphanie, à Washington.

Une messe sera célébrée à Paris ultérieurement.

163, rue de Charenton, 75012 Paris.

— M^{me} Raymond Lévy, M^{me} Adèle Lévy, M^{me} Yves Lévy,

Le docteur Francis Lévy, ont la douleur de faire part du décès de leur cher et regretté époux, frère et père,

M. Alfred LÉVY,

survenu en son domicile, le 24 février 1997.

L'inhumation a eu lieu au cimetière parisien de Pantin, le 25 février.

29, rue des Blancs-Champs, 93170 Bagnolet.

— Emilia Masson, son épouse, Ariane et Diane, ses filles,

Philippe, son gendre, ont le chagrin de faire part du décès de

Olivier MASSON, professeur émérite des universités de Paris, directeur d'études à l'EPHE IV^e section,

survenu le 23 février 1997, à son domicile parisien.

— Denise Neff, son épouse, Docteur Roland Neff et Karin, ses enfants,

ont la tristesse d'annoncer le décès de

Robert NEFF, architecte urbaniste,

survenu le 19 février 1997, dans sa quatre-vingt-septième année.

L'incinération aura lieu au crématorium du Père-Lachaise, le 26 février, à 15 h 30.

8, rue Fays, 94160 Saint-Mandé, Chemin du Léman, 1031 Mex (Suisse).

— M. Roland Russet et ses enfants, ont la douleur de faire part du décès de

M^{me} Georgette ROSSET,

leur épouse et mère, survenue le 24 février 1997, à l'âge de soixante-cinq ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le vendredi 28 février, à 15 h 45, en l'église Saint-Jean-Baptiste, 17, allée de Stalingrad, au Perreux-sur-Marne (Val-de-Marne).

101, avenue de Bry, 94170 Le Perreux-sur-Marne.

— Dimanche 23 février 1997, après six ans de lutte contre un cancer,

Chantal VASSEUR NOIRFALISSE

nous a quittés, simple, courageuse, fidèle à elle-même et à tous.

De la part de son mari, Jacques,

Ses enfants, Rémi, Marie-Hélène et Jean Benichou,

Ses petits-enfants, Laura et Jérémie, auxquels s'associent les familles Mazzeville, Noirfalisse et Vasseur.

Ceux qui l'aiment pourront se recueillir en l'église Saint-Rémi de Gif-sur-Yvette (Essonne), le jeudi 27 février, à 16 heures, ou à Boule (Drôme), sur la tombe familiale.

Nos abonnés et nos actionnaires, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du « Carnet du Monde », sont priés de bien vouloir nous communiquer leur numéro de référence.

— Simone, son épouse, Louis, son père, Emmanuel et Isabelle, Lorraine, Clotilde, Françoise, Ninon, ses enfants et petits-enfants, Sa famille et ses amis, ont la tristesse de faire part du décès de

Jacques VILLERMAUX, membre de l'Institut universitaire de France, professeur à l'Institut national polytechnique de Lorraine, Ecole nationale supérieure des industries chimiques, Nancy,

survenu le 24 février 1997, dans sa soixante-deuxième année.

Les obsèques auront lieu le vendredi 28 février 1997, à la chapelle du CHRU de Vandœuvre, Brabois, à 14 h 15.

A l'issue de la cérémonie, le corps sera incinéré dans l'incinérateur familial.

Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

Ni fleurs ni couronnes ni condoléances ; dons à la Ligue nationale contre le cancer.

296, avenue de Boufflers, 54000 Nancy.

Hommages

— Les amis et collègues psychologues de

Bärbel INHEDER, professeur à l'université de Genève et docteur honoris causa de plusieurs universités françaises,

décédée le 17 février 1997, à l'âge de quatre-vingt-quatre ans, tiennent à manifester leur émotion et rendent hommage à celle qui, avec Jean Piaget, a si remarquablement fait progresser nos connaissances psychologiques sur le développement cognitif de l'enfant.

(Le Monde du 26 février 1997.)

Anniversaires de décès

— Le 27 février 1996, Jacques BARQUISSAU

nous quitte.

Il y a un an, il y a un jour, Simone Tardy-Barquissau.

— Le 27 février 1997, il y aura un an que

M^{me} le docteur Sarah KLAJNER-DIAMANT

nous quitte.

Que ceux qui l'ont connue, aimée et estimée aient une pensée affectueuse pour elle.

— A tous ceux qui ont connu et aimé Michel LÉVY (X 70),

une pieuse pensée est demandée en ce vingt-cinquième anniversaire de sa mort.

Souvenirs

— A votre souvenir, Alain DURAN, japonologue.

Assassiné au Japon en février 1995.

Conférences

— Amnesty International organise une réunion publique sur le thème : « Aux portes de l'Europe, un pays violateur des droits de l'homme, la Turquie », mardi 4 mars, à 20 heures, FIAR, 30, rue Cabanis, Paris-14^e, métro Glacière (entrée libre).

Communications diverses

— Désire entrer en contact avec association de médecins-psychothérapeutes non freudiens et proches d'une pensée pratique existentialiste. Tél. : 01-44-68-01-39.

MARDI 4 MARS 1997

Cinéma Les Cambetta, 4, rue Bellegard, 75020 Paris (métro Gambetta), 18 h 30 (accueil à partir de 18 heures).

LA FONDATION JEAN-JAURES présente

sous le patronage de Michel Charzat, sénateur, maire du 20^e arrondissement

TERRE D'ESPAGNE, réalisé par Joris Ivens, commenté par Ernest Hemingway, présenté par M^{me} Lorian-Ivens.

Exposé du professeur Guy Hermet.

P.A.F. 20 francs par personne. Envoyer inscription accompagnée du règlement à l'ordre de la Fondation Jean-Jaures, 73, avenue Paul-Doumer, 75116 Paris.

Aucun règlement ne sera accepté sur place. Tél. : 01-40-72-21-65 (répondeur).

CARNET DU MONDE

Renseignements : 01-42-17-29-44 Télécopieur : 01-42-17-21-36

Tarif : la ligne H.T.

Toutes rubriques 105 F Abonnés et actionnaires 95 F Communicants, diverses 110 F Thèses étudiants 65 F

Les lignes en capitales grasses sont facturées sur la base de deux lignes. Les lignes en blanc sont obligatoires et facturées. Minimum 10 lignes.

projet financier resté bloqué depuis cinq mois à une société basée en Allemagne. Les chinois à propos de six frégates achetées en 1991. Condamné à perpétuité en 1991. Plus de 155 millions de dollars. Le groupe français. Une tentative de réouverture de la justice judiciaire. L'affaire est suspendue. L'absence de privatisation.

de l'« O »

HORIZONS

ENQUÊTE

Un imbroglio financier resté secret oppose, depuis cinq ans, Thomson à une société suisse et à un homme d'affaires chinois à propos de la vente de six frégates à Taïwan, en 1991. Condamné à verser plus de 155 millions de francs, le groupe français dénonce une « tentative d'escroquerie ». L'ouverture d'une enquête judiciaire en France est suspendue au processus de privatisation

Au matin du 3 décembre 1996, un huissier s'est présenté au siège de trois grandes banques parisiennes - la Société générale, la BNP et le Crédit lyonnais. Une mystérieuse société suisse, déclarée sous le nom de Frontier AG Bern, l'avait chargé d'y faire saisir les comptes du groupe Thomson-CSF, en vertu d'une décision rendue, le 23 août précédent à Genève, par la Cour internationale d'arbitrage. Au terme de cette « sentence arbitrale », le groupe Thomson se voyait condamné au « paiement immédiat » de 25 125 851,52 dollars américains et de 12 691 040 francs français - soit au total plus de 155 millions de francs -, assortis des « intérêts aux taux légaux fixés par le droit français ».

Dans le calendrier, déjà délicat, de la privatisation de Thomson, cette attaque surprise tombait mal. L'avant-veille, le gouvernement avait appris que la commission de privatisation se prononçait contre le choix d'une reprise par le groupe Lagardère. Mais la nouvelle n'avait pas encore été rendue publique. L'annonce imprévue d'un imbroglio financier risquait d'envenimer les choses. Aussi l'alerte fut-elle donnée jusqu'au sommet de l'Etat. L'escarmouche judiciaire qui s'ensuivit dura deux jours, et les avocats de Thomson déjouèrent in extremis la tentative. Le 4 décembre, l'annonce de la suspension du processus de privatisation occupa la « une » de tous les journaux. Et personne ne sut rien de la visite de l'huissier, ni de son exploit manqué.

L'affrontement a commencé il y a plus de cinq ans. Le 26 novembre 1991 précisément, avec l'arrivée, sur le bureau d'Alain Gomez, alors PDG de Thomson, d'une télécopie venue de Suisse. L'expéditeur était un certain Edgar H. Brunner, notaire en retraite. Excipant d'une convention passée avec la direction du groupe d'électronique français au nom de la société Frontier AG, il réclamait un pourcentage sur le montant d'un marché hautement sensible, signé quelques semaines plus tôt : la vente au gouvernement de Taïwan, pour quelque 16 milliards de francs, de six frégates de classe La Fayette, construites par un consortium français mené par Thomson. Estampillé « Secret défense », le dossier avait été baptisé d'un nom de code prometteur : « Opération Bravo ».

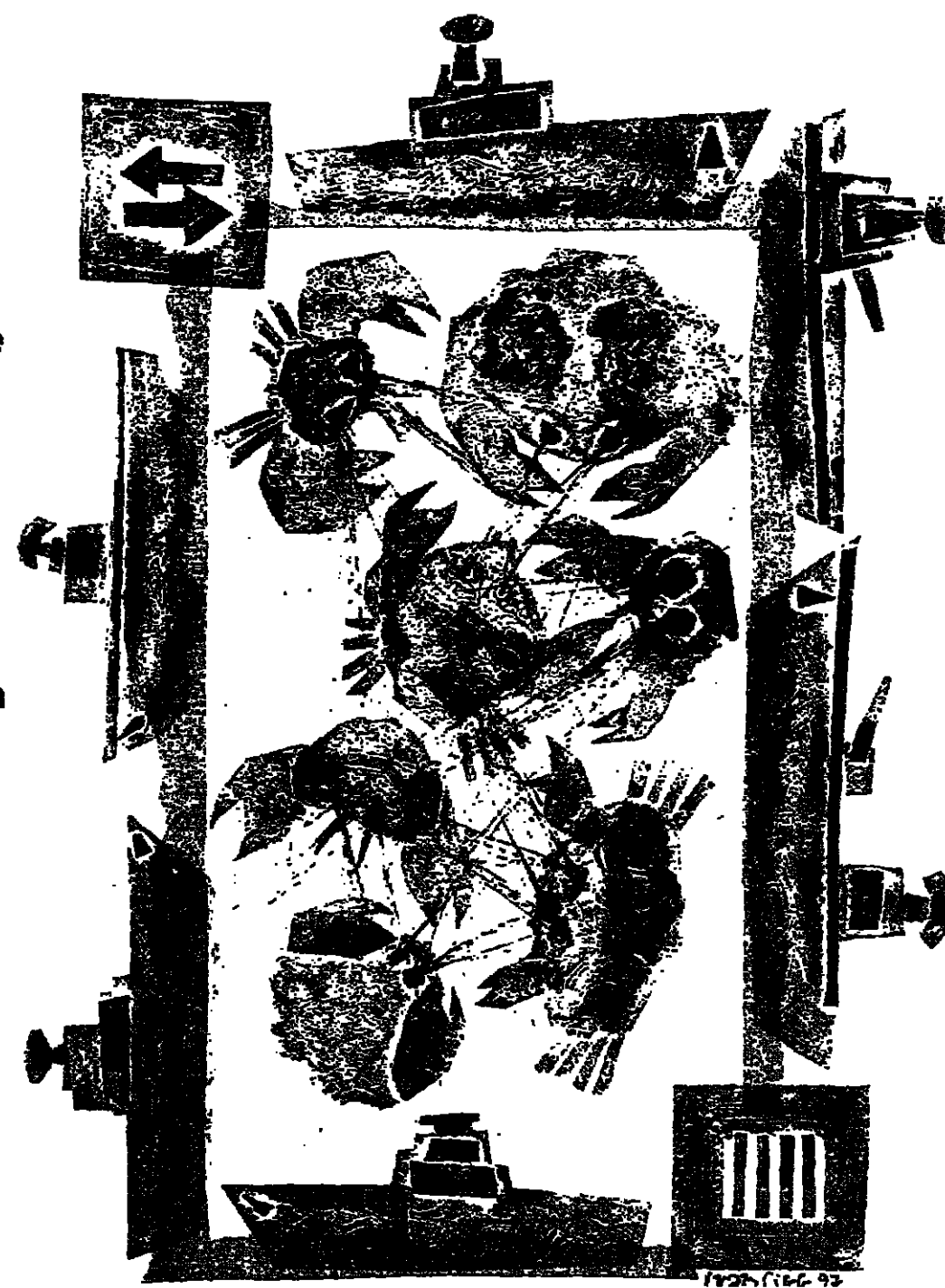
Dans les archives de Thomson, M. Gomez ne retrouva aucune trace d'éventuelles « interventions » effectuées en faveur de son groupe par la société suisse. Le 4 décembre 1991, il informa M. Brunner qu'il refusait de payer. Un an plus tard, Thomson et Frontier AG s'opposaient devant la Cour internationale d'arbitrage. A Genève, trois arbitres furent désignés : l'ancien ministre espagnol de la justice José Pedro Pérez-Llorca, l'avocat parisien Jean-Denis Bredin et l'ancien bâtonnier de Genève François Brunschwig. S'engagea alors devant eux une

bataille de juristes qui devait durer près de quatre ans. Les travaux de cette commission arbitrale, aussi secrets que le dossier « Bravo » lui-même - mais auxquels *Le Monde* a eu accès -, livrent quelques-unes des clés d'une affaire que les responsables du groupe industriel qualifient aujourd'hui de « tentative d'escroquerie », et au détour de laquelle apparaissent les noms d'anciens dirigeants du groupe Elf-Aquitaine...

« Ce qui m'intéressait, c'était d'avoir l'appui du « réseau Elf », parce qu'on s'aventurait dans cette affaire de Taïwan d'une manière nouvelle », déclarait, le 25 avril 1995 devant la commission, l'ancien directeur général pour les affaires internationales de Thomson Jean-François Briand. L'épisode auquel il fait allusion remonte au début de l'année 1990. Les ingénieurs français avaient alors abandonné presque tout espoir de remporter le mirifique contrat des frégates. En moins d'une semaine, le succès s'était changé en dé-

route. Le 3 janvier, Matignon avait publiquement confirmé l'accord officiel de la commission interministérielle d'études pour l'exportation des matériels de guerre (CIEEMG) pour des tractations avec Taïwan. Le 9 janvier, après les protestations de la Chine, la décision avait été annulée. « Le gouvernement a finalement décidé de céder aux pressions de Pékin », pouvait-on lire dans *Le Monde* du 9 janvier 1990. [...] La décision en reviendrait à l'Elysée. »

C'EST alors qu'entraînait en scène le « réseau Elf ». Directeur chargé des « affaires générales » et véritable éminence grise de son président, Loïc Le Floch-Prigent, Alfred Sirven contacta l'un des directeurs de Thomson, pour lui recommander les services du « chef du réseau d'Elf en Chine », Edmond Kwan, doté, selon lui, d'un « tissu de relations politiques et familiales » dans ce pays. Au titre de l'entraide entre les entreprises d'Etat, assurait-il, cet homme d'affaires de Hong-kong, naturalisé américain, se faisait fort d'apaiser la colère des Chinois contre l'« Opération Bravo ». Comment ? La « lettre-contrat » signée avec Thomson ne l'indiquait pas. Datée du 19 juillet 1990, elle prévoyait la « collaboration » de la société Frontier AG Bern aux « négociations » relatives à la vente des frégates, sans plus de précision. Le texte - dont Alain Gomez assure qu'il ne lui fut pas soumis - portait les signatures du notaire Brunner et d'un directeur de Thomson chargé de la « représentation internationale », Alain Thetard. Mais c'est un homme de la direction d'Elf, Hubert Leblanc-Belleval, proche collaborateur



Les mystères de l'« Opération Bravo »

d'Alfred Sirven, qui avait présidé à sa rédaction - au terme de « deux jours de négociations intenses », selon le représentant de Thomson.

Déposée dans un coffre à l'agence BNP du quartier de la Défense, la convention ne mentionnait pas le nom de M. Kwan. « Elf-Aquitaine et M. Sirven se sont mis d'accord pour que je ne rencontre pas quelqu'un de Thomson », expliquait M. Kwan devant le tribunal arbitral. Quant aux informations qu'il était censé recueillir en Chine, il devait préciser qu'elles étaient transmises à son « correspondant à Paris », un certain Gilbert Miara, ainsi qu'à l'incontournable M. Sirven. Plus étrange encore : lorsque, le 20 juin 1991, par un simple jeu d'écritures, Frontier AG Bern cédait subitement les « droits, créances et obligations » liés au contrat des frégates taïwanaises à la société portugaise Brunner Sociedade Civil de Administracao Limitada, le document rédigé par M. Brunner précisait que Thomson-CSF serait informé de ce transfert « par l'entreprise de M. Alfred Sirven, Paris ». Le même jour, un article du quotidien *Les Echos* révélait que la France s'apprêtait enfin à donner son feu vert à la vente des frégates...

Quel fut le rôle du mystérieux M. Kwan dans l'aboutissement de cette longue négociation ? Nul ne saurait vraiment le dire. Devant le tribunal arbitral, sa défense s'appuyait essentiellement sur le témoignage des hommes d'Elf, dont l'empressement à ses côtés ne devait jamais se démentir. Hubert Leblanc-Belleval confirmait l'objet de la « mission » de M. Kwan : « Convaincre les interlocuteurs de Chine populaire de lever leur opposition à la fourniture des fré-

gates à l'irréductible voisin taïwanais. Alfred Sirven déposait, lui, à deux reprises devant la commission. Se présentant comme « le responsable de l'action d'un certain nombre de réseaux », M. Sirven, aujourd'hui considéré comme l'un des personnages-clés de l'affaire Elf-Bidemann, mais, pour l'heure, protégé par son statut de résident suisse, expliquait alors sans ambages qu'« en dehors des contacts officiels [...], il y a toute une action de persuasion, de négociation « sous la table » dans ce type de négociations internationales.

L'énigmatique Gilbert Miara appartenait-il à l'un de ces réseaux ? Six ans après les faits, le simple énoncé auprès des protagonistes

Laquelle ? M. Kwan lui-même a prétendu l'ignorer. « Pour autant que je sache, il avait des rapports avec le gouvernement français, a-t-il déclaré. Je ne sais pas s'il était fonctionnaire. En Chine, il est de coutume que lorsque vous ne dites pas quelque chose, on ne pose pas de question. S'il pensait que je devais le savoir, il me l'aurait dit. » Seules les explications de l'intéressé pourraient permettre de dissiper ce halo de mystère savamment entretenu. Mais, en dépit de plusieurs sollicitations, M. Miara n'a pas souhaité répondre aux questions du *Monde*. Quant à son audition par les arbitres, exceptionnellement recueillie à Paris, le 19 juillet 1994, au cabinet de

« Ce qui m'intéressait, c'était d'avoir l'appui du "réseau Elf", parce qu'on s'aventurait dans cette affaire d'une manière nouvelle »

de l'« Opération Bravo » du nom de cet homme de cinquante-huit ans, marchand de biens reconverti dans la production de cinéma et la publicité, suffit à susciter le malaise. Comme si personne ne souhaitait que le rôle du « correspondant » parisien de M. Kwan fût complètement éclairci. L'homme d'affaires chinois a dit avoir été « adressé [par lui] à M. Sirven », mais ce dernier a assuré, lui, l'avoir reçu « une fois », à la demande de M. Kwan. « Je ne connais pas leurs liens », avouait l'ancien directeur d'Elf devant la commission arbitrale. Ce que je crois avoir compris, c'est que M. Miara effectuait un certain nombre de liaisons, une certaine mission en France. »

M. Jean-Denis Bredin, elle ne saurait fournir davantage de précisions : privée de jour-là de sténographe, la commission n'en a conservé aucune trace...

Au dossier de l'enquête figurent bien, en revanche, deux lettres adressées au tribunal arbitral par Loïc Le Floch-Prigent, datées des 4 mai 1994 et 20 novembre 1995. L'ancien PDG d'Elf-Aquitaine y confirme avoir donné à M. Sirven l'« autorisation » de recommander M. Kwan au groupe Thomson, « après avoir pris la précaution d'en informer et de demander conseil au ministre des affaires étrangères [Roland Dumas] ». Par la suite, écrit-il, ce dernier devait exprimer « son opinion que « nos correspon-

dants avaient vraiment fait du bon travail » en Chine ». Venant à l'appui des déclarations de M. Kwan, l'une des lettres évoque la visite en France, en avril 1991, « de M. Zhu Rongji, nouveau vice-premier ministre du gouvernement de Pékin », à l'issue de laquelle M. Sirven, puis M. Dumas lui-même, au cours d'une « séance de travail », l'auraient informé qu'« un compromis était en cours d'établissement entre Paris et Pékin ». Or, M. Kwan a affirmé avoir exercé son « influence » auprès de ce dignitaire chargé de l'économie, ancien maire de Shanghai, cité parmi les figures montantes du régime chinois. « Après cette visite, tout a été réglé comme par miracle », résumait Alfred Sirven.

Aucun détail, bien sûr, n'a jamais été fourni pour dire comment le « miracle » s'était accompli. Deux diplomates français en poste en Chine en 1991 ont assuré au *Monde* que, à cette époque, Zhu Rongji ne pouvait avoir « la moindre influence » sur un marché aussi sensible que celui des frégates, qui impliquait la sécurité du pays. « Il pouvait donner son accord pour que des banques françaises s'implantent à Shanghai, estime l'un d'eux. Mais rien de plus. » Affirmant n'avoir « pas gardé le souvenir » d'une conversation sur le dossier des frégates avec Loïc Le Floch-Prigent, Roland Dumas, a déclaré au *Monde*, le 24 janvier, s'être « dépensé sans compter pour faire aboutir ce dossier ».

« L'E président Mitterrand m'avait chargé de dialoguer avec les Chinois, a expliqué l'ancien ministre des affaires étrangères, aujourd'hui président du Conseil constitutionnel. Le leur ai dit clairement que nous ne pouvions pas renoncer à une aussi bonne affaire commerciale, mais que le contrat ne porterait sur aucun matériel militaire offensif, et qu'il ne vaudrait en aucun cas reconnaissance par la France du gouvernement de Taïwan. C'était leur permettre de sauver la face publiquement. [...] Ils nous ont fait savoir que si la vente se faisait, ils protesteraient, pour le principe. Mais, dans le même temps, ils ont dit à notre ambassadeur qu'ils avaient été sensibles à notre franchise. »

Entre-temps, M. Dumas s'était lui-même rendu en Chine, où il avait annoncé la mobilisation par la France de 2 milliards de francs de crédits. Affirmant « ignorer si oui ou non des intermédiaires ont travaillé sur ce dossier », M. Dumas en attribue le règlement à la seule « diplomatie française », et conclut : « C'est ma méthode qui a été payante. »

Le 27 septembre 1991 à Paris, un communiqué du Quai d'Orsay rendait publique l'autorisation donnée aux entreprises françaises de signer le fameux contrat taïwanais. Six années plus tard, la commission internationale d'arbitrage condamne le groupe Thomson à payer son invisible intermédiaire. La décision a été confirmée, le 30 janvier, par le tribunal fédéral de Lausanne.

Entre-temps, le 7 janvier, l'ancien PDG du groupe, Alain Gomez, avait été interrogé, à titre de témoin, par le juge d'instruction parisien Eva Joly, chargée de l'enquête sur l'affaire Elf-Bidemann, et avait émis devant elle ce soupçon : « Pour moi, c'est une escroquerie de Sirven. » Le 15 janvier, l'actuel PDG de Thomson, Marcel Roulet, a dénoncé, à son tour, dans une lettre adressée au juge Eva Joly, la « tentative d'escroquerie » dont le groupe aurait été victime. Pour quelques semaines encore, l'ouverture d'une enquête judiciaire sur ces faits est suspendue au processus de privatisation.

L'« Opération Bravo », elle, est en voie d'achèvement. En cours de construction dans les arsenaux de Lorient, la dernière des frégates taïwanaises doit être livrée en 1998. La société Frontier AG Bern a été dissoute le 25 septembre 1991, et M. Kwan a cessé ses activités pour le groupe Elf en décembre 1993, soit peu après le remplacement de M. Le Floch-Prigent. « Après l'expérience vécue, a-t-il déclaré devant le tribunal arbitral, je n'ai plus eu le désir de travailler avec les compagnies françaises. Ce n'est pas ainsi qu'on réalise des transactions commerciales. En tout cas, ce n'est pas comme cela que l'environnement de telles relations. »

Hervé Gattegno
Dessin : Ivan Slig

031 71 11 11

صكرا من الامل

Le Monde

21 bis, RUE CLAUDE-BERNARD - 75242 PARIS CEDEX 05
Tél. : 01-42-17-20-20. Télécopieur : 01-42-17-21-21. Telex : 206 806 F
Internet : <http://www.lemonde.fr>

ÉDITORIAL

Danger à Jérusalem

Un pas en avant, deux pas en arrière. A peine l'encerclement de l'accord israélo-palestinien sur Hébron venait-il de sécher, au grand soulagement des Palestiniens et de la communauté internationale, que l'Etat hébreu dressait un nouvel obstacle au processus de paix. Le projet de création d'une nouvelle colonie au sud de Jérusalem, que le gouvernement israélien devait approuver mercredi 26 février, va attiser la violence. Le plan prévoit la construction de 6 500 logements pour les juifs, sur la colline dite Har Homa par les Israéliens, Djebel Abou Ghneim par les Palestiniens. C'est un lieu-clé, à la lisière entre Bethléem et Jérusalem.

Le projet non seulement équivaut à accroître de 25 000 personnes la population juive de Jérusalem-Est, mais aussi à séparer définitivement la partie orientale arabe de la Ville sainte des territoires palestiniens déjà autonomes ou destinés à le devenir. Jérusalem serait coupée de la Cisjordanie. La décision du gouvernement d'autoriser, à titre de compensation, la construction de 3 000 logements pour les Arabes ne dupe pas grand monde, y compris en Israël, où certaines critiques sont très virulentes.

Dans la Ville sainte, partagée par trois religions et disputée par deux peuples, la bataille de la terre n'a jamais cessé depuis la « réunification » décrétée par Israël en 1967, et condamnée par le concert des nations, qui n'y ont jamais - à deux exceptions près - installé leurs ambassades. Rue par rue, maison par maison, les

Israéliens n'ont jamais relâché la pression. Les travaillistes, qui recherchaient discrètement avec les Palestiniens une solution, n'ont pas osé évoquer publiquement un partage de Jérusalem, mais ils ont su éviter les provocations. En septembre, l'ouverture par les Israéliens d'un tunnel archéologique dans la vieille ville avait déjà entraîné une flambée de violence et la mort de quatre-vingts personnes.

La déclaration de principes signée à Washington entre l'OLP et Israël est claire. Les négociations sur le statut permanent des territoires palestiniens « couvriront l'ensemble des questions restant en suspens, y compris Jérusalem ». Entre-temps, il ne doit pas y avoir de faits accomplis sur le terrain, qui minieraient à l'avance l'objet de la négociation. Un traité oblige. M. Netanyahu l'a reconnu. Yasser Arafat s'y raccroche pour que se réalise enfin la promesse faite à son peuple : un Etat avec Jérusalem-Est pour capitale.

Affabli par un gros scandale politico-judiciaire, le chef de la droite nationaliste israélienne peut être tenté de ressouder sa majorité en radicalisant la situation à Jérusalem. C'est un jeu dangereux. La réconciliation historique entre les Israéliens, les Palestiniens et leurs voisins arabes passe par un compromis, lui aussi historique, sur Jérusalem. M. Netanyahu a le choix : accomplir, dans la logique d'Hébron, un pas de plus vers le rapprochement en suspendant ce projet ou sacrifier les exigences du processus de paix à des considérations de politique intérieure.

Le Monde est édité par la SA LE MONDE
Président du conseil d'administration : Jean-Marie Colombani
Directeur : Jean-Marie Colombani ; Dominique Auloy, directeur général ;
Hédi-Jean Bergès, directeur général adjoint

Directeur de la rédaction : Edwy Plenel
Directeurs adjoints de la rédaction : Jean-Yves Lecaillon, Robert Solé
Rédacteurs en chef : Jean-Paul Bessis, Bruno de Camille, Pierre Georges,
Laurent Gaudier, Erik Izraelowicz, Michel Kaluszka, Bertrand Le Goff
Directeur artistique : Dominique Royette
Rédacteur en chef technique : Eric Azzi
Secrétaire général de la rédaction : Alain Fontana

Médecin : Thomas Frenet
Directeur éditorial : Eric Follon ; directeur délégué : Anne Chausson
Conseiller de la rédaction : Alain Rollat ; directeur des relations internationales : Daniel Vernet

Comité de surveillance : Alain Jullé, président ; Gérard Courson, vice-président
Anciens directeurs : Hubert Benoit-Méry (1944-1949), Jacques Fauriol (1949-1982),
André Laurens (1982-1985), André Fontana (1985-1991), Jacques Lesourne (1991-1994)

Le Monde est affilié par la SA Le Monde
Durée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944.
Capital social : 999 999 F. Actionnaires : Société civile « Les Rédacteurs du Monde »,
Association Hubert Benoit-Méry, Société anonyme des lecteurs du Monde,
Le Monde Entreprises, Le Monde Investisseurs,
Le Monde Presse, L'Espresso, Le Monde Prévoyance

IL Y A 50 ANS, DANS Le Monde

La condamnation de Milos Trifunovitch

En raison d'un mouvement de grève dans les imprimeries parisiennes Le Monde n'a pas paru du vendredi 14 février au lundi 17 mars 1947. L'article ci-dessous a été publié dans le numéro daté 25 janvier 1947.

Il y a quelques jours s'est terminée à Belgrade un de ces grands procès auxquels la Yougoslavie nous a habitués. Il s'agissait cette fois de trahison et d'espionnage au service d'une grande puissance étrangère. Parmi les huit Serbes inculpés se trouvait Milos Trifunovitch, ex-président du conseil du gouvernement yougoslave émigré de Londres et premier vice-président du Parti radical, l'ex-grand parti traditionnel de la Serbie. Il était inculpé pour avoir fait transcrire en février 1946 à l'attaché commercial américain un rapport intitulé « L'accord Tito-Soubatchitch, la déclaration de Yalta et le régime de Tito en Yougoslavie ».

M. Trifunovitch n'aurait pas écrit personnellement ce rapport, mais il aurait donné les directives pour l'élaborer.

Le rapport aurait contenu un grand nombre de fausses informations sur la situation politique et économique dans le pays. Il est probable que M. Trifunovitch a cherché à démontrer que les accords Tito-Soubatchitch et l'accord de Yalta n'ont pas été observés. Il est probable aussi qu'il a critiqué la politique du gouvernement Tito. Ces sortes de critiques qui sont monnaie courante dans les démocraties occidentales sont sans doute considérées comme une trahison en Yougoslavie et M. Trifunovitch a été condamné à huit ans de travaux forcés ainsi qu'à la confiscation de tous ses biens.

Jean Schwabert
(25 janvier 1947.)

Le Monde SUR TOUS LES SUPPORTS

Télématique : 3615 code LEMONDE

Documentation sur Minitel : 3617 code LMDOC ou 08-36-29-04-56

Le Monde sur CD-ROM : renseignements par téléphone, 01-44-08-78-30

Index et microfilms du Monde : renseignements par téléphone, 01-42-17-29-33

Le Monde sur Compuserve : GO LEMONDE
Adresse Internet : <http://www.lemonde.fr>

Films à Paris et en province : 08-36-68-03-78

Le cinéma français face à l'Histoire

LA SORTIE DU FILM *Lucie Aubrac* réalisé par Claude Berri (lire page 26) relance le débat, inépuisable, sur la difficulté du cinéma français à évoquer l'histoire nationale. Elle provoque tout aussi mécaniquement le retour du refrain sur une Amérique qui saurait, elle, porter à l'écran les gloires et déboires de son passé. Un débat curieusement biaisé : le film de Berri, dans ses faiblesses mêmes, permet d'en prendre acte. Le récit qu'il évoque - l'évasion de Raymond Aubrac de la prison du fort de Montluc à Lyon où il était détenu et torturé par la Gestapo - a déjà fourni l'un des arguments dramatiques d'un très grand film français sur cette période, *L'Armée des ombres* de Jean-Pierre Melville, où l'exploit du personnage incarné par Simone Signoret s'inspirait, aussi, de l'acte d'héroïsme de Lucie Aubrac.

La question du prétendu mutisme du cinéma français est en réalité mal posée. Des dizaines de films, dans tous les styles et tous les registres, ont évoqué les pages importantes de l'histoire de France, y compris pour les périodes à propos desquelles le reproche est le plus souvent formulé, notamment celle de l'Occupation (ou, autre pseudo-oubli, celle de la guerre d'Algérie, comme le rappelle le récent ouvrage de Benjamin Stora *Imaginaires de guerre*, paru à La Découverte - *Le Monde des livres* du 14 février). Il n'y a pas tant absence de films qu'incapacité de la plupart de ceux-ci à marquer les esprits, à faire référence.

Le public français n'est pas, tant s'en faut, rétif aux films historiques. L'accueil réservé à *La Traversée de Paris*, à *Babette s'en va-t-en guerre*, à *La Vache* et le prisonnier, à *Week-end à Zuydcoote*

ou à *Lacombe Lucien*, pour ne citer que quelques exemples, démontre le contraire. Mais ces films, pour leurs spectateurs, ne font pas l'histoire. C'est sans doute que bien peu de gens achètent un billet de cinéma pour prendre un cours. Un film de fiction n'est perçu, en profondeur, comme leçon d'histoire que dans la mesure où il est d'abord une « légende » présentant à son public un miroir dans lequel il lui convient de se reconnaître, et surtout de se reconnaître collectivement, comme membre d'une communauté directement concernée par les événements au sein desquels prend place le scénario.

Or les films français, pour des raisons qui tiennent d'ailleurs en grande partie à l'histoire de ce pays, ne présentent pas - sauf rarissimes exceptions telles, toujours pour cette époque, *La Bataille du rail*, *Non réconciliés* de Straub, *M. Klein* de Losey ou le film de Melville - de récits collectifs. Ils fonctionnent sur des scénarios individualistes, où chacun pourra éventuellement prendre plaisir ou intérêt, sans que le film renvoie à aucune expérience d'ensemble de la population. *Apocalypse Now* ou *Voyage au bout de l'enfer* ont pour parallèle français *La Grande Vadrouille* (le plus grand succès public des quarante dernières années) : ce n'est pas une fresque baroque décrivant le traumatisme d'une collectivité (l'Amérique : ce ne sont pas des films sur le Vietnam mais bien sur les États-Unis), mais une comédie fondée sur les tribulations de deux types débrouillards, décrits de manière à ce que chacun puisse peu ou prou s'y reconnaître sans que cette reconnaissance produise le moindre effet de conscience de groupe.

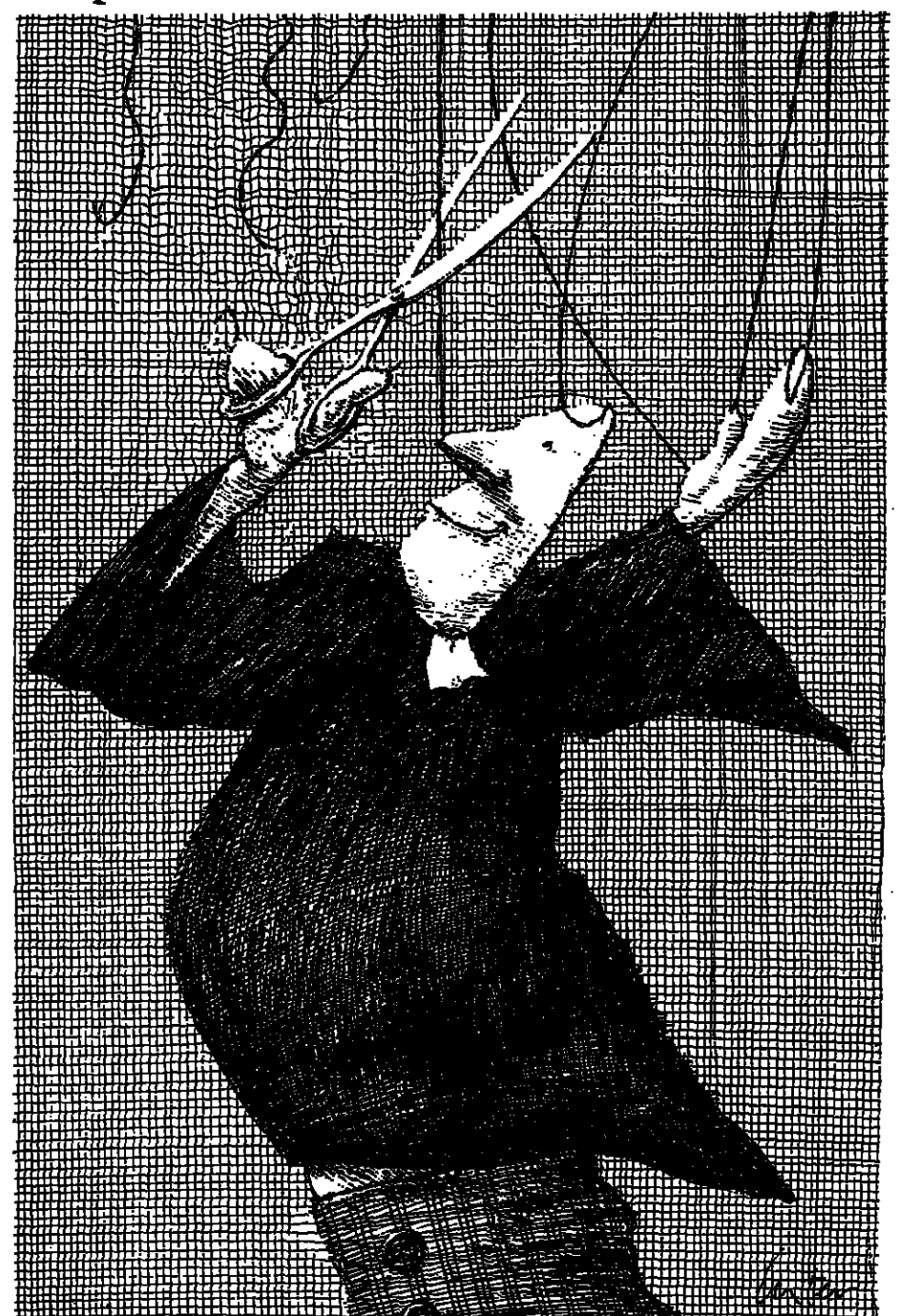
SCÉNARIOS INDIVIDUALISTES

On aboutirait à la même conclusion en comparant, par exemple, *Le Jour le plus long* (épique d'ensemble) à l'imitation que tentent d'en donner les Français avec *Paris brûle-t-il ?* (défilé de figures célèbres). Notre cinéma, surtout celui destiné au grand public, adore l'individualisme du film d'époque : de *Nom de la rose* en *Ridicule* (comme dans les superproductions de Claude Berri depuis dix ans) le passé est alors un décor, pas un enjeu. Parce que le cinéma est un médium qui ne fonctionne qu'au présent - y compris lorsque, comme chez Resnais ou Marker, il explore directement les mécanismes de la mémoire. Et que le présent français, au moins depuis l'après-guerre, ne se situe plus sous le signe du collectif, de la nation comme projection positive d'un imaginaire commun - le tandem De Gaulle-Malraux aura de ce point de vue représenté une résurgence à la fin des années 50, mise en miettes dès la fin de la décennie suivante.

L'impossibilité historique de construire en France une représentation collective est d'ailleurs l'un des fils rouges du cinéma qui, de Godard à Desplechin, se pense lui-même. Que ce cinéma véritablement créatif - non parce qu'il « invente des histoires » mais parce qu'il crée les conditions esthétiques de la pensée - que ce cinéma critique soit minoritaire est, dans le contexte de la psychologie de masse française moderne, aussi prévisible qu'inquiétant. L'actualité fournit une exemplaire illustration de ce contraste, quand le premier ministre présente comme modèle aux militants de son parti l'iconographie inopérante de *Lucie Aubrac*, au moment même où se dressent contre lui des cinéastes dont le rapport à l'Histoire, par le truchement d'une forme et d'une éthique de la mise en scène, donne hors grand écran l'impulsion d'un mouvement moral ancré, comme leurs films, dans une référence citoyenne au passé.

Jean-Michel Prodon

Indépendance par Leiter



Les fractures françaises

Suite de la première page

Pour les survivants de la pensée marxiste la plus mécaniste, l'immigration se ramène à un problème de système économique qui sera résolu si l'on met fin à la crise, au chômage et à la dérive ultra-libérale, comme, au début du siècle, des dirigeants révolutionnaires, et non des moindres, pensaient que la question juive serait réglée par l'avènement du socialisme.

La révolte « morale » contre la loi Debré n'est peut-être pas née d'une analyse approfondie de la crise, mais n'en dit-elle pas plus long sur la société française que les programmes des partis politiques, les stratégies des syndicats et les traités de sociologie ? N'a-t-elle pas révélé cette ligne de fracture, souterraine, qui parcourt la société française et affleure de temps en temps, à l'endroit et au moment où on l'attend le moins ? En ce sens, elle a beaucoup de traits communs avec la grève de novembre-décembre 1995, pour ne pas rechercher d'exemples plus lointains. Les protagonistes, les mots d'ordre, les objectifs affichés, ne sont pas les mêmes. Dans une certaine mesure, ils seraient même opposés.

Le mouvement de 1995 avait un côté archaïque dans la défense de situations acquises, et un contrôle syndical relativement fort le rapprochait des conflits sociaux traditionnels. Mais cet aspect « clas-

sique » ne peut faire oublier les côtés déviants du mouvement, au regard des stratégies d'appareils, la vitesse avec laquelle il s'est propagé ou la vague de sympathie qu'il a provoquée dans des couches de la population très différentes et parfois inattendues, soit parce que certains salariés avaient le sentiment de faire grève par procuration, alors que la précarité de leur situation leur interdisait de cesser le travail, soit parce que les grévistes exprimaient à leur manière une malaise plus générale face à une crise qui ne semble pas devoir finir.

Nos voisins étrangers nous regardaient alors avec étonnement et inquiétude. Ils ont certes l'habitude de ces Français foncièrement conservateurs dont on dit qu'ils préfèrent la révolution aux réformes, mais ils commencent à se demander s'il était bien raisonnable de leur part de lier leur sort, à travers la monnaie unique, à des partenaires aussi imprévisibles. Bien sûr, les effets de la crise se font sentir dans les autres pays européens, et les remèdes que tous les gouvernements, de droite ou de gauche, cherchent à leur appliquer provoquent partout des réactions de réjet. La France n'est pas là une exception.

Toutefois les manifestations de ce rejet sont différentes. L'opposition aux politiques gouvernementales est en général plus organisée, mieux contrôlée et encadrée, sinon plus efficace. C'est vrai notamment en Allemagne, où le gouvernement réagit de manière comparable à des défis comparables. Peut-être faut-il revenir à une explication souvent avancée pour expliquer la diffé-

rence des réactions en France et Allemagne. Dans ce pays, les corps intermédiaires, que ce soient les partis politiques, les élus, les syndicats, les associations, voire les Églises, jouent encore un rôle essentiel dans le tissu social. Ainsi les manifestations de mécontentement peuvent-elles être plus facilement canalisées, médiatisées (au sens traditionnel du terme) ; sauf exception, comme en 1967-1968, quand le mouvement étudiant a fait craquer - en Allemagne avant tout autre pays européen - le carcan des institutions jusqu'à engendrer une déviance terroriste.

A L'IMPROVISTE

Tout est cependant rentré dans l'ordre, ce qui n'est pas le cas en France, où le terrorisme d'extrême gauche est demeuré totalement marginal, mais où les mouvements sociaux échappent périodiquement au contrôle des organisations et... à l'entendement des observateurs. Ils surgissent à l'improviste, se coagulent autour de prétextes apparemment futiles, tandis qu'à d'autres moments la surface reste désespérément calme alors que tout le monde s'attend à des éruptions, pour les saluer ou les dénoncer. Que n'a-t-on pas scruté ainsi tout au long du printemps 1996 la résurgence du mouvement de l'automne 1995 ? Ou glosé sur une rentrée chaude ? La grève des camionneurs avait toutes les caractéristiques de cette étincelle propre à mettre le feu à la paille. Or il n'en a rien été ; le conflit est resté circonscrit à cette catégorie professionnelle ; les manifestations de sympathie ont été limitées. La

longue grève des tramways dans quelques grandes villes de province s'est achevée dans une grande indifférence.

D'un recoin improbable a sonné le réveil. Non seulement hors des appareils, ce qui est de plus en plus courant, mais hors des catégories sociales habituées des revendications, loin des intellectuels abonnés à la pétition. Ce n'est plus la « génération Mitterrand ». Il s'en est fallu de peu que ce soit la « génération Chirac ». Tout se mêle dans cette onde de protestation, le malaise de jeunes qui en ont fini avec l'incertitude des études, mais ne sont pas encore installés ; l'aspiration à la solidarité, l'angoisse face au repli identitaire d'un pays où l'on ne parle plus que de « mondialisation » pour justifier tout et n'importe quoi face à la frilosité des responsables politiques qui se sont laissés imposer par Le Pen les thèmes du débat, qui lui courent après pour freiner l'émergence des électeurs et qui, ce faisant, lui en apportent tous les jours. Les pétitionnaires et les manifestants posent peut-être des questions sans apporter de réponses, au moins eux n'attendent pas « les bonnes questions » du Front national.

Les politiques ont reconquis le haut du pavé et des tribunes. Les cinquante-neuf jeunes réalisateurs qui ont lancé le mouvement sont menacés d'oubli. Mais qu'importe ; il leur reste le mérite d'avoir tendu un miroir à une société qui n'osait plus se regarder en face. Pour des cinéastes, ce n'est pas tellement insolite.

Daniel Vernet

Le droit social en question

par Antoine Jeammaud

EXHORTANT les partisans du « socialisme correct » à un « réajustement », Jean Kaspar, ancien dirigeant syndical devenu consultant, dénonce le dramatique conservatisme de toute position de défense des acquis sociaux (*Le Monde* du 28 janvier). Il plaide pour une adaptation des dispositions du code du travail et des conventions collectives « aux réalités nouvelles de l'économie, aux aspirations des salariés et aux problèmes que nous pose l'exclusion ». A défaut d'innover, le plaidoyer incite à souligner une persistante faiblesse de la thèse, ainsi que la difficulté de la tâche d'évaluation qu'elle appelle.

Faiblesse il y a quand on nous convie, au bout du compte, « non pas à de nouvelles révolutions, mais à de nouvelles évolutions culturelles ». Faut-il comprendre que le mal est dans nos têtes, que tout serait affaire de représentations ? Les mises en question du droit du travail feignent trop souvent d'ignorer qu'il est radicalement lié à des phénomènes de domination. D'abord par la nature des rapports de travail qui constituent son objet premier : rapports d'inégalité et de pouvoir qu'il a pour raison d'être, si haut et longtemps proclamée, de modérer. Ensuite parce que son application et son avenir sont objets de luttes - sourdes confrontations ou conflits ouverts - entre acteurs sociaux.

Les mises en question du droit du travail feignent trop souvent d'ignorer qu'il est radicalement lié à des phénomènes de domination

Il est naturel que des patrons, convaincus à raison ou à tort qu'il entrave leur action, s'en prennent aux contraintes qu'imposent et aux coûts qu'induisent ses règles. Qu'ils trouvent le soutien de politiques adhérent à leur vision du monde et convaincus de la légitimité, voire de l'opportunité sociale de leurs aspirations, ne saurait surprendre. Règne universel de la logique du profit oblige ! Mais il est tout aussi naturel que des résistances se manifestent. En premier lieu chez ceux auxquels le droit du travail et ses « acquis » offrent quelques protections et contreparties dans une condition de dépendance trop manifestement requise ou induite par notre système économique pour qu'on ose affirmer qu'elle est affaire de choix individuel.

Est-il inconvenant de rappeler que ce droit est ainsi l'enjeu d'un conflit d'intérêts ? Est-ce demander trop que d'inviter les partisans d'une radicale évolution des règles juridiques à dire clairement quels sont ces intérêts et quelles sont les forces qui se trouvent ainsi confrontées, au lieu de rabâcher l'abstraite opposition des « nécessités de la réforme » et des « conservatismes » ? Non, sans doute, aux yeux de M. Kaspar. Oui, à coup sûr, pour les chantres d'une « flexibilité » accélérée, car leur cause s'appuie sur une opération proprement idéologique.

Parce que c'est à ses effets sur l'emploi que l'on prétend désormais le juger, le droit social se trouve mis en question au nom d'une nécessaire soumission aux impératifs de compétitivité des entreprises dans une « guerre économique mondiale ». Mais aussi d'une exigence de justice entre chômeurs et « privilégiés » pourvus d'un emploi : dans le débat sur les acquis sociaux, ceux-ci et ceux-là paraissent seuls en cause. L'aggravation du chômage est imputée à une mondialisation qui va de soi et à l'insuffisante compétitivité des entreprises établies en France dont le « carcan législatif et réglementaire » ou quelques audaces judiciaires sont rendus responsables. Sans qu'on ose se deman-

der si elle n'est pas aussi le fruit d'une intensification de l'exploitation des « ressources humaines ». Parce qu'il serait absurde de dénoncer dans tout employeur un exploiteur, la domination est devenue anonyme. Innommable, elle est comme évanouie, et a donc cessé d'être la donnée fondamentale de tout débat sur la légitimité et l'avenir du droit du travail. L'irrésistible logique d'un capitalisme planétaire escamote, pourquoi se demander qui elle sert quand il s'agit seulement de dénoncer les méfaits des acquis sociaux et des rigidités d'origine légale ou conventionnelle ?

Admettre que le droit du travail s'inscrit dans des rapports de domination donnerait plus de crédit à sa mise en question. Comprendre ces rapports sociaux, les conflits d'intérêts qui les marquent, est requis pour que tout débat sur la justice ou l'efficacité du droit actuel trouve sens. Une telle tâche relève d'ailleurs de cette « analyse » et de ce « diagnostic sérieux » réclamés par l'actuelle secrétaire générale de la CFDT « pour en finir avec ce serpent de mer des flux de débats sur la flexibilité » (*Le Monde* du 21 janvier). Redoutable tâche, justement, que ce diagnostic !

Depuis l'émergence de la revendication patronale de flexibilité, des juristes ont tenté de repérer, dans le droit du travail, rigidités dénoncées ou soupçonnées oubliées. Puis ce droit a fait l'objet d'évaluations par la commission Mattéoli chargée d'identifier « les obstacles structurels à l'emploi » au temps de la préparation de la loi quinquennale de 1993, par la commission Boissonnat en 1995. Les mérites de ces travaux et de leurs prolongements (les recherches en cours sur la figure du « contrat d'activité ») sont certains ; de même que l'intérêt des évaluations régulières de l'impact des inventions juridiques de la politique de l'emploi (tel le contrat initiative-emploi, créé en 1995).

Une véritable investigation, plus systématique, reste pourtant à entreprendre. Son ambition serait d'éprouver quelques idées de sens commun, afin de comprendre dans quelle mesure et de quelle (s) manière (s) les dispositifs juridiques visant les relations du travail et l'emploi modèrent ou influencent ces rapports et, au-delà, l'économie. Dans la mesure où cette incidence passe par une influence sur des choix d'acteurs, la qualité de la conclusion sera tributaire de connaissances de théorie ou sociologie du droit encore très éparpillées et lacunaires. Nous doutons qu'une mission de diagnostic confiée à « une ou des personnalités compétentes, indépendantes et non partisans » soit en mesure d'enrichir puis de mettre en œuvre ces connaissances. Ses conclusions pourraient tout au plus - ou tout au moins - contraindre les partisans de la flexibilité à préciser et justifier leurs griefs.

Antoine Jeammaud est professeur de droit à l'université de Saint-Étienne

AU COURRIER DU « MONDE »

QUELS « AVANTAGES ACQUIS » ?

Qu'un ex-syndicaliste se fasse applaudir par le monde patronal lorsqu'il aborde, pour les dénoncer, les « avantages acquis » par les salariés, c'est inhabituel, mais dans l'ordre des choses (*Le Monde* des 22 et 28 janvier). La flexibilité du travail et la remise en cause des « avantages acquis » sont des pratiques que les employeurs connaissent déjà bien, et ils ne peuvent qu'approuver chaleureusement si Jean Kaspar les conforte... dans leurs habitudes. Mais quel patron dénoncera les « avantages acquis » par les cadres dirigeants et tous ceux qui peuvent s'enrichir, dans un système économique et mondialement débridé, grâce à de très hauts salaires et de fructueux placements financiers ? (...) L'urgence, pour les salariés, n'est-elle pas dans la reconstruction d'un rapport de forces qui leur serait moins défavorable ? Mais je crains que cette interrogation ne soit, pour Jean Kaspar, l'expression

Paris n'est pas Sofia ?

par Alexandre Lévy

COMMENT prendre parti dans un débat qui à la fois me concerne et m'exclut ? J'aurais aimé, tout comme ces 155 écrivains, me déclarer moi aussi coupable d'avoir hébergé des amis étrangers pour secouer l'opinion publique. Mais je me dois d'annoncer tout de suite que ce n'est pas vrai. Non, je n'ai pas osé héberger des amis étrangers, ni même mes parents depuis que je vis en France, c'est-à-dire depuis 1990. Pour la simple raison qu'on ne m'a jamais donné la possibilité, ni même l'autorisation.

Je ne suis, de surcroît, pas même « un écrivain ou auteur français » dont la signature puisse avoir un quelconque poids médiatique. Non, je suis bulgare. Je n'ai pas le droit de me déclarer contre la loi. Mais c'est tout de même de moi et des miens qu'il est question.

Je suis un ancien sujet d'un défunt régime totalitaire. Cette loi concernant l'hébergement des étrangers m'est donc bien évidemment familière. Lorsque nous recevions des amis français, bien avant la chute du mur de Berlin, mon père avait l'habitude de se rendre dans un bureau poussiéreux du commissariat de police pour déclarer nos deux amis : une collègue professeur et sa fille qui avait mon âge. Avions-nous un lien de parenté ? Étaient-elles contre le régime bulgare ? Nous avions l'habitude et les bons réflexes : nous répondions par la négative à ces questions.

Quant au but de leur visite, il était clair : elles venaient visiter notre beau pays. Peut-être même faisaient-elles partie de ces nombreux sympathisants gauchistes qui avaient l'habitude de se rendre au-

tant en « pèlerinage » qu'en qualité d'« enquêteurs » improvisés dans les pays communistes.

L'enjeu était de taille ! Les deux bonnes femmes de la police s'extasiaient devant l'étrangeté des pré-noms et m'adressaient, lorsque l'ac-compagnais mon père, des regards enjoints et lourds d'allusions quant à mes rapports avec la jeune Française.

Je suis un ancien sujet d'un défunt régime totalitaire. Cette loi concernant l'hébergement des étrangers m'est donc bien évidemment familière

Lorsque leurs vacances étaient terminées, et après avoir sillonné ensemble le tout petit pays qu'est la Bulgarie, nos deux amies repartaient pour la France et mon père retournait signaler leur départ au bureau des étrangers. Avait-elles apprécié leur séjour ? Et le petit jeune, il en est où avec la jeune Française ? Je n'étais pas reparti avec elles, au moins ? Non, c'était une blague, la Bulgarie restait un pays totalitaire et considérait toujours ses sujets comme sa propriété exclusive. Je ne suis parti que beaucoup plus tard, mais toujours avec l'aide de ces deux amies de ma fa-

mille. Depuis, beaucoup de choses ont changé. Ni la Bulgarie ni la France ne sont plus les mêmes. Je ne suis plus moi non plus le même étudiant bulgare, qui, après avoir vécu les révolutions estudiantines qui ont ébranlé le régime communiste, était venu poursuivre ses études à Paris, aidé et accueilli par des amis compréhensifs de longue date. Le provisoire est devenu maintenant définitif : mes amours sont françaises, ma langue d'expression intellectuelle est le français.

Le bulgare et la Bulgarie ne reviennent que dans mes rêves - et ce sont souvent des cauchemars... D'autre part, je suis un des rescapés de cette politique d'immigration en perpétuel durcissement et j'en suis fier. D'autre part, je suis maintenant un pur produit de ce qu'on appelait jadis la francophonie et il m'arrive souvent de représenter mon université - et la France - lors de colloques, de conférences ou dans des publications internationales. Je n'en suis pas moins fier !

Mais je sais que c'est surtout grâce à la sollicitude de mes amis qui m'ont hébergé de longs mois pendant ma première année à l'université que j'ai pu réussir mes études et un début de nouvelle vie en France. Aujourd'hui, je leur suis reconnaissant du fond de mon cœur : sans eux, pour le meilleur ou pour le pire, je ne serais pas là.

Mais cela me donne-t-il le droit de manifester mon indignation devant cette nouvelle loi ? Non, toujours pas. La politique de l'immigration est simple au moins d'un point de vue : on ne demande jamais l'avis des intéressés. Et les auteurs et cinéastes français découvrent aujourd'hui ce que les immigrés

savent depuis toujours : on ne peut impunément inviter et accueillir des étrangers, on ne peut recevoir chez soi des gens, fussent-ils des amis, venant de la « banlieue du monde ».

Cela fait sept ans que je vis en France. Je n'ai jamais pu y inviter mes parents ni des amis. Et pourtant nous travaillons, ma compagne et moi ; nous sommes tous deux enseignants et avons un appartement de 63 m². Mais il nous manque toujours quelque chose, et nous nous voyons privés du droit de recevoir des Bulgares à la maison. Des amis Français nous proposent souvent de les inviter à notre place, mais ils se découragent, tant les démarches sont longues et compliquées. Certains d'entre eux protestent aujourd'hui ; d'autres, complaisants, se taisent et attendent la suite des événements. Comme moi.

Je repense souvent à mon père dans le vieux bureau de la police bulgare. Je revols encore les deux stupides et curieuses bonnes femmes de la police et j'entends encore leurs questions indiscrètes. Où vont loger les Français ? Ont-elles des devises étrangères ?... Nous n'avions qu'un appartement de deux pièces, le vivais avec mes parents qui, eux aussi, étaient enseignants et avaient des revenus plus que modestes. Mais nous avions l'habitude de tout partager et nous avons réussi à maintenir en vie une relation de plus en plus incertaine du temps de la séparation idéologique. Une époque désormais lointaine et révolue...

Alexandre Lévy est étudiant en 3^e cycle (lettres modernes).

La République a besoin de jeunes scientifiques

par Henri-Edouard Audier

QUELLE que soit la sympathie qu'on puisse avoir pour l'article de Luc Bouquiaux (« La République n'a plus besoin de savants », *Le Monde* du 20 février), relatif à la mise à la retraite à soixante-cinq ans des directeurs de recherche du CNRS (Centre national de la recherche scientifique) et de l'Inserm (Institut national de la santé et de la recherche médicale), force est de constater qu'il ne traite pas du problème principal : la recherche française est en passe de connaître une catastrophe de premier ordre.

Si le flux de départs à la retraite des universitaires et des chercheurs va s'accroître d'ici quatre ans, il reste que les années qui viennent risquent d'être fatales si des mesures d'urgence ne sont pas prises pour recruter des jeunes scientifiques. Compte tenu de la pyramide des âges, pour transmettre le savoir et le savoir-faire, il faudrait doubler (au moins temporairement) le flux de recrutement de chercheurs au CNRS et, dans les autres organismes, renforcer le potentiel humain de la recherche universitaire, relancer le recrutement d'ingénieurs et de techniciens, faute de quoi le recouvrement des

générations s'effectuera très mal, entraînant un extraordinaire gâchis.

La situation est encore plus grave en Ile-de-France, où, du fait du déclin technocratique de la Datar (Délegation à l'aménagement du territoire et à l'action régionale) et de choix successifs dictés d'abord par l'électoratisme, une équipe de recherche sur deux fermera inexorablement d'ici dix ans si la politique actuelle se poursuit.

Depuis quatre ans, le nombre des créations annuelles de vrais emplois dans l'Université et la recherche publique a chuté de deux mille. Les suppressions d'emplois d'ingénieurs et de techniciens s'accroissent : cinq cents en 1997 au CNRS et à l'Inserm. Corrélativement, ces choix mettent au chômage des milliers de jeunes docteurs formés et motivés.

Ce pourrissement de la situation peut conduire à tarir le flux de jeunes scientifiques de qualité dont ont besoin nos laboratoires. Les meilleurs étudiants risquent fort de déserter les filières de formation à la recherche alors que d'ici peu d'années nous en aurons besoin pour remplacer les départs massifs à la retraite. C'est aujourd'hui que nous jouons la qualité de notre en-

seignement supérieur et de notre recherche pour le prochain demi-siècle.

Certes, le gouvernement a pris des mesures pour favoriser la mobilité, inciter aux départs à la retraite avant soixante-cinq ans, et il vient précisément de fixer celle-ci au maximum à soixante-cinq ans pour les chercheurs. Ces mesures, je les approuverais si plusieurs conditions étaient remplies. D'abord, qu'elles s'effectuent sur la base du volontariat pour les premières - ce qui ne semble pas en cause pour l'instant. Ensuite, qu'elles soient équitables : pour quoi, et au nom de quelle discrimination, faire partir les directeurs de recherche à soixante-cinq ans et non les professeurs d'université ? Cela représenterait de quoi embaucher deux mille jeunes chercheurs, ingénieurs ou universitaires.

Enfin, et surtout, que ces mesures soient efficaces pour l'emploi et qu'on remplace un départ par au moins un recrutement. Or c'est là où le bât blesse. Non seulement le gouvernement se refuse à créer des emplois dans la recherche, fût-ce en les gageant sur les futurs départs à la retraite qui seront massifs dans peu d'années, mais il veut également utiliser mobilité et dé-

parts anticipés pour comprimer le potentiel humain existant.

Alors, faut-il « tuer les vieux chercheurs » à soixante-cinq ans ? Sûrement pas. D'abord parce que beaucoup gardent tout l'enthousiasme, la volonté et la capacité pour continuer à chercher. Aussi, parce qu'ils sont indispensables pour aider à la formation des jeunes et transmettre le savoir dans les années qui viennent. Il est sûrement possible d'aménager une « retraite active » et de négocier un cadre légal pour ce faire, dans la mesure où le coût en est nul.

Dans son article, Luc Bouquiaux montre toute l'abnégation, le bénévolat voire l'apostolat que contient la carrière de nombreux chercheurs. Mais alors, pourquoi arrêter à soixante-cinq ans cette attitude altruiste ? Si l'enjeu majeur pour la recherche française, c'est le recrutement de nombreux jeunes de qualité, voilà une bataille intéressante et décisive que jeunes, moyens et vieux devraient mener ensemble. Il y a même urgence.

Henri-Edouard Audier est directeur de laboratoire à l'Ecole polytechnique et élu au conseil d'administration du CNRS.



RENCONTREZ LE NOUVEAU GOUVERNEMENT ET REDECouvrez LA ROUMANIE !

LA ROUMANIE A ACHIEVÉ DÉFINITIVEMENT SON PROCESSUS DÉMOCRATIQUE LORS DES DERNIÈRES ÉLECTIONS LÉGISLATIVES ET PRÉSIDENTIELLES. AVEC DES AUTORITÉS QUI BÉNÉFICIENT DESORMAIS D'UN SOUTIEN CONSIDÉRABLE DE LA COMMUNAUTÉ INTERNATIONALE, LA ROUMANIE, DEUXIÈME MARCHÉ D'EUROPE CENTRALE, EST DEVENUE UNE PLACE EXCEPTIONNELLE POUR LE COMMERCE, LES ÉCHANGES ET L'INVESTISSEMENT. LE PRÉSIDENT DE LA ROUMANIE M. E. CONSTANTINESCU, LE PREMIER MINISTRE, M. V. CIORBEA ET LE GOUVERNEMENT DE ROUMANIE VOUS INVITENT À PARTICIPER AU PROCHAIN

CRANS MONTANA FORUM A BUCAREST - OU VOUS RENCONTREZ PERSONNELLEMENT LES NOUVEAUX DIRIGEANTS ET LES HOMMES ET FEMMES D'AFFAIRES DE ROUMANIE - 20 AU 23 MARS 1997

INFORMATIONS ET INSCRIPTION : FORUM DE CRANS MONTANA, 3 COURS DE RIVE CH-1204 GENEVE. TEL. : 4122.31.0935 - FAX : 4122.31.0995 - INTERNET: <http://www.cmf.ch>

051 71 47

PÉTROLE Elf Aquitaine a annoncé, mercredi 26 février, une progression de 40 % de son bénéfice en 1996, qui atteint 7 milliards de francs. Le chiffre d'affaires progresse de

11 %, à 232,7 milliards. Cédant à la mode américaine du rachat d'actions, son PDG, Philippe Jaffré, s'est endetté de 5 milliards de francs pour racheter 4,5 % de son capital, faisant passer

son ratio d'endettement de 30 % à 37 %. ● D'ICI À 2005, M. Jaffré s'est fixé pour objectif de transformer Elf en « entreprise mondiale ». ● L'EXPLORATION-PRODUCTION est un sec-

teur en plein développement, dans lequel Elf estime avoir d'ores et déjà la taille suffisante, mais le raffinage, déficitaire, lui pose problème. ● ELF-ATOCHER, filiale spécialisée dans la

chimie, devra en revanche procéder à des acquisitions pour se développer. Dans la pharmacie, Sanofi doit se rapprocher d'autres laboratoires s'il veut accéder à la dimension critique.

Le gouvernement japonais de sociétés holdings, inter

Philippe Jaffré veut remettre Elf Aquitaine sur les rails de la croissance

Aux commandes depuis trois ans et demi, le PDG du groupe souhaite se renforcer hors d'Europe. Il veut hisser chaque métier de l'entreprise parmi les dix premiers mondiaux par croissance interne dans le pétrole, par acquisition pour la chimie et par fusion dans la pharmacie

UNE ANNÉE record pour Shell, Exxon et BP, une progression très forte pour Total et Chevron : 1996 restera comme l'une des années les plus fastes de l'histoire de l'industrie pétrolière, portée par la flambée de plus de 50 % des cours du baril. Dans cet environnement, Elf Aquitaine a annoncé mercredi 26 février une hausse de 40 % de son résultat à 7 milliards de francs pour un chiffre d'affaires en progression de 11,7 % à 232,7 milliards de francs. La compagnie pétrolière confirme ainsi sa place de première entreprise industrielle française par les bénéfices.

La meilleure performance du huitième pétrolier mondial reste toujours les 10,6 milliards de francs dégagés en 1990. Aux commandes depuis trois ans et demi, Philippe Jaffré s'affirme néanmoins « résolument optimiste », car l'entreprise pétrolière, chimique et pharmaceutique « a retrouvé dans presque toutes ses activités le chemin d'une croissance rentable ». Après les années de recentrage, le groupe peut à nouveau reprendre le chemin de l'expansion. Jugeant Elf trop européenne, car elle opère pour les trois quarts sur le Vieux Continent, son patron entend la transformer d'ici à 2005 en une « entreprise mondiale » réalisant 60 % de ses activités en Europe et 40 % en Amérique, en Asie et en Afrique. Simultanément, il veut hisser chaque métier parmi les dix premiers mondiaux par croissance interne dans le pétrole, par acquisition pour la chimie et par fusion dans la pharmacie.

Comme pour tous les pétroliers européens, le point noir d'Elf reste le raffinage et la distribution, en raison des surcapacités. Les plans de restructuration se succèdent sans pour autant redresser la situation. « Le surinvestissement dans le raffinage a été une erreur stratégique. Redresser ce genre d'erreur prend du temps », déplore Philippe Jaffré en évoquant l'action de son prédécesseur, Loïk Le Floch-Prigent. Face à cette situation, il vient de durcir le ton et menace de

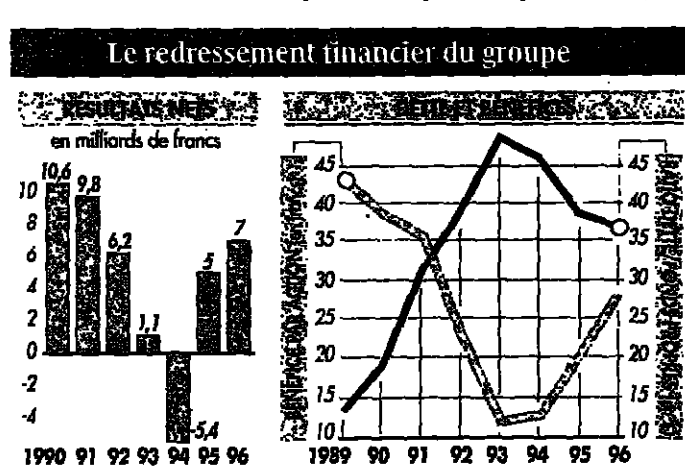
fermer dans cinq ans les trois raffineries françaises - Grandpuits (Seine-et-Marne), Donges (Loire Atlantique) et Feyzin (Rhône) - si elles restent déficitaires. Un discours en ce sens tenu à Grandpuits le 31 janvier à désarçonné le personnel. « Je leur ai dit qu'il fallait équilibrer les comptes et ne pas investir plus que ce que l'on gagne. Nous pouvons le faire », explique le PDG d'Elf, qui ajoute : « Dans cette conjoncture, nous avons quand même de la chance, car nos raffineries n'ont pas besoin d'investissements importants dans les cinq ans qui viennent. » Cependant, rien ne dit que les installations françaises seront conservées au-delà de cette période. Hors des frontières, Elf, déjà présent dans le capital de l'espagnol Cepsa, dont les équipements sont performants, s'apprête à démarrer la raffinerie ultra-moderne de Leuna dans l'ex-Allemagne de l'Est. Dans l'immédiat, c'est le statu quo, car Elf, acteur de taille moyenne en Europe comme Total ou Agip, ne peut influencer sur le marché.

Dans la distribution, la situation n'est guère plus encourageante. « Là aussi, je tiens un discours qui peut paraître dur, mais somme toute assez banal », reconnaît M. Jaffré. « Elf n'est pas chargé d'assurer ce que nous ne pouvons pas faire nous-mêmes ».

Les Russes se retirent de la raffinerie de Leuna

« Nous avons dû reprendre les 24 % détenus par les Russes car ils n'ont pas pu payer. Notre participation est remontée de 43 % à 66 % », annonce le PDG d'Elf en évoquant la raffinerie de Leuna, en Allemagne. Présenté comme l'investissement industriel franco-allemand le plus significatif, ce dossier, en réalité très difficile, fut le premier qu'a eu à traiter Philippe Jaffré en arrivant à la tête du groupe pétrolier. Négocié par son prédécesseur, ce projet, actuellement en voie d'achèvement, vise à construire une raffinerie d'une capacité de 10 millions de tonnes par an dans l'ex-Allemagne de l'Est. L'investissement, estimé à plus de 6 milliards de deutschemarks (près de 20 milliards de francs), est mené par Elf en association avec Thyssen (33 % du capital).

L'objectif de Philippe Jaffré était pourtant de faire descendre sa participation sous les 50 %. Cet objectif fut atteint par la cession de 24 % du capital à trois sociétés pétrolières russes, Rosneft, Surgutneftegaz et Megioneftegaz. Leur défection oblige Elf à rechercher de nouveaux partenaires.



L'augmentation de l'endettement d'Elf au début des années 90 s'est accompagnée d'un effondrement du bénéfice par action.

vice public de la distribution de carburants en France », affirme-t-il quand ses interlocuteurs évoquent les fermetures de stations-service. « Notre réseau de distribution doit être normalement rentable. » Cette mise sous pression n'a d'autre but que de rappeler l'objectif assigné aux dirigeants d'Elf Antar France, la filiale raffinage-distribution, de revenir à l'équilibre à la fin de 1998. Cette politique visant à rendre chaque pôle d'activité rentable et capable de s'autofinancer

rencontre l'hostilité des syndicats. La CGT demande au groupe d'aller les maillons les plus faibles, actuellement le raffinage-distribution, à investir pour préparer l'avenir.

DOUBLEMENT DE LA PRODUCTION

En exploration-production, les perspectives sont en revanche porteuses : un doublement de la production en dix ans fera passer Elf à 2 millions de barils/jour. Le groupe français espère trouver une troisième région de forage venant s'ajouter aux implantations traditionnelles que sont l'Afrique et la Mer du Nord. Il mène pour cela des prospections en Amérique latine et dans la mer Caspienne, en Azerbaïdjan. « Nous pouvons espérer que vers 2005, 10 à 15 % de la production viendra de nouvelles zones ».

Le groupe attend la levée des sanctions de l'ONU pour signer un contrat avec l'Irak. Mais concernant un éventuel retour en Algérie, il n'est pas pour tout de suite : « Nous regardons ce pays où nous sommes présents via Cepsa. Si nous y retournons, ce ne sera pas pour faire un « coup politique ». Dans le gaz, le groupe vient d'annoncer « deux importantes découvertes en

mer », sur le plateau continental hollandais, qui représentent respectivement un potentiel de production de 3 millions de mètres cubes/jour et 1,4 million de mètres cubes/jour. Parallèlement, Elf s'apprête à concrétiser un de ses vieux projets en s'associant à Gaz de France dans l'exploitation et la distribution (Le Monde du 6 février).

D'ores et déjà, le pétrolier estime avoir la dimension nécessaire pour être un opérateur important dans l'exploration-production : « Le problème de la taille critique ne se pose pas sur les cinq à huit ans à venir. » En revanche, la taille est bien au centre des débats concernant la pharmacie et la chimie. Treizième chimiste mondial, Elf Atochem développe depuis longtemps, sous la houlette de son président Jacques Puéchal, une stratégie visant à se concentrer sur les activités très spécialisées, comme les plastiques et les adhésifs, plus rentables que la chimie de base. « Dans la chimie de spécialités, Elf Atochem consacrera quelques milliards de francs par an aux investissements internes et aux acquisitions. Maintenant, si une très belle opportunité de croissance externe se présente, nous aurons les moyens de la saisir », pronostique Philippe Jaffré. Ces opportunités se trouveraient aux États-Unis et l'investissement oscillerait entre 10 et 20 milliards de francs.

PARTENARIAT POUR SANOFI

L'échelle est tout autre dans la pharmacie. Sanofi doit doubler sa taille pour rester dans la course, ce qui représente un investissement de près de 60 milliards de francs que sa maison mère ne peut pas financer seule. D'où l'annonce faite en décembre de rechercher un partenaire pour le vingt-troisième pharmacien mondial. Ce revirement rend perplexes la CFDT, qui s'interroge sur l'existence d'une véritable stratégie : un mois auparavant, le plan présenté au comité de groupe sur la période 1997-2000 maintenait le laboratoire présidé par Jean-François Dehecq dans le

giron d'Elf. « Nous avons attendu de connaître les résultats des études sur le Clapdogrel, ce nouveau traitement contre la thrombose, pour annoncer que nous pourrions accepter de perdre la majorité dans Sanofi tout en restant actionnaire de référence », lui répond Philippe Jaffré. Jean-François Dehecq souhaite une fusion en deux temps. Tout d'abord en Europe, pour renforcer sa présence, ensuite aux États-Unis, où la part de marché de Sanofi atteint à peine 1,4 %.

Ce revirement a eu des effets positifs immédiats sur les cours des titres Elf et Sanofi. « Le cours instantané de l'action n'est pas ma boussole. Je m'attache au résultat net par action. L'évolution du cours dépend de son amélioration », affirme Philippe Jaffré, dont l'attachement aux performances financières et boursières est pourtant connu. « Le redressement prend du temps, conclut-il en invoquant une fois de plus le bilan de son prédécesseur. Quand on raconte des colémbredaines pendant des années, les investisseurs ne vous croient plus. Il faut du temps pour rétablir la confiance. »

Dominique Gallois

Les pertes du groupe textile DMC entraînent le départ de Julien Charlier

LE GROUPE textile DMC (Dollfus Mieg & Cie) tourne une page de son histoire : Julien Charlier, le patron emblématique du numéro un français du textile depuis 1981, s'en va. À l'issue du conseil d'administration du groupe, mardi 25 février, il a annoncé sa démission de la présidence du conseil de surveillance. Michel Renault, directeur général du Crédit lyonnais et vice-président du conseil de surveillance lui succède.

ACTIONNAIRES LASSÉS

Le départ de Julien Charlier marque la prise de pouvoir des actionnaires, lassés de la lente dérive du groupe textile. Malgré les annonces successives de redressement, DMC a encore enregistré en 1996 une perte nette de 592 millions de francs - dont un déficit du résultat courant de 338 millions - contre un bénéfice de 1 million en 1995. Son chiffre d'affaires a baissé de 12,6 % à 6,2 milliards de francs.

Divers plans de restructuration ont été annoncés depuis 1994 chez DMC pour redresser la situation. Mais M. Charlier, qui n'avait jamais réellement abandonné les rênes du groupe, les a toujours bloqués. En 1995, il obtenait le départ du Britannique David Suddens de la présidence du conseil de surveillance pour débaucher son successeur, Jacques Boubal. Cette fois-ci, les actionnaires, essentiellement des institutionnels français aux côtés du groupe chinois de Hongkong China Dyeing Works, ont décidé de résister.

Cette remise en ordre de la direction devrait s'accompagner d'une très forte restructuration de DMC, qui ne s'est, pour l'instant, séparée de quelques activités, dont Des-camps en 1996. Le groupe prévoit, cette année, de transférer une partie de sa production hors Europe et de se recentrer sur le fil et la distribution en Europe. Une provision exceptionnelle de 282 millions a été constituée, notamment pour fermer trois usines en Europe et supprimer 1 400 emplois. DMC, peu endémé, espère retrouver un bénéfice d'exploitation à partir de 1998.

Martine Orange

La mode anglo-saxonne des rachats d'actions débarque en France

QUAND Philippe Jaffré est arrivé à la tête d'Elf en 1993, l'ennemi à abattre, c'était la dette, accumulée par son prédécesseur Loïk Le Floch-Prigent. Aujourd'hui, M. Jaf-

ANALYSE

L'opération améliore le résultat par action au profit des actionnaires

fré fait marche arrière. En novembre 1996, il s'est réendetté de 5 milliards de francs, faisant bondir son ratio d'endettement de 30 à 37 %, pour racheter à l'État 4,5 % du capital de sa propre entreprise. Ennemie d'hier, la dette est devenue intéressante en période de faibles taux d'intérêt. Les entreprises ont avantage à s'endetter à

moindre coût pour racheter leurs actions : le bénéfice est quasi identique, mais les actionnaires sont moins nombreux à se le partager.

« Une telle opération, fréquente outre-Atlantique, améliore le résultat par action au profit des actionnaires. Nous sommes la première grande entreprise française à avoir osé le faire », se vante Philippe Jaffré. Jusqu'à présent, seules des entreprises en mal d'investissements ou à la trésorerie piétinatoire, comme les sociétés de capital-risque Siparex, Ili et Cerus, holding française de l'homme d'affaires italien Carlo De Benedetti qui a cédé sa participation de 28 % dans Valeo, ont décidé en 1996 de rendre leurs liquidités à leurs actionnaires. Paribas a de facto gelé une partie de ses actions en ne revendant pas les 8,9 % de son capital que recelait la Compagnie de navigation mûrte.

L'initiative de M. Jaffré est différente, car il ne se contente pas de rendre sa trésorerie inemployée ou de ne pas vendre des actions acquises par contingence. Il s'endette volontairement. Dans le même esprit, il refuse depuis l'année dernière de verser son dividende en actions pour ne pas diluer le bénéfice par action. Ces initiatives sont logiques dans la mesure où les entreprises françaises, fortement endettées, ont selon l'OCDE, un ratio quasi identiques à leurs concurrents anglo-saxons (Le Monde du 14 février). Le patron de Schneider, Didier Pineau-Valencienne veut lui aussi racheter ses actions. Obsédés par leurs actionnaires, les patrons français n'utilisent pas la Bourse pour lever des capitaux, malgré le niveau élevé de la bourse de Paris. Ils prévoient, comme Danone, de financer leur

développement futur sans faire appel au marché.

Outre-Atlantique et outre-Manche, il ne se passe pas un jour sans qu'une entreprise annonce un rachat massif d'actions. Le géant américain de la pharmacie Merck a annoncé, mardi 26 février, qu'il allait racheter pour 5 milliards de dollars ses propres actions, tandis que la banque britannique Barclays a annoncé mercredi 26 février qu'elle allait racheter jusqu'à 1,7 % de son capital. Selon l'agence Securities Data, les entreprises ont annoncé en 1996, 176 milliards de dollars de rachats d'actions contre 99 milliards l'année précédente. Toutefois, les entreprises privilégiées souvent l'effet d'annonce, pour faire monter leur cours de bourse et étaler leurs rachats d'actions sur plusieurs années. Les programmes de rachats effectués à

100 % n'ont atteint en 1996 que 30,8 milliards de dollars contre 29,3 milliards en 1995. Selon la banque d'affaires JP Morgan interrogée par le Wall Street Journal, depuis huit ans, les entreprises ont toutefois réalisé 85 % des rachats d'actions annoncés.

Curieusement, ces programmes n'entraînent pas une diminution du nombre d'actions en circulation à Wall Street : les actions annulées sont largement compensées par les actions créées dans le cadre des programmes de stock-options, à l'image de McDonalds et de Microsoft, qui a racheté en Bourse 134 millions d'actions depuis 1990 mais en a créé 336 millions pour ses salariés. Il ne faut pas croire non plus que les entreprises américaines assèchent imprudemment leur trésorerie. Microsoft détiendrait pour sa part 9,2 milliards de dollars de cash, soit l'équivalent de son chiffre d'affaires annuel. IBM a certes dépensé 10,7 milliards de dollars de rachats d'actions depuis deux ans mais sa trésorerie s'élevait fin 1996 à 8,1 milliards de dollars contre 7,7 un an plus tôt. General Motors va racheter 2,5 milliards de dollars d'actions, mais l'entreprise disposait fin 1996 de 17 milliards de dollars de liquidités, soit 96 milliards de francs ou 3,3 fois la valeur de Renault. En revanche, selon l'hebdomadaire Business Week, Ford ne possède pas les 7 milliards de dollars qu'elle veut avoir pour faire face aux années de vaches maigres. Un rachat d'actions cette année est donc peu probable. Les entreprises anglo-saxons savent donc faire preuve de sagesse industrielle.

Virginie Malingre

Arnaud Leparmentier

L'équipementier Valeo veut réaliser la moitié de ses ventes hors d'Europe

« J'AI L'OBSESSION des volumes », martèle Noël Goutard, PDG de Valeo. « C'est l'arme absolue contre la forte concurrence créée par la surcapacité mondiale d'usines automobiles. » En 1996, le chiffre d'affaires du premier équipementier automobile français a encore progressé, de 14,4 %, pour atteindre 28,87 milliards de francs, et son résultat net, de 18,8 %, à 1,2 milliard. Autant que ce que les analystes boursiers prévoient pour PSA Peugeot-Citroën, dont les ventes sont pourtant six fois supérieures.

« Nous devons croire par la mondialisation et par les acquisitions », développe Noël Goutard. L'objectif est de réaliser 50 % du chiffre d'affaires

du groupe hors de l'Europe d'ici cinq ans, contre 21 % en 1996. Et d'afficher plus de 40 milliards de francs de ventes à l'horizon 2000. « La seconde obsession » de Noël Goutard est de faire des économies d'échelle en spécialisant ses implantations industrielles, qui sont modernisées et agrandies. Pour 1997 et 1998, Valeo investira 6 milliards de francs à cette tâche. « Grâce à la croissance de nos volumes, nous n'envisageons aucune fermeture parmi nos soixante-deux usines en Europe (dont vingt-sept en France) », précise M. Goutard. Les effectifs, qui ont crû de 10 %, à 32 600 personnes en 1996, devraient rester stables en 1997. Le

but est d'accélérer la croissance de la productivité. « De 5,8 % en 1996, elle a été insuffisante. Nous devrions être capable d'atteindre 10 % par an. »

Entre 1991 et 1996, la capitalisation boursière de Valeo a plus que triplé, passant de 7 à 22,4 milliards de francs. En 1996, quand Cerus, la holding française de Carlo De Benedetti, cherchait à céder sa participation de 27,4 % dans Valeo, les plus grands équipementiers mondiaux, à commencer par le numéro un Delphi (filiale de General Motors), ont fait connaître leur intérêt. Face à l'opposition sans appel de PSA et Renault, les deux principaux clients de Valeo, c'est finalement la

CGIP qui en est devenue le principal actionnaire, avec 20 % de son capital.

L'opération, selon Noël Goutard, ne change rien à la stratégie du groupe. Un élément a, en tout cas, changé : la politique de dividende. En 1995, le groupe avait distribué à ses actionnaires 18 % de ses bénéfices nets ; cette année le chiffre se monte à 20 %, dont une partie par anticipation en novembre. « C'était une année particulière. Notre rythme dans l'avenir sera plutôt de distribuer 33 % de notre profit », précise Noël Goutard. Cela reste beaucoup plus qu'auparavant.

Le gouvernement japonais autorise la création de sociétés holdings, interdites depuis la guerre

Les fusions et les transferts financiers entre filiales seront facilités

Afin de rendre le capitalisme nippon plus flexible et de faciliter la gestion des firmes, le gouvernement Hashimoto vient d'autoriser la

création de sociétés holdings. Elles avaient été interdites à la fin de la guerre par les Américains, qui voulaient démanteler les quatre conglomérats (zaibatsu), piliers de la puissance écono-

mique de l'empire japonais d'avant-guerre. Des limites de taille sont toutefois maintenues.

TOKYO

Les partis de la majorité ont adopté, mardi 25 février, une réforme de la loi anti-monopole qui lève les interdictions frappant les sociétés holdings. Un projet de loi devrait être présenté au Parlement le 11 mars afin de permettre l'entrée en vigueur des nouvelles dispositions en janvier 1998. Aux termes de l'accord intervenu entre les trois partis formant l'alliance gouvernementale, la création de sociétés holdings ne serait soumise à aucune obligation de déclaration préalable si leur capital est inférieur à 300 milliards de yens (15 milliards de francs). Un contrôle renforcé sera en revanche exercé sur les sociétés dont la capitalisation dépasse 15 000 milliards de yens afin d'éviter la reconstitution des conglomérats (zaibatsu) d'avant-guerre. Dé-

mantelés en 1947 par l'occupant américain, les quatre grands zaibatsu contrôlaient plus de la moitié des ressources financières nationales.

La liberté de création des sociétés holdings s'inscrit dans la politique de déréglementation poursuivie par le gouvernement Hashimoto. Elle devrait donner plus de flexibilité aux entreprises en leur permettant de former des réseaux d'alliance plus larges, de fusionner des filiales et d'introduire plus de souplesse dans les relations de travail. Le Nikkeiren, organisation patronale chargée des relations de travail dans l'entreprise, et la plus grande centrale syndicale, Rengo, ont donné leur accord de principe au projet, se réservant de négocier des modifications de la législation du

travail afin de garantir les droits des syndicats. Constitué dans le cadre de l'entreprise (et non d'une branche ou d'un secteur industriel), ceux-ci risquent de perdre leur force en cas de scission de l'entreprise.

LIBÉRALISATION NÉCESSAIRE

La plupart des économistes soulignent la nécessité d'une libéralisation destinée à redonner son dynamisme à l'appareil productif en permettant de casser des grandes unités inefficaces en petites unités regroupées sous le « parapluie » d'une holding. Une structure de holding était déjà de facto en vigueur dans la gestion des grandes maisons de commerce dont les différents départements ont une gestion financière autonome. Les secteurs du raffinage, de la production

métallurgique et, en particulier, les banques confrontées au « big bang », version nipponne du système financier annoncé par le premier ministre, sont concernés au premier chef par cette libéralisation. C'est aussi le cas des géants de la distribution.

Les milieux d'affaires font valoir que cette réforme n'aura de sens que si la fiscalité des entreprises est réaménagée. Ils regrettent en outre les restrictions qui demeurent dans le cas de création d'entités de grande taille. Des économistes vont valoir que, en raison des prises de participation croisées dans les grands groupes japonais, la création de sociétés holdings pourra avoir pour conséquence d'obscurcir davantage le marché boursier.

Philippe Pons

Les syndicats bancaires veulent négocier l'organisation du travail

CONSCIENTS que le décret du 31 mars 1937, qui régit l'organisation du travail dans les banques, n'a jamais été aussi menacé, les syndicats tentent de prendre les devants pour en sauver quelques bribes. Les cinq fédérations syndicales de la banque (CPDT, CGT, FO, CFTC, SNB) se sont ainsi déclarées, mardi 25 février, « prêtes pour renouer le décret », à condition que cela s'accompagne de contreparties en termes d'emploi et de réduction du temps de travail.

Depuis plusieurs années, les banques s'acharnent pour obtenir l'abrogation de ce texte très contraignant. Du fait du décret de 1937, il est en effet impossible d'ouvrir une même agence plus de cinq jours par semaine et de modifier les horaires d'ouverture – moins de huit heures par jour – d'un jour à l'autre. Pas question

donc d'ouvrir une agence du lundi au samedi, ou de 9 heures à 19 heures, ni même de faire une « nocturne » comme le font d'autres commerçants. Seuls peuvent le faire, dans une certaine mesure, les établissements non assujettis au décret de 1937, comme La Poste, le Crédit agricole ou les Caisses d'épargne.

Longtemps ignorées ou enterrées par les pouvoirs publics, les revendications des banques semblent enfin avoir leur appui. Le ministre de l'économie et des finances, Jean Arthuis, considère aujourd'hui la réforme du décret de 1937 comme une « priorité » de la réforme du secteur bancaire, jugeant le décret « destructeur en termes d'emplois, contraire aux souhaits des consommateurs et à l'origine de distorsions injustifiées de concurrence ».

Les banques espèrent en outre

pouvoir bientôt appuyer leurs revendications sur un arrêt que le Conseil d'Etat doit rendre avant la fin du trimestre sur le décret de 1937, suite à un recours formulé par l'Association française des banques (AFB). Le conseil de la concurrence a déjà souligné, à l'occasion d'un avis rendu sur les services financiers de La Poste, les distorsions de concurrence induites par ce texte.

Craignant que le décret soit modifié sans véritable concertation, les syndicats veulent donc reprendre la main, et les négociations, afin d'obtenir un texte qui définisse « la « normalité » des horaires, des conditions de travail et du principe de deux jours fixes de repos consécutifs, dont le dimanche », suggère l'intersyndicale, les dérogations étant « encadrées par l'obligation de négocier et de conclure des accords collec-

tifs ». L'AFB, qui avait longtemps négocié avec les syndicats bancaires en 1994 pour tenter de rénover le texte, s'est jusqu'à présent montrée très fermée à une réouverture des discussions. D'autant que plusieurs établissements, dont le Crédit lyonnais, sont déjà parvenus à négocier des accords d'entreprise pour déroger à la règle. Sollicitée par le ministre du travail, l'Association a toutefois accepté qu'une commission paritaire mixte AFB-syndicats se tienne le 7 mars, avec un représentant du ministre, pour tenter de réamorcer le débat.

DISCUSSIONS ÉLARGIES

Les syndicats bancaires, eux, souhaitent surtout que des négociations s'ouvrent au niveau de l'Association française des établissements de crédit et entreprises d'investissement, l'Afeci, qui élargit le cercle de l'AFB aux réseaux mutualistes et coopératifs ainsi qu'aux caisses d'épargne.

Ils souhaitent même intégrer La Poste et la grande distribution aux discussions. Le « décret rénové » définirait ainsi des règles « communes à l'ensemble des réseaux bancaires » et couvrirait « toute la profession ». « C'est oublier que l'Afeci n'a aucune attribution en matière de négociation sociale et peut difficilement en avoir, ne serait-ce que parce que les salariés du Crédit agricole ne sont pas soumis au même code du travail que ceux des banques », explique un banquier. Et surtout, la « banque verte » ou La Poste semblait peu disposée à entrer dans de telles négociations.

Sophie Fay

Les incertitudes sur la monnaie unique pèsent sur la lire

LES INCERTITUDES concernant l'avenir de l'union monétaire commencent à faire sentir leurs effets déstabilisateurs sur les marchés financiers européens. La lire est tombée, mercredi matin 26 février, jusqu'à 999 liras pour un deutschemark, son cours le plus bas depuis son retour, au mois de novembre, dans le Système monétaire européen (SME).

Depuis le début de l'année 1996, les gestionnaires internationaux avaient massivement investi sur les places financières du Sud, avec la conviction que les efforts de rigueur budgétaire engagés dans ces pays allaient leur permettre de participer dès l'origine à la zone euro. Cet optimisme a permis à l'écart de taux à long terme entre l'Italie et l'Allemagne de revenir de 4,8 %, début 1996, à un plus bas niveau de 1,49 % à la mi-janvier 1997. Mais, depuis quelques jours, il s'est élargi à nouveau. Il s'inscrivait à 1,7 % mercredi matin.

Les marchés financiers italiens sont d'abord affectés par les incertitudes sur la capacité du président du

conseil, Romano Prodi, à faire adopter de nouvelles mesures de restrictions budgétaires. Mais ils souffrent, paradoxalement, plus encore, des difficultés économiques de l'Allemagne. En raison de la montée du chômage outre-Rhin, Bonn éprouvera de grandes difficultés à respecter les critères de déficit et de dette publics fixés par le traité de Maastricht. Du coup, les opérateurs, qui imaginent mal comment l'union monétaire pourrait être créée sans l'Allemagne, doutent du lancement de l'euro dès le 1^{er} janvier 1999. La baromètre établi par le quotidien économique allemand Handelsblatt, qui mesure la confiance des milieux financiers internationaux dans la réalisation de la monnaie unique, a enregistré au mois de février sa première baisse depuis sa création, en août 1996 : 73 % des établissements interrogés croient désormais à la naissance de la monnaie unique européenne à la date prévue, contre 79 % en janvier.

Pierre-Antoine Delhommais

Carrefour va poursuivre ses investissements à l'étranger

EN 1996, Carrefour a réalisé près de 60 % de ses ventes en France, mais l'Hexagone n'a contribué que pour 40 % aux bénéfices du groupe. Désormais classique, cette répartition reflète bien le contexte auquel est confrontée la grande distribution française : un marché national bridé par les contraintes qu'impose l'Etat au nom de la défense du petit commerce et de l'environnement, mais une multiplication des opportunités aux quatre coins de la planète, au fur et à mesure que s'améliore le pouvoir d'achat dans les pays émergents. « En 1997, le nombre des ouvertures de magasins dans le monde sera encore supérieur aux trente de l'an dernier », prévoit Daniel Bernard, le PDG de Carrefour.

Cette stratégie de croissance lui a permis, en 1996, d'améliorer les bénéfices du groupe de 20,4 %, à 3,2 milliards de francs (résultat net courant, part du groupe), pour un chiffre d'affaires en hausse de 7,1 % à 154,9 milliards. Engagée en 1992, un an après le rachat d'Euro-marché, la mondialisation du groupe Carrefour s'est faite à marche forcée. Au Mexique, treize magasins ont été ouverts en deux ans et demi et le rythme des ouvertures at-

teint six à sept par an au Brésil, qui compte déjà 44 points de vente. Au total, les effectifs de Carrefour en France (53 200 personnes) sont depuis deux ans inférieurs à ceux qu'il emploie dans le reste du monde (56 100).

Après Hongkong, la Thaïlande et la Corée du sud, où Carrefour s'est implanté en 1996, ce sont la Pologne, Singapour et l'Indonésie qui verront arriver cette année des enseignes Carrefour dans leurs grandes agglomérations. « Nous sommes désormais les plus mondiaux des groupes d'hypermarchés », assure M. Bernard. Mais partout, la concurrence est féroce. Carrefour doit affronter tant les distributeurs locaux – indonésiens, argentins ou mexicains – que les groupes européens comme le néerlandais Ahold et américains, comme Wal-Mart.

HYPERMARCHÉ À LA FRANÇAISE

Même quand on peut envoyer chaque année une centaine de cadres français reconstruire l'ambiance d'un hypermarché « à la française » à l'autre bout de la terre, rien ne vaut pourtant de solide positions dans l'Hexagone. « Pour se situer à un niveau notable

au plan mondial, il faut être fort chez soi », souligne M. Bernard. Pour maintenir ses performances financières qui en font l'un des chouchous de la Bourse – le titre a gagné 70 % en 1996, et 5,4 % depuis le début de l'année – Carrefour doit comme ses concurrents améliorer sans cesse l'accueil et le confort de ses magasins, mais aussi grandir pour faire baisser ses coûts, notamment d'approvisionnement.

Où, la période actuelle se révèle plutôt décevante. En 1996, sans y être invité, Carrefour est entré au capital du groupe Cora, dont il détient 41,4 %, acquis pour 3,1 milliards de francs. Cette opération, réalisée au mois de décembre, a été particulièrement appréciée par le marché. Un grand nombre d'analystes de la place continue donc de recommander Carrefour à l'achat, estimant que cette valeur n'est pas surévaluée, malgré son prix (3 558 francs le 25 février).

Pourtant, cet investissement n'a qu'à moitié satisfait Carrefour. Faute de pouvoir prendre le contrôle total de Cora, « nous n'avons pas pu mettre en place les synergies que nous souhaitions », reconnaît M. Bernard. Aussi le groupe a-t-il préféré dévaloriser de

1,3 milliard de francs sa participation dans Cora dans ses comptes. Autre source de contrariété pour M. Bernard : alors que le gel des grandes surfaces se poursuit, Carrefour et ses concurrents cherchent à se développer à partir de leurs implantations existantes, en les agrandissant et en les rendant plus attractives. Toutes choses auxquelles le gouvernement avait fait mine de ne plus trouver à redire, afin de laisser une marge de respiration aux distributeurs.

« Les pouvoirs publics nous avaient promis que la modernisation de nos installations serait facilitée. Mais pour l'instant, nous sommes un peu déçus des premiers résultats », indique M. Bernard. Malgré cela, et bien que rien n'annonce le retour prochain d'une consommation euphorique en France, les analystes restent confiants. Emeric Prétaubert, de la Banque du Louvre, estime comme plusieurs de ses confrères que le bénéfice par action de Carrefour pourrait continuer à progresser de l'ordre de 20 % par an pour les cinq prochaines années.

François Bostnavarion et Anne-Marie Rocco

Les puces-mémoires font plonger l'électronique sud-coréenne

SAMSUNG ELECTRONICS, LG Semicon et Hyundai Electronics, les trois principaux fabricants sud-coréens de semi-conducteurs, ont accusé en 1996 des reculs de leurs ventes (entre -1,9 % et -19 %) et de fortes chutes de leurs bénéfices (entre -88 % et -93,4 %), n'évitant les pertes que grâce à des modifications comptables.

Les trois groupes accusent les baisses de prix des mémoires DRAM, ces puces largement utilisées dans les ordinateurs : une DRAM d'une capacité de 16 mégabits se vend 5 dollars, contre 50 dollars à l'été 1995. Ces baisses de prix sont notamment dues aux surcapacités de production : il y aurait quarante lignes de production de trop dans le monde, selon la société d'études Dataquest. Les trois groupes sud-coréens, qui comptent pour un tiers dans la production mondiale de mémoires, ont vendu, en 1996, leurs puces en dessous de leurs coûts de production. Ils ont évité des pertes en accroissant la durée d'amortissement de leurs usines.

Les AGF dans le collimateur de l'agence Standard and Poors

L'AGENCE de notation américaine Standard and Poors a abaissé mardi 25 février de AA à AA- les engagements des AGF envers leurs assurés, c'est-à-dire la mesure de la solidité financière. « La société a besoin de prendre des décisions stratégiques afin de maintenir et d'étendre ses positions dans un contexte de concurrence accrue », indique le communiqué de l'agence, qui prévoit « un ralentissement de l'amélioration de la rentabilité d'exploitation du groupe ». Comme la plupart des analystes, Standard and Poors estime que le groupe est condamné à une alliance. La compagnie d'assurances suscite des appétits de la part de concurrents européens, notamment de l'allemand Allianz (Le Monde du 18 février). Depuis le début de l'année, près de 10 % de son capital a changé de mains. Mardi, le titre clôturait la séance sur une hausse de 1,9 %, à 222 francs, ce qui porte sa progression depuis le 1^{er} janvier à 32,5 %.

DÉPÊCHES

■ WALT DISNEY : les actionnaires du groupe américain ont approuvé mardi 25 février, lors de l'assemblée générale, les conditions du contrat pour dix ans offert au président du groupe Michael Eisner, qui fixe sa rémunération sur cette période à un maximum de 771 millions de dollars (4,3 milliards de francs). Une somme jugée démesurée par vingt-deux actionnaires institutionnels américains qui ont voté contre la proposition.

■ TOTAL : le raffineur américain Ultramar Diamond Shamrock a confirmé, le 25 février, étudier « toute alliance stratégique ou combinaison possible » en réponse à des spéculations sur une possible acquisition des activités raffinage de Total Petroleum (North America), filiale à 55 % du français Total.

■ LEGRAND : le groupe français (petit matériel électrique) a réalisé, en 1996, un bénéfice net consolidé de 927 millions de francs, stable par rapport à celui de 1995, pour un chiffre d'affaires de 11,5 milliards de francs, selon un communiqué publié le 25 février. Legrand, qui a enregistré « un fort ralentissement de ses marchés européens », prévoit une croissance de ses résultats cette année.

■ BERTRAND FAURE : l'équipementier automobile a dégagé en 1996 un bénéfice net part du groupe de 303,2 millions de francs en forte hausse sur les 92,3 millions de 1995. Le résultat d'exploitation s'est établi à 726,2 millions en 1996 contre 481,7 millions en 1995, progression provenant essentiellement de l'activité sièges automobiles. Le groupe avait annoncé un chiffre d'affaires de 13,871 milliards de francs en 1996 (+10,7 %). Le conseil d'administration proposera à l'assemblée générale des actionnaires un dividende net de 4 francs en hausse de 14,3 %.

■ DASSAULT SYSTEMES : le groupe français aidera les groupes américains IBM et Lockheed dans la conception assistée par ordinateur des avions de combat JSF attribués à Lockheed, selon un accord conclu mardi 25 février.

■ PHILIPS : le groupe néerlandais a annoncé, mardi 25 février, qu'il cède pour 2,4 milliards de francs à son partenaire américain United International Holding ses 50 % du câblo-opérateur UPC.

L'Aggrand		
Résultats 1996 stables Croissance attendue pour 1997		
Le Conseil s'est réuni sous la présidence de M. François Grappotte pour arrêter les comptes de l'exercice 1996.		
Comptes consolidés certifiés (en millions de francs)	1996	1995
Chiffre d'affaires	11 502	11 028
dont hors de France	60 %	58 %
Résultat opérationnel	1 619	1 610
Bénéfice net	927	923
A structure et taux de change comparables, la progression du chiffre d'affaires est de 2,7 %.		
La stabilité des résultats en 1996 est conforme aux prévisions faites par le groupe, qui prennent en compte le fort ralentissement des principaux marchés européens ainsi que les inefficiences classiques en production pendant la phase de lancement de gammes de produits importantes. En 1997, l'amélioration de la marge opérationnelle constatée au deuxième semestre 1996 et l'impact favorable des nouvelles gammes de produits devraient permettre au groupe de renouer avec la croissance de ses résultats.		
Le Conseil proposera à l'Assemblée Générale convoquée le 27 mai 1997 à Limoges la distribution d'un dividende de 8,15 francs par action ordinaire et 13,04 francs par action privilégiée (ADP), en progression de 6,5 %. Après déduction de l'acompte versé le 3 février, le solde, soit 4,30 francs par action ordinaire et 6,88 francs par ADP sera mis en paiement à compter du 13 juin 1997.		
INFORMATION FINANCIÈRE - Tél : 01 49 72 53 03 MINITEL : 3615 ou 3616 CLIFF (1,29 F/mn) service EORIL accessible par le 3615 COB (1,29 F/mn)		

صكنا من الاول

■ LA BOURSE DE TOKYO a subi des prises de bénéfice mercredi 26 février. L'indice Nikkei-225 a perdu en clôture 79,15 points, soit 0,42 %, à 18 990,92 points.

■ LE DOLLAR était en recul mercredi à Tokyo, à 121,13 yens contre 121,54 mardi soir, banques et exportateurs japonais préférant vendre après sa baisse sur les autres places.

■ L'EUROPE n'a ni l'intention ni les moyens de se livrer à une guerre des prix du blé avec les États-Unis, a affirmé mardi, à Washington, un responsable de la Commission européenne.

■ LE DOW JONES a gagné, mardi, 26,94 points (+0,38 %), à 7 035,14, avant le discours, attendu mercredi, du président de la Réserve fédérale sur l'économie américaine.

■ L'OR a ouvert en hausse, mercredi 26 février, sur le marché international de Hongkong à 354,10-354,40 dollars US l'once, contre 351,90-352,40 dollars mardi en clôture.

LES PLACES BOURSILIÈRES

CAC 40	CAC 40	CAC 40	MIDCAC
Clôture	1 mois	1 an	1 mois

Paris se replie

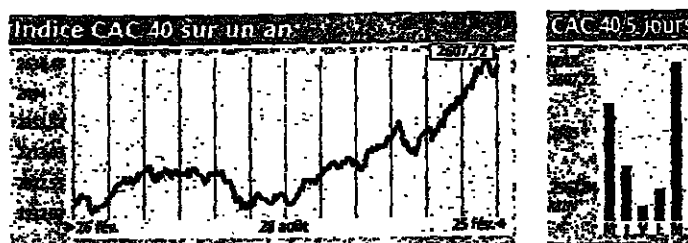
LA BOURSE de Paris continuait de fléchir à la mi-séance, mercredi 26 février, dans le sillage du dollar, alors que les opérateurs sont suspendus au discours du président de la Réserve fédérale, Alan Greenspan, mercredi au Sénat américain, sur l'état de l'économie outre-atlantique.

Après avoir entamé la journée sur une petite baisse de 0,05 %, l'indice CAC 40 cédait 0,14 %, à 2 604 points, peu après midi.

Mardi, la Bourse de Paris avait profité du rebond attendu de Wall Street lundi soir pour regagner du terrain, l'indice CAC 40 terminant la journée sur une hausse de 1,55 %, à 2 607,72 points. Wall Street était repassée lundi au-dessus des 7 000 points.

« Malgré la progression de Wall Street la veille de 0,38 %, la Bourse de Paris est orientée à la baisse mercredi matin sur des corrections techniques et dans le sillage d'un fléchissement du dollar », indique un professionnel.

Les investisseurs sont parti-



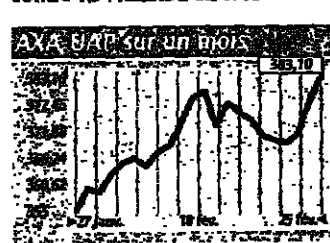
culièrement attirés par les sociétés en phase de restructuration. Ainsi le certificat d'investissement Crédit lyonnais a gagné 7,3 % et Moulinex 6,6 %. Le Club Méditerranée restait très ferme, gagnant 4,8 %.

Bonne tenue en général des financières : AGF +1,9 %, Paribas +3 % et Société Générale +2,7 %.

AXA-UAP, valeur du jour

LE RETOUR en grâce des valeurs financières, et plus particulièrement des assureurs, profite aussi au nouveau géant du secteur. L'ensemble AXA-UAP l'action a touché un plus haut niveau historique mardi 25 février, à 383,40 francs. Elle s'est finalement inscrite en clôture à 383,10 francs, sur un gain de 1,3 %. Depuis le début de l'année, la valeur a gagné plus de 16 %. Elle bénéficie de prévisions favorables sur les bénéfices en 1996 (entre 3,6 et 3,9 milliards de francs). La

contribution de la filiale américaine Equitable au résultat s'est réduite en 1996 à 1,39 milliard de francs, contre 1,54 milliard en 1995.



PRINCIPAUX ÉCARTS AU RÉGLEMENT MENSUEL

Cours au	Var. %	Var. %
HAUSSES, 12h30	2602	31/72
DMC (Générali AG)	181,50	+44,27
Rochette (Laf)	31,15	+28,25
Uz Ziemer (Laf)	191,50	+28,25
Edifage	399	+5,12
Gaz et Eau	2500	+16,05
Fininvest	99	+23,44
Cap Gemini	331,50	+3,11
Loyend ADP	649	+2,81
Paradi-Prime	244	+19,24
Environnement	2665	+2,50

BAISSES, 12h30	Var. %	Var. %
Club Méditerranée	432,60	-1,07
Mediobanca	31,10	-1,89
ACF-Au-Gen-France	713,80	-2,64
Pechiney	281,30	-3,29
Publicis	581	-2,84
Société Générale	642	-1,87
Bazot Hov. Ville	549	-1,85
UAP (Générali)	147,20	-1,80
UFS Localnet	535	-1,36
Sigis	885	-1,22

VALEURS LES PLUS ACTIVES

SEANCE, 12h30	Échanges	Capitalisation en RF
ST Aquitaine	52029	2865920
ACF-Au-Gen-France	50464	12561648
Carrefour	46604	8604813
Rhone-Poulenc A	42979	851406740
Axa	216710	627596970
Laf. (Générali)	137179	7313858
LYNH Mot Hen	50444	6919626
Total	143132	647788470

PRINCIPAUX ÉCARTS AU SECOND MARCHÉ

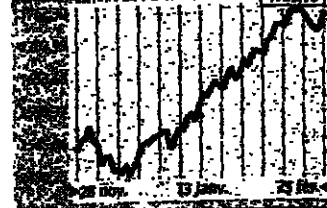
Cours au	Var. %	Var. %
HAUSSES, 12h30	2602	31/72
MLB Electronique	601	+1,81
Montes Bonde	235,10	+1,81
BTM P	75	+1,81
Info Realite	30,40	+1,81
Dauphin OTA	416,50	+1,81

BAISSES, 12h30	Var. %	Var. %
Sigis	885	-1,22
Club	100	-1,81
CMH Industries	8	-1,81
Fininvest	99	-1,81
Bique Verme	160	-1,81

INDICES SBF 120-250, MIDCAC ET SECOND MARCHÉ

Ind. SBF 120	Ind. SBF 250	Ind. Second Marché
120,00	120,00	120,00
120,00	120,00	120,00
120,00	120,00	120,00
120,00	120,00	120,00
120,00	120,00	120,00

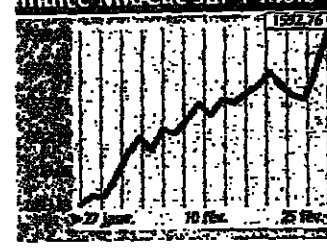
Indice SBF 250 sur 3 mois



Indice second marché sur 3 mois



Indice MidCAC sur 1 mois



Wall Street proche de son record

LA BOURSE de Tokyo a faibli mercredi 26 février, affectée par des prises de bénéfice sur les valeurs bancaires et certaines valeurs vedettes. L'indice Nikkei-225 a perdu en clôture 79,15 points, soit 0,42 %, à 18 990,92 points. « Le marché attend de savoir ce que dira le président de la Réserve fédérale américaine dans son discours de mercredi », expliquait un analyste de Nikko Securities.

Wall Street s'était approchée mardi à 30 points de son dernier record, à l'issue d'une séance endécisée marquée sur la fin par des programmes d'achats informatisés et l'attente du discours du président de la FED. L'indice Dow Jones a gagné 26,94 points (+0,38 %), à 7 035,14. Quelque 531 millions d'actions ont été échangées.

Selon les experts, le marché devrait rester volatil à l'occasion du discours d'Alan Greenspan, le président de la FED, sur l'état de santé de l'économie américaine, et dans l'attente de la publication, en fin de semaine, des commandes de biens durables et de la première révision de la croissance du produit intérieur brut au quatrième trimestre de 1996.

INDICES MONDIAUX

Cours au	Cours au	Var. %
Paris CAC 40	2602	31/72
New-York DJ Indus	7035,14	+0,38
Tokyo Nikkei	18970,92	-0,42
Londres FT100	4347,60	+0,38
Frankfurt Dax 30	3233,21	+1,52
Frankfurt Commer	1116,88	+1,37
Boursenote	2560,40	+1,58
Boursenote	2560,40	+1,58
Milan MIB 30	1066	+1,10
Amsterdam Cx. Chs	500,80	+1,10
Madrid Ibex 35	467,14	+0,62
Stockholm Aftersal	2080,06	+1,02
Londres FT30	2886,40	+1,02
Hong Kong Hang Seng	13930,30	+1,07
Singapore Straits	2281,97	+1,45

NEW YORK Les valeurs du Dow Jones

Cours au	Var. %	Var. %
Alcoa	70	71,12
Allied Signal	72,62	74
AT & T	67	66,12
AT & T	67	66,12
Bethlehem	7,75	7,75
Boeing Co	106,12	106,37
Caterpillar Inc.	80,75	80,87
Chevron Corp.	68,12	68,37
Coca-Cola Co	62,62	62,62
Disney Corp.	75	75,75
Du Pont Nemours & Co	110,62	109,12
Eastman Kodak Co	90,12	91,30
Eaton Corp.	109,50	109,62
Gen. Motors Corp.	59,50	59,12
Gen. Electric Co	106	106,67
Goodyear T & Rubber	54,12	54,57
Hewlett Packard	146,37	143,62
Intl Paper	43,25	43,12
J.P. Morgan Co	109,25	109,62
McDonalds Corp.	47,57	46,25
Merck & Co Inc.	97,75	96,37
Philips Morris	84,12	84,57
Minnesota Mining & Mfg	133,37	135,12
Procter & Gamble Co	123,50	124,87
Sears Roebuck & Co	55	53,87
Texasco	104,12	102,12
Union Carb.	47	47,25
Utd Technol	74,75	75,87
Westingh. Electric	17,12	17,50
Worldwide	21,37	20,12

LONDRES Sélection de valeurs du FT 100

Cours au	Var. %	Var. %
Allied Lyons	4,50	4,42
Barclays Bank	11,25	11,25
B&A T. Industries	5,48	5,32
British Aerospace	12,74	12,72
British Airways	6,32	6,28
British Petroleum	6,63	6,78
British Telecom	4,40	4,35
B.T.R.	2,42	2,40
Carbury Schweppes	4,98	4,95
Eurotunnel	0,77	0,77
Fort	10,28	10,15
Glaxo Wellcome	9,34	9,22
Granada Group Plc	4,78	4,77
Grand Metropolitan	4,78	4,78
Guinness	0,87	0,87
Hanson Plc	6,81	6,77
Great Lc	15,34	15,11
H.S.B.C.	7,59	7,52
Imperial Chemical	4,02	3,96
Legal & Gen. Grp	5,02	4,85
Martins & Spencer	7,16	7,16
National Westminster	6,78	6,74
Peninsula Orienta	6,66	6,70
Reuteurs	0,98	0,99
Saatchi and Saatchi	10,66	10,62
Shell Transport	4,51	4,50
Tate and Lyle	16,21	16,11
Unilever Ltd	16,59	16,79
Zeneca	16,59	16,79

FRANCKFURT Les valeurs du DAX 30

Cours au	Var. %	Var. %
Allianz Holding N	3284	3229
Bad AG	62,25	61,60
Bayer AG	69,37	68,69
Bay HypoWechselsk	50,55	49,73
Bayer Vereinsbank	61,90	61,10
BMW	1147	1137
Commerzbank	43,55	42,80
Daimler-Benz AG	122,65	120,65
Deutsche Bank AG	720	710,50
Deutsche Telekom	87,45	86
Dresdner Bank AG FR	55,45	54,45
Henkel VZ	85,50	84,50
Hocher AG	72,43	70,25
Karstadt AG	525	520,50
Linde AG	117,20	107,6
DT. Luftwaffe AG	23	23
Mann AG	433,50	433
Mannesmann AG	677	676
Metro	140,10	140
Munich Ruse N	412	409
Prudenz AG	419,50	412
Rent	74,43	72,90
Sap VZ	256,50	252,30
Schering AG	146,20	143,50
Siemens AG	84,90	83,58
Thyssen	84,50	83,50
Unilever Ltd	86,95	85,25
Vias	721,50	712
Volkswagen VZ	627	630

LES TAUX

PARIS	PARIS	NEW YORK	NEW YORK	FRANCKFURT	FRANCKFURT
Jour le jour	OAT 10 ans	Jour le jour	Bonds 10 ans	Jour le jour	Bonds 10 ans

Reflux du Matif

LE CONTRAT NOTIONNEL du Matif, qui mesure la performance des emprunts d'État français, a ouvert en baisse, mercredi 26 février. Après quelques minutes de transactions, l'échecance mûrissait 10 centimes, à 129,12 points. Le taux de l'obligation assimilable du Trésor (OAT) à dix ans s'inscrivait à 5,42 %, soit 0,13 % au-dessous du rendement allemand de même échéance.

LES TAUX DE RÉFÉRENCE

Taux	Taux	Taux	Indice
TAUX 2502	Jour le jour	10 ans	des prix
France	5,12	5,42	129,12
Allemagne	5,05	5,35	129,12
Grande-Bretagne	7	7,25	129,12
Italie	7	7,25	129,12
Japon	0,50	2,45	129,12
Etats-Unis	5,13	5,11	129,12

MARCHÉ OBLIGATAIRE DE PARIS

Taux	Taux	Indice
TAUX DE RENDEMENT	au 2502	au 2402
Fonds d'Etat 3 à 5 ans	4,01	4,01
Fonds d'Etat 5 à 7 ans	4,72	4,90
Fonds d'Etat 7 à 10 ans	5,16	5,14
Fonds d'Etat 10 à 15 ans	5,54	5,51
Fonds d'Etat 15 à 20 ans	5,11	5,09
Fonds d'Etat 20 à 30 ans	5,50	5,47
Obligations françaises	5,50	5,47
Fonds d'Etat à TME	-2,05	-2,10
Fonds d'Etat à TRE	-1,80	-1,79
Obligat. franc. à TME	-1,95	-1,94
Obligat. franc. à TRE	+0,06	+0,06

LE MARCHÉ MONÉTAIRE (taux de base bancaire 6,30 %)

Achat	Vente	Achat	Vente
2502	2502	2402	2402
Jour le jour	3,1395	3,1395	3,1395
1 mois	3,13	3,13	3,13
3 mois	3,12	3,12	3,12
6 mois	3,12	3,12	3,12
1 an	3,12	3,12	3,12

MATIF

Échéances 2502	volume	dernier	plus	plus	premier
Notionnel 10 %					
Mars 97	130,24	130,28	130,28	130,28	130,28
juin 97	130,92	131,10	131,10	131,10	131,10
Sept. 97	129,30	129,36	129,36	129,36	129,36
Dec. 97	129,30	129,36	129,36	129,36	129,36

CONTRATS À TERME SUR INDICE CAC 40

Échéances 2502	volume	dernier	plus	plus	premier
Février 97	2602	2618	2618	2618	2618
Mars 97	2619,50	2621,50	2621,50	2621,50	2621,50
Avril 97	2619,50	2621,50	2621,50	2621,50	2621,50
juin 97	2602	2618	2618	2618	2618

LES MONNAIES

US/F	US/DM	US/£	DM/£	£/F
5,620	1,670	121,560	3,573	9,252

Recul du dollar

LE DOLLAR s'inscrivait en baisse, mercredi matin 26 février, à 121,13 yens contre 121,54 yens. Il y avait peu de transactions, les opérateurs restant prudents dans l'attente du discours du président de la Réserve fédérale des États-Unis devant le Congrès américain. Si Alan Greenspan laisse entendre que les tensions inflationnistes rendent nécessaire un resserrement de la politique monétaire, il pourrait en résul-

ter un vif recul des marchés d'actions et d'obligations américains et, par contrecoup, du dollar.

Sur le marché des devises européennes, la lire cédait du terrain face au deutsche mark, déstabilisé par les incertitudes concernant l'avenir de l'Union monétaire. Elle cotait 999 liras pour un mark, son cours le plus bas depuis son retour dans le système monétaire européen (SME), au mois de novembre 1996.

MARCHÉ DES CHANGES À PARIS

DEVISES	cours 2502	4 2402	Achat	Vente
Allemagne (100 DM)	337,3000	-0,04	337	349
Euro	6,5510	+0,11	—	—
Etats-Unis (100 \$)	5,6520	-0,04	5,660	5,660
Belgique (100 F)	16,3450	-0,04	16,3500	16,3500
Pays-Bas (100 f)	300,0300	-0,06	—	—
Italie (1000 li.)	3,3880			

GÉNÉTIQUE Trois jours après la révélation du donage d'une brebis adulte par une équipe de chercheurs britanniques dirigée par Ian Wilmut, les mises en garde se multiplient à

l'égard d'une transposition à l'homme de cette technique de transfert du patrimoine héréditaire. ● ALORS que le président américain, Bill Clinton, a demandé un rap-

port sur les conséquences éthiques du donage, le Conseil de l'Europe rappelle que des règles plus strictes en matière de bioéthique sont nécessaires. ● POUR LE SECRÉTAIRE

d'Etat français à la recherche, François d'Aubert, il n'est pas concevable d'appliquer les procédures de donage à la reproduction humaine. ● UNE RÉGLEMENTATION mondiale,

réclamée par le professeur Jean-François Mattéi, semble d'autant plus nécessaire que cette technologie est d'une maîtrise relativement simple.

L'hypothèse d'un clonage humain est jugée possible mais inacceptable

Depuis l'annonce de la naissance de Dolly, une brebis « bouturée » par des chercheurs écossais, les mises en garde se multiplient dans les sphères politiques et scientifiques face aux perspectives d'utilisation de ces techniques de reproduction à l'homme

LE DÉBAT lancé autour du clonage d'une brebis adulte réalisé par des chercheurs écossais s'est rapidement orienté vers la perspective d'un clonage humain. Mardi 25 février, Daniel Tanschys, le secrétaire général du Conseil de l'Europe, a jugé cette hypothèse « inacceptable ». « Le clonage d'une brebis adulte est sans doute une réalisation scientifique impressionnante, mais elle montre combien des règles plus strictes de bioéthique sont nécessaires », a-t-il ajouté avant de rappeler que les quarante Etats membres du Conseil de l'Europe viennent de se doter d'une convention sur les droits de l'homme et de la biomédecine, qui constitue le premier texte international contraignant en matière de bioéthique.

Aux Etats-Unis, où les lois sont très libérales dans le domaine des manipulations génétiques, la décl-

sion du président Clinton - qui s'est dit « troublé » par la création de ce clone de brebis - de demander un rapport sur les conséquences éthiques du clonage d'ici à trois mois (Le Monde du 26 février) a été bien accueillie. Carl Feldbaum, le président de l'Organisation de l'industrie de la biotechnologie, qui regroupe 700 entreprises ou centres spécialisés dans ce domaine, a demandé mardi dans un communiqué que le clonage humain soit interdit, ce qui n'est pas le cas aux Etats-Unis à l'heure actuelle.

En Ecosse, d'où tout est parti, le docteur Ian Wilmut (Institut Roslin d'Edimbourg), qui a dirigé l'expérience menant à la naissance de Dolly, s'est dit « enchanté » par la décision du président américain.

Lors d'une conférence de presse donnée mardi 25 février, le professeur Wilmut a expliqué que son

équipe « ne pouvait voir une justification clinique » au clonage humain, qu'elle estime possible mais « inacceptable d'un point de vue éthique. Nous ne le ferions pas et d'ailleurs c'est illégal en Grande-Bretagne ».

Ron James, le directeur général de PPL Therapeutics, partenaire de l'Institut Roslin, qui a acheté les droits de la technique mise en œuvre par les scientifiques écossais, a indiqué que bien que le clonage humain « puisse devenir possible, un immense volume de travail expérimental serait nécessaire avant de le rendre possible ».

Toutefois, le professeur Martin Johnson, de l'Université britannique sur la fertilisation humaine et l'embryologie, a exprimé son inquiétude sur les perspectives de donage de l'homme que de riches excentriques pourraient tenter de réaliser. « La technologie n'est pas si complexe, a-t-il affirmé, et en

injectant assez d'argent on pourrait probablement monter un projet pour monter ces travaux dans un pays qui l'autoriserait ». M. Johnson a ajouté qu'il connaissait « des gens très fortunés, égoïstes, qui par le passé ont déjà exprimé un intérêt dans le clonage d'eux-mêmes ».

« BARRIÈRE POLITIQUE »

En France, le secrétaire d'Etat à la recherche, François d'Aubert, a évoqué « une découverte de premier ordre sur le plan de la recherche fondamentale », dont les implications dépasseraient vraisemblablement le cadre de la reproduction animale. « Mais cette importante étape scientifique, poursuit M. d'Aubert, implique par sa nature même et son retentissement une vigilance éthique encore plus forte. Il n'est pas concevable que des recherches soient développées pour appliquer cette tech-

nique de clonage à la reproduction humaine. » Le ministre de l'Agriculture, Philippe Vasseur, a déclaré que « la seule barrière que nous puissions opposer, c'est la barrière politique, la barrière éthique ».

Le président de l'Institut national de recherche agronomique, Guy Paillet, a indiqué que l'INRA est « résolument opposé à toute utilisation des techniques de clonage à l'homme ». Dans le domaine de l'élevage, Guy Paillet ne voit pas très bien l'avantage de la technique développée par les « pères » de Dolly, qui ont utilisé une cellule adulte, déjà différenciée, par rapport aux techniques « classiques » de clonage, qui font appel à des cellules embryonnaires. Le directeur scientifique des productions animales de l'INRA, Yves Roger-Machet, rappelle que l'Institut a ainsi réussi à fabriquer une cinquantaine

de clones de vaches. Le professeur Jean-François Mattéi, membre du Comité consultatif national d'éthique et rapporteur des lois sur la bioéthique a estimé pour sa part que le dispositif législatif adopté en 1994 est le meilleur rempart contre les dérives de l'application à l'homme d'une technologie destinée aux animaux. Même si M. Mattéi prévoit, dans deux ans, une modification de ces textes afin de les adapter aux évolutions scientifiques, il a jugé qu'« en France, les dérapages sont exclus car la loi n'est pas liée à l'obsolescence des techniques, mais ne prend en compte que leurs effets ». M. Mattéi n'en a pas moins appelé à une modification de la déclaration des droits de l'homme et pense que l'ONU devrait être saisie afin d'élaborer « une réglementation mondiale, seule capable d'éviter les dérives ». - (AFP)

Le président de la FNSEA :

« Nous sommes très réservés »

Interrogé sur le clonage d'une brebis par des chercheurs écossais et sur les risques que cette expérience pouvait entraîner pour l'élevage d'une manière générale, Luc Guyau, président de la Fédération nationale des syndicats d'exploitants agricoles (FNSEA), a déclaré, mardi 25 février, dans le cadre du Salon de l'Agriculture : « Il faut faire très attention à la libéralisation de la recherche et des biotechnologies (...). Certains Etats manifestent de la rigueur, d'autres ne sont pas sur le même registre. Quand il s'agit de fixer des normes sanitaires et de s'approcher de ce qui concerne l'éthique, il faut être très vigilant ».

Luc Guyau a ajouté : « Tant qu'il s'agit de manipulations sur les végétaux, il n'y a pas de panique, mais, lorsque les chercheurs s'intéressent aux animaux, des manifestations d'inquiétude justifiée apparaissent dans l'opinion (...). D'une manière générale, nous sommes plutôt très réservés sur les expériences de clonage sur les mammifères qu'ont menées les chercheurs britanniques car, au-delà de l'économie, il y a les relations avec la vie, et c'est cela qui doit l'emporter (...) ».

Le président de la FNSEA souhaite que le Comité national d'éthique vole ses pouvoirs renforcés, « car il peut toujours y avoir des fous qui manipulent sans contrôle ».

Le recul manque pour apprécier les conséquences des manipulations génétiques

DANS LE MEILLEUR DES MONDES, publié en 1932, Aldous Huxley avait imaginé un univers de cauchemar né des progrès de la science et de la technique. Le paradoxe veut, aujourd'hui, que l'univers totalitaire

ANALYSE

Les techniques mises en œuvre pour ce « bouturage » vont se développer. Où tracer au mieux les frontières ?

Inventé par Huxley trouve ses premiers ingrédients dans des régimes démocratiques. L'annonce, dans les colonnes de l'hebdomadaire britannique Nature, de la naissance de Dolly, une brebis produite par clonage, impose, à l'évidence, le parallèle ; il impose aussi de reprendre l'image habituellement utilisée de l'ouverture de la boîte de Pandore.

Des chercheurs écossais travaillant, avec l'aide financière du gouvernement britannique, au profit d'une société privée ont donc délibérément créé une brebis à partir du simple noyau d'une cellule prélevée sur une autre brebis, adulte. Ce « bouturage » d'un mammifère est de nature à susciter un large mouvement d'inquiétude, sinon d'effroi, dans l'opinion publique.

Encensés lorsqu'elles étaient mises au service de la recherche médicale humaine, les techniques de manipulation génétique arrivent aujourd'hui dans notre sphère alimentaire en provoquant l'embarras des responsables de la santé publique. Nul ne sait encore jusqu'où il est possible de recourir à des techniques qui ouvrent à l'infini les possibilités de modification des programmes héréditaires des végétaux, sans danger pour l'homme qui les consommera. Les lois du

marché et du profit vont-elles pouvoir imposer sans autres difficultés leur logique à des pratiques séculaires de sélection des végétaux utiles à l'homme ?

La récente affaire du maïs transgénique tend à montrer qu'un processus difficilement réversible est engagé, les associations et les défenseurs des consommateurs semblant se contenter d'un combat d'arrière-garde sur l'étiquetage. Peut-être n'y a-t-il aucun véritable risque sanitaire et peut-être faut-il faire confiance aux experts nationaux et internationaux et aux procédures communautaires d'autorisation de mise sur le marché. Le recul est très faible pour apprécier l'innocuité de ces plantes et de ces aliments issus d'une modification du programme génétique initial. Il faut aussi regretter la coupable absence de toute forme de débat démocratique ayant à traiter de ces questions, à une époque où un nombre croissant de citoyens s'inquiètent, non seulement de la sagesse, mais bel et bien de la qualité de leurs aliments, au point d'en modifier leurs comportements à table.

LÉGISLATIONS INTERNATIONALES

Où situer aujourd'hui, au-delà du seul critère de la santé publique, les bornes de l'acceptable ? Comment, en d'autres termes, conduire une politique associant l'indispensable principe de précaution et la nécessaire quête scientifique au service de la maîtrise du vivant ? Dolly, jeune agnelle et double génétique quasi parfait d'une brebis, vient, brutalement, nous confronter à ces problèmes. Au-delà des perspectives révolutionnaires quant à la plasticité créatrice de l'ADN des mammifères, de l'usage diagnostique ou thérapeutique qui pourra être fait de ce phénomène et du formidable outil ainsi forgé pour étudier la complexité des relations entre l'inné et l'acquis, il apparaît

clairement que de nouvelles dispositions législatives internationales devraient être prises pour prévenir tout risque de dérive dans l'usage de ces nouveaux procédés.

Les techniques mises en œuvre ne vont pas tarder à se développer sous la puissance conjointe des intérêts économiques, agricoles ou pharmaceutiques, et de la volonté des chercheurs en sciences fondamentales. Mais, là encore, où tracer au mieux les frontières ?

LE VERTIGE DE L'IMMORTALITÉ

Faut-il, par exemple, autoriser dès maintenant les croisements, le génome d'un mammifère étant placé dans un ovocyte provenant d'une autre espèce ? A-t-on le droit de provoquer le clonage de singes les plus proches, génétiquement, de l'espèce humaine ? Et comment, en pratique, interdira-t-on bientôt le clonage au sein de notre espèce ?

Il faut compter avec le développement international, beaucoup plus souvent anarchique, de l'instrumentalisation des cellules sexuelles humaines et des premiers stades de la vie embryonnaire. Ces techniques sont utilisées aujourd'hui comme une simple réponse thérapeutique à la stérilité ; le clonage pourrait sans mal être proposé dans ce cadre ou encore comme une méthode permettant de répondre à la disparition d'un individu dont on aurait au préalable conservé quelques échantillons de cellules, ce qui ne pose aucun problème technique.

Comment interdire demain la volonté d'une personne donnée de céder au vertige de l'immortalité en demandant à des biologistes ou à des médecins de donner naissance de son vivant - ou après sa mort - à son double génétique ? Rien ne permet actuellement d'affirmer que des protocoles expérimentaux ne sont pas, dans ce do-

maine, en cours d'élaboration ou de réalisation. Il y a un peu plus de trois ans, une première tentative, préliminaire, de clonage d'embryon humain porteur d'anomalies chromosomiques graves avait été tentée et publiquement annoncée (Le Monde du 27 octobre 1993). Le caractère microscopique de ces manipulations de cellules anonymes, l'acceptation de pratiques comme celle des mères porteuses, l'ampleur considérable des enjeux en présence et la puissance incontrôlée d'une demande née, dans les suites de la dissociation progressive de la sexualité et de la reproduction, de la création de l'embryon humain et d'un droit à la procréation, font que de telles perspectives ne peuvent plus, après la naissance de Dolly, être rangées dans la catégorie de la fiction scientifique.

La tentative de clonage d'embryons humains annoncée en 1993 avait suscité des réactions indignées du Vatican comme de François Mitterrand. Aujourd'hui, c'est Bill Clinton et la Maison Blanche qui, pour des raisons économiques autant que pour des interrogations éthiques, s'inquiètent de ce qui se trame dans les nouvelles cornues du Vieux Continent. « Les utopies apparaissent comme bien plus réalisables qu'on ne le croyait autrefois et nous nous trouvons actuellement devant une question bien autrement angoissante : comment éviter leur réalisation définitive ? La vie marche vers les utopies. Et peut-être un siècle nouveau commence-t-il, un siècle où les intellectuels et la classe cultivée rêveront au moyen d'éviter les utopies et de retourner à une société non utopique, moins « parfaite » et plus libre », pouvait-on lire dans l'épigraphie, rédigée en français, qui précédait l'édition originale du Meilleur des mondes.

Jean-Yves Nau

Le jeune pirate informatique qui escroquait le FBI à Paris condamné à dix-huit mois de prison avec sursis et 50 000 francs d'amende

250 000 DOLLARS, soit près de 1,5 million de francs. Tel est le préjudice qu'Anthony Chris Zboralski, vingt et un ans, a causé au Federal Bureau of Investigation américain. Se faisant passer pour le représentant du célèbre FBI à Paris, Thomas Baker, afin d'accéder à des services de téléconférence, il conversait gratuitement avec une dizaine d'amis, adeptes du piratage informatique, et répartis dans le monde entier (Le Monde du 10 juin 1995).

Le jugement, rendu le 25 février par le juge Francis Bruty, président de la 12^e chambre correctionnelle du tribunal de grande instance de Paris, laisse planer la menace d'une indemnisation du plaignant, qui ne s'est pas présentée à l'audience. Le jeune pirate est condamné à dix-huit mois de prison avec sursis, 50 000 francs d'amende et deux ans de mise à l'épreuve.

Pendant ce délai, le juge d'application des peines pourra vérifier si peut faire état d'un domicile et d'un travail et qu'il a réglé l'amende et l'indemnisation du

FBI. Il peut demander une révocation du sursis. Si Anthony Zboralski risquait cinq ans de prison ferme, sa condamnation est néanmoins sévère. Son attitude au cours du procès a joué un rôle essentiel dans la décision du juge. Dès le début de l'audience, ce dernier d'interroge sur le « sens moral » du jeune homme et fait référence « à trois autres dossiers en cours pour piratage informatique ». Aujourd'hui assis, le pirate a obtenu un contrat avec l'éditeur Calmann-Lévy pour raconter ses aventures sous la forme d'un « manifeste ». Il déclare avoir créé une société, Immunis, proposant aux entreprises des conseils pour lutter contre la vulnérabilité des systèmes d'information.

Pourtant, Anthony reste évasif et peu convaincant sur le sérieux de ses projets. Le juge le qualifie de « génie informatique ou sens moral lamentable » et se demande s'il n'est pas « un peu mégalomane ». Anthony ne reconnaît avoir commis des délits informatiques et n'affirme sa conversion à des pratiques honnêtes que du bout des

lèvres. Il critique les cours d'informatique - « Vous êtes au-dessus de cela... », commente le juge - et tente de justifier son attitude à l'époque des faits - « J'étais révolté contre France Télécom, je n'aimais pas les monopoles », explique-t-il - « Revenez sur terre ! », lui lance finalement le juge Bruty, agacé par son petit sourire ironique.

PARCOURS INITIATIQUE

Le réquisitoire du substitut du procureur de la République met l'accent sur le délit d'escroquerie que ne peut dissimuler, à son avis, la virtuosité informatique. Il souligne « l'abus de fausse qualité et le déguisement de la voix » et demande « une peine d'avertissement » sous la forme d'une amende et d'une peine de prison avec sursis. L'avocat d'Anthony, Eric Plouvier, tente de jeter le doute sur le montant réel du préjudice, « impossible à vérifier ». Il démontre que cette affaire n'est pas une « banale escroquerie » mais bien la naissance d'un génie autodidacte qui a baigné dès l'âge de neuf ans, lorsqu'il reçoit son

premier ordinateur, et jusqu'à dix-neuf ans dans la « nébuleuse informatique ». Une sorte de parcours initiatique qui lui permet, aujourd'hui, de faire bénéficier la société de ses talents.

Quant à l'habileté redoutable qu'Anthony qualifie « d'ingénierie sociale », l'avocat la compare à celle de Métis, l'épouse de Zeus. « La déesse de la ruse possède cette intelligence du renard qu'Anthony Zboralski met désormais au service de la lutte contre le piratage informatique », explique-t-il. Mais l'avocat, qui met l'arrogance de son client sur le compte de sa jeunesse et affirme qu'Anthony « est en train de réussir », ne peut effacer les doutes que le pirate a lui-même semés dans l'esprit du juge.

Le verdict tombe avec une condamnation plus sévère que la réquisition du substitut du procureur. Anthony Zboralski, l'artiste en dupes, n'a pas fait illusion devant le tribunal. Le voilà à la merci de la victime qu'il avait cru ridiculiser.

Michel Alberganti

Le Salon de la Formation

continue

LE SEUL SALON OUVERT AUX PROFESSIONNELS ET AUX SALARIÉS POUR S'INFORMER SUR LA FORMATION CONTINUE ET RENCONTRER TOUS SES ACTEURS

PARIS

du 27 février au 1er mars
PARIS EXPO, Porte de Versailles.
Contact : 01 48 07 43 76

LYON

les 14 et 15 mars
ESPACE TÊTE D'OR, Lyon-Villeurbanne.
Contact : 01 48 07 43 73

LILLE

les 25 et 26 avril
LILLE-GRAND PALAIS
Contact : 03 20 63 67 00

Organisé par

Une étude américaine
de l'accident de la centrale

La physique

NOTES CROISÉS

Une étude américaine revient sur les suites de l'accident de la centrale de Three Mile Island

Selon les auteurs, le passage du nuage radioactif aurait provoqué une augmentation du taux des cancers

L'accident survenu à la centrale nucléaire américaine de Three Mile Island (Pennsylvanie) le 28 mars 1979 a laissé s'échapper du bâtiment

réacteur des gaz radioactifs. Les premières enquêtes épidémiologiques menées sur la population n'avaient pas montré d'augmentation des

taux de cancers. Ces résultats sont aujourd'hui contestés par une nouvelle étude de chercheurs de l'université de Caroline du Nord.

DEUX À DIX FOIS plus de cancers du poumon et de leucémies chez les habitants vivant sous le vent de la centrale de Three Mile Island (Pennsylvanie), dont un réacteur a été gravement endommagé le 28 mars 1979. C'est la conclusion à laquelle sont parvenus les auteurs d'une étude épidémiologique publiée dans le *Journal of Environmental Health Perspectives*.

Les chercheurs américains qui ont réalisé l'étude, Steven Wing, Donna Armstrong et David Richardson, du département d'épidémiologie, et Douglas Crawford-Brown, professeur de sciences environnementales, ont analysé tous les cas de cancers déclarés, entre 1975 et 1985, dans une zone de 16 kilomètres entourant la centrale. Pour base de leur étude, ils ont repris, mais avec des techniques analytiques et statistiques différentes, les résultats d'un ancien rapport publié en 1990, à la suite d'une injonction de justice, par des scientifiques de l'université de Columbia.

Ce rapport n'était pas parvenu à établir de lien convaincant entre l'accident nucléaire et une augmentation des cancers en raison

du trop faible taux de radiations émises. Ce qui n'est pas le cas de la nouvelle analyse intitulée « A re-evaluation of cancer incidence near the Three Mile Island nuclear plant: the collision of evidence and assumptions », à paraître dans le *Journal of Environmental Health Perspectives*.

L'attention des épidémiologistes a été attirée par les plaintes de nombreuses personnes vivant aux alentours de la centrale au moment de l'accident. Elles avaient déclaré avoir souffert de nausées, de vomissements, de chutes de cheveux et d'éruptions de boutons. « Partant du principe que cela pouvait être vrai, nous avons décidé d'explorer le problème. En quantifiant le nombre de cancers préexistants à l'accident à ceux qui se sont déclarés après, nous avons trouvé une forte augmentation des cancers dans les zones situées sous le vent par rapport à la centrale », explique-t-elle.

Selon les chercheurs, pour arriver à une telle augmentation en un laps de temps limité, « les doses de radiations au moment de l'accident ont (sans doute) été bien plus élevées que ce que l'on a dit jusqu'à présent, et ce n'est pas le stress qui est uniquement en cause ». Une étude cytogénétique comparative, menée entre 1994 et 1995 sur vingt-neuf personnes vivant près

de la centrale, et sur laquelle Steve Wing s'est appuyé, avait conclu à des taux d'irradiation compris entre 600 à 900 milligrays. Les auteurs de l'étude initiale de 1990 contestent ces nouveaux résultats, qu'ils trouvent « tendancieux et déséquilibrés », et fondés sur « un rapport strictement anecdotique des symptômes médicaux (...) incompatibles avec les plus graves scénarios catastrophes imaginables pour TMI ». Jean-Claude Nenot, de l'Institut de protection et de sûreté nucléaire (IPSN) du Commissariat à l'énergie atomique, est aussi très sceptique. L'accident de Three Mile Island a certes été « une grande catastrophe physique », explique-t-il, dont les effets ont été plus graves qu'on ne pensait initialement.

DES REJETS DISCUTÉS

Même si l'accident a conduit à une fusion partielle du cœur du réacteur de la centrale, même si des matières radioactives se sont répandues dans l'enceinte de confinement, les experts s'accordent à dire que les « rejets radioactifs dans l'atmosphère ont été minimes », ajoute le spécialiste français. Calculée à l'aide des capteurs placés dans la cheminée d'évacuation de la centrale, de dosimètres extérieurs et de modèles mathématiques de diffusion atmosphérique, « l'irradiation de la po-

pulation a été estimée à 1 centième de millisievert, et pour les personnes les plus exposées, sur le passage du panache des gaz radioactifs, à 1 millisievert », ajoute le docteur Nenot.

Beaucoup de gens ont été concernés par cet accident dans la mesure où la centrale de Three Mile Island est située à 10 kilomètres de Harrisburg (90 000 habitants), capitale de l'Etat de Pennsylvanie. A l'époque, 165 000 personnes considérées comme les plus sensibles (femmes enceintes et enfants notamment) avaient été évacuées pour deux ou trois jours, mais une semaine après l'accident les écoles étaient à nouveau ouvertes.

Plusieurs études épidémiologiques réalisées après l'accident n'ont pas constaté d'augmentation de maladies ou de cancers chez les adultes et les enfants. Ces résultats, ainsi que les déclarations rassurantes des experts, n'ont pas convaincu deux mille habitants des environs, qui ont entamé une procédure en justice, estimant que les doses reçues, plus importantes que celles annoncées par les autorités, leur avaient causé problèmes de santé, leucémies et cancers. Mais, en raison de « la pauvreté des preuves », ils ont été déboutés en 1996 par la justice.

Christiane Galus

Le début d'incendie à bord de la station orbitale Mir souligne sa vétusté

En onze ans, elle a connu de nombreuses défaillances

LES SIX COSMONAUTES de la station orbitale Mir, quatre Russes, un Allemand et un Américain, ont dû faire face, dans la nuit du dimanche 23 au lundi 24 février, à un début d'incendie. Selon les porte-parole des agences spatiales russe, américaine et allemande, le feu aurait pris dans un système d'alimentation en oxygène situé dans Kvant, un des modules de Mir réservé aux expériences scientifiques.

« De petites flammes sont apparues », précisent les responsables de l'Office allemand de l'aéronautique et de l'espace, qui ont été éteintes en « une minute et demie » à l'aide de trois des dix extincteurs présents dans la station. Malgré la diligence de ces pompiers spatiaux, les « guirlandes d'isolation de certains câbles » ont été « calcinées », les cosmonautes ne subissant que de légères irritations de la gorge.

Le départ de feu est redouté de tous ceux qui, à un moment ou à un autre, ont vécu dans l'espace très confiné des sous-marins ou des capsules spatiales. Pour l'Allemand Reinhold Ewald et les Russes Valeri Korzoun et Alexandre Kaléri, cette aventure sera vite oubliée, car ils doivent rentrer sur la Terre dans la journée du 2 mars. Ce qui ne sera pas le cas pour l'astronaute américain Jerry Linenger, qui doit rester à bord de Mir en compagnie des Russes jusqu'en mai.

depuis nombre de laboratoires, dont l'ensemble dépasse, aujourd'hui les cent tonnes, ne devait voler que cinq ans.

Mais, d'extension en extension, et faute de disposer d'un budget suffisant pour la remplacer, Mir a été prolongée au fil des années par les Russes, dont il faut bien reconnaître qu'ils ont toujours été dans le passé les champions des stations spatiales.

L'AVENTURE EST À CE PRIX

Mir a-t-elle été prolongée au-delà du raisonnable ? L'affirmation se peut-être exagérée. Mais une chose est sûre, ses jours sont comptés. Et ce ne sont ni les vols payés par les cosmonautes étrangers, ni les missions de rendez-vous station russe-navette américaine qui pourront sauver ce complexe spatial. En onze ans, il a connu des pannes d'ordinateur, des défaillances de son système de rendez-vous, des ruptures de canalisation, une usure des roues à inertie qui contredisent son attitude et des difficultés dans la fermeture des portes d'un de ses modules.

L'aventure spatiale est sans doute à ce prix. Mais il arrive un moment où le remplacement du matériel s'impose. Normalement, le successeur de Mir devrait être la station spatiale internationale Alpha à laquelle participent les Russes aux termes d'un contrat financé en partie par les Américains. Mais, lundi 24 février, le directeur de l'Agence spatiale russe, Iouri Koptiev, a fait savoir que, en raison de difficultés financières, la Russie repoussait de sept mois le lancement du premier module d'Alpha, qui devait avoir lieu en novembre. Un élément américain devait s'y armer un mois plus tard.

Témoignant récemment devant une commission de la Chambre des représentants, l'administrateur de la NASA, Daniel Goldin, a annoncé que le lancement des deux premiers éléments d'Alpha pourrait être reporté, en raison du retard pris par les Russes pour construire le module de service. « Il est possible que nous devions attendre », a-t-il alors ajouté. Moins diplomatique, un responsable du gouvernement américain chargé de la technologie, John Gibbons, a assuré au cours de la même audition : « Nous avons clairement fait savoir [aux Russes] que s'ils ne tiennent pas leurs engagements, nous devons prendre des mesures qui réduiront le rôle de Moscou dans le programme. »

Jean-François Augereau

La physique « bousculée » à Hambourg

IL S'EN EST PASSÉ de drôles au laboratoire de physique des particules de Hambourg. Des revues scientifiques se sont récemment fait l'écho de rumeurs. Leurs propos étaient excessifs, voire « extravagants », estime un physicien de l'Ecole polytechnique, qui, en Allemagne, faisait partie de ceux qui savent. Mais les chercheurs allemands et étrangers regroupés autour de Zeus et de b1, deux détecteurs de particules installés sur les faisceaux du très puissant accélérateur HERA dépendant du Deutsches Elektronen Synchrotron (DESY), ont bien vu de drôles de gerbes de particules.

Dans cette installation sans équivalent dans le monde où l'on projette avec toute la violence disponible les électrons - une petite particule chargée - d'une grande énergie (27,5 GeV) produits par HERA contre des protons de 820 GeV - un constituant massif du noyau des atomes - émis par DESY, la matière en voit

de toutes les couleurs. Lors de ces collisions, les équipes de b1 conduites par des chercheurs de l'Ecole polytechnique, du CEA, de l'IN2P3-CNRS et de Heidelberg et celles de Zeus, dirigées par des Américains et des Italiens, ont observé dans les gerbes qu'ils étudiaient des événements en sur-nombre.

Or, le nombre de ces événements serait en apparence contradictoire avec les tables de la loi édictées par le Modèle standard. Un modèle dont le contenu de douze lettres, ou de douze particules élémentaires, et de quatre « règles grammaticales » relatives aux grandes forces qui gouvernent l'Univers permet de décrire la matière dont nous sommes faits et celle qui nous entoure. Les phénomènes observés depuis 1994 sur b1 et Zeus font tâche dans les statistiques et, affirme un physicien, on a moins d'une chance sur cent de voir de telles situations.

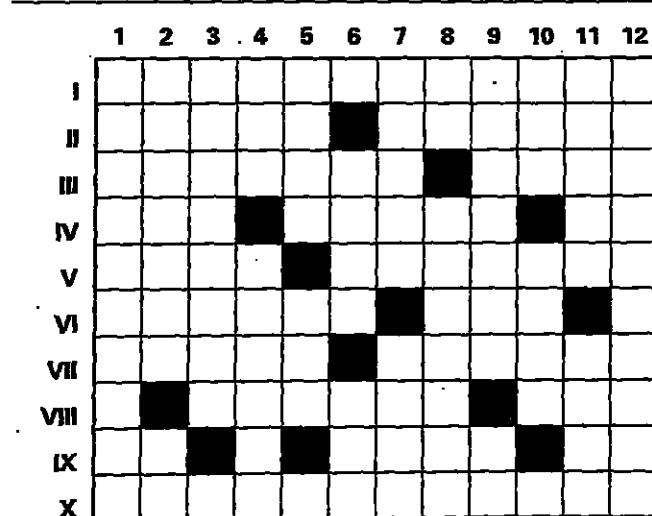
« Soit nous sommes en face d'un problème de fluctuations statistiques, souligne, prudent, Yves Sirois, mais nous n'avons pas pour le moment de mécanisme qui puisse les expliquer, soit nous avons mis en évidence des phénomènes qui remettent en question le Modèle standard et ouvrent la voie à une nouvelle physique. » Mais, constate-t-il, « depuis plus de vingt-cinq ans, personne n'a apporté la preuve d'une faille dans ce modèle ». Ne reste donc plus aux limiers très spécialisés de DESY qu'à reproduire leurs expériences pour accumuler des données, lever les incertitudes et ne pas laisser à leurs collègues du Fermilab de Chicago, « qui ne sont pas très loin », la possibilité de les coiffer sur le poteau et de faire, peut-être, la révolution grâce aux formidables possibilités que leur offre leur accélérateur géant, le Tevatron.

J.-F. A.

MOTS CROISÉS

PROBLÈME N° 97033

3615 LEMONDE, tapez SOS (2,23 F/min).



HORIZONTALEMENT

1. Un grade difficile à obtenir, mais que l'on a sans peine. - II. Pour cueillir ses pommes, il faut grimper. Donne toutes les indications sur le cadre. - III. Une reproduction à l'unité. Passa sous silence. - IV. Moins dangereux s'il est blanc. Ne manque pas de chien. Négation. - V. Dans les poules. Pour gagner quelques voix en plus. - VI. Harangue comique. Démonstratif. - VII. On vient d'en parler. Réussira à endormir l'assemblée. - VIII. Pour vivre aux crochets des autres, il doit bien s'accrocher. Académicien, chrétien, défenseur de la classe ouvrière et

VERTICALEMENT

1. Se détache bien du mur. - 2. Ce n'est pas un précepte, mais il est difficile d'en sortir. Peinture académique. - 3. Produits bruns. - 4. Négociateur palestinien. On la retrouve au fond de la caisse et dans le panneau. - 5. Il est aujourd'hui en expansion à Toulon et ailleurs. Rien d'autre à régler. - 6. Pour les jardins suspendus. Fit des opérations négatives. - 7. Il faut être dessus pour bien la jouer. Son procès fut voila-

de femmes. - IX. Marque le lieu. Fait comme le mouton, qui fait comme le berger. Lettres d'Hector. - X. L'un après l'autre.

Philippe Dupuis

SOLUTION DU N° 97032

HORIZONTALEMENT
1. Cartomancien. - II. Abiotique. Ru. - III. Pommeau. Rhum. - IV. Hue. Emancipe. - V. Ol. DS. Vol. Tr. - VI. Ripe. Liberia. - VII. Neigéat. Sévi. - VIII. Gens. Ter. - IX. Etel. Sonar. - X. Rarefactations.

VERTICALEMENT

1. Cap-hornier. - 2. Aboulie. Ta. - 3. Rime. Piger. - 4. Tom. Dégel. - 5. Otées. En. - 6. Miam. Lassa. - 7. Aquavit. Oc. - 8. Nu. Nob (hon). TNT. - 9. Cercles. Ai. - 10. Hi. Rétro. - 11. Eruptive. - 12. Numéraires.

Le Monde est édité par la SA Le Monde. La reproduction de tout article sans l'accord de l'administration est formellement interdite.

Imprimerie du Monde
133, avenue des Champs-Élysées
75409 Paris cedex 08

PRINTED IN FRANCE
Tél : 01 44 43 78 00 Fax : 01 44 43 73 30

BRIDGE

PROBLÈME N° 1726

UNE BELLE PRÉCAUTION

Le grand expert suédois Wohlin a montré que le déclarant n'aurait pas dû chuter cette manche s'il avait été suffisamment prévoyant.

♠ DV 94
♥ 653
♦ V 62
♣ DV 3
N
O
S
E
V 98
108743
B 874
AR 10732
AD 4
D
A 52
Ann. : S. don. Tous vuln.

Sud Ouest Nord Est
1 ♠ passe 2 ♠ passe
4 ♠ passe passe
Ouest a entamé le Roi de Carreau (sur lequel Est a fourni le 3) et il a contre-attaqué le 10 de Trèfle. Comment Wohlin propose-t-il de gagner QUATRE PIQUES contre toute défense ?

Réponse. Le déclarant, sans trop réfléchir, a fourni le Valet de Trèfle, qu'Est n'a pas couvert. Ensuite, il a tiré le Roi et la Dame de Pique, puis

il a coupé un Carreau et, après avoir tiré l'As de Trèfle, il est remonté au mort grâce au Valet de Pique pour jouer le Valet de Carreau sur lequel il a défaussé le 4 de Cœur. Mais, après avoir pris avec l'As de Carreau, Ouest a donné la main à Est par le Roi de Trèfle, et la contre-attaque à Cœur a fait chuter le contrat. Or, pour qu'Est ne prenne pas la main, il suffisait de ne pas se précipiter sur le Valet de Trèfle, mais de laisser maître le 10 de Trèfle à la deuxième levée. Si Ouest continue Trèfle, le déclarant fera le Valet, donnera deux coups d'atout, coupera un Carreau, tirera le troisième Trèfle (l'As si Est n'avait pas couvert le Valet), remontera au mort à Pique pour jouer le Valet de Carreau et défausser le 4 de Cœur. Mais, cette fois, Ouest ne pourra plus que jouer Cœur (dans la fourchette) ou Carreau (dans coupe et défausse)...

Les Jeux dans « Le Monde »

Dans cinq de ses numéros de la semaine *Le Monde* publie, en plus des mots croisés, un jeu. Le lundi, dans le journal daté mardi, un problème mathématique. Le mardi, dans le journal daté mercredi, une grille de Scrabble. Le mercredi, dans le journal daté jeudi, une chronique de bridge. Le jeudi, dans le journal daté vendredi, une question sur l'art. Le samedi, dans le journal daté dimanche-lundi, les échecs.

UN TOURNOI D'ENTREPRISE

Voici une donne d'un tournoi d'entreprise. Il fallait se forcer pour arriver au grand chelem, et ensuite bien jouer pour le réussir.

♠ A 32
♥ AR 10
♦ DV 875
♣ R 5
N
O
S
E
V 9875
AR 9643
S
V 1064
6
DV 9876
AD 9732
Ann. : N. don. N.-S. vuln.

Ouest Nord Est Sud
1 SA passe 3 ♠ passe
3 ♠ passe 7 ♠ passe
Ouest a entamé l'As de Carreau et Sud a coupé, puis il a donné deux coups d'atout. Mais, au deuxième tour, Ouest n'a plus fourni. Comment Sud peut-il gagner ce GRAND CHELEM à CŒUR contre toute défense ?

Note sur les enchères. Sur « 3 Cœurs », la redemande de « 3 Piques » garantit un bon soutien à Cœur, l'As de Pique et une main possible pour un chelem. Alors Sud n'a plus de problème, et il saute à « 6 Trèfles ». Nord peut déclarer « 7 Cœurs », car Sud a sûrement un bicolore 6-6 avec l'As ou chicané à Carreau.

Philippe Brugno

Dans la haute vallée de la Durance,
au cœur des Alpes provençales, le « jus d'olive »
est une culture dans tous les sens du terme

Ongles cassants,
cheveux secs,
gueule de bois,
mains gercées
et pieds fatigués :
heureusement,
l'huile d'olive est là

Surplombant la Durance, sur la commune de Lurs – célèbre depuis 1952 pour son triple crême, mais qui jouit aussi d'un des plus spectaculaires villages médiévaux du Midi – à l'archaïque moulin de la Cascade, où on œuvre depuis Louis XIV, on esquisse une moue devant l'huile des Pénitents. Il faut dire qu'ici c'est encore une vraie ferme avec sa crasse sympa, son fourneau à grignons, ses scourtins en coco, ses courtoles en poll de dromadaire du Maroc, ses meules en pierre. Les Giono y font depuis toujours presser les fruits de leur oliveraie manosquaine. L'écrivain emportait en déplacement une fiole du produit avec lequel sa veuve (cent ans) et sa fille Sylvie font même sauter leurs crêpes. En dix ans, la demande du jus doré de Lurs a tellement augmenté que l'oléiculteur est passé de quarante à quatre mille oliviers sur ses 20 hectares. L'arbuste « *vert argent verdissant contre le ciel* » (Van Gogh, 1888) ne donne pas avant sa sixième année. La production de 4 000 litres est vendue sur place ou dans des épiceries huppées (90 francs le litre).

L'engouement actuel pour l'huile d'olive
qui fait que la France doit en importer, prend sa source dans une tradition ancienne, comme en témoigne cette lettre d'affaires arlésienne de 1907 et cette publication des années 40 pour des savonnnettes (documents extraits du livre de Jean-Marie del Moral, Elisabeth Schmitt et Brigitte Forgeur, « L'Huile d'olive », Ed. du Chêne, 1991).

■ **VAGUES BASQUES.** A partir de Biarritz, apprendre, en suivant les cours d'un moniteur breveté d'Etat, à surfer sur les vagues de la côte basque, le long des plages d'Hossegor et d'Hendaye. Un stage de 8 jours, dont 6 de cours intensifs (deux fois 2 heures par jour) pour 3 800 F par personne en demi-pension et chambre de 3 ou 4 personnes, déplacements en minibus et prêt de matériel inclus.

★ Renseignements auprès de l'Agence du tourisme du Pays basque au 05-59-46-46-64.



3617 INVENDU
Compagnies Africaines
Tours Operators

DISCOUNT VOYAGES

ISTANBUL 990 F
W/ AR + Hâtel 4/1a + Petit déjeuner.

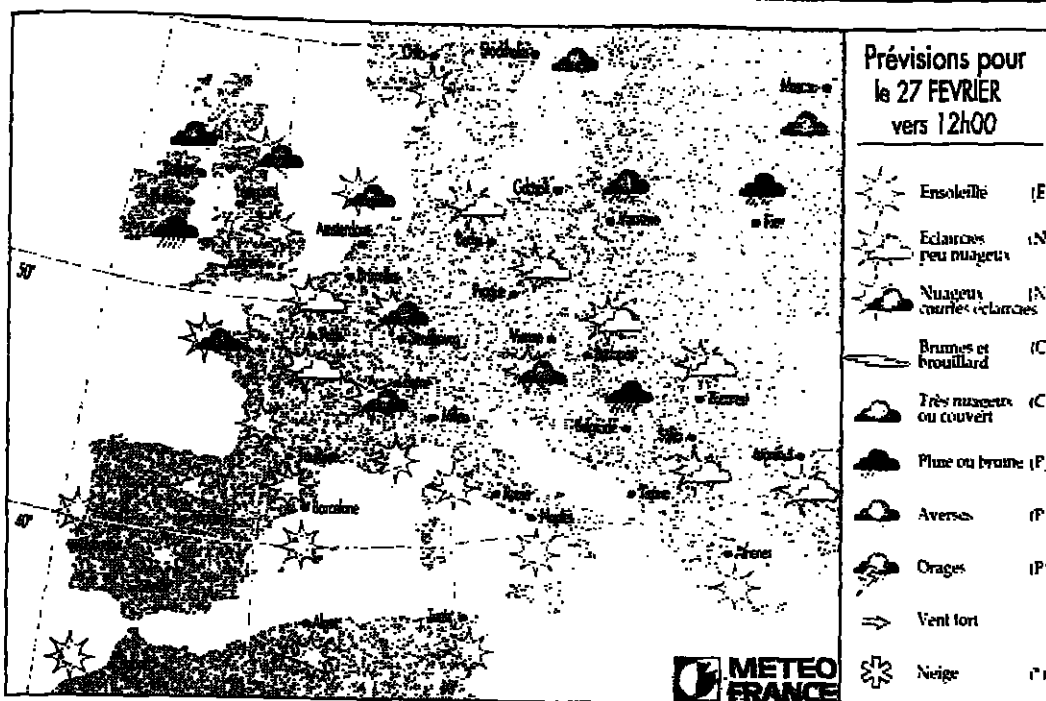
EGYPTE Croisière ... 1 990 F
W/ AR + Croisière 8/7a + PC (Excurs. + 850 F).

GUADELOUPE 4 800 F
W/ AR + Hâtel 5/7a + Petit déjeuner.

MARTINIQUE 5 030 F
W/ AR + Hâtel 5/7a + Petit déjeuner.

3617 INVENDU

AUX 5 CONTINENTS
La Thaïlande, l'Indonésie,
le Vietnam, la Birmanie,
l'Asie, à la carte ...
2, Quai Gailleton - 69002 Lyon - ☎ 04.78.42.84.12



Prévisions pour le 27 FÉVRIER vers 12h00

Ensoleillé (E)
Eclairs peu nuageux (N)
Nuageux éclaircies (N)
Brouillard (C)
Très nuageux ou couvert (C)
Pluie ou bruine (P)
Averses (P)
Orages (P)
Vent fort (V)
Neige (N)

LE 27 FÉVRIER
Temps/Températures
minima/maxima

FRANCE

metéopolitaine

AJACCIO E/8/15

BIARRITZ E/8/16

BORDEAUX E/5/16

BOURGES N/3/12

BREST N/6/12

CAEN N/5/9

CHERBOURG N/4/11

CLERMONT-F. E/2/12

DIJON N/2/10

GRENOBLE N/2/12

LILLE N/4/10

LYON N/3/12

MARSEILLE N/5/15

NANCY N/4/9

NANTES N/5/13

NICE E/7/15

PARIS N/4/11

PAU E/2/16

PERPIGNAN E/5/16

RENNES N/5/13

ST-ETIENNE E/3/12

STRASBOURG N/4/8

TOULOUSE E/4/15

TOURS N/3/12

FRANCE outre-mer

CAYENNE P/24/27

FORT-DE-FR. E/25/26

NOUMEA E/24/25

PAPEETE P/26/27

POINTE-A-PIT. E/25/26

ST-DENIS-REU. P/26/27

EUROPE

AMSTERDAM N/2/6

ATHENES E/12/16

BARCELONE E/8/12

BELFAST C/4/11

BELGRADE P/1/7

BERLIN N/0/6

BERNE P/1/1

BRUXELLES N/3/6

BUCAREST N/2/5

BUDAPEST N/1/7

COPENHAGUE N/2/5

DUBLIN P/3/10

FRANCFORT P/1/5

GENEVE C/1/2

HELSINKI N/0/1

ISTANBUL N/7/13

KIEV P/1/7

LISBONNE E/10/19

LIVERPOOL N/2/10

LONDRES E/2/9

LUXEMBOURG N/0/5

MADRID E/1/11

MILAN E/0/8

MOSCOU C/0/1

MUNICH P/1/2

NAPLES E/8/12

OSLO E/6/12

PALMA DE M. E/13/16

PRAGUE N/1/4

ROME E/8/14

SEVILLE E/9/19

SOPIA N/0/5

ST-PETERS. C/0/1

STOCKHOLM C/1/2

TENERIFE N/18/19

VARSOVIE P/1/16

VENISE E/2/9

VIENNE N/0/5

AMERIQUE

BRASILIA P/19/25

BUENOS AIRES E/17/25

CARACAS C/22/26

CHICAGO C/1/2

LIMA N/1/21

LOS ANGELES C/8/13

MEXICO E/7/23

MONTREAL C/1/3

SAN FRANC. N/8/13

SANTIAGO E/11/27

AFRIQUE

ALGER E/9/16

DAKAR E/21/28

KINSHASA P/21/27

LE CAIRE N/6/20

MARRAKECH E/9/21

NAIROBI E/16/28

PRETORIA E/16/26

RABAT E/9/21

TUNIS E/12/15

ASIE-OCEANIE

BANGKOK E/21/32

BOMBAY E/19/31

DJAKARTA P/26/27

DUBAI E/17/24

HANOI E/14/24

HONGKONG E/17/24

ISRAEL N/11/16

NEW DELHI E/8/23

PEKIN P/1/3

SEOUL E/0/8

SINGAPOUR E/23/30

SYDNEY E/20/23

TOKYO E/1/8

C: ciel couvert

E: ensoleillé

N: nuageux

P: pluie

*: neige

Temps sec et ensoleillé

APRÈS LES FORTES PLUIES du début de semaine, un puissant anticyclone s'est reconstitué sur la France pour plusieurs jours. Il garantira un temps sec et largement ensoleillé sur la plupart des régions pour la journée de jeudi. Une perturbation très atténuée, venant de l'Atlantique, arrivera tout de même à effleurer les régions de la moitié nord, amenant quelques passages nuageux.

Bretagne, pays de Loire, Basse-Normandie. - Un vent de sud-ouest modéré amènera de plus en plus de nuages de haute altitude au fil de la matinée. Le ciel aura donc un aspect voilé et laissera parfois filtrer de timides éclaircies. Les températures évolueront peu : partant de 4 à 7 degrés le matin, elles atteindront 12 à 14 degrés jeudi après-midi.

Nord-Picardie, Ile-de-France, Centre, Haute-Normandie, Ardennes. - Les éclaircies du matin perdront un peu de leur éclat au profit de passages nuageux. L'après-midi sera marquée par un voile de nuages plus ou moins épais. La fraîcheur relative du matin laissera place à une après-midi plus douce avec 12 à 14 degrés.

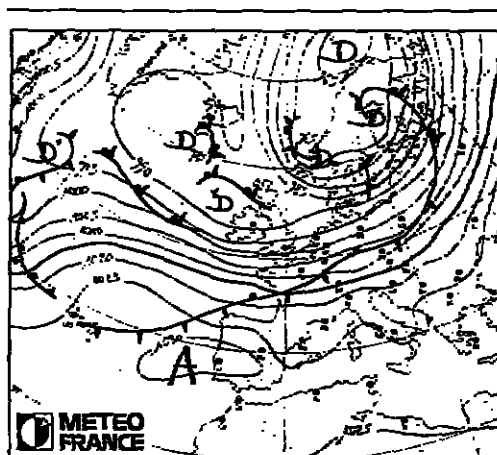
Champagne, Lorraine, Alsace, Bourgogne, Franche-Comté. - Les

averses menaceront encore surtout sur le relief. Quelques flocons tomberont à basse altitude des Vosges au Jura. L'après-midi s'annonce ensoleillée. Il fera de 7 à 9 degrés au meilleur de la journée.

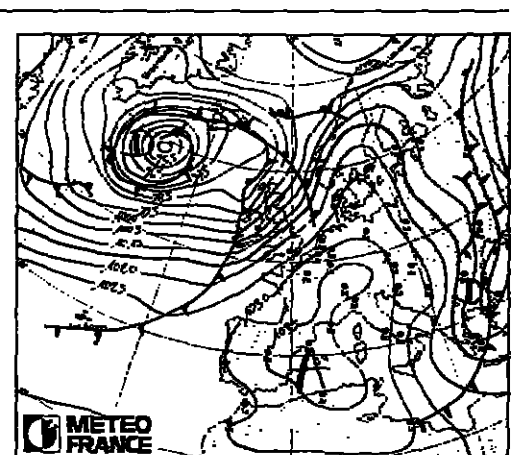
Poitou-Charentes, Aquitaine, Midi-Pyrénées. - Le soleil dominera sans mal de la côte aquitaine aux sommets pyrénéens. Plus au nord, le ciel du Poitou s'annonce tout aussi clément, malgré quelques nuages d'altitude. La douceur persiste avec 12 à 16 degrés du nord au sud.

Limousin, Auvergne, Rhône-Alpes. - Les derniers nuages porteurs d'averses de neige s'accrocheront encore le matin sur les Alpes. Puis, le soleil s'imposera sur les pistes de ski. Un voile de nuages assez discret envahira alors le ciel du Limousin et de l'Auvergne. Il fera 12 à 14 degrés au meilleur de la journée.

Languedoc-Roussillon, Provence-Alpes-Côte d'Azur, Corse. - Le mistral et la tramontane, apparus mercredi soir autour du golfe du Lion, faibliront progressivement dans la matinée. Grâce à un beau soleil, le thermomètre atteindra 14 à 16 degrés dans l'après-midi.



Situation du 26 février



Prévisions pour le 28 février

JARDINAGE

Le temps du rempotage est venu

Quelques règles doivent être observées qui garantiront la réussite d'une opération nécessaire à la croissance régulière des plantes

SI L'ON PEUT théoriquement rempoter les plantes à n'importe quelle période de l'année, mieux vaut le faire à la fin de l'hiver quand elles sortent de leur période de repos. Quelques règles doivent être observées qui garantiront la réussite d'une opération nécessaire à la croissance régulière des plantes d'appartement, d'orangerie et de celles qui ornent balcons et terrasses.

Les citadins devront surmonter un problème crucial : difficile de trouver des terres de bonne qualité. Les mélanges tout prêts sont, en effet, de qualité si variable que certains ne sont vraiment pas recommandables. Il y a quelques années, une revue de consommateurs en avait testés plusieurs au laboratoire et en situation. De nombreux produits présentaient un niveau de qualité sanitaire inquiétant, preuve que la décomposition des fumiers et autres matières organiques n'était pas achevée : salmonelles, streptocoques y proliféraient. D'autres enfin contenaient si peu d'éléments nutritifs que les plantes qui y avaient été installées ne poussaient quasiment pas.

On ne saurait donc trop conseiller aux habitants des grandes villes de mettre des gants avant de mélanger à parts égales terre de bruyère (rarement vraie, elle est généralement un mélange de tourbe et d'écorces de pin), terreau pour plantes à fleurs et le fameux Or brun qui est, il faut bien le reconnaître, aussi utile au jardinier que la bêche, la sarcellette et le sécateur. Cette fine terre noire à l'odeur d'ammoniac est le produit d'un long compostage de fumiers de ferme, d'algues et de terre, son pH est légèrement basique, ce qui fait qu'il n'est pas recommandé de l'utiliser pour la plantation des plantes acidophiles. Ce frichti maison de substrats variés donnera d'excellents résultats.

Le rempotage proprement dit devra être fait chaque année pour les plantes jeunes en pleine phase de croissance et sera biennal, voire triennal pour les plus gros sujets, qu'il s'agisse de laurier, des lauriers-roses, par exemple. Cette opération consiste à enlever la couche superficielle de l'ancienne terre pour la remplacer par de la neuve sur une épaisseur de six à dix centimètres.

Les plantes qui changeront de pot seront retirées de l'ancien en le retournant contre le rebord d'une table ou d'un appui de fenêtre et le frappant délicatement (de façon à ne pas le casser) tout en tenant fermement la plante. Sortie de son vieux pot, la motte devra être débarrassée de sa couche de drainage et être réduite d'un bon tiers sur la totalité de sa surface. Pour les plus gros pots, il faudra s'y mettre à deux et tenter l'impossible : ne pas le casser.

Les plantes à racines charnues seront débarrassées de la vieille terre à l'aide d'un bâton (le manche d'une grosse pinceau est idéal), avant d'être remises dans un contenant à peine plus grand que l'ancien au fond duquel des fragments de vieux pots ou des graviers auront été déposés et

chines avec une paire de ciseaux bien affûtés et propres. Une erreur, fréquemment commise... au nom de la paresse, consiste à installer les plantes dans des pots surdimensionnés. Le jardinier qui s'estimerait dispensé du rempotage pour quelques années se trompe : les racines occupent vite la totalité de leur nouvelle maison, en sorte qu'elles épuisent vite la terre.

TRAUMATISME Le rempotage fait subir un traumatisme aux racines qui doivent cicatriser. Trop d'eau peut les faire pourrir. Après le premier arrosage, prudence. Les racines des agurmes sont particulièrement sensibles à l'excès d'eau. Il n'est pas inutile de traiter les potées à l'Alfette - par va-

Des produits contrôlés

Dans son édition de mars, L'Ami des jardins et de la maison (n° 836, 24 francs, en vente dans les maisons de la presse) consacre un banc d'essai à quelques substrats de culture vendus tout prêts et présente la charte édictée par la Chambre syndicale des fabricants d'amendements organiques, de supports de culture et de leur dérivés (CAS). Les fabricants adhérents s'engagent à respecter les sept points suivants : respect du volume indiqué sur le sac ; absence d'agents pathogènes ; non-utilisation de bones résiduelles ; indication du pH et son adaptation aux besoins des plantes ; limitation de tout excès de salinité ; absence de plomb, cadmium, zinc, mercure ; absence de tout produit d'origine animale susceptible de contenir farines de viande ou poudre d'os. L'adhésion à cette charte implique un contrôle des produits par un laboratoire indépendant et l'apposition d'un logo spécifique sur chaque sac.

sur lesquels un petit dôme de terre neuve aura été installé - on prendra soin d'éliminer les racines mortes. La motte sera centrée et l'on fera glisser la terre neuve tout autour en la tassant bien avec les doigts ou un bâton. Prendre garde que la surface de la nouvelle terre soit stabilisée deux ou trois centimètres sous le rebord du pot, en sorte qu'il soit facile d'arroser la potée. Faire d'ailleurs suivre d'un bon arrosage - les anciens disaient arrosément, un mot hélas tombé en désuétude.

La motte des plantes à racines fines et serrées sera soit secouée, soit coupée au carré à l'aide d'un grand couteau à dents ou d'une petite scie, soit démantibulée avec les mains. Ce faisant on la réduira également d'un tiers et l'on rafraîchira les vieilles ra-

porisation sur les feuilles et arrosage. A ce sujet, nombreux sont les gens qui ayant semé des pépins de citrons, d'oranges, de pommelos ou de mandarines se retrouvent avec une belle collection d'arbutus qui ne fleurissent pas. Une astuce peut déclencher la fructification sur des plantes âgées d'au moins cinq ans. Nous l'avons expérimentée avec succès en utilisant de l'engrais à tomates après avoir échoué avec des engrais pour agurmes beaucoup plus coûteux. Beaucoup plus dosé en potassium, assez pauvre en azote, ces spécialités sont réellement efficaces : une vingtaine de citrons dont certains atteignent 300 grammes ont été cueillis sur un pied fin 1996 ; actuellement en fleurs, ce citronnier de semis, qui n'a donc ja-

mais été greffé, devrait en fournir une bonne cinquantaine l'hiver prochain.

Certaines plantes exigent des terres spéciales. Les si jolis tibouchinas à fleurs violettes, les bougainvilliers, les azalées, les anthuriums n'acceptent que les terres acides. Il faut donc les rempoter dans un mélange à parts égales de tourbe blonde et de terre de bruyère, sans quoi leurs feuilles atteintes par la chlorose jaunissent. Les orchidées ne poussent en appartement que dans des mélanges vendus tout prêts. Mélange d'écorce de pin broyée, de mousse, de polystyrène expansé, cette « terre » n'apporte aucun élément nutritif, mais retient l'eau tout en permettant à l'air de circuler entre les racines. Dans la nature, de nombreuses orchidées poussent en épiphytes accrochées à des arbres, racines en partie accrochées à l'écorce en partie en l'air, se nourrissant de l'humidité et de l'azote de l'air. Elles peuvent vivre ainsi en serre chaude simplement calées dans des caissettes à claire-voie sans aucune terre autour de leurs racines. A ne pas tenter en appartement où l'air est beaucoup trop sec, à moins que l'on dispose d'une vitrine spécialisée. Les cactées exigent elles aussi un sol très poreux et pauvre en éléments nutritifs : leurs racines pourrissent très vite.

Un grand nombre de conteneurs conviennent à la culture des plantes. Les pots en plastique sont légers, peu coûteux dans leur version de base en plastique noir. Mais le vent à tout fait de les renverser si la plante lui offre prise. Les pots en terre cuite ordinaires sont devenus chers et leur qualité n'évoque que de très loin celle d'autrefois. Par chance, certaines chaînes de magasins genre Pier Import ou Halls à la maison vendent des pots décoratifs fabriqués en Chine et dans le Sud-Est asiatique. Leur prix est souvent très raisonnable (il s'en trouve de jolis à 100 F pour un diamètre de 60 cm) et leur solidité est sans défaut. Les jardiniers avertis pourront se laisser tenter par les somptueux terracota italiens et par les bacs et jardinières en teck (de 1 000 F à 15 000 F pièce).

Alain Lompech

GOÛTS

Manger au Salon

La plus grande table de France attend 600 000 visiteurs à la porte de Versailles

LE CARÈME, quarante-six jours d'abstinence entre mardi gras et Pâques, jours d'obligations et d'ingéniosité culinaire dans l'ancienne France, ne risque guère d'être observé au Salon de l'agriculture, où l'on attend six cent mille visiteurs. C'est-à-dire autant de curieux, de gourmands, venus en famille voir les animaux de la ferme et prendre l'air du « pays » dans le fameux Hall 3, soit 22 000 m² de hangars entièrement consacrés, cette année, aux produits régionaux et à la restauration.

Difficile de faire moins convivial, plus rébarbatif que cet espace orthogonal à la signalétique incertaine. Et pourtant l'atmosphère bon enfant paraît s'imposer, même aux tenants de la grande bouffe, attablés dès 11 heures le matin, au Restaurant franc-comtois, devant un formidable plat de lentilles accompagnées de jambonneau, de saucisses de Morteau ou de Montbéliard, ou bien au Restaurant du Gers, fier de son civet d'oie au vin de Madiran (80 F la portion).

L'effort du Salon, cette année, porte sur la viande de bœuf. Il s'agit de rassurer, et surtout de relancer les ventes d'une production déséquilibrée par la méfiance des consommateurs. Au Bistrot charolais, l'entrecôte est facturée au poids : 96 et 138 F (350 g). Au Boeuf limousin, programme unique, avec tête de veau, entrecôte et flognarde, pour un prix de 140 F.

De Beaumont, dans le Tarn-et-Garonne, proviennent le foie gras (68 F), le confit de canard aux cépes (80 F) et le cassoulet (62 F). La maison Joffrois de Pierrefort (Cantal) rassie ses visiteurs pour un prix forfaitaire (150 F) qui comprend un plat de viande au choix, aubrac, sauciers ou croisés, puis l'ailigot, le fromage et une pâtisserie. A l'Alsace gourmande, c'est le triomphe de la choucroute de Joël Zinger, 98 et 132 F. Au hasard de la visite, voici les huîtres de Saint-Vaast-la-Hougue (Manche), les calottes ardéchoises, le tanié (fromage au lait de vache entier et cru), la dinde rouge des Ardennes et aussi les châtaignes d'Auvergne. Les Thurières de Rabasse présentent les recettes de Christian Edème, le cuisinier avignonnais.

L'endroit est donc propice aux annonces de récompenses devant les professionnels et le public assemblés. Le lauréat du prix 1997 de la meilleure baguette, compétition annuelle organisée par la mairie de Paris, René-Gérard Saint-Ouen, boulanger au 111, boulevard Haussmann, dans le huitième arrondissement, a été récompensé le 24 février. Ce même jour ont également été décernées les Marianne 97 des Saveurs de France qui honorent des tables méritantes ou, selon les organisateurs, « on ne risque pas de dépasser plus de 600 F à deux ». Paul Bocuse, Gérard Boyer, Guy Savoy, Michel Rostang, Alain Dutournier et aussi Firmin Arambide et Christian Parra étaient de la fête. Les Marianne sont allées à la Verrière d'Eric Fraichon (19), aux Amognes (17) et au Bascou (3), trois tables parisiennes et à un fort contingent de restaurants du Pays basque.

RETOUR À LA GRANDE TRADITION Est-ce la réconciliation entre la haute gastronomie et les modestes défenseurs du patrimoine culinaire des terroirs ? La tradition gastronomique, en France, s'est bâtie dans une civilisation urbaine et dans une mise à distance des pratiques alimentaires populaires. Loin de cette ambivalence, et après les avatars de la nouvelle cuisine, on assiste à un retour des cuisiniers formés selon la grande tradition et aux manières, sinon aux produits, des cuisines régionales. L'exercice est acrobatique si l'on ajoute la pression de l'agroalimentaire, des techniques nouvelles, des banquiers... la tomate insipide, la viande suspecte ! Comment concilier le mode traditionnel, les racines de la cuisine avec la technologie et la rentabilité ? On en parlera le 28 février au Salon, en nocturne, pour la fête du terroir et l'arrivée de la bière de mars.

Jean-Claude Ribaut

* Salon de l'agriculture, Parc de la porte de Versailles, à Paris, jusqu'au dimanche 2 mars. De 9 à 19 heures, nocturne vendredi 28 jusqu'à 23 heures. Entrée 50 F pour les plus de seize ans.

CINÉMA Un nombre record de films réalisés par des Afro-Américains occupent les écrans et rapportent beaucoup d'argent. Le plus connu des cinéastes noirs américains,



Spike Lee, consacre son nouveau film, *Get on the Bus*, à la Million Man March, de Louis Farrakhan. ● LES MARTIENS de Tim Burton vont envahir les salles françaises. Dans Mars

Attacks ! le réalisateur s'amuse avec une parodie de science-fiction. ● PARMI les autres sorties de la semaine, *Lucie Aubrac*, de Claude Berri, avec Carole Bouquet.

Les films afro-américains, un business lucratif pour Hollywood

Les réalisateurs noirs des Etats-Unis s'imposent de plus en plus souvent en tête du box-office. Mais ils ont du mal à sortir des stéréotypes où les confinent les grands studios

LOS ANGELES

Nul ne conteste à Spike Lee, le plus connu des cinéastes afro-américains, d'avoir propulsé le cinéma noir américain vers une nouvelle ère prometteuse, ouvrant à ses collègues les portes de Hollywood. Presque trente ans après la sortie du premier long-métrage réalisé par un Noir pour un studio (*The Learning Tree*, de Gordon Parks, 1969), un nombre record de films réalisés par des Afro-Américains occupent les écrans et font recette. L'actuel renforcement du secteur indépendant, qu'on peut attribuer en partie au succès de ces films, a élargi à son tour le potentiel de distribution de ces longs-métrages que Hollywood qualifie de « spécialisés », parce que le grand public rechignerait encore à les voir. Bien que représentant seulement 12 % de la population, la communauté noire contribue à environ 25 % des recettes du box-office, un chiffre qui ne laisse pas l'industrie du cinéma indifférente, particulièrement dans le contexte de l'énorme

succès commercial du rap et de la musique hip hop en général. Au cours de cette décennie, et pour la première fois, le cinéma noir est devenu un business lucratif pour Hollywood. Parmi les meilleurs succès indépendants des cinq dernières années, on trouve *Friday* et le récent *Set It Off*, de F. Gary Gray, ainsi que *Menace II Society* des frères Hughes. *Set It Off* a atteint une recette record de 37 millions de dollars (environ 200 millions de francs), quatre mois après sa sortie (pour un coût de 9 millions de dollars), tandis que *Don't Be a Menace to South Central While Drinking Your Juice in the Hood*, réalisé par Shawn et Marlon Wayans (une parodie des films d'action noirs), a déjà rapporté 20 millions de dollars (110 millions de francs) à Miramax. Et même si le potentiel de recettes est plafonné par un marché encore limité, leur budget modeste rend le rapport entre recettes et coût de production particulièrement élevé. *Boyz n the Hood* fut le premier modèle du genre, avec un ratio de huit

contre un (en comparaison, *Jurassic Park* dans sa première année a gagné cinq dollars par dollar dépensé en production). Dans le registre de la comédie, *House Party* a rapporté 27 millions de dollars (environ 150 millions de francs) au box-office pour un coût de 25 millions.

Le moment est propice à un élargissement du marché, favorisé par la diversification des thèmes

« Nous sommes littéralement en train de faire l'histoire », explique son réalisateur, Reginald Hudlin, au Monde, c'est sans précédent, et personne ne connaît la suite. L'espère que nous avons déclenché une réaction en chaîne, qui ne peut pas s'arrêter. Mais je résiste au terme de « cinéma noir », parce que trop de gens pensent qu'il décrit le public, alors que ce n'est pas le cas. Hollywood nous confie dans ce ghetto en partie par préjudice racial, mais aussi par intérêt économique car, en faisant comme si le cinéma black avait un public limité, ils se permettent de nous sous-payer et font pour trois fois rien des films qui se révèlent extrêmement rentables. Mais on ne nous permet pas de passer à de plus gros budgets. »

Ou, pire, il s'agit d'un refus pur et simple de financement, pour ceux des cinéastes afro-américains qui persistent dans leurs choix différents et idiosyncratiques. Après le succès de *New Jack City*, Mario Van Peebles a essayé de vendre un sujet familial : « Les films qui font de l'argent sont les films où ça tire et où ça tue, m'ont expliqué les studios. » Et Julie Dash a le plus grand mal à financer son prochain film, malgré le succès critique du très beau *Daughters of the Dust*. « A Hollywood, tout le monde veut

suivre, et personne ne veut prendre l'initiative », commente Reginald Hudlin. Chez eux, un projet original déclenche de la méfiance, parce qu'ils ne peuvent pas anticiper combien ça va gagner. Or les films qui dépeignent la communauté noire sont fondamentalement originaux, nouveaux, différents, et à leurs yeux représentent un risque. J'ai eu du mal à faire accepter le projet de *House Party*, mais après cette initiative couronnée de succès, la comédie noire ado est devenue un genre reconnu. »

Pourtant, le cas de F. Gary Gray qui, comme les frères Hughes, tournait des vidéo-clips hip hop avant de se lancer dans la réalisation, confirme que le moment est propice à un élargissement du marché, favorisé par une diversification des thèmes. Sur le modèle de ce qu'a réussi Forrest Whitaker avec *Waiting to Exhale*, *Set It Off* sort le drame urbain noir du ghetto cinématographique des « boys in the hood ». Certes, c'est un film d'action violent, où quatre filles, entraînées par la rappeuse Queen

Latifah, commettent une série de hold-up, mais sa peinture d'un milieu défavorisé est pluridimensionnelle, humaine, nuancée d'humour. Au point que les studios hollywoodiens s'attachent le jeune réalisateur noir âgé de vingt-six ans, afin de lui confier un projet grand public.

« Ces réalisateurs très doués ne veulent plus faire uniquement des films qui s'adressent à leur communauté », confirme Rolf Mittweg de New Line Cinema, la société qui produit et distribue actuellement *Love Jones*, *Set It Off*, *Dangerous Grounds* (avec Ice Cube et Elizabeth Hurley), et va confier une nouvelle version de Jack l'Éventreur à Albert et Allen Hughes (dont le récent *Dead Presidents*, produit par Caravan Pictures/Disney, n'est hélas pas sorti en France). Enfin, avec le soutien de Spike Lee, la chaîne câblée Black Entertainment Television lance The Black Movie Channel, consacrée aux œuvres d'artistes noirs.

Claudine Mulard

En bus avec Spike Lee parmi les Noirs d'aujourd'hui

Get on the Bus. Le nouveau film du cinéaste tourne autour de la Million Man March du pasteur Louis Farrakhan

Film américain de Spike Lee. Avec Richard Belzer, Debra Wilson, Bonds, Andre Braugher, Wendell Pierce, Ossie Davis, Charles S. Dutton. (2 h 00.)

Tourné en quatrième vitesse, de manière à sortir aux Etats-Unis pour le jour anniversaire de la Million Man March organisée le 16 octobre 1995 à Washington par Louis Farrakhan, *Get on the Bus* est l'exemple rare d'un film qui se laisse découvrir presque en même temps que l'histoire qui se déroule sous nos yeux. Son sujet, c'est le temps réel.

Partis en bus de Los Angeles, une quinzaine d'hommes noirs tentent de rallier à temps la Million Man March malgré un accident sur la route et la défection de l'un de leurs chauffeurs. Parmi eux : un vieux retraité qui après avoir raté la Civil Rights March de Martin Luther King en 1963 ne veut surtout pas manquer ce rendez-vous de 1995 ; un jeune acteur en début de carrière ; un fils métis ; un couple homosexuel ; un membre de Nation of Islam ; un concessionnaire de voitures de luxe républicain ; un



adolescent délinquant enchaîné à son père par ordre du tribunal ; un chauffeur juif ; un aspirant réalisateur qui filme au Caméscope les principaux moments du voyage ; un porte-parole de la manifestation chargé de mener à bon port ses passagers. Edifiant, poussif – comme beaucoup de films de Spike Lee, dont le péché véniel est de faire entrer à tout prix un message politique dans un scénario qui lui est inadaptable – et bizarre, *Get on the Bus* se présente comme un poster géant où sont représentés tous les échantillons possibles de la communauté afro-américaine. Cette approche kaléidoscopique, forcément artificielle, répond à un projet idéologique. Elle

visait à réconcilier la communauté noire avec elle-même, et avec son passé. Tous se retrouvent dans une image où doivent figurer un maximum d'Afro-Américains.

Spike Lee montre un peuple qui lave beaucoup de linge sale – le tic s'aperçoit que le membre de Nation of Islam à côté duquel il est placé faisait partie d'un gang, ce même fils métis est en butte au racisme d'une partie des passagers ; l'adolescent enchaîné à son père est en conflit permanent avec lui – ce qu'il l'expose joyeusement. Le but de Spike Lee est simple, il s'agit de débarrasser la communauté afro-américaine de ses complexes, de l'aimer, parfois contre elle-même, et lui signifier qu'elle peut aspirer à

devenir une élite. D'où, chez lui, un certain opportunisme, un volontarisme effréné, et une ambiguïté certaine.

PROCHE DU « CHÂTEAU »

Comme dans cette comparaison, énoncée par l'un des passagers du bus, entre les soixante millions de Noirs morts durant le trafic d'esclaves et les six millions de juifs déportés, ou la manière, très feutrée, de mettre entre parenthèses les déclarations antisémites ou sexistes de Louis Farrakhan, le leader de Nation of Islam comme de minuscules taches d'encre dans un discours immaculé, empreint de fraternité et d'idéal (*Le Monde* du 25 février).

Seulement, et c'est là sa grande force, *Get on the Bus* n'est pas un film sur la Million Man March. Les films de Spike Lee ne sont jamais meilleurs que lorsqu'ils sont hors sujet. *Get on the Bus* est plus proche du *Château de Katka* que de Louis Farrakhan. Comme dans le fameux château, la marche demeure une manifestation inaccessible dont on s'approche sans jamais arriver à en faire partie. Arrivés à Washington, après avoir vu leur voyage retardé par de multiples péripéties, les passagers préfèrent rester à l'hôtel où l'un de leur compagnon, celui qui avait déjà raté la Civil Rights March, a dû être envoyé d'urgence après une crise cardiaque. C'est dans l'antichambre d'une salle

d'opération, sur un poste de télévision branché sur CNN, qu'ils contemplent Farrakhan et ses hommes, avec leur habituel costume croisé et leur noeud papillon, et écoutent la poétesse Maya Angelou demander, avec des mots poignants, aux centaines de milliers de personnes venues écouter de relever la tête. Ces images sont belles parce qu'elles ont toutes les chances aujourd'hui d'être les plus justes. « L'histoire est seule », disait Godard. Il y a effectivement, chez Spike Lee, le sentiment que l'histoire des hommes se passe sans les hommes.

La Million Man March est autre part, dans la frénésie, la perte d'équilibre, le décor qui change à vue, le jeu éhervé des acteurs, l'insatiable compulsive du zoom, l'usage remarquable de la bande-son, dans la vitesse qu'imprime Spike Lee à son film, lui donnant une véritable allure de manifestation.

Le vrai document sur la marche est dans cette scène extraordinaire où, passant dans le Sud, les passagers du bus sont dévalés les uns après les autres par la torche électrique d'un policier raciste comme autant d'ombres sur lesquelles pèse une mystérieuse malédiction, dans cette autre scène, improbable et du coup tellement vraie, où deux Noirs se mettent à discuter, dans un café au bord de l'autoroute, avec des touristes blancs qui à une autre époque les auraient lynchés, ou encore chez ce père et son fils enchaînés l'un à l'autre décidant d'en finir avec leurs différends.

Samuel Blumenfeld

Une entreprise de communication dont seul l'avocat est blanc

POUR COMPRENDRE pourquoi Spike Lee est devenu une icône culturelle aux Etats-Unis, il vaut mieux visiter son magasin à Brooklyn où s'entassent tee-shirts, chausures de sport, cartes postales que d'aller voir son dernier film. Le fameux Spike's Joint, transformé en chaîne depuis son ouverture à la fin des années 80, a été construit par des entrepreneurs noirs, le bail a été négocié auprès d'Earl Drummond, un promoteur noir, et il se situe dans un quartier noir. Cette volonté de bâtir une entreprise dont la direction serait entièrement noire est unique. L'équipe de Spike's Joint est noire, du vendeur au PDG, seul l'avocat de Spike Lee est blanc.

Depuis l'avènement du mouvement des droits civils qui avaient ouvert des portes pour les artistes noirs, la plupart ont choisi – avec toujours beaucoup de difficultés – de faire partie de l'establishment. Ce qui signifiait laisser diriger sa compagnie de production ou de distribution par des Blancs, em-

ménager dans un quartier chic, et proclamer que son travail était « universel », une façon voilée de dire qu'il n'était pas seulement noir. Une voie empruntée par les plus grands artistes noirs.

AFRO-CENTRISME ET PRAGMATISME

Spike Lee a choisi un autre chemin. Son afro-centrisme, mêlé d'un pragmatisme certain, qui l'a toujours amené à travailler avec des multinationales américaines s'est imposé comme le modèle de ce que pouvait être une entreprise de communication afro-américaine dans les années 90 : animée d'un esprit communautaire, diversifiée, avec à sa tête un management noir, capable de s'allier avec des grosses compagnies tout en gardant son autonomie.

L'empire Spike Lee s'est depuis enrichi d'une pierre supplémentaire.

Début décembre 1996, le réalisateur américain s'est associé avec l'agence de publicité DDB pour créer une compagnie de films pu-

blicitaires. « Je ne trace pas véritablement de frontières entre le cinéma, le clip et le film publicitaire. Je mettrai toutes ces formes d'expression ensemble sous la même bannière. J'essaie simplement d'utiliser des moyens d'expression différents pour raconter une histoire », affirme Spike Lee. La nouvelle entité, dont le capital est réparti à 50-50 entre les deux partenaires, s'appelle Spike DDB. Ses efforts porteront sur ce qu'on appelle aux Etats-Unis le « marché urbain » composé de jeunes consommateurs noirs ou hispaniques.

Spike Lee avait déjà réalisé des films publicitaires pour Nike, Levi's, Snapple, et AT&T, mais son accord avec DDB constitue une initiative autrement plus sérieuse. « Spike Lee voulait un accord de parité qu'il a obtenu immédiatement », explique Hervé Brossard, le PDG de DDB Communication France, il peut s'adosser sur notre structure commerciale. DDB propose avec ses clients à Spike Lee de réaliser des films, et même de les

concevoir. Il devient une agence dans l'agence. Il est libre d'ailleurs de travailler pour d'autres clients dont nous ne sommes pas les représentants. Aux Etats-Unis ce « marché urbain » représente 65 millions d'individus, dont 26 millions d'Hispaniques, 31 millions de Noirs, 8 millions d'Asiatiques. Cette population ne cesse de croître, son pouvoir d'achat est de 300 milliards de dollars. Spike Lee pèse donc sur un marché énorme, et il sait comment s'adresser à ces gens-là, alors qu'avec le marketing de base on ne saurait pas comment s'y prendre. J'aimerais bien présenter Spike Lee à la Fnac, à Decathlon, ou à Sony. »

Le concept-clé de cet accord est celui de « consommateur urbain ». Pour la première fois, une grosse agence de publicité prend le pari de prendre l'Amérique noire comme un modèle et une force majeure, en mesure de déterminer les tendances culturelles des adolescents et des jeunes adultes.

S. B.

ensemble

INTERCONTEMPORAIN

dimanche 2 mars à 16 h 30

György Ligeti

Ramifications

Le Grand Macabre

Olivier Messiaen

Couleurs de la Cité

Céleste

direction

Markus Stenz

ATELIER D'ART LYRIQUE DU

CONSERVATOIRE

SOLISTES DE L'ORCHESTRE DU

CONSERVATOIRE

ENSEMBLE INTERCONTEMPORAIN



cité de la musique
01 44 84 44 84

JULES CE

de Shakespeare

Le 28 février

Une invasion d'extra-terrestres pour rire

Mars Attacks ! Une parodie de science-fiction par le réalisateur de « Batman »

Film américain de Tim Burton, avec Jack Nicholson, Glenn Close, Pierce Brosnan, Jim Brown, Pam Grier. (1 h 45.)

S'il fallait chercher un modèle au nouveau film de Tim Burton, ce serait du côté de ces gigantesques et tardives productions unanimes et burlesques avec lesquelles les studios hollywoodiens parurent faire feu de tout bois, quelque part entre *Un monde fou, fou, fou*, de Stanley Kramer (1963), et 1941 (1979), de Steven Spielberg. La surenchère d'événements et d'actions, la profusion des personnages avaient alors pour fonction de doper le spectacle cinématographique, de jouer l'entertainment hollywoodien contre la pauvreté télévisuelle.

Mars Attacks ! retrouve cette forme monumentale mais réussit ce que ses prédécesseurs avaient raté : une œuvre drôle, inspirée et

inventive dans la façon même dont elle jongle avec les clichés les plus conventionnels d'une certaine sous-culture américaine.

Avec *Batman*, *Batman II*, Edward aux mains d'argent et ses courts-métrages, Tim Burton a inventé une sorte de cinéma-vampire se nourrissant de références hétérogènes : la série B d'épouvantes, le cinéma expressionniste allemand, les feuilletons télévisés, les films de Hitchcock, le dessin animé.

Mars Attacks ! continue ce programme construit sur l'imaginaire d'un adolescent américain des années 70, nourri à la rediffusion télévisée des films de terreur et de science-fiction des années 50 et 60. Le film reprend le prétexte en béton d'une invasion d'extra-terrestres, pour brocarder différents stéréotypes cinématographiques dont la simple reconnaissance par le spectateur provoque immédiatement le rire.

Peu de choses échappent au ricardement de l'auteur, aidé par l'interprétation déchainée des comédiens, dont un Jack Nicholson doublement stupéfiant.

DÉRISION

Les Martiens ont l'aspect squelettique et macrocéphale des aliens des vignettes de chewing-gum ou des couvertures de romans de SF bon marché des années 50 : le président des États-Unis est un indécis pompeux ; les journalistes sont ignares et assoiffés de pouvoir ; les scientifiques déclenchent des catastrophes ; les militaires sont blancs et bellistes, ou noirs et libéraux, mais aussi stupides dans les deux cas ; la plupart des individus sont guidés par un égoïsme viscéral qui les empêche de prendre conscience du danger.

L'esthétique et le design désuets des années 70, savamment disposés (bien que le récit ne soit pas

daté), accentuent la dérision de l'univers décrit.

Réjouissant, le film de Tim Burton laisse pourtant sur sa faim. La satire atteint sa cible mais ne dépasse pas une vision du monde adolescente. La parodie, le kitsch, le mauvais goût au service de la charge politique ne dépassent guère le fou-rire de dortoir, l'hilarité un peu futile, la blague facile. Loin de sombrer dans un nihilisme sans issue, l'histoire se clôt de façon rassurante, en sauvant quelques spécimens d'humanité (Noirs sympathiques, adolescents timides) qui auraient leur place dans un panel de spectateurs potentiels du film (on est quand même toujours à Hollywood).

On a présenté assez rapidement le film de Burton comme une caricature réussie du récent *Independence Day*, phénoménal succès commercial qui serait la version patriotique et sérieuse du même sujet. Les deux films représentent pourtant l'un et l'autre des visions tout aussi parodiques, deux manières pour Hollywood de recycler ouvertement un vieux fonds de fantasmes et d'histoires, deux simulacres.

La superproduction de Roland Emmerich attendait moins du spectateur une adhésion idéologique qu'une complicité vaguement rigolarde devant sa surenchère de clichés. Si le film de Burton n'a guère de mal à le surpasser par son jallissement inventif et sa méchanceté, il n'en représente pas moins un autre symptôme de la difficulté du cinéma américain à surmonter une crise morale et esthétique. L'auteur de *Mars Attacks !* est certes le cinéaste talentueux qui a justement construit son œuvre sur l'impulsion d'Hollywood à s'évader de formes désespérément parodiques. C'est là tout son art, mais aussi sa limite, qu'il ne parvint à franchir qu'une fois, avec le magnifique et émouvant *Ed Wood*.

Jean-François Rauger

Tim Burton, réalisateur « A bien des égards, Mars Attacks ! est une métaphore de la guerre du Golfe »

« Quand avez-vous découvert les cartes dont sont inspirées Mars Attacks ! et qu'est-ce qui vous a attiré dans leur esthétique ?

Je les ai découvertes enfant. Certaines étaient assez rapidement censurées, ce qui ne faisait qu'accroître notre intérêt pour elles. Il y avait des aspects anarchoïdes dans ces images qui me plaisaient beaucoup, elles étaient drôles et effrayantes à la fois, avec cette image désormais classique du petit bonhomme avec un cerveau surdimensionné et des yeux globuleux. J'ai l'impression d'avoir été confronté avec une telle image depuis toujours. Il s'agit là de ma propre scène primitive.

Mars Attacks ! est-il un film fantastique ou réaliste ?

Tous mes films restent dans une certaine mesure réalistes. C'est ce que j'aime tant dans les contes de fées, la réalité est toujours enveloppée par un symbolisme très puissant. A bien des égards, *Mars Attacks !* est une métaphore de la guerre du Golfe. Du moins, la guerre entre Martiens et Terriens est dépeinte de la même manière que le conflit dans le golfe Persique. La guerre du Golfe n'était pas présentée comme telle, mais comme une saga à épisodes, avec son propre logo, un titre comme un vulgaire soap-opera. Si j'avais été gamin, j'aurais été fou de m'enliser dans l'armée.

Il y a un fossé énorme entre ce qui est perçu comme normal et ce qui ne l'est pas. Très significative.

ment, les personnages qui s'en sortent à la fin du film sont tous des marginaux, ceux que notre société pointe justement comme des marginaux.

De quels films vous êtes-vous inspiré pour Mars Attacks ! ?

Les Envahisseurs de la planète rouge, de William Cameron Menzies, *Le Masque du démon*, de Carlo Bava. Des films dont je serais incapable de vous raconter l'histoire, mais dont l'imaginaire est très fort. Il y a plusieurs manières de raconter une histoire, celle d'Hitchcock ou d'Orson Welles, relativement linéaire, et une autre, inspirée des films de science-fiction que j'allais voir gamin, et qui est beaucoup moins structurée, certainement plus imparfaite, et fondée sur quelques images marquantes dont je ne suis jamais arrivé à me débarrasser. Je n'ai découvert Orson Welles qu'à l'âge adulte, mais le cinéma avec lequel j'ai grandi me semble beaucoup plus humain.

Pourquoi avez-vous rejeté les effets spéciaux numériques pour une animation image par image, comme dans les années 50 ?

Pour conserver le facteur humain, de manière que l'on saisisse bien qu'elle a été façonnée par une main d'homme. Je ne comprends pas ce que George Lucas a fait avec la nouvelle version de *La Guerre des étoiles*. Pourquoi changer un film qui a à ce point marqué l'histoire ? En voulant moderniser son film, il finit par l'appauvrir. Aurait-on l'idée de changer les effets spéciaux de *King Kong* ?

Propos recueillis par Samuel Blumenfeld

REVUE

LES CAHIERS DE LA CINÉMATHEQUE
Numéro 65. 124 pages. 100 F. Institut Jean-Vigo, 21, rue Mailly, 66000 Perpignan.

La revue de l'Institut Jean-Vigo de Perpignan consacre son nouveau numéro à « Un siècle d'inventions », passant au crible la façon dont le cinéma a rendu compte de l'invention scientifique comme de la manière dont il est transformé par elle. Deux textes retiennent particulièrement l'attention. Françoise Thomé-Gomez propose une étude de haut vol du gadget dans la série des James Bond où, à l'école d'Umberto Eco et de Hannah Arendt, elle montre comment les objets techniques sont des films de 007 « une machine à ré-enchanter le monde par ce qui, précisément, menace de l'aliéner : l'instrumentalisation généralisée ». On ne s'occupe pas du sujet avec *La Machine à vapeur*, texte inédit écrit en 1963 par Pierre Schaeffer, créateur du Service de recherche de l'ORTF. Parlant de ces « arts-relais » que sont pour lui le cinéma, la radio et la télévision, il anticipe lucidement la question aujourd'hui brûlante de l'utilisation par l'homme de la machine, dans leur rapport au monde et à l'art.

J. M.

LES ENTRÉES À PARIS

Bonne semaine dans la capitale, grâce à l'opération « 18 h/18 F », qui profite à de nombreux titres, bien que la fréquentation globale n'égale toujours pas celle de l'an dernier. Trois nouveautés obtiennent des scores comparables, et honorables : *Un beau jour* et *Créatures féroces* attirent chacun quelque 77 000 spectateurs (le premier avec 7 000 amateurs de moins que le second), et *Larry Flynt* séduit 75 000 amateurs.

Les « petits » films nouveaux obtiennent également de bons résultats : *La Colline oubliée*, avec 10 000 entrées dans 3 salles, est un véritable phénomène, dû à la mobilisation de la communauté berbère. Et les 6 000 entrées de *Levi's*, également dans 3 salles, représentent un succès, tandis que *Tieta do Brasil* (7 000 dans 5 salles) et *Select Hotel* (7 000 dans 7 salles) ne démentent pas.

En pleine forme, Woody Allen continue de dominer le

box-office avec 139 000 entrées en deuxième semaine (total : 319 000). *Didier* reste vaillant à 60 000 (total : 415 000 en quatre semaines), *La Raison* s'accroche avec 37 000 entrées (total : 537 000 sur la même durée) et *Space Jam* survit bien à la fin des vacances avec 44 000 entrées en troisième semaine (total : 274 000).

L'effet César fonctionne bien pour *Ridicule*, qui atteint 620 000 entrées en 42^e semaine. De son côté, Bernard-Henri Lévy va pouvoir continuer à se lamenter sur le complot qui l'accable. *Le Jour et la Nuit* confirme sa configuration commerciale, avec 12 000 entrées dans 15 salles (total : 28 000 en 13 jours). J.-M. F.

* Chiffres : Le Film français.

THÉÂTRE DE SURESNES JEAN VILAR
JULES CESAR
de Shakespeare - Mise en scène : Jacques Rosner
Les 28 février, 1^{er} et 2 mars
Réservations : 01 45 97 98 10

LES AUTRES NOUVEAUX FILMS

LE COMMENT ET LE POURQUOI

Film espagnol de Ventura Pons. Avec Lluís Homar, Pepa Lopez, Alex Casanovas, Rosy de Palma. (1 h 30.)

Le film consacre la rencontre de deux figures de la culture catalane contemporaine, surgies de la *Movida*, l'écrivain Quim Monzó, auteur-culte de la post-modernité amoureuse, et le cinéaste Ventura Pons qui, de film en film, traque frénétiquement le même insaisissable objet : la libido. Ici évoquée en adaptant quinze nouvelles de l'écrivain. Le prologue s'ouvre sur un homme qui se prend de passion pour un caillou et s'efforce de faire parler. L'épilogue montre l'indécision d'un individu devant le gnome qui lui propose la réalisation immédiate d'un vœu. De l'un à l'autre, Pons décline les virtualités du désir humain, dont on sait que l'accomplissement sonne le glas. Du sadomasochisme sentimental aux faux-semblants virtuoses d'une conversation téléphonique en passant par la complainte farfelue de l'amant à l'époux, tout l'intérêt de l'exercice réside dans ses cruelles variations. Mais Pons les transpose trop mécaniquement pour soustraire son film au bavardage et à la disparate.

Jacques Mandelbaum.

AMITYVILLE LA MAISON DE POUPÉE

Film américain de Steve White avec Robin Thomas, Starr Andreeff. (1 h 30.)

En 1979, un médiocre film d'épouvante de Stuart Rosenberg inspiré, paraît-il, d'authentiques témoignages remporta un tel succès public que plusieurs suites furent réalisées. Seule la deuxième, mise en scène par Damiano Damiani, sortit sur les écrans français. Les suivantes ne parvinrent pas jusqu'aux salles, mais entrèrent directement dans le circuit de la vidéo, désormais principal débouché du cinéma de la terreur standard.

Dans *Amityville la maison de poupée*, le huitième épisode, la demeure hantée du récit d'origine a fait place à sa réplique en miniature, maison de poupée animée d'une vie autonome qui déclenche une série d'événements surnaturels et bouleverse la vie d'une famille américaine. Si l'on excepte un final catastrophique où sont convoqués de hideux démons caoutchouteux, le film dévoile habilement toutes sortes de névroses domestiques.

Le fantôme pourrissant d'un père mort et autoritaire, l'expression irrésistible d'un désir incestueux alimentent un récit où, sous l'apparence d'une morale conventionnelle, cette modeste production rappelle la capacité du cinéma fantastique à traquer la force des pulsions dans le quotidien et la présence de la folie dans son cadre le plus favorable : la famille.

J.-F. R.

LA CHASSE AUX SORCIÈRES

Film américain de Nicholas Hytner. Avec Daniel Day-Lewis, Winona Ryder, Paul Scofield, Joan Allen. (2 h 00.)

Après celui des *Désaxés* (Joan Huston, 1960) et de *Chacun sa chance* (Karel Reisz, 1989), Miller signe son troisième scénario, adapté des *Sorcières de Salem* (1953), sa pièce de théâtre inspirée d'un des derniers procès en sorcellerie de l'Amérique coloniale et qui était une dénonciation allégorique du macabre, déjà portée à l'écran par Raymond Rouleau en 1956, avec Yves Montand et Simone Signoret. Dans la ville de Salem à la fin du XVII^e siècle, des adolescentes feignent d'être possédées par le démon et dénoncent à un tribunal des membres de cette communauté puritaine qu'elles exècrent. Dans un climat d'hystérie généralisée, le réalisateur de *La Folie du roi George*, Nicholas Hytner, compose un brouet cinématographique à base de mouvements de caméra superflus, de plans sectionnés avant d'exister et de quelques lourds morceaux de bravoure. Pas mal de fumée sur la lande et une cascade de violons noient le tout.

J. M.

AUJOURD'HUI

DANIEL DAY-LEWIS

WINONA RYDER



LA CHASSE AUX SORCIÈRES

17 APRÈS « LES SORCIÈRES DE SALEM » DE ARTHUR MILLER

20TH CENTURY FOX présente NICHOLAS HYTNER avec DANIEL DAY-LEWIS WINONA RYDER PAUL SCOFIELD JOAN ALLEN « LA CHASSE AUX SORCIÈRES » de NICHOLAS HYTNER. JEFFREY ARNES (DAVID PROBYN) BOB COWLEY GEORGE FOSTON TARDY VANDERBILT LILLY KUTNER SUREN DANN ARTHUR MILLER avec ROBERT AMILLER DAVID VICKER NICHOLAS HYTNER

051 7 11 47

Claude Berri préfère l'anecdote face à l'Histoire

Lucie Aubrac. Privé du souffle mythique de la Résistance, une reconstitution de l'exploit d'une femme pour sauver son mari

Film français de Claude Berri. Avec Carole Bouquet, Daniel Auteuil, Patrice Chéreau, Jean-Roger Milo. (1 h 55.)

C'est une étrange machinerie qu'a conçue ici Claude Berri. Depuis *Jean de Florette* (1986), le producteur-réalisateur s'est fait une spécialité d'entreprises ambiguës (reconstitutions d'époque, adaptations de livres célèbres avec renfort de têtes d'affiche et de figurants). Effets d'images, de sentiments, de sens et de références, Berri semblait abnômer au statut de « M. Plus » du cinéma français. *Lucie Aubrac* part de prémisses assez semblables : un haut fait historique accompli par un couple devenu - révérence gardée à leur

courage à l'époque et à leur détermination à conserver vivant le message moral de la Résistance depuis - des « vedettes » de la lutte antinazie, interprété par des vedettes de cinéma. Mais le résultat apparaît comme à l'opposé des habituelles réalisations de ce cinéaste.

Deux mécanismes sont à l'œuvre : la reconstitution historique et le récit d'une grande histoire d'amour. Ici, la mise en images de la résistance lyonnaise dont Raymond Aubrac est l'un des responsables, la rencontre avec Jean Moulin, l'affaire de Caluire qui voit les chefs de l'Armée clandestine tomber aux mains de la Gestapo, les interrogatoires menés par Klaus Barbie et les tortures qu'il perpète, le fonctionnement

d'un réseau et la manière dont il parviendra à faire évader Aubrac à la veille de son exécution. Là, la passion qui lie Lucie et Raymond, l'intensité de leur relation avant et pendant l'incarcération de celui-ci, la détermination de la femme à sauver l'homme de sa vie. Un drame collectif et un drame humain enchevêtrés. Mais chacun des deux mécanismes fonctionne systématiquement contre l'autre, et c'est ce qui fait l'étrangeté de toute l'affaire.

ASPHYXIE

Avec pareils arguments, qui plus est bénéficiant de considérables moyens matériels, il est en effet étonnant que *Lucie Aubrac* soit à ce point un film qui paraît s'évider à mesure qu'il avance, s'asphyxier

lui-même. L'idylle entre les héros conspire à ravalier sans cesse l'Histoire à l'anecdote, privant le film de tout souffle mythique (bien loin du grand film français sur le thème, *L'Armée des ombres*, de Jean-Pierre Melville) sans guère lui donner de valeur historique pour autant, tant est schématisé le détail des personnages et des événements. Et le caractère tragique de la situation comme la lourdeur des moyens cinématographiques déployés étouffent l'émotion.

Carole Bouquet et Daniel Auteuil concourent de leur mieux à cette approche à minima, sans mériter de reproche : cette manière de jouer toute de retenue peut donner d'admirables interprétations lorsqu'elles sont au service d'une mise en scène qui tire sa

puissance de l'ascèse. Mais là... Il semble en revanche que personne n'ait prévu Patrice Chéreau de la tonalité générale de l'entreprise : sa manière « intense » (c'est un euphémisme) de camper Jean Moulin détonne notablement dans l'ensemble. Il y a ainsi quelques dérapages dans le parti pris général du film, le plus criant étant la scène, hésitant entre ridicule et tolérable, où Barbie empoigne l'entrejambe de la pulpeuse grech qui lui sert de secrétaire au beau milieu d'une séance de torture. Comme un retour incontrôlé du spectacle, dans sa forme la plus nauséuse, au cœur d'un film qui a tenté de l'évacuer sans bien savoir par quoi le remplacer.

Jean-Michel Frodon

Les questions de Gérard Chauvy

NOTE discordante dans le concert qui accompagne la sortie du film de Claude Berri : la publication de l'ouvrage de Gérard Chauvy, *L'Affaire Aubrac*, initialement prévue pour février, vient d'être reportée sine die par Albin Michel (*Le Monde* du 21 février). Dans un article qu'il a donné à la revue *Historia* de mars (n° 603, 30 F) et qui reprend quelques-uns des points les plus sensibles autour de l'affaire de Caluire, l'historien lyonnais présente succinctement les conclusions de son enquête en isolant trois « mystères » : pourquoi Aubrac a-t-il été remis en liberté en mai 1943 ? a-t-il été identifié par les Allemands lors de l'arrestation de juin ? pour quel était organisé le coup monté du boulevard des Héroldes ?

Si les questions sont d'une portée inégale, si la rédaction laisse mal augurer de la fécondité de l'investigation, la méthode à l'œuvre est en revanche très claire. Confrontant tous les documents accessibles ou croisant au fil du temps les différents récits des témoins, Aubrac en tête, Chauvy pointe les dissonances et les contradictions des versions « officielles » de l'année 1943, qui vit, après l'arrestation de Jean Moulin, la désorganisation de la Résistance sud.

Lors d'un débat organisé, lundi 24 février, par la revue *L'Histoire* autour du film *Lucie Aubrac*, le chercheur Stéphane Courtois, qui fut chargé par Albin Michel de lire le manuscrit de Chauvy, et donc l'un des rares historiens à avoir eu en mains l'ouvrage, précise que le travail, « très propre », n'apporte pas de révélations capitales, relevant les problèmes d'écarts sans proposer de leçon synthétique clairement utilisable. La caution du spécialiste du mouvement communiste international aurait dû rassurer l'éditeur. S'il s'avère que l'ouvrage de Chauvy est avant tout un dossier rigoureusement édité, on ne peut que souhaiter sa publication, qui permettrait à d'autres spécialistes de mesurer s'il y a, ou non, matière à une relecture de cette période troublée.

Philippe-Jean Cathinchi

Un film centré sur les mois d'oppression de l'année 1943

LUCIE Aubrac (Carole Bouquet) aime Raymond Aubrac (Daniel Auteuil). Elle est libre. Lui croupit derrière des barreaux. Elle est belle. Lui offre à la caméra son visage tuméfié par les coups. Mais qui sont-ils, ces deux héros, en butte aux nazis qui contrarient leur amour ? Le film de Claude Berri ne délivre curieusement à ce sujet que bien peu d'informations.

Ils ne descendent pourtant pas du ciel, ces deux courageux. Elle, au plus profond, entend depuis toujours lutter contre l'injustice. Née dans une famille de vigneronne marseillaise modeste, elle a entrepris des études d'histoire et passé brillamment l'agrégation. Inscrite aux Jeunesses communistes dès le début des années 30, son engagement est total. Lui, issu d'une famille de la bourgeoisie juive, est ingénieur des ponts et chaussées. Il a complété ses études au MIT et à Harvard, appris à apprécier les États-Unis tout en restant très marxisant. Quand la guerre arrive, lorsque la défaite est consommée, ce jeune couple dispose de deux visas pour

une nouvelle aventure américaine. La liberté et le confort s'offrent donc à eux, loin de la répression et des lois antisémites. Mais leur choix est fait : ils resteront, ils résisteront.

DISCRETION

Le scénario de *Lucie Aubrac* les projette d'entrée de jeu en 1943, l'année terrible. Avec Jean Moulin (Patrice Chéreau), ils incarnent une Résistance armée de rêve, unie, solidaire. Un chrono idéal. La réalité, on s'en doute, fut plus complexe. Les années 1940 et 1941 sont avant tout marquées par un combat « spirituel ». L'heure est aux tracts et aux journaux clandestins. 1942 inaugure une quête d'armement tous azimuts et la formation d'une armée secrète pour laquelle Raymond Aubrac prospecte de ville en ville. Trois mouvements de résistance, jaloux de leur indépendance, dominent alors la scène de la clandestinité : Combat, Libération et Franc-Tireur. Pourquoi tant de discrétion sur ce chapitre dans le film ? En 1943, Lucie et Raymond

Aubrac, membres influents de Libération, servent de relais à Emmanuel d'Astier de la Vigerie, fondateur du réseau. Personnage de légende et gourou, cet ancien officier de marine devenu journaliste est paradoxalement absent du film. 1943, donc, 1943 et les gélies nazies, avec Klaus Barbie dans le rôle du méchant. *Lucie Aubrac* se concentre sur ces mois d'oppression. Le 21 juin, Jean Moulin et sept des chefs de la Résistance sont arrêtés alors qu'ils s'apprennent à se réunir dans la maison du docteur Frédéric Dugoujon, à Caluire, dans la banlieue lyonnaise. Le martyre de Moulin commence sous la torture, et celui de plusieurs de ses compagnons.

La caméra de Claude Berri s'attarde longuement sur les préparatifs de cette réunion. Une jeune femme qui porte un corsage rouge et suit obstinément les pas des conspirateurs symbolise à sa manière le piège de Caluire où « la trahison joue son rôle », selon la formule de Malraux. Cette jeune femme n'est pas une invention :

Daniel Cordier, biographe de Jean Moulin, a retracé le parcours de M^{me} Deletraz. Agent double, elle avait reçu sa mission le matin même dans les locaux de la Gestapo. Ses messages, destinés à alerter les chefs de la Résistance, arrivèrent trop tard.

LE PIÈGE DE CALUIRE

Le rôle de René Hardy, membre du réseau Combat et auteur d'un plan de sabotage ferroviaire, est lui aussi détaillé, voire souligné. On le voit se joindre au dernier moment à la réunion et parvenir à échapper aux Allemands en sortant de la maison du docteur. « Pour moi, c'est Hardy (...) qui a trahi. Un jour, on lui réglera son compte », déclare Raymond Aubrac dans le film. Dans son livre de souvenirs, il écrit de manière plus nuancée : « La présence inattendue de Hardy, plus encore sa complotieuse évasion, accréditaient l'hypothèse de la trahison et désignaient son auteur. » La justice, faute d'une preuve décisive, dut acquiescer à deux reprises dans les années d'après-guerre.

Mais depuis, l'histoire a fait quelques progrès grâce aux archives. Or pas un mot n'est dit, dans *Lucie Aubrac*, de l'arrestation à Marseille du résistant Mulkon, avant Caluire, de son « retournement » par la Gestapo et des cent vingt personnes incarcérées à la suite de ses dénonciations. Livré à Klaus Barbie, Mulkon a permis entre autres l'identification de René Hardy dans le train Lyon-Paris, le 8 juin. Le lendemain, le général Charles Deletraz, patron de l'Armée secrète, était arrêté à Paris. Le surlendemain, le piège de Caluire se refermait... Un enchaînement implacable qui, à l'évidence, n'entraîne pas dans le scénario du réalisateur.

Laurent Greilsamer

★ Ils partiront dans l'ivresse, de Lucie Aubrac, 1984, Points-Seuil ; Où la mémoire s'attarde, de Raymond Aubrac, 1996, éd. Odile Jacob ; Jean Moulin, l'inconnu du Panthéon, de Daniel Cordier, trois volumes publiés en 1989 et 1993, éd. Jean-Claude Lattès.

PRESTIGE ET CARACTÈRE

PRÈS DE CANNES
BASTIDE
Bastide provençale neuve. 3 chb, sdb, grand living, terrasse couverte, garage, terrain de 800 m². Dans un parc de chênes vers de 100 Ha inconstructible. Centre commercial, écoles... à 3 mn, Cannes à 15 min par voie rapide.
Livrable 6 mois après décision.
Prix : 990 000 francs.
Tél. Propriétaire 06 33 32 75 18 13
ou
Tél. 06 69 93 37 37 et 06 08 57 31 56

EN PROVENCE
DANS VILLAGE CLASSÉ
exclusivité
Belle maison de village en pierres rust., SH 200 m², déposé 125 m², hall, salon, cuis/repas chem., 4 chb, sdb, db, 2 pièces, cave, garage, grenier, TB VUE, BEAUCOUP DE CACHET.
Réf : 1182 - Prix : 1 630 000 francs
Demandez notre journal d'affaires - Gratuit
SARRO IMMOBILIER
12, cours Tulliguan - 84110 Vaison-la-Romaine
Tél. 04 90 28 82 83 - Fax 04 90 36 23 62
Nos bureaux : Valréus (84) - Grignas (26)

NIÈVRE- MORVAN SUD
Proximité St-Honoré-les-Bains
Superbe propriété de campagne sur 1 ha, dans parc dessiné, maison de 150 m² sur 2 niveaux, 2 salles de bains, chauffage central fuel, grange, toiture neuve, très bon état, libre à la vente.
PANORAMA EXCEPTIONNEL
prix : 1 600 000 francs
CABINET R. CARTALLIER
9, place de l'Obélisque
71100 Chalon-sur-Saône
Tél. 03 85 48 44 28

VAISON-LA-ROMAINE
Exclusivité
Belle villa Provençale, SH 150 m², déposé 50 m², sur 5 140 m² de terrain arboré (constructible), séjour 50 m², chem., cuis. éq., 4 chb, sdb, sdb, dressing, cabanon, garage, puits.
BONNES PRESTATIONS. TRÈS BELLE VUE
Réf : 1183 - Prix : 1 900 000 francs
Demandez notre journal d'affaires - Gratuit
SARRO IMMOBILIER
12, cours Tulliguan - 84110 Vaison-la-Romaine
Tél. 04 90 28 82 83 - Fax 04 90 36 23 62
Nos bureaux : Valréus (84) - Grignas (26)

NOGENT-SUR-MARNE
Avenue de la Source
Situation exceptionnelle dans le secteur le plus résidentiel, à 200 mètres de la station RER et du Bois, très belle demeure début du siècle d'environ 500 m² habitables entièrement rénovée. Prestations luxueuses, vastes réceptions, 7 chambres, salle de billard, lingerie, appartement gardien.
Prix : 8 750 000 francs
FINAMERIS
Téléphone 01 45 23 70 76
Fax 01 48 22 04 51

FAUBOURG ST-HONORÉ
PARIS 8^e
Bel immeuble haussmannien 3 pièces, 5e étage, balcon soleil, living, 344 chambres, rénové.
Prix : 3 750 000 francs
COMADIM GROUPE
Tél. 01 49 10 24 59
ou 06 07 40 83 26

CHÂTOU
proche commerces et RER
17 minutes de Paris. DEMEURE CLASSIQUE entièrement restaurée (sanitaires, cuisine, isolation toiture). Réception 70 m², 6 chambres, 4 bains, cuisine équipée, logement personnel de 4 pièces principales.
BEAU JARDIN PLANTÉ DE 1 500 M²
Réf : D 2241
AGENCE DE LA TERRASSE
45, boulevard Carnot, 78110 Le Vésinet
Tél. 01 30 15 67 00 - Fax 01 34 00 19 59

EN PROVENCE
RÉGION VAISON-LA-ROMAINE
Mas mitoyen en pierres rust., SH 110 m², séjour/salon chem., cuis. éq., 4 chb, cellier, sdb, cabanon indep. 15 m², cave, terrain clos 1 100 m², piscine, terrasse, puits.
BELLE VUE.
Réf : 989 - Prix : 1 300 000 francs
Demandez notre journal d'affaires - Gratuit
SARRO IMMOBILIER
12, cours Tulliguan - 84110 Vaison-la-Romaine
Tél. 04 90 28 82 83 - Fax 04 90 36 23 62
Nos bureaux : Valréus (84) - Grignas (26)

LIMITE LE VÉSINET
Dans un quartier résidentiel et particulièrement calme, hôtel particulier du XIX^e siècle comprenant : réception de 90 m², 6 chambres, surfaces habitables 300 m².
JARDIN DE 900 M².
Réf : D 1863
AGENCE DE LA TERRASSE
45, boulevard Carnot, 78110 Le Vésinet
Tél. 01 30 15 67 00 - Fax 01 34 00 19 59

VOUS POUVEZ
PARFUMERIE
BOUTIQUE ET
CARACTÈRE
TOUS
LES MERCREDIS
(à 14 heures)
POUR TOUT
BIEN S'AGENCIER
01 43 77 40

Ives Mourousi
Commissaire général
du Paris de l'an 2000

TOBE SUNG
Dusap
Turn
DU 25 FÉVRIER AU 4 MARS
MÉDIUM : 01 46 34 70 50

BANNY ARDANT
CÉSAR 57 DE LA MOULLEUSE A TOUT
TRIOMPHE
MAGIA MASTER CLASS
La leçon de chant
AU THÉÂTRE DE LA PORTE ST MARTIN
RÉSERVATION
01 42 06 00 32

Yves Mourousi commissaire général du Paris de l'an 2000

Jean Tiberi veut impliquer tous les Parisiens

MICHOUL, le professeur Cabrol, Lionel Poilâne, Line Renaud, Patrick Le Lay, Paco Rabanne : le Tout-Paris est là dans sa diversité politique, le mardi 25 février, pour fêter l'événement comme il convient. La mairie n'a pas lésiné. Une banderole de sous-préfecture, aux intentions confuses, inspirée de Chagall - ou peut-être de Dufy - pendouille dans un coin, derrière l'estrade. Une dizaine de tambours alignés, par taille et âge décroissants dans l'escalier d'honneur, attendissent par leurs roulements la foule des carnavassiers qui peuplent ordinairement les mondanités parisiennes. Lorsque Jean Tiberi aura achevé son discours, à l'occasion du lancement de l'opération dite « Paris 2000 », deux groupes de cors de chasse, sport familial, comme on sait, des squares de la capitale, sonneront avec ferveur de part et d'autre de l'immense salon d'honneur. Alors seulement le buffet, monumental et généreux, sera livré aux invités.

L'événement, en effet, était d'importance. Le maire de Paris lançait un appel à la mobilisation de tous les Parisiens pour que la capitale participe avec éclat à la « compétition de l'an 2000 » à laquelle se livreront les grandes villes du monde. Pas question d'attendre dans ces conditions les premières propositions de la mission pour la célébration de l'an 2000, présidée au niveau national par Jean-Jacques Aillagon.

Il est vrai que le propos de celui-ci - « La France, l'Europe, le

monde » - est aussi centrifuge que le projet de la mairie apparaît centripète. La mission, présidée par le maire, aura Yves Mourousi pour commissaire général. Son comité d'honneur est composé de deux cents personnalités, pas moins, des arts, de l'économie, de la communication, des sports, et des sciences.

TROUVER LE FINANCEMENT

Le rôle de la mission sera de proposer à la Ville un programme, qui sera lui-même rendu public en octobre. Il devra marquer le passage au troisième millénaire « en informant le monde que quelque chose d'incontournable se passera en l'an 2000 à Paris ». On sait déjà que la Seine sera l'axe majeur, l'artère vitale, historique et vivante de ces célébrations placées sous le signe de l'imaginaire seize mois durant, de septembre 1999 à la fin janvier 2001.

Au cas où la Ville en trouverait le financement, car tout cela ne doit rien coûter aux habitants, et, au cas où les études techniques se révéleraient rassurantes, Paris pourrait aussi accueillir à Bercy la plus grande roue du monde, le « projet Chronos », haute de 100 mètres avec 42 cabines climatisées. Un concours ayant pour thème l'utopie et le progrès devrait par ailleurs être lancé auprès des architectes. Ainsi se dessine à grands traits vigoureux l'avenir radieux de ce que Jean Tiberi nomme lui-même l'appel de Paris.

Frédéric Edelmann

M. Juppé veut remplacer Sigma par un grand événement à Bordeaux

LE PREMIER MINISTRE et maire RPR de Bordeaux, Alain Juppé, a annoncé le 24 février la création d'un « grand événement » pour remplacer, dès 1998, le festival des avant-gardes Sigma, créé en 1965 par Roger Lafosse, son directeur artistique jusqu'à la dernière édition en 1996 (Le Monde des 23-24 février). M. Juppé a précisé, lors d'une conférence de presse à la mairie, que « la formule [de Sigma] a tendance à s'essouffler un petit peu ». « Nous avons pris la décision de lancer immédiatement, sous l'impulsion de la ville mais en association avec de nombreux partenaires, un groupe de travail pour nous aider à définir ce qui pourrait être l'an prochain, à l'automne, un grand événement international du spectacle vivant », a-t-il indiqué.

mk2 donne
carte blanche
au
court
métrage

le dimanche 14 juillet à 14h30
au 14 juillet Beaubourg
50 rue Rambuteau Paris 3

entrée 27 000 F + 210 F
carte blanche à Aile Court
Jean-Claude Vincent-Roussier
Lauréat Beaubourg

14 juillet
mk2

NANTERRE
BANDIENS

**TO BE
SUNG**

Dusapin
Turrell

DU 25 FÉVRIER AU 4 MARS
RESERV. : 01 46 14 70 00

CINÉMA
Votre aide
programme
36 15 LEMONDE
23 F la minute

FANNY ARDANT
CÉSAR 97 DE LA MEILLEURE ACTRICE
TRIOMPHE
DANS
Maria Callas
MASTER CLASS
La légende du chant
AU THÉÂTRE DE LA PORTE ST-MARTIN
RÉSERVATION
01 42 08 00 32

IMMOBILIER

1^{er} arrond.
PONT-NEUF stand. rue et
jard. 3-4 p. 91 m², a rafraîchir,
park. T. : 01-43-35-18-36.

3^e arrond.
RUE MONTMORENCY
Imm. 18^e, 4 p., charme,
calme, lumière. T. :
01-42-94-02-86.
Rue Vieille-du-Temple
Duplex 97 m² + terr. 25 m²,
immeuble XVIII^e parf. état.
2 850 000 F.
Tél. : 01-42-78-08-02
Agence du Musée.

4^e arrond.
LE-ST-LOUIS Par. Imm. 17^e,
véranda aud. Duplex 5 p.,
4^e et asc. 138 m².
Poutres, charme, volume.
4 900 000 F -
01-43-29-83-40.

5^e arrond.
ST-JULIEN-LE-PAUVRE
XVII^e gd séjour poutres,
chambre, calme, 1 500 000 F.
S-KAYSER 01-43-26-43-43.

RUE MONGE
Charmant 50 m² en 2 pces,
3^e ét., asc. T. :
01-43-59-20-49.

6^e arrond.
ST-GERMAIN-DES-PRÉS
Séjour, s. à mang., 3 chbres,
service, 3 850 000 F.
S-KAYSER 01-43-26-43-43.

LUXEMBOURG, beau 6 p.
150 m², bon plan exclusivité.
CSA 01-42-60-42-20.

GDS AUGUSTINS 6 p.
exceptionnel 190 m², 2^e, asc.,
bail. Litre 01-45-44-44-45.

PT-NEUF, vue s/Seine, 5 p.
en duplex, 180 m², 2 bns, état
nf, terr. 80 m². T. :
01-43-35-18-36.

ODÉON, imm. 18^e + p. en
duplex, 105 m², a raff.,
charges min. Urg. T. :
01-43-35-18-36.

7^e arrond.
RUE DE BOURGOGNE
Beaux appts de 2 à 6 p.
Charme, lumière. T. :
01-44-16-06-00.

RUE DE BOURGOGNE
Dixet site privilégié.
145 m² + balcon 8 m².
Dans imm. pierre de t.
Entièrement rénové,
grand standing, salon,
salle à manger, 3 chbres.
2 salles de bains,
cuisine équipée, très belles
prestations, parquet,
moultures, cheminée,
park. possible en s/sol.
5 000 000 F.
01-45-38-45-68 /
01-47-58-94-68.

8^e arrond.
LISBONNE 5 P.
126 m², pierre de l., standing,
bon plan. T. : 01-43-59-14-05.

QUENTIN BAUCHART 2 P.
36 m², 2^e ét., calme. 790 000.
DOLEAC 01-42-33-61-15.

ACHAT - ÉCHANGE BIJOUX
PERRON OPIÉRA
Angle boulevard des Italiens
4, rue Chaussée-d'Antin
Magasin à l'étage :
37, avenue Victor-Hugo.
Autre grand choix.

BIJOUX ANCIENS
Bagues romantiques

GILLET
19, rue d'Arcole
75004 Paris
Tél. : 01-43-54-00-83.

DÉCORATION
RÉNOVATION - DÉCORATION
FRESQUES MURALES
appartements - bureaux

AGORA
Tél. : 01-44-15-88-04

ÉDITION
ÉCRIVAINS : nous éditeurs
et diffuseurs vos manuscrits
(romans, poèmes, souvenirs).
Editions Berthelot, 25, rue
Hoche, 92240 Maleskoff.
01-47-35-02-50.

INFORMATIQUE
VENDS CD-ROM
ENCYCLOPÉDIE (BORDAS)
Tél. : 04-76-53-24-30.

JEUX
Ach. permanence authentique
de roulette sous forme de
fichier informatique.
Tél. : 01-43-40-55-91.

SERVICES
7 JOURS SUR 7
JUSQU'À 22 HEURES
nous gérons vos
URGENCES
Vos travaux de Secrétariat
seront de retour au plus tard
le lendemain matin à 8 h.
PARATI Téléservices
01-45-72-02-10.
Rédaction ou saisie tous
doc. pub., marketing, mailing,
lit., etc. sur ts logiciels
Microsoft, connexion modem
possible.
Catherine : 01-34-01-19.

BIJOUX
BIJOUX BRILLANTS
La plus formidable choix.
« Que des affaires
exceptionnelles ! » Tous
bijoux or, toutes pierres
précieuses, alliances,
bagues, argentées.

LOISIRS
BODY LINE
Pour votre forme,
votre ligne, votre beauté,
venez profiter des cours
step, aérobic, stretching,
abdo-ressers, culture
physique, musculation,
cardio-training, boxe
française, sauna,
hammam, U.V.

Ouvert tous les jours
25-27, rue de la Croix-d'Eau
94170 LE PERREUX
Tél. : 01-48-72-10-40

VACANCES
TOURISMES
LOISIRS
3 h de Paris par TGV

JURA
Toutes saisons
(pêche Météo)
en pleine zone nordique.
ambiance familiale et
conviviale chez ancien
sélectionné olympique.
location studio indép. et
chbres en pension ou
demi-pension. Activités :
pêche, randonnées pédestres
et VTT, tir à l'arc, salle
remise en forme, sauna. Tarif
suivant saison. Rens. et
réserv. : 03-81-49-00-72.

VINS
Directement du vigneron
à votre table
du vin à découvrir

MONTLOUIS-SUR-LOIRE
A.O.C.
Sec, demi-sec, moelleux.
Méthode champenoise.
Plus, millésimes dispon.
Tarifs sur demande.

L. CHAPEAU
15, r. des Altres-Husseau
37270 Montlouis-sur-Loire
Tél. : 02-47-50-90-54.

ASSOCIATIONS
PARLEZ CHINOIS
une méthode exclusive
Spécialistes du débutant
au chinois des affaires
CHINA LANGUE EXPRESS
pour les entreprises
01-42-23-12-05
CHINE ACADEMIE
pour les particuliers
01-53-28-12-05
Recommandé par le comité
FRANCE-CHINE du CNPF

Auxiliaire Foncière et Immobilière de Paris

A Paris 9^{ème}
près de Saint-Lazare,
entre Trinité et Saint-Georges,
6 rue Jean-Baptiste Pigalle

**RÉNOVATION
DE STANDING
D'UN IMMEUBLE 1930
ART-DÉCO**

Belle hauteur sous plafond, parquet,
fenêtres traditionnelles double vitrage,
chauffage collectif gaz, interphone,
digicode, télédistribution par câble,
parties communes de caractère

Quelques studios, un grand deux pièces
disponibles de 18 200 à 19 700 F le m²

Possibilité de prêt à taux bonifié
Éligible au prêt à taux 0%

AFIP
Renseignements
01 40 51 27 54 ou 01 40 51 27 26

051 7 11 47

NEUF ET RÉSIDENTIEL

INVESTISSEZ DANS LE LOGEMENT NEUF

La nouvelle formule d'amortissement des logements locatifs, dite "amortissement Pélissier" remporte un grand succès. Les principales caractéristiques sont les suivantes :

- Les logements locatifs neufs achetés entre le 1er janvier 1996 et le 31 décembre 1998 sont amortissables à raison de :
 - 10% du prix total de l'acquisition pour chacune des 4 premières années ;
 - 2% pour chacune des 30 années suivantes.
- Le déficit foncier correspondant est imputable sur le revenu global dans la limite d'un plafond de 100 000 francs.
- La fraction du déficit foncier non imputable sur le revenu global peut être reportée sur les revenus fonciers des années ultérieures, pendant 10 années.

RENSEIGNEZ-VOUS AUPRÈS DES PROMOTEURS-CONSTRUCTEURS ADHÉRENTS À LA F.N.P.C. (fédération nationale des promoteurs-constructeurs)

PARIS RIVE DROITE

Résidence Saint-Martin
41, rue Bichat
Nouveaux programmes

Le promoteur certifié
QUALITÉ ISO 9001

Réalisation :
FRANCE
CONSTRUCTION
Tél. 01 46 03 22 90
7 jours/7, de 9 h à 19 h.

Un superbe résidentiel de 28 appartements seulement, du studio au 5 pièces, à proximité du Canal Saint-Martin et de l'Église du Nord. Une architecture raffinée par une belle façade en caillots parpaings, avec de nombreux balcons ou terrasses orientés plein sud. Prestations de qualité : chauffage central, double vitrage, isolation phonique et thermique. Bureau de vente : angle rue Bichat et Quai de Jemmapes ouvert lundi, jeudi et vendredi de 14 h à 19 h, samedi, dimanche et jours fériés de 10 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 19 h.

Rue Saint-Sébastien
Réalisation et commercialisation
STIM BATIR
Rue de France Résidentiel
Boulogne-Billancourt
150, route de la Reine
92513 Boulogne-Billancourt
cédex
01 47 12 54 44

Du studio au 5 pièces.
Amortissement Pélissier.

Au cœur du 11^e arrondissement, dans une rue calme, une résidence de grand standing.
Renseignements et ventes : 01 47 12 54 44

Le Brocéliande
84, av. du Général Biquet
NOUVEAU PROGRAMME

Réalisation et commercialisation :
Groupe ARC
4, rue de la Bienfaisance
75008 PARIS
Tél. 01 45 22 08 50

DU STUDIO AU 5 PIÈCES.
Possibilité d'appartement sur mesure.

Dans le douzième résidentiel, à 500 mètres du Bois de Vincennes. Façade haussmannienne en pierre de taille portique.

62, rue Saint-Dider
Réalisation
SEFIMA
40, avenue Raymond Poincaré
75116 PARIS
N° Vert 0800 33 39 00

Entre Victor-Hugo et Trocadéro, au cœur de l'un des meilleurs quartiers du 17^e arrondissement, à deux pas de la rue de la Pompe et du Lycée Janson-de-Sailly. 2 petites résidences neuves. De belles prestations pour de très beaux appartements. Parking en sous-sol. Renseignements et vente : tous les jours de 10 h à 13 h et de 14 h à 19 h, sauf dimanche, 40, avenue Raymond-Poincaré - 75116 Paris - N° vert 0800 33 39 00.

46, rue de Longchamp
Réalisation :
COREVA
4, avenue Victor Hugo
75116 PARIS
Tél. 01 44 17 39 20

23 logements du studio au 6 pièces.
A partir de 27 500 F le m².
Livraison 1^{er} semestre 1998.

Au cœur du prestigieux quartier Trocadéro-Léna, une résidence de classe, aux prestations raffinées. Pour quelques privilégiés seulement. Plans personnalisés et prestations à la demande. Renseignements et vente : COREVA, du lundi au vendredi de 9 h à 12 h 30 et de 14 h à 19 h, 4, avenue Victor-Hugo, 75116 Paris - Tél. 01 44 17 39 20.

Villa Mervais
Rue Paillasson

Réalisation et commercialisation
STIM BATIR
Rue de France Résidentiel
Boulogne-Billancourt
150, route de la Reine
92513 Boulogne-Billancourt
cédex
01 47 12 54 44

22 logements du studio au 5 pièces.

Métro Bolivar à deux pas du Parc des Buttes-Chaumont. 2 petites immeubles de standing. Prestations de qualité. Conseils sur les nouvelles mesures investisseurs, amortissement "Pélissier".
Tél. 01 47 12 54 44

PARIS RIVE DROITE (suite)

Résidence Artols
41, avenue Mathurin Moreau

Réalisation :
SEFIMA
4042, avenue Raymond Poincaré
75116 PARIS
N° Vert 0800 33 39 00
du lundi au vendredi.

Nouveaux programmes, 15 appartements du 2 pièces au 5 pièces 23 500 francs/m² moyen, hors parking.

A 200 mètres du Parc des Buttes Chaumont, une luxueuse petite résidence en pierre, réservée à quelques privilégiés, 15 appartements complètement conçus profitant d'une orientation plein sud. Les prestations sont sobres et certains appartements sont protégés par de belles terrasses.

Commercialisation sur place : 41, av. Mathurin Moreau, 75019 Paris. Ouvert lun., jeu., ven. de 14 h à 19 h, sam. et dim. de 10 h à 13 h et de 14 h à 19 h. Tél. 01 42 81 90 25. En dehors des jours et heures d'ouverture 01 40 67 11 11.

PARIS RIVE GAUCHE

Dans le quartier de la grande bibliothèque
Résidence pour étudiants
Les Lauréates

Réalisation :
COPRIM RESIDENCES
159, rue Gaillet
92100 BOULOGNE

Studio pour étudiants et jeunes en formation à partir de 480 000 F
LIVRAISON IMMÉDIATE

Pour profiter pleinement des mesures fiscales investisseur des universitaires dans le 19^e arrondissement de la grande bibliothèque. Européennes, Groupe Cause des Dignés, vous assure une gestion rigoureuse et des revenus locatifs. Poss. location en meublé avec suite LMP et remboursement de la TVA. Rm. et ventes : visitez le studio éphémère sur rendez-vous.
Tél. : 01 46 04 42 29

Villa Julie
53, rue de l'Abbé Carton
A proximité de la rue des Plantes.

Réalisation :
Les Nouveaux Constructeurs
121, rue Gambetta
92150 SURSEVRES
Tél. 01 41 18 87 72

9 logements du 2 pièces au 5 pièces duplex.
Prix à partir de 19 000 francs le m², hors parking.
Financement libre.

Livraison : 1^{er} trimestre 1998.

Au cœur du 14^e arrondissement, une petite résidence au calme, plein sud, avec façade en pierre de taille, menuiserie raffinée de balcons, de terrasses et de jardins.

Renseignements et vente : tous les jours de 9 h à 19 h
Tél. 01 45 38 45 08

Villa Marmontel
107-109, rue de l'abbé Groult
Idéal investissement Pélissier.

Le promoteur certifié
QUALITÉ ISO 9001

Réalisation :
FRANCE
CONSTRUCTION
Tél. 01 46 03 22 00
7 jours/7, de 9 h à 19 h.

Un programme adapté à découvrir absolument et chèrement le quartier du 15^e arrondissement : à deux pas du métro Convention et des commerces, un programme de très grand standing sur jardins individuels : 47 appartements du studio au 5 pièces duplex, balcons, terrasses, caves et parkings en sous-sol. Le calme au cœur d'un véritable quartier parisien !
Livraison 4^e trimestre 1997

Prix à partir de 24 000 F le m² hors parking et dans la limite du stock disponible.

Bureau de vente sur place ouvert :
lundi, jeudi et vendredi de 14 h à 19 h, samedi, dimanche et jours fériés de 10 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 19 h.

Le Village de Seine
rue André Lefèvre
A quelques pas du Parc Miroir et du Parc André Citroën

Réalisation :
SORIF
Groupe Générale des Baux
Tél. 01 45 54 67 67
7 jours sur 7

10 maisons particulières différentes de 120 à 150 m².
A partir de 4 000 000 francs parking inclus. Livraison déc. 97

A l'image des villas Parisiennes du siècle dernier, découvrez sur une voie pavée et arborée, 10 maisons particulières avec jardins, puits, terrasses et volumes écologiques. Un seul lotissement a été réservé à ces réalisations hors du commun, réalisées par 6 équipes d'architectes.

Déposez l'information et Vente : angle rue Balard et rue Cauchy ouvert tous les jours et sur rendez-vous Tél. 01 45 54 67 67

Le Fondary
19 rue Fondary
Nouveaux programmes

Réalisation et commercialisation
STIM BATIR
Rue de France Résidentiel
Boulogne-Billancourt
150, route de la Reine
92513 Boulogne-Billancourt
cédex
01 47 12 54 44

Du studio au 5 pièces.

En plein cœur du 15^e, dans une rue calme, une résidence de grand standing. Prestations de qualité, appartements avec balcons, terrasses ou jardins privés.

Bureau de vente : 18 rue de l'abbé Groult - Paris 15^e ouvert lundi, jeudi, vendredi de 14 h à 19 h, samedi, dimanche et jours fériés de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h.
Tél. 01 45 31 62 55

RÉGION PARISIENNE

92 Neuilly-sur-Seine

Neuilly/Seine
Angle rue de la Mairie et bd Seine

CONCEVONS ENSEMBLE L'APARTEMENT DONT VOUS RÊVEZ.

Le promoteur certifié
QUALITÉ ISO 9001

Réalisation :
FRANCE CONSTRUCTION
Tél. 01 46 03 22 00
7 jours/7, de 9 h à 19 h.

Nouvelle et superbe résidence de 3 étages située dans la partie résidentielle de l'île de la Grande Jatte, caractérisée par sa tranquillité et par la multiplicité des espaces verts. Architecture raffinée et prestations de très grande qualité. Les appartements ont des coupes pour vous assurer confort et qualité de vie (très belles terrasses, grande hauteur sous plafond, parking...). 38 appartements du studio au 5 pièces (caves et parkings en sous-sol) à une maison individuelle.

Bureau de vente sur place :
Ouvert lundi, jeudi et vendredi de 14 h à 19 h, samedi, dimanche et jours fériés de 10 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 19 h.

94 Maisons-Affort

Les Académies de Maisons-Affort
19 rue Fondary

Réalisation et commercialisation
STIM BATIR
Rue de France Résidentiel
Boulogne-Billancourt
150, route de la Reine
92513 Boulogne-Billancourt
cédex
01 47 12 54 44

Idéal investisseurs.

A 2 pas du métro "Ecole Vétérinaire" STIM BATIR réalise une résidence exclusive de standing.

Studio à partir de 280 000 F.

Revenus locatifs garantis.

Conseils sur les nouvelles mesures investisseurs, amortissement "Pélissier".

Renseignements et Ventes : Tél. 01 47 12 54 44

سكنا من الامل

COMMUNICATION

LE MONDE / JEUDI 27 FÉVRIER 1997

MÉDIAS La rétrocession de Hongkong à la Chine, qui aura lieu le 1^{er} juillet, fait craindre aux dirigeants de la presse du territoire une restriction de leur indépen-

dance. ● PÉKIN ne cache pas son intention, sinon de juguler totalement, du moins de placer sous un contrôle très attentif, les médias de l'ex-colonie. Ceux-ci comptent ac-

tuellement parmi les plus libres d'Extrême-Orient. ● L'AUTO-CENSURE, une tendance déjà bien visible dans les journaux, serait, selon le futur ex-gouverneur

britannique Chris Patten, « une menace bien plus plausible que les menottes ou des barreaux aux fenêtres ». ● LE BOYCOTTAGE publicitaire et les pressions écono-

miques peuvent se révéler des armes bien plus efficaces que la censure politique pour imposer son emprise à une presse déjà affaiblie par une « guerre des prix ».

La presse de Hongkong s'attend à une restriction de son indépendance

La rétrocession de l'ex-colonie britannique à la Chine fait craindre aux médias locaux, qui comptent parmi les plus libres d'Extrême-Orient, une mise sous contrôle, y compris économique, de la part de Pékin

HONGKONG

de notre envoyé spécial

La rétrocession de Hongkong à la Chine, le 1^{er} juillet, aura fait à l'avance de 1997 l'année la plus médiatique de l'histoire moderne de l'Asie. Les autorités n'attendent pas moins de 6 000 journalistes étrangers d'ici à la passation des pouvoirs ; une foule médiatique record pour la première grande cérémonie jamais célébrée en l'honneur d'un événement qui risque fort de marquer un repli, et non un progrès, de la communication planétaire.

Tout indique que les autorités chinoises ont l'intention sinon de juguler totalement, du moins de placer sous contrôle très attentif les médias de l'ex-colonie, qui comptent parmi les plus libres d'Extrême-Orient. Ce dernier trait n'a pas toujours été de règle à Hongkong. Il fut un temps où les autorités britanniques, tout en

laissant relativement libres la presse écrite et l'édition, exerçaient une censure stricte dans le domaine de l'audiovisuel, en particulier pour les documents pouvant offenser les Chinois. Londres et Pékin avaient même paru entretenir une complicité bien rodée : du texte sujet à controverse politique à la rigueur, de l'image pas question.

SUJETS SENSIBLES

Ainsi furent interdits des films ou documentaires de télévision traitant de questions sensibles, comme les réfugiés politiques provenant du continent, ou d'aspects peu glorieux de la République populaire. L'exception tardive à cette politique, dans le contexte de la rétrocession, fut la levée de cet interdit sur la diffusion, à une échelle limitée, de documentaires récents évoquant la répression en Chine.

Néanmoins, le débat public sur les affaires locales et les relations avec le continent a toujours pu se tenir par le biais de la presse et de l'édition. Le visiteur qui se rendra à Hongkong d'ici au 1^{er} juillet y trouvera dans les grandes librairies un ouvrage collectif d'universitaires et de figures en vue, *The Other Hongkong Report 1996*, qui traite d'un point de vue critique des politiques du gouvernement colonial. Reste à voir si Pékin, qui affirme apporter à Hongkong, par ses méthodes actuelles, « une réelle démocratie » jusqu'alors inconnue, autorisera la poursuite de l'édition annuelle d'un tel volume.

Le bédouin ex-gouverneur Chris Patten, dernier représentant de Londres, a lancé en janvier une exhortation aux médias de la presse à ne pas céder à la tentation de « l'autocensure », propension déjà bien visible dans les journaux. Les ciseaux manés à la source ou à

l'édition d'une publication sont, a-t-il estimé, « une menace bien plus plausible que les menottes ou des barreaux aux fenêtres ». Il parlait au lendemain de la libération, par le continent, d'un journaliste de Hongkong, Xi Yang, au bout de trois ans et demi d'une condamnation à douze ans de prison au motif d'« espionnage » : il avait acquis et publié des informations confidentielles sur la politique financière du continent.

Le journal qui l'emploie, le *Ming Pao*, semble s'être mis d'accord avec Pékin pour que Xi Yang soit interdit de profession sur le continent à l'avenir. Ce cas d'espèce a naturellement des conséquences pour l'ensemble de la presse hongkongaise, qui jouissait jusqu'alors d'une certaine impunité dans sa manière de rapporter l'actualité chinoise. Ces dernières années, on a vu se profiler la me-

nace de pressions continentales sur le contenu éditorial de journaux indépendants par le biais des annonceurs. Le boycottage publicitaire d'un journal serait d'autant plus aisé à réaliser qu'une bonne partie de la presse écrite a été affaiblie par une « guerre des prix » lancée par Jimmy Lai, le propriétaire du quotidien populaire *Apple Daily*. Cet homme d'affaires, qui adopte publiquement des positions critiques envers Pékin et s'est rendu célèbre pour avoir traité le premier ministre chinois d'« œuf de tortue », aurait-il été un agent préparant en sous-main une OPA éditoriale du continent sur la presse de Hongkong par le biais des finances ?

MAUVAISE SANTÉ

Peu se hasardent à porter un jugement aussi catégorique, mais le fait demeure que la presse locale aborde la « décolonisation sans indépendance » en mauvaise santé économique : plusieurs des petits quotidiens qui faisaient sa variété, vendus dans d'innombrables kiosques au bord des trottoirs, ont disparu. Les journaux marqués comme hostiles au pouvoir de Pékin, ou tout du moins méfiants, ont assoupli leur ligne éditoriale. L'alternative pour eux serait de recourir de plus en plus fortement aux subsides des puissances politiquement « colorées », comme les intérêts locaux du Kuomintang

(parti nationaliste), le parti au pouvoir à Taïwan. Perte d'indépendance à l'échelle, et menace à terme : qu'advient-il si Taïpeh juge prudent de mettre une sourdine à ces voix ?

Resteront un temps à Hongkong les revues occidentales telles que la *Far Eastern Economic Review*, appartenant au groupe américain Dow Jones, qui publie aussi dans le territoire l'édition asiatique de son quotidien *Wall Street Journal*. Patron de la *Review* depuis décembre, Nayan Chanda assure son magazine n'a aucune intention de démissionner. « Si nous ne pouvons plus publier un magazine honnête, il nous faudra reconsidérer cela. Nous ne pensons pas que la nécessité s'en fera sentir », dit-il.

Bien plus menacées dans l'immédiat sont les revues à petit tirage en chinois qui avaient fleuri sur le créneau spécialisé des petits potins politiques du continent, sources parfois utiles, parfois douteuses, de l'activité des « China watchers » (observateurs de la Chine). L'une, plutôt sérieuse, *Les Années 90* (qui changeait de titre avec les décennies depuis les années 70), a décidé de se replier à Taïwan pour produire *Le XXI^e siècle*. D'autres mourront à coup sûr. Comme le public hongkongais, les sinologues vont devoir changer leurs habitudes de lecture.

Francis Deron

Importantes transactions dans l'affichage américain

L'OPÉRATEUR texan de radio et de télévision Clear Channel Communications Inc. vient d'annoncer qu'il allait acquérir la société d'affichage Elter Media Corp. pour 1,1 milliard de dollars (environ 6,4 milliards de francs). En rachetant Elter Media Corp., la plus importante société d'affichage américaine, présente dans une quinzaine de villes, la société de San Antonio (Texas), propriétaire de 105 stations de radio et de 18 télévisions, compte à la fois accroître son avantage dans un secteur en pleine expansion et proposer des couplages associant radio, télévision et affichage.

En 1995, le chiffre d'affaires de l'affichage a augmenté de 8 % par rapport à l'année précédente. L'an dernier, plusieurs cessions et rachats ont focalisé l'attention sur lui : Westinghouse a racheté l'afficheur TDI Worldwide tandis que Paxson Communications Corp. a pris le contrôle d'un réseau d'affiches en Floride.

CanalSatellite aménage ses tarifs en fonction de ceux de TPS

L'ARRIVÉE du Disney Channel au sein du bouquet CanalSatellite numérique permet à Canal Plus de fournir sa réplique commerciale au lancement de Télévision par satellite (TPS). Une offre promotionnelle baptisée « CanalSatellite étoile » sera ainsi proposée jusqu'au 30 juin au tarif de 130 francs par mois - le prix de « Tout TPS ». Avec cette offre, valable pendant la durée de l'abonnement - 6 mois ou un an - les nouveaux souscripteurs pourront recevoir les 16 chaînes thématiques du programme de base de CanalSatellite mais aussi Ciné-Cinéfil et Ciné-Cinéma, les deux chaînes cinéma multiplexées sur 4 canaux, et le Disney Channel. Cette chaîne sera aussi vendue en option, 35 francs par mois, ou couplée avec les chaînes cinémas pour 60 francs par mois.

DÉPÊCHES

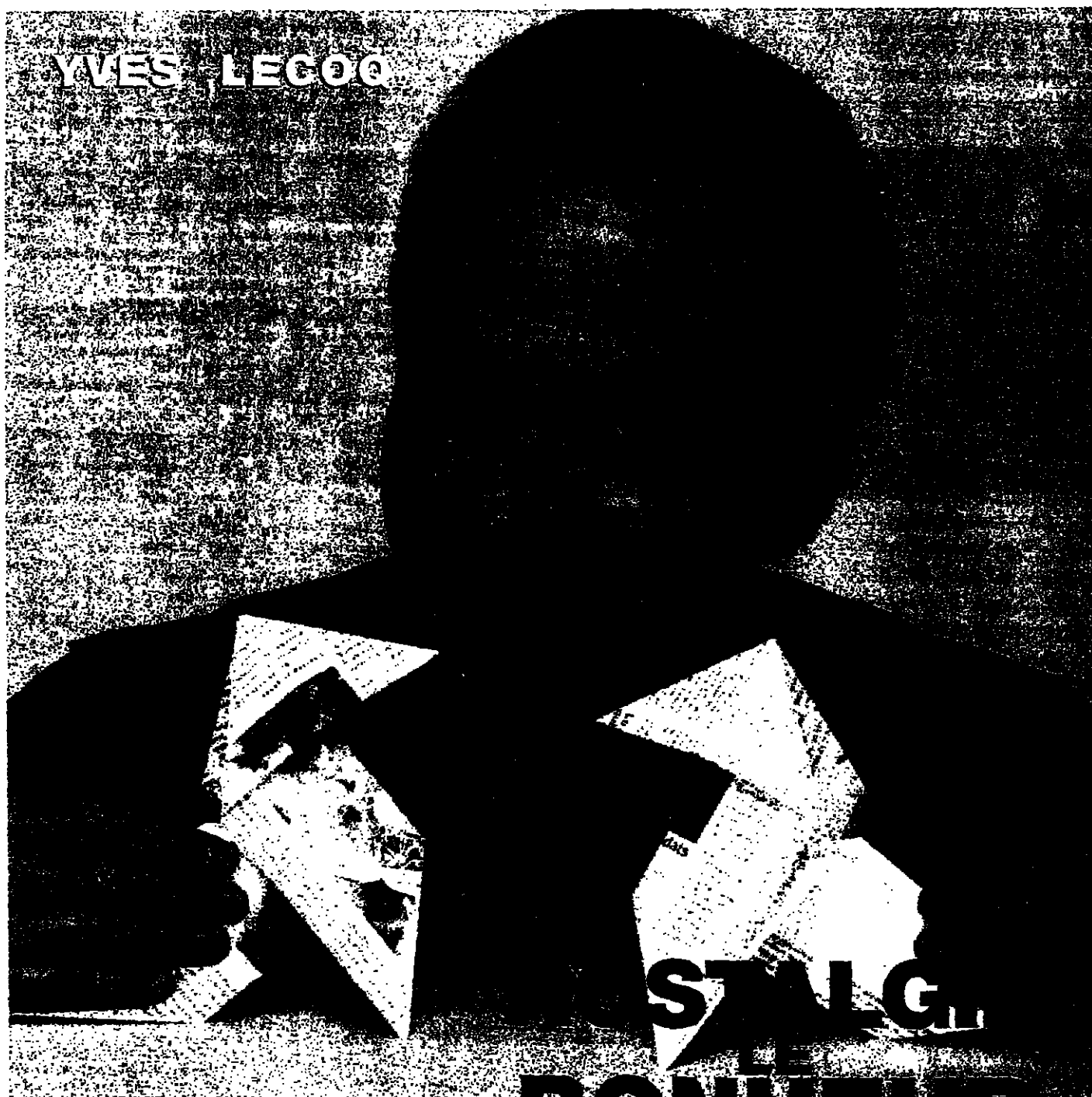
■ **RADIO** : les syndicats (CFDT, CGT, FO et SNJ) de Radio-France ont décidé, mardi 25 février, de mettre fin à la grève, qui selon la direction avait été suivie par 10 % du personnel. Ce chiffre est contesté par les syndicats qui ont décidé de se concerter sur la suite à donner au mouvement.

■ **L'Américain** Westinghouse vient de réaliser plusieurs acquisitions, qui en font le premier groupe radiophonique des États-Unis. Le rachat de deux stations à Los Angeles et à Boston et d'une à Philadelphie mettront Westinghouse à la tête de 79 stations. - (AP)

■ **PRESSE** : symbole du rapprochement d'Afr. France et d'Afr. France Europe, un nouveau magazine de bord, *Afr. France Magazine*, remplacera, le 1^{er} mai sur les vols internationaux d'Afr. France, le 1^{er} juillet sur ceux de l'ensemble du groupe, les revues *Atlas* et *Parcours*. Sa conception a été confiée à Marc Kravetz, ancien journaliste de *Libération*, et à Jean Bayle. Ce mensuel bilingue de deux cents pages est réalisé en collaboration avec les éditions Calimand.

■ **TÉLÉVISION** : Canal France International (CFI), banque de programmes diffusés par satellite, vient de signer trois conventions avec les télévisions publiques de Lituanie, de Lettonie et d'Ukraine, et a conclu un accord avec Super Nova Europe. Selon CFI, huit conventions supplémentaires avec les chaînes publiques de Roumanie, Bulgarie, Albanie, Arménie, Moldavie, Macédoine, Bosnie-Herzégovine et Estonie sont sur le point d'être finalisées.

■ **Francis Balle** devrait être le directeur de la chaîne civique et parlementaire. L'Assemblée nationale et le Sénat ont proposé à cet universitaire de cinquante-sept ans, ancien membre du Conseil supérieur de l'audiovisuel (CSA), le poste de directeur de cette chaîne civique et parlementaire qui est « en phase de préfiguration ».



STALGH
BONHEUR
C'EST
ICI!
7H10 et 8H10
"LECOQ DU JOUR"

NOSTALGIE

Toutes les fréquences sur 3615 NOSTALGIE

2,23 F de valeur

Aléas du progrès

RECEVEZ LE MONDE
chez vous pendant 3 mois

3 MOIS
536 F

BULFON KINONSE	
1 MOIS - 178 F	2 MOIS - 356 F
3 MOIS - 536 F	4 MOIS - 714 F
5 MOIS - 892 F	6 MOIS - 1070 F
7 MOIS - 1228 F	8 MOIS - 1384 F
9 MOIS - 1570 F	10 MOIS - 1714 F
11 MOIS - 2014 F	12 MOIS - 2350 F

Aléas du progrès

par Alain Rollat

L'AGRICULTURE FRANÇAISE n'en finit plus de progresser. TF1 en témoigne dans son journal de 20 heures, images de vaches à l'appel : « La génétique française est extrêmement performante : tous les jours plus de lait, toujours plus de viande, toujours moins de gras, la productivité poussée à son extrême, c'est ça ! » Vive « la sélection des plus belles bêtes » qui a permis ce record : « En dix ans, la productivité annuelle moyenne d'une vache a augmenté de cent trente-cinq litres de lait ! » Et il n'y a pas que les vaches qui progressent ; il y a aussi « les poules qui pondent de plus en plus d'œufs, les chevaux qui courent de plus en plus vite, etc. » Patrick Poivre d'Arvor n'en revient pas. Les experts rencontrés au Salon de l'agriculture sont pourtant formels : « On fait aujourd'hui des bêtes parfaites. »

Certes, ces bêtes en avant successifs ne vont pas sans inconvénients mineurs. Il se dit que « les généticiens se posent des questions » ; ils se demandent, en particulier, « si l'amélioration continue de certaines races ne risque pas d'aboutir à la disparition de quelques espèces originales ». Heureusement, tout est prévu : « On va constituer un centre national pour la conservation de toutes les espèces animales susceptibles d'être intéressantes... » Intéressantes ? En quoi ? Pour quoi ? Mais pourquoi PPDA a-t-il ce sourire gêné ? Est-ce à cause de ce barbu inconnu qu'il a invité sur le plateau et qui le regarde depuis le début du journal en ayant visiblement l'esprit ailleurs ? Yeux clairs, menton carré, l'air honnête, on dirait

un navigateur solitaire. Tiens ! une croix de bois pend à son cou... Un curé ! Sans doute un clone d'abbé Pierre... Oui, c'est ça : un missionnaire argentin. Père Pedro. Un expert en spécimens de pauvres non sélectionnés. Images d'archives : on le voit les pieds dans une montagne d'ordures, filmé au milieu d'une foule d'hommes, de femmes et d'enfants agglutinés sur une décharge publique ; ils le labourent de leurs mains pour en extraire les débris qui seront leur espoir de gagner-pain.

Quoi ? Que dit-il cet intrus ? Qu'il y a eu « un épouvantable cyclone » ?... Que « cinq cent mille personnes ont tout perdu : maisons, récoltes, bétail... » ? Que ces gens « n'ont plus rien à manger depuis un mois » ? Oh ça ? A Madagascar ? C'est où Madagascar ? N'est-ce pas cette île enchantée où se promenait la semaine dernière « Opération Okavango », ce paradis peuplé, justement, d'espèces rares ?... Non, ce n'est pas possible, le gentil Nicolas Hulot, qui voit tout, nous l'aurait dit... D'ailleurs, où sont les images de cette prétendue catastrophe ? Encore un quémantisme ! La preuve, voici son adresse en illustration : « Les amis du Père Pedro, BP 640, 77103 Meaux ». Pour qu'il PPDA s'excuse-t-il donc de revenir « à des sujets de société de consommation » ? N'est-il pas beau ce « tracteur de l'an 2000 testé pour nous par Michel Chevalier » ? On ne va tout de même pas faire un fromage parce que l'humanité malgache n'en finit plus de régresser...

Le deuxième souffle du « JTS »

Depuis le 6 janvier, Isabelle Motrot présente le « Journal télé des spectacles », magazine culturel de Paris Première, dans une nouvelle formule assagie



d'y participer, car c'est le seul magazine quotidien pluriculturel. Aussi, quand Franck Maubert m'a proposé de venir y faire un petit tour, histoire de voir, j'ai été enchanté. L'expérience a été concluante, puisqu'il m'a demandé de rester.

Engagé en 1988 à France-Inter comme chroniqueur dans l'émission quotidienne de Claude Villers « Bienvenue au paradis », puis dans le « Vrai-Faux Journal » du même, en 1991, Isabelle Motrot intègre M 6 à l'automne de l'année suivante comme journaliste à Culture Pub, tout en restant fidèle à France-Inter, puisque aujourd'hui encore elle participe à l'émission de Pierre Bouteiller,

« Quoi qu'il en soit... » l'essai d'apporter une sorte de ferveur à ce que je fais, au « JTS » comme ailleurs, explique-t-elle, pour donner aux gens l'envie d'aller plus loin. « Une farveur que partage l'équipe du magazine avec Elisabeth Quin, la spécialiste du cinéma, qui constate : « Avec Isabelle, notre travail est valorisé, c'est le jour et la nuit, nous sommes vraiment très heureux du nouveau style créé par sa présence. »

Mais il ne faudrait pas que la présentatrice cache l'émission, car, si les changements apportés au rythme du magazine sont peu spectaculaires, ils n'en sont pas moins intéressants. Finis, les effets

visuels colorés, mobiles et fatigants. Terminés, les empiètements de brèves annonçant en vrac spectacles et expositions qui ressemblaient à un pudding indigeste. Oubliées, les prises de vue rapides et saccadées qui faisaient penser à un zapping fou. « Nous avons beaucoup travaillé la présentation, plaide Franck Maubert, nous avons recherché une écriture épurée, facile à lire et à décrypter, pour obtenir un style fluide, loin du zapping. Nous voulons prendre le temps de rentrer dans un spectacle pour montrer comment se fait la création. »

Autre changement de taille, la tribune libre « 90 secondes pour le dire », ne survient plus de façon abrupte. Habituée et signalée, elle se présente désormais comme un rendez-vous fixe avec une personnalité invitée à donner son avis de façon drôle ou impertinente. Mais les jours se suivent et ne se ressemblent pas. Lundi soir, 24 février, une succession de chroniques indigestes a atteint un sommet avec l'interview de Laurent Bouhnik, réalisateur du film *Select Hotel*, qui n'avait strictement rien à dire. Dieu merci, il y eut un instant de grâce, un instant beau et grave de trois minutes trente : Bill T. Jones, le chorégraphe américain, dansait sur des chansons de Brel.

Arnette Cressard

★ « JTS », Paris Première, du lundi au vendredi en deuxième partie de soirée ; rediffusion le lendemain à 12 h 30 et 17 h 30, du mardi au samedi.

TF 1

20.30

FOOTBALL
En direct du Parc des Princes.
Match amical : France - Pays-Bas.
20.45 Coupe d'essai : 21.30 Mj-mps.
19.50 Mj-mps.
Les tricolores auront à cœur de confirmer leur dernière sortie, très convaincante, face au Portugal (2-0).

22.40

COLUMBO
Le spécialiste.
Série d'hy Averback, avec Peter Falk.
190 min.
Un chirurgien (Leonard Nimoy) n'apprécie pas la présence d'un spécialiste étranger invité par son associé.
0.00 Chapeau melon et bottes de cuir.
Série.
Le dernier des cybermaîtres.
0.55 et 1.35, 2.35, 3.40, 4.45 TF 1 nuit.

1.05 et 1.45, 3.50, 5.10 Histoire naturelle (rediff.). 2.40 L'équipe Cosmos en Antarctique. Documentaire (196). La rivière enchançante (rediff.). 4.45 Musique. Concert (15 min).

France 2

20.55

UN ARBRE DANS LA TÊTE
Téfilm de Jean-Pierre Sinapi, avec Gérard Philipe.
(95 min).
Un garçon rêveur devient aphasique à la suite d'un accident. Son grand frère va l'aider à revenir à la vie.

22.30

ÇA SE DISCUTE
Magazine. Peut-on guérir les troubles du cerveau ? (110 min). 9176775
Un débat qui fait suite au téléfilm.
0.20 Journal.
Bourse, météo.
0.35 Météo 2.
0.40 Le Cercle de minuit.
Magazine. Actualité théâtre.
Invités : Bob Wilson, Claude Régy, Simone Benetesi, Jacques Lassalle.
(70 min). 2667824

2.20 Comédie. *Polina* (rediff.). 2.50 Prévisions météorologiques (rediff.). 3.15 Rapport du Loto. 3.20 24 heures d'Info. 3.30 Météo. 4.35 Outremont. Reportage de France 3 (rediff., 60 min).

France 3

20.50

ÉTATS D'URGENCE
Hors série mensuel de « La Marche du siècle ». Production : Les nouveaux républicains. Boulevard des Femmes perdues : Les paumés du périple (95 min). 474065
22.25 Journal, Météo.

23.00

UN SIÈCLE D'ÉCRIVAINS
Documentaire.
Léon-Paul Fargue 1876-1947. Production : d'un film (45 min). 27770
23.45 Capitaine Corbucci.
Magazine. Invités : Les Garçons Bouchers, La Rumeur Magique, Les Elites, Prédige Namer.
(35 min). 760794
0.45 Madlock. Série.
(22) Le milliardaire.

1.30 Musique. *Griffith*. Magazine. Soirée n° 2, opus 36, de Georges Bizet, par l'Orchestre National de France. 2.30 Météo. 3.30 Météo. 4.35 Outremont. Reportage de France 3 (rediff., 60 min).

Arte

20.45

LES MERCREDIS DE L'HISTOIRE : NESTOR MAKHNO, PAYSAN D'UKRAÏNE
Documentaire d'Alexandre Chastelain.
(96 min). 7506888
Makhno, leader d'un mouvement anarchiste paysan, fut à l'origine d'une révolution libératrice ukrainienne réprimée dans le sang.

21.45

MUSICA : MADAME POMPADOUR
Opéra en trois actes de Leo Fall. Livret de Rudolph Schanzer et Ernest Weidlich. Mise en scène de Lambert Hamel. Chorégraphie d'Yves Rault. Chœur et Orchestre du Staatsoper am Gärtnersplatz, dir. Herbert Mogg, avec Hans-Günther Martens, Noëmi Nademann, Hans Sessler, Johann Mielbauer, Tigran Soguk, Günter Sommer.
Cristina Bati (1996, 125 min). 4072358
La favorite de Louis XV s'amuse incognito dans une quinquette près de Paris...
Film de Harpal Sopsit, avec Otto Lajos Horvath, Judith Dany (1995, v.o., 95 min). 8289713
1.25 La Belle et la Bête (rediff.). Film de Jean Cocteau (1946, N., rediff., 95 min). 5889968

M 6

20.45

AVENTURES CARAÏBES
Téfilm de Paolo Barzman, avec Nicolas Dumay.
(24) Réves ou mensonges (105 min). 900181
Linda défie la surveillance des policiers et retrouve la trace de Luc.

22.30

LE SÉDUCTEUR
Téfilm d'Alexandre Beaumont.
(120 min). 89065
Un cavalier britannique émérite, à la moralité douteuse, voit, avec dégoût, son rival de toujours intégrer l'équipe nationale.
0.30 Secrets de femmes.
Magazine. 11.
(95 min). 6389688
1.05 Best of pop-rock.
2.55 Turbo. Magazine (rediff.). 3.30 Premieres live. Documentaire. 3.50 Le signe de l'eau. Documentaire. 4.15 Culture pub. Magazine (rediff.). 4.40 Jazz 6. Magazine (rediff., 60 min).

Canal +

21.00

DUMB AND DUMBER
Film de Peter Farrelly, avec Jim Carrey.
(99 min). 2270248
Deux hommes pas très futs sont mêlés sans le savoir à l'enlèvement d'un riche héritier.
22.40 Flash d'information.

22.50

LE POINT DE RUPTURE
Film d'Anthony Drazan, avec Harvey Keitel.
(1994, v.o., 102 min). 2470317
Un inventeur malchanceux, dont la femme est morte d'un cancer, rêve plutôt mal ses deux filles. L'innée, adolescente, s'occupe de sa jeune sœur et se débat dans les difficultés causées par son père.
0.35 Les Habitants. Film d'Alex Van Warmerdam.
(1992, v.o., 105 min). 4047114
2.20 Surprises (40 min).

Radio

20.30

Paroles sans frontières.
20.30 Antipodes.
21.35 Correspondances : 22.00 Communauté des radios publiques de langue française : La solitaire.
22.40 Nuits magnétiques. 8847
0.05 Du jour au lendemain. Gérard Genette (La Relation esthétique). 0.48 Musique : Les Chiglis du nuit-bull. 1.00 Les Nuits de France Culture (rediff.).

France-Musique

20.00 Concert de jazz.
Enregistré le 15 décembre 1996 à la salle Olivier-Messiaen de Radio-France, par l'Orchestre national de jazz, dir. Laurent Cugny. Claviers de Monk. 3 concours internationaux de composition pour grand orchestre de jazz.
Claviers de Monk, Cugny, Jacobsen, Chole, Lenz, Jacobsen, Saku, Cugny.
22.30 Musique pluriel. Préface de Jacques de Van Marez.
23.07 Musicales comédies. Judy Garland.
0.00 Jazz vivant. Enregistré le 27 juin 1996 à Radio-France. L'ensemble Terra Nova de Luc La Mante. 1.00 Les Nuits de France-Musique.

Radio-Classique

20.40 Les Soirées de Radio-Classique.
C'est l'art, opéra en deux actes de Mozart sur un livret de Lorenzo da Ponte. Par Chœur de l'Age of Enlightenment, Orchestra of the Age of Enlightenment.
23.45 Les Soirées de Radio-Classique. Suite. Claviers de Brins. 0.00 Les Nuits de Radio-Classique.

Chaînes d'information

CNN

Information en continu, avec en soirée : 20.00 et 22.00 World Business Today. 20.30 et 22.00, 1.00, 2.00 World News. 21.00 Larry King Live. 22.30 Tonight. 23.30 World Sport. 0.00 World View (90 min).

Euronews

Journaux toutes les deux heures, avec, en soirée : 19.15 et 22.15, 1.45 Economie. 19.45 et 22.15, 0.15 Perspective. 20.10 Sport. 20.15 No Comment. 20.25 et 22.30, 1.40 Europa. 20.45 et 22.45 Label Europe. 21.40 et 22.50, 1.20 International. 21.45 Océan. 22.50 et 0.30 Visa. 23.15 et 0.10 Analysis. 23.20 L'heure. 0.20 Perspective (30 min).

LCI

Journaux toutes les deux heures, avec, en soirée : 19.15 et 22.15, 1.45 L'heure du jour. 19.45 et 22.15, 0.15 L'heure du jour. 20.10 et 22.15, 1.20 L'heure du jour. 21.40 et 22.40, 1.20 L'heure du jour. 21.45 Océan. 22.50 et 0.30 Visa. 23.15 et 0.10 Analysis. 23.20 L'heure. 0.20 Perspective (30 min).

RECEVEZ LE MONDE

chez vous pendant 3 mois

3 MOIS 536 F

BULLETIN - RÉPONSE

Oui, je souhaite m'abonner au Monde pour la durée suivante :
☐ 3 MOIS - 536 F ☐ 6 MOIS - 1 038 F ☐ 1 AN - 1 890 F
au lieu de 546 F* au lieu de 1 092 F* au lieu de 2 184 F*

* prix de vente au numéro

Je joins mon règlement soit : ☐ F 701 MCI 004
☐ par chèque bancaire ou postal à l'ordre du Monde
☐ par carte bancaire N°

Date de validité : _____ Signature : _____

Nom : _____ Prénom : _____

Adresse : _____ Code postal : _____

Localité : _____ Pays : _____

TARIFS HORS FRANCE

	Belgique, Luxembourg, Suisse	Autres pays d'Europe	USA - CANADA
1 an	2 080 F	2 500 F	3 800 F
6 mois	1 120 F	1 300 F	2 000 F
3 mois	572 F	700 F	1 000 F

Pour tout autre renseignement concernant : le portage à domicile, la suspension de votre abonnement pendant les vacances, un changement d'adresse, le paiement par prélèvement automatique mensuel, les tarifs d'abonnement pour les autres pays étrangers.

Téléphonez au 01-42-17-32-00 de 9 h 30 à 17 heures du lundi au vendredi

ou écrivez à : Service Abonnements, Le Monde, 10 rue de la Harpe, 75001 Paris

TV 5

20.00

Faut pas rêver.
Invités : Anne Brochet, Emmanuelle Béart, Les Fauconniers (des Princes).
France : les mœurs du temps ;
Médias : marchands de couleurs
France 3 du 21/02/97.
21.00 L'hebdo.
21.55 Météo.
22.00 Journal (France 2).
22.35 Check-up.
23.35 Bons baisers d'Amérique.

Planète

20.35

Rwanda, l'histoire qui mène au génocide.
21.30 La Vie secrète des machines. (91 min).
21.55 Vivaldi.
22.15 Les nees en fait.
22.50 Terre promise.
23.40 Une tragédie américaine : la guerre de Sécession. (46) La fin de la guerre.

Animaux

21.00

0.00 Monde sauvage.
21.30 Le Vagabond. Le vieil homme et la bague.
22.00 Profil de la nature : prairie imprévisible.
23.00 Faune ibérique.

Paris Première

20.00 et 23.45

20 h Paris Première.
21.00 Paris modes. Mario Testino à Londres.
21.55 et 1.45 Le J.T.S.
● Lire d-dessus.
22.25 Idées et Maison.
23.20 Amo, portrait.

France Supervision

20.30

La Légende
des sciences. Ours.
21.20 La Dernière Science. Science et tradition.
22.15 Les Précieuses. Récit.
Comédie musicale rock.
23.50 Joseph Mustacchi dit Georges Moustaki.
0.40 Russian et Ludmila. Opéra de Mikhaïl Ivanovitch Glinka. Chœur du Ballet du Kirov, dir. Valery Gergiev (210 min). 12099114

Ciné Cinéfi

20.30

Citizen Kane (1940, N., v.o., 115 min). 7882152
22.25 Saratoga pour un casse. Film de Jack Conway (1937, N., v.o., 95 min). 40275878
0.00 L'Étrange Désir de monsieur Bard. Film de Greta Garbo (1933, N., 110 min). 54413850

Ciné Cinémas

20.30

Même les cowgirls ont du vague à l'âme. Film de Gus Van Sant (1992, 95 min). 5086220
22.05 Châteaufort district. Film de Philippe Charrier (1987, 85 min). 94154423
23.30 Le Cinéma des effets spéciaux.

Série Club

20.40

Le Club.
20.45 Flash. Un bébé sur les bras.
21.35 et 1.30 Le Gerfauc.
23.30 Zéro un Londres. Le village est d'or.
23.00 Les Champions.
23.45 Chapeau melon et bottes de cuir.

Canal Jimmy

20.00

20.00 Batman.
20.30 Star Trek : The Next Generation. Data et Lore.
21.15 Quatre en un. Londres.
21.45 Mister Gun. Hysore fic.
22.10 Chronique de mon campé.
22.40 Friends. Celui qui attrape la vieillesse.
23.05 Absolutely Fabulous.
23.40 The New Statesman.

Festival

20.30

Puissance IV.
Chiens écarlates.
Métamorphose de Gérard Philipe-Weber, avec Martine Logez (85 min). 8293987
21.55 Commando pour un casse. Film de Michael Thornhill, avec Simon Chivers (95 min). 57478442
23.30 Sœurs froides (90 min).

Téva

20.55

Nuits secrètes 2.
Téfilm de Billy Hale, avec Arielle Dombasle. (22) (95 min). 502088571
22.30 Murphy Brown. Série. Le vice et la vertu.
23.00 Femmes dans le monde. L'esprit vole : femmes de Palestine (50 min).

Voyage

20.00

Suivez le guide.
22.00 Carnet de route. Magazine. Shozan.
23.30 L'heure de partir. Magazine. Le Québec.
23.30 Suivez le guide. Magazine. Afrique du Sud ; Windward Island ; Le village des écorces (130 min).

Signification des symboles :

► Signale dans « Le Monde Télévision-Radio-Multimédia ».

■ On peut voir.

■ Ne pas manquer.

■ Chef-d'œuvre ou classique.

◆ Sous-titrage spécial pour les sourds et les malentendants.

Marc Thiercelin arrache la deuxième place du Vendée Globe à Hervé Laurent

Les deux navigateurs sont arrivés aux Sables-d'Olonne après 114 jours de course

LES SABLES-D'OLONNE

de notre envoyé spécial

Marc Thiercelin a franchi la ligne d'arrivée du Vendée Globe mercredi 26 février, à 7 h 28. En raison du temps passé à rechercher le Canadien Gerry Rous, son temps officiel sur ce tour du monde en solitaire a été établi à 115 jours 8 heures et 26 minutes. Hervé Laurent a rejoint aux Sables-d'Olonne moins d'une heure plus tard, à 8 h 15, au terme d'une régatée de près de 45 000 kilomètres qui a duré plus de 114 jours. Tout s'est joué à la régulière, l'ultime dépassement a été le bon.

Dans la nuit de lundi à mardi, Marc Thiercelin avait repris 8 milles d'avance à Hervé Laurent. A moins de 100 milles (185 km) des Sables-d'Olonne, les deux poursuivants ne pouvaient plus se battre dans les vents de 50 nœuds (90 km/h). Ils ont mis leurs deux bateaux fatigués à sec de toile et, filant malgré tout à près de 10 nœuds, ils ont attendu la marée pour franchir une ligne d'arrivée transformée en spot de surf par les déferlantes. Il aurait fallu 31 heures et 30 minutes d'avance à Hervé Laurent pour espérer prendre la deuxième place du classement officiel. Depuis ces terribles journées de début janvier, passées à la recherche de Gerry Rous, Marc Thiercelin disposait d'un crédit de 34 heures, et Hervé Laurent de 2 heures et 30 minutes, le temps passé à scruter les fûts gris d'une mer qui leur a sans doute arraché leur ami.

Hervé Laurent avait tout tenté dans la remontée de l'Atlantique. Au lieu de contourner l'anticyclone des Açores, comme Marc Thiercelin, il a pris une route directe à travers la bulle de calmes. Cette tactique lui a permis de prendre une centaine de milles d'avance, pas assez pour em-

pêcher le retour de *Crédit-Immobilier-de-France* dans les vents portants du golfe de Gascogne. Malgré les 150 litres d'eau qui entraînent chaque heure dans le soutes de son bateau, Marc Thiercelin a dépassé son adversaire à la régulière dans la nuit de lundi à mardi.

L'affrontement à distance entre les deux bateaux a d'abord été fortuit. Hervé Laurent était parti le premier dans la tempête de novembre qui balayait déjà le golfe de Gascogne. *Groupe-LG-Traitmat*, son vieux bateau, l'ancien *Ecuveuil-d'Aquitaine* de Titouan Lamazou, conversait bien à cette grosse mer. Pendant presque une semaine, il avait tenu tête aux bateaux de la nouvelle génération des *Padier*, *Autissier* et *Auguin*. Il n'avait lâché prise qu'après l'équateur, lorsque les vents portants ont commencé à faire planer les carènes plates des *Aquitaine-Innovations*, *PRB* et *Geodis*. Marc Thiercelin, qui avait pris un départ prudent, testait le potentiel de son *Crédit-Immobilier-de-France*, l'ancien

Groupe-Sorta de Christophe Auguin. Malgré les premières petites voies d'eau, il s'est pris au jeu d'une course qu'il avait mis trois ans à préparer.

D'un côté, la froideur méthodique d'Hervé Laurent a permis à ce Lorientais obstiné d'arracher un budget et un bateau. De l'autre, Marc Thiercelin, le séducteur, l'artiste rêveur à qui tout réussit et que la vie enthousiasme. Début décembre, les routes des deux hommes se sont croisées pour ne plus se quitter jusqu'à l'arrivée. Hervé Laurent passait plus de temps que jamais à sa table à cartes pour inventer la route miracle qui pouvait compenser le manque de vitesse de son bateau. Marc Thiercelin commençait à s'habituer au bico-lage incessant que nécessitent les multiples avares de son bateau.

Le 10 décembre, Marc Thiercelin double pour la première fois Hervé Laurent. Une semaine plus tard, Hervé Laurent est toujours au contact, mais il ne se fait plus d'illusions : « *Il va plus vite, je ne peux rien faire.* » Les deux navigateurs passent

Noël chacun à sa manière. Hervé Laurent en bougonnant : Marc Thiercelin en s'extasiant sur sa chance de pour voir traverser les mers du Sud en « *privé* ». Une semaine plus tard, Marc Thiercelin plonge dans le Sud, prend tous les risques sur la route directe au milieu des icebergs pour conserver son avantage.

Les deux hommes se retrouvent ensuite sur la zone des recherches de Gerry Rous. Ils ressortiront épuisés de cette vaine quête. Le 14 janvier, Marc Thiercelin envoie un long texte à la terre : « *Ma part de risque... votre part de rêve.* » Hervé Laurent est, lui, en panne de moyens de communication radio. Il ne brise son pesant silence que par des fax laconiques sur les icebergs, la météo et ses problèmes techniques.

La remontée de l'Atlantique ne sera qu'une longue régatée entre les deux hommes. Marc Thiercelin commence à faire une fixation sur la personnalité d'Hervé Laurent. Il dit qu'il prépare des pièces de théâtre dans lesquelles son adversaire joue le rôle du méchant ou, plus souvent, de « *celui qui n'a jamais de chance.* » Le 27 janvier, après une nouvelle nuit sur le pont, Marc Thiercelin réussit à passer son adversaire. Les deux hommes vont continuer à souffrir pendant un mois en sentant leurs bateaux fatiguer dans des vents et une mer contraires.

Pour Marc Thiercelin, cette deuxième place est la confirmation des espoirs que beaucoup mettaient dans ce marin de trente-six ans. Le podium d'Hervé Laurent lui permettra peut-être de retrouver un employeur pour continuer à exercer son métier à trente-neuf ans.

Christophe de Chenay

« Une sacrée belle course »

Il a allumé des fumigènes et des fusées en terminant son premier tour du monde. Marc Thiercelin a laissé exploser sa joie en franchissant la ligne dans les premières heures du jour. « *Cela a été une sacrée belle course. Le duel avec Hervé Laurent a commencé dès le passage de l'équateur en descendant l'Atlantique. Depuis le départ, je n'ai jamais lâché. Cette place, je la voulais. J'ai tiré sur les écoutes jusqu'à enfoncer les winches dans le pont. J'ai fait tout cela pour Gerry. Je ne cesse de penser à lui depuis que j'ai été à la recherche. J'espère encore, mais il faut assumer les risques de la vie que nous nous sommes choisis. Depuis vingt-cinq jours, la course s'était transformée en cauchemar dans la remontée de l'Atlantique. L'eau montait dans le bateau, elle s'était enfoncée dans le carré. J'ai failli rentrer en radeau de survie.* » Arrivé moins d'une heure plus tard, Hervé Laurent a avoué qu'il n'avait regardé derrière lui que dans la nuit de mardi à mercredi : « *C'est là que j'ai réalisé que je venais de boucler un tour du monde.* »

120 millions d'enfants, âgés de 5 à 14 ans, travaillent à plein temps...

AMSTERDAM

de notre correspondant

Chercher des solutions « *réalistes* », au-delà des grandes déclarations de principes, et s'attaquer en priorité aux « *formes les plus préjudiciables du travail des enfants* » : tels sont les objectifs de la conférence internationale qui s'est ouverte mercredi 26 février à Amsterdam, à l'initiative du gouvernement néerlandais et en collaboration avec le Bureau international du travail (BIT). Cette table ronde réunit jusqu'à jeudi des hauts fonctionnaires, des spécialistes du monde entier, et une vingtaine de ministres du Nord et du Sud, mais sans représentants des gouvernements français et américain. Elle a pour but de préparer l'adoption, d'ici à 1999, d'une nouvelle convention internationale contre les formes d'exploitation des enfants.

Selon un document préparatoire, près de 120 millions des 250 millions de travailleurs âgés de cinq à quatorze ans travaillent à plein temps. Dans les pays en voie de développement, 90 % des travailleurs enfants des zones rurales sont

employés dans l'agriculture ou à des activités annexes, « *c'est-à-dire dans un secteur où ils sont exposés aux pesticides et aux engrais* ». Dans l'industrie manufacturière, des millions d'enfants « *sont soumis à des conditions proches de l'esclavage* » dans les verreries, les mines, etc. Dans les services, « *des dizaines de millions d'enfants sont employés en tant que domestiques non rémunérés, ou sont vendeurs de rue* ». Et que dire de « *l'exploitation alarmante de l'exploitation sexuelle* » ? Rien qu'en Asie, au moins un million d'enfants sont victimes du commerce du sexe, et aucun continent, pas même l'Europe, n'est à l'abri.

TRouver DE NOUVELLES ARMES

Peu d'armes efficaces existent pour combattre ces fléaux. Il y a bien une convention internationale sur l'âge minimum au travail, mais elle est loin d'être universellement appliquée. C'est donc pour trouver de nouvelles pistes que se réunit la conférence d'Amsterdam.

« *Il faut accorder la plus haute priorité à l'élimination des formes les plus intolérables de travail*

des enfants, et prévoir parallèlement des solutions de remplacement. Il faut en particulier offrir à ces enfants la possibilité de s'instruire, ce qui constitue un moyen de première importance pour briser le cercle vicieux de la pauvreté », plaide Ad Melkert, ministre néerlandais des affaires sociales et de l'emploi. L'Unesco dénombre, en 1990, 128 millions d'enfants exclus de l'école primaire, autant que de gamins employés à temps plein.

Les pays en voie de développement prennent conscience « *qu'ils sont exposés* », déclare Michel Barton, porte-parole du BIT, comme en témoigne la présence à Amsterdam de plusieurs ministres en provenance des PVD. De leur côté, les multinationales peuvent servir de cibles. Soumis à la menace de boycottage des consommateurs, plusieurs grands groupes ont récemment revu leurs contrats de fabrication dans des pays peu respectueux des droits de l'homme et de l'enfant (Heineken et Carlsberg en Birmanie, Reebok dans le sous-continent indien).

Alain Franco

Le Vatican réclame une « éthique » de la publicité

ABUS, exploitation, manipulation... Le Vatican ne mâche pas ses mots pour traiter de la publicité, un thème qui n'avait jamais été étudié comme tel par les autorités romaines. Un document d'une quarantaine de pages, consacré à l'« *éthique publicitaire* », a été publié, mardi 25 février à Rome, par le conseil pontifical pour les communications sociales.

Il dénonce les dérèglements dont sont victimes les femmes, les enfants et les personnes âgées. Exploitées les femmes, « *traitées comme des objets dont la fin est de satisfaire les appétits de domination et de plaisir des autres* ». Exploités « *la crédu-*

lité et le caractère impressionnable des enfants », pour pousser leurs parents à consommer. Exploités le troisième âge et les personnes « *culturellement défavorisées* » : « *On table sur leurs angoisses, afin de les persuader de consacrer leurs maigres ressources à l'acquisition de biens et de services d'un intérêt douteux.* »

La publicité est un outil indispensable à la croissance économique, convient ce document, mais il réfute l'argument selon lequel la publicité n'est qu'un « *reflet* » de l'état de la société. C'est elle au contraire, affirme-t-il, qui « *modèle* » les rapports sociaux, familiaux, la culture

d'un pays, qui crée des habitudes de consommation, des styles de vie, gonfle des « *désirs factices* », exacerbe les effets de la crise socio-économique. Les campagnes publicitaires sont des agressions pour les plus « *pauvres* », personnes et pays.

« *SOI-DISANT PRÉSERVATIF* »

Ni la morale ni la démocratie n'y trouvent leur compte. « *La publicité blesse la pudeur, exploite l'instinct sexuel (...). Elle choque, trouble par l'utilisation de thèmes morbides, pervers, pornographiques.* » Apparemment inoffensive, la publicité à caractère religieux fait l'objet des mêmes imprécations : « *Elle est nuisible et insultante quand elle exploite la religion ou la traite avec désinvolture.* » Les polémiques à propos des affiches Benetton (le baiser d'un prêtre et d'une religieuse) ou du film *Larry Flynt* ne sont pas si loins.

La publicité en faveur des « *contraceptifs* » et du « *soi-disant préservatif* » n'échappe pas non plus à la vigilance des censeurs romains. Ni la publicité politique, incite à la corruption, « *joue sur l'émotivité et les instincts les plus bas, sur l'égoïsme, l'hostilité envers autrui, les préjugés sociaux et ethniques* ». Ni la publicité

commerciale, qui « *gaspille les ressources et saccage l'environnement* ». Dépassant cette vision purement accusatrice, le document jette les bases d'une sorte de déontologie publicitaire. Il lance un appel aux professionnels pour qu'ils soient plus attentifs à une « *gestion éthique* » de leur discipline, en évitant les abus, en réparant les torts, en dédommageant les personnes lésées. Voeu pieux ?

Le Vatican ne serait pas défavorable à une réglementation plus sévère et plus large, allant au-delà de la « *simple interdiction d'une publicité mensongère* ». Les gouvernements sont fermement invités à réglementer « *les pourcentages d'espace publicitaire, surtout en ce qui concerne la télévision* » et à veiller davantage « *sur les contenus qui visent des catégories faciles à exploiter comme les enfants ou les personnes âgées* ». Réglementation aussi de la publicité politique : « *Combien dépenser ? Comment et d'où peut provenir l'argent nécessaire à la publicité ?* » Ceux qui reprochent à l'Eglise d'avoir un discours trop abstrait seront, pour une fois, gâtés.

Henri Tincq

Organisations secrètes

par Pierre Georges

IL Y AVAIT déjà le Front de libération des nains de jardin, une belle organisation secrète qui sévissait - sévit encore ? - notamment du côté de Clermont-Ferrand. Au nom du droit légitime du nain de jardin à vivre librement sa vie, autrement que contemplative, les membres des commandos multipliaient les attaques contre l'enfer pavillonnaire des elfes de plâtre et de plastique.

Les opérations étaient redoutables. Nocturnes. Silencieuses. Risquées car il y fallait braver et les maîtres et les chiens. Elles étaient sélectives, le combat n'allant pas jusqu'à libérer aussi les cigognes au long bec, les moulins à vent modèle de poche, les girouettes en cuivre repoussé, les lions en pure pierre reconstituée et les champignons de plâtre. Sans parler des pneumatiques blanchis à la chaux.

Non, le tri était effectif et le cri unanime : sauvez les nains ! Les militants du FLNJ que les connaisseurs supposent volontiers de l'espèce situationniste avaient, ont, un vrai projet. Non celui de voler. Ce qui en eût fait notoirement - en groupe, la nuit, armés de sac et probablement masqués - un gang de malfaiteurs. Mais celui très environnemental et libertaire, de rendre le nain à la forêt, ou inversement, de l'arracher à sa tâche décorative, végétative et contemplative. Parions donc plutôt d'un gang de bienfaiteurs.

On imagine alors les expéditions préparées et les rires préparatoires, près de la place de Jau, sous la statue de Vercingétorix en son jardin. On envie presque les réunions secrètes, les reconnaissances armées, les grandes fêtes païennes et forestières consécutives aux opérations bien me-

nées. On imagine cette société comme coupée en deux dans son culte du nain, les libérateurs de la nuit, les plaignants du matin. Ah ça, mais que fait la police ! Car, tout de même, le droit au nain de jardin, symbole éducatif du primisme fécond et de la fertilité, reste imprescriptible !

Et voici que cette attente aux jardins se double aujourd'hui d'un attentat aux fast-food. Le FLNJ a fait des petits. En l'occurrence un Groupe X. Aux libérateurs des champs succèdent les libérateurs des villes. Dans un texte accompagné d'une cassette adressée au quotidien *Libération*, les soldats anonymes de cette armée de l'ombre viennent de revendiquer une action d'éclat : l'enlèvement et la rééducation, plutôt musclée, d'une statue de Ronald McDonald qui trônait devant l'établissement de restauration de Grigny (Essonne).

Cette entreprise de « *démocratisation* » fut, rapporte notre confrère, aussi laborieuse qu'épuisante. La statue scia sur pied, comme totem insupportable et, dit un communiqué, comme « *ambassadeur (sic) subliminal des empires marchands, de la standardisation et du conformisme* » devait être ensuite « *réduite* ». Et pour être rééduquée, le « *clown Ronald* » fut : cell percé, sourire fracassé avec une perceuse avant, supplice ultime, l'écrasement, façon tarte à la crème, d'un « *big mac* » sur la figure.

C'est dire si le coup était bien préparé. Dire aussi si la jeunesse d'aujourd'hui ne respecte plus rien, qui crache même dans le hamburger. Ah ça, mais que fait la police ! Le Groupe X en est à son troisième Ronald supplié. Et le groupe McDonald à sa troisième supplique !

Tentative de vol des épreuves d'un livre sur les déchets nucléaires

LES ÉPREUVES d'un livre sur les déchets nucléaires, d'Armand Faussat, 58 ans, ancien directeur adjoint de l'Agence nationale pour la gestion des déchets radioactifs (Andra), à paraître dans la collection « *Que sais-je ?* », ont fait l'objet, début février, d'une tentative de vol dans les imprimeries des Presses universitaires de France (PUF) situées à Vendôme (Loir-et-Cher). Le quotidien *Libération*, qui révèle cette information dans son édition du 26 février, précise même qu'un « *privé* », Stéphane F., de l'agence de détectives de Sartrouville, Stéphane Investigations, reconnaît avoir mené de telles recherches.

Selon le commissariat de Vendôme et le parquet de Blois, l'éditeur n'aurait pas déposé plainte. Armand Faussat, qui a été mis, en décembre 1995 après quatorze ans d'activité, à la porte de l'Andra pour faute grave - ce que le jugement des prud'hommes a réfuté en février de cette année - affirme que les PUF ont été soumises à des pressions sur son texte qui, selon lui, « *a simplement pour objectif* » de se substituer au précédent « *Que sais-je ?* » sur les déchets nucléaires que le haut-commissaire du Commissariat à l'énergie atomique Jean Teillac, aujourd'hui décédé, avait publié en 1988.

Tirage du Monde daté mercredi 26 février : 507 569 exemplaires.

BOURSE

TOUTE LA BOURSE EN DIRECT 3615 LE MONDE

Cours relevés le mercredi 26 février, à 10 h 15 (Paris)

PERMUTURE DES PLACES ASIATIQUES

Tokyo Nikkei 19070,10 +0,92 -1,91

Hong Kong Hang Seng 13520,39 +1,08 -0,91

Tokyo Nikkei sur 3 mois 19070,10

OUVERTURE DES PLACES EUROPÉENNES

Cours au Var. en % Var. en %

Paris CAC 40 2607,72 +1,55 +12,61

London FT 100 2442,33 -1,37 +14,48

Zurich 2144,33 -0,48 +2,58

Milan MIB 30 1158 -0,48 +2,58

Frankfurt Dax 30 3232,46 +1,52 +11,90

Bruxelles 2144,33 -1,37 +14,48

Suisse SIB 1682,34 -0,99 +10,67

Madrid Ibex 35 1642,35 -1,37 +4,57

Amsterdam CBS 495,30 +0,67 +13,24

Inrockuptibles

Soyons sages, désobéissons encore et toujours

Pierre Bourdieu & Arnaud Desplechin appellent au réveil de la pensée et de l'action

Pierre Bourdieu dialogue avec Arnaud Desplechin

l'hebdo musique, cinéma, livres, etc. tous les mercredis en kiosque, 15 F

صكنا من الامل

Crédit Immobilier de France.

Une transformation réussie.

UN SIECLE DE FIDELITE AU LOGEMENT SOCIAL

Promouvoir l'accès à la propriété au sein d'une large frange de la population. réaliser chaque année les projets immobiliers de 40 000 familles..., le Crédit Immobilier de France atteste quotidiennement de son attachement à sa mission sociale dans le cadre d'un marché concurrentiel.

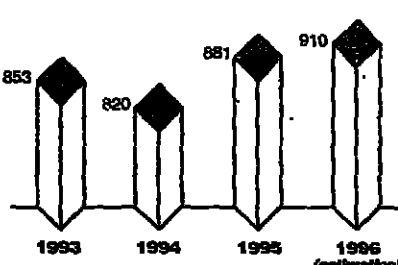
Quelques événements qui font date : 1908, Loi Ribot puis Loi Loucheur en 1928, constituent l'acte de naissance des Sociétés de Crédit Immobilier (S.A.C.I.) et inaugurent une politique d'accès sociale à la propriété. En 1984 la Loi bancaire donne le statut de sociétés financières aux S.A.C.I.

1988, Pierre Bérégovoy annonce la banalisation des aides de l'Etat dans le financement du logement. 1992, création du réseau. Face à cette évolution, les S.A.C.I. décident collectivement de s'organiser en réseau financier. Il se dote d'instances nationales : le Conseil Syndical qui définit la stratégie; la Chambre Syndicale qui met en œuvre cette stratégie et la Caisse Centrale qui garantit l'indépendance financière. En 1995, le lancement du prêt à taux 0% marque l'ouverture totale du marché à la concurrence. Dès la première année, le Crédit Immobilier de France s'affirme comme un acteur essentiel dans la distribution de ces prêts, et sa production progresse en 1996 malgré la perte de son monopole.

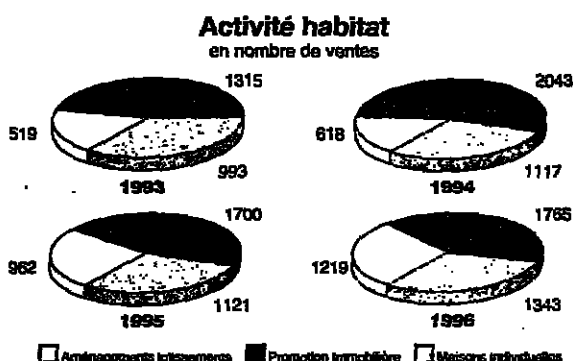
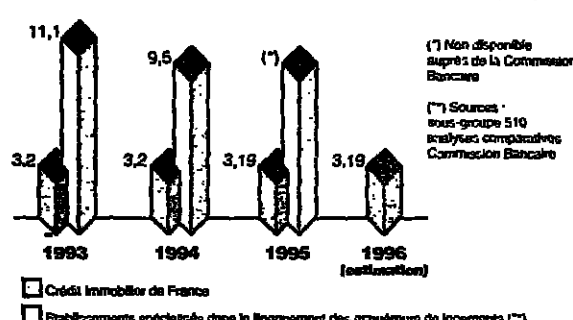
UNE ORGANISATION QUI SE RATTACHE A L'IDEAL MUTUALISTE

Comme tous les grands réseaux mutualistes le Crédit Immobilier de France, au sein du mouvement HLM, est dirigé par plus de 1 000 administrateurs et Présidents tous bénévoles, acteurs de la vie économique en régions et partageant une même passion pour le logement. 2 800 Directeurs Généraux, Directeurs et collaborateurs ont su s'adapter à un monde en perpétuel mouvement sans perdre leur âme.

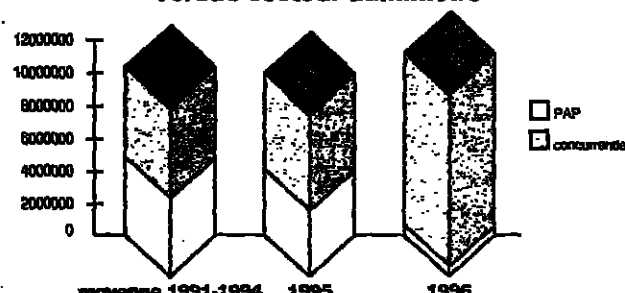
Evolution du résultat en millions de francs



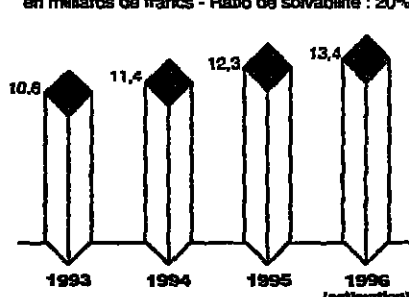
Evolution des créances douteuses en %



Evolution de la production secteur libre versus secteur administré



Evolution des Fonds Propres en milliards de francs - Ratio de solvabilité : 20%



UN SEUL METIER, L'HABITAT

Le Crédit Immobilier de France qui bénéficiait d'un monopole, a su développer un savoir-faire adapté à une clientèle souhaitant un logement à un prix accessible avec des "financements sécurisés".

Ce savoir-faire réside essentiellement dans une capacité à accompagner ses clients et à innover pour sécuriser l'accès à la propriété. C'est la première entreprise à avoir proposé une assurance perte d'emploi aux emprunteurs et à mettre en place un mécanisme de sécurisation accompagnant le prêt à taux 0%. En outre, le Crédit Immobilier de France est aujourd'hui l'un des premiers promoteurs dans le logement et dans la construction de maisons individuelles. La caution mutuelle du Crédit Immobilier de France, organisme à caractère mutualiste, apporte sa garantie aux opérations de promotion immobilière et de construction de maisons individuelles. Depuis sa création, elle s'est engagée sur près de 84 000 logements en opérations groupées et sur 15 000 contrats de construction de maisons individuelles. Le Crédit Immobilier de France est un des rares établissements financiers à avoir traversé la crise de l'immobilier des années 1990 en maintenant intacte sa capacité bénéficiaire.

UNE ENTREPRISE FINANCIEREMENT SOLIDE

Cette solidité repose sur la détermination du Crédit Immobilier de France de rester toujours sur son métier de base sans faire usage de ses fonds propres dans des opérations spéculatives. Dans cet ensemble, la Caisse Centrale du Crédit Immobilier de France affirme son rôle de Banque Centrale du réseau. Avec un ratio Cooke de 20%, le Crédit Immobilier de France a levé 13,2 milliards de francs en 1996, émissions qui ont été notées 2A- par Standard & Poor's et par IBCA.

Le Crédit Immobilier de France a toujours été le moyen de son ambition : les Capteurs d'affaires de braves citoyens de la France plus forte, qui veulent s'acheter et accéder à son projet d'habitat.

Gérard Martin,
Président du Crédit Immobilier de France

Une mission sociale accomplie.



CREDIT IMMOBILIER DE FRANCE

Membre de l'Union Nationale des Fédérations d'Organismes d'HLM

M. Debré ren...
au directem...

Le Front nation...

MORC...

